

# SUD OUEST

BORDEAUX RIVE GAUCHE

JUSQU'AU 11 SEPTEMBRE 2015

## KELABOL!

JOUEZ, c'est GAGNÉ

Aujourd'hui votre carte n° 7



Henri ETCHEVERS, de Bassussary (64) a gagné une SUZUKI Celerio !

C'EST LA RENTRÉE

ANIMALERIE & PÉPINIÈRE

OUVERT CE WEEK END

OUVERT 7/7

**Le Lann** pépinière 05 56 89 03 54

**Le Lann** animalerie 05 56 75 51 66

Rocade sortie 16 GRADIGNAN

SAMEDI  
29 AOÛT 2015  
**1,40€**  
WWW.SUDOUEST.FR

# Trafiquants de l'horreur

**MIGRANTS** Sur terre comme sur mer, la barbarie des passeurs, spéculant sur le désespoir de populations martyrisées, semble ne pas connaître de limites. Analyse. Page 6



71 cadavres de migrants ont été découverts dans ce camion frigorifique, en Autriche. PHOTO AFP



Les agents de la douane sont aidés d'un chien spécialisé dans la détection de produits stupéfiants. PHOTO FABIEN COTTEREAU

## Embarquement avec la douane

**AÉROPORT DE BORDEAUX-MÉRIGNAC** Les douaniers contrôlent les bagages des voyageurs, à l'arrivée des vols internationaux, à la recherche de produits prohibés. Reportage. Pages 16-17

### MAROC

## Chantage ou coup monté ?

Deux journalistes français auraient tenté de faire chanter le royaume chérifien. P. 8

### EUROPA LEAGUE

## Les Girondins face aux Reds

Page 37



Les TAP, temps d'activités périscolaires, au top : il y a une vie après l'école !

R 20319 20600 1.40€

ARTIGUES-PRES-BORDEAUX

EXCEPTIONNEL ! Opéra de plein air

Classique en fête

Les Noces de Figaro... ou presque

SAMEDI 29 AOÛT 2015 - 21H

Parc de la Mairie **GRATUIT**



## POLITIQUE

## EELV : Jean-Luc Mélenchon salue une « clarification »

« La droite des Verts a clarifié sa position. Elle part. Vivement la même chose au PS », a tweeté le cofondateur du Parti de gauche, partisan d'un grand rassemblement à la gauche des socialistes.

## Médecins : nouvelle menace de grève le 3 octobre

Quatre organisations syndicales ont profité de l'université d'été du PS pour rappeler leur volonté de voir abrogée la loi de modernisation de la santé, et ont annoncé un arrêt des soins le 3 octobre.

# Le PS face à la « fragmen

L'ouverture de l'université de La Rochelle, hier, a été dominée par la crise chez les Verts. Cambadélis veut ouvrir la voie à une « recomposition »

JEFFERSON DESPORT

J.desport@sudouest.fr

Les barons socialistes se sont bien gardés d'en prendre ombrage. Alors qu'ils sont ici chez eux à La Rochelle, hier, en ouverture de leur université d'été, une écologiste leur a volé la vedette. En l'occurrence, Emmanuelle Cosse, numéro un d'Europe Écologie-Les Verts (EELV). Et pour cause. Alors que le PS est arrivé sur les bords du Vieux Port toujours aussi divisé, le parti écologiste est encore plus fragilisé. Lui qui vient d'encaisser en quarante-huit heures les démissions de deux de ses leaders : François de Rugy, jeudi, et Jean-Vincent Placé, hier matin (lire par ailleurs).

Autant dire que la patronne des Verts, invitée à une table ronde sur la COP 21 - la conférence mondiale de Paris sur le climat -, était attendue. Car, s'ils menacent clairement d'implosion EELV, ces deux départs rattrapent aussi, par ricochet, le Parti socialiste. Jean-Christophe Cambadélis, son premier secrétaire, ne s'y est d'ailleurs pas trompé.

Hier, en effet, l'urgence n'était pas d'annoncer qu'il rencontrerait en début de semaine prochaine Emmanuel Macron, le ministre de l'Économie, pour « une franche explication » après ses propos sur les 35 heures (lire ci-contre). Non. L'urgence était à fixer sa priorité des prochains mois : enrayer la « fragmentation de la gauche ». Y compris avec les Verts.

## « Une alliance populaire »

Car, s'il garde en travers de la gorge leur alliance avec le Front de gauche dans quatre régions pour l'échéance de décembre, il n'est pas question pour lui de couper les ponts avec ses turbulents alliés. Sa stratégie est simple : dialoguer avec tous. Avec la direction d'EELV, comme avec les deux démissionnaires et leurs soutiens. « Nous voulons nous adresser à l'ensemble des écologistes », prévient-il. Emmanuelle Cosse devra s'y faire : si Jean-Vincent Placé et François de Rugy fondent un nouveau mouvement, ils seront des interlocuteurs du PS.

Ce dont ne s'est pas caché Bruno Le Roux, le patron des députés socialistes à l'Assemblée : « Il serait aberrant de renvoyer ceux qui disent : "Nous ne nous laisserons pas mener dans une stratégie désagréable pour la gauche." J'ai entendu que Jean-Vincent Placé et François de Rugy voulaient se remettre en position de partenaires avec la majorité, c'est intéressant. »

Face à cette crise, Jean-Christophe

Cambadélis estime néanmoins que l'heure est venue d'ouvrir une perspective stratégique : celle de la nouvelle alliance, la belle alliance, l'alliance populaire. Un dessein qu'il évoquera plus précisément dans son discours de clôture, demain.

## Préparer le terrain pour 2017

Dans les grandes lignes, le patron du PS ambitionne de lancer une initiative au début de 2016 qui viserait à trouver de nouveaux relais en dehors du parti. L'idée étant d'« aller chercher des citoyens ». De créer « des collectifs ». Une manière de préparer le terrain pour François Hollande ? Cela y ressemble. « La gauche, rappelle-t-il, s'est toujours constituée dans l'adversité, et elle n'a jamais été un espace politique de tout repos. Mais elle a toujours eu la capacité à se rassembler. Ce qui m'importe, c'est le temps long, celui que nous allons ouvrir, celui de la recomposition. »

« La gauche n'a jamais été un espace politique de tout repos » (Jean-Christophe Cambadélis)

Si l'objectif est louable, l'atteindre sera une tout autre affaire. D'abord parce que cela suppose que le PS en finisse avec ses querelles. Ensuite parce qu'une clarification chez les Verts s'annonce également incontournable. Pas simple donc. Surtout qu'hier Emmanuelle Cosse n'a pas été tendre avec les socialistes.

## Les critiques de Cosse

En particulier avec le couple François Hollande-Manuel Valls. « Ce qui se passe chez nous illustre ce qu'on vit depuis 2012 en tant qu'écologistes », dit-elle, dénonçant « une politique où l'on tâtonne, où l'on renonce, où l'on a acté un renoncement terrible sur la mise en place d'une écotaxe, où il n'a jamais été assumé vraiment ce qui avait été conclu avec les écologistes en 2011, notamment sur la fermeture de Fessenheim ».

Autant de désillusions qui expliquent « la déception extrêmement forte des écologistes » et pourquoi « le débat est si dur » chez eux. Au sujet des régionales, mais aussi d'un éventuel retour au sein du gouvernement. Comme le glissait, hier, un cadre du PS : « Une photo de famille ne suffira pas. »



Pour espérer la victoire à la présidentielle 2017, Jean-Christophe Cambadélis (main levée) veut parler avec tous les écologistes : Emmanuelle Cosse, mais aussi les démissionnaires. PH. X. LÉOTY/« SUD OUEST »

## Chez les écolos, la menace de



Deux défections en deux jours à EELV, avec celle de Jean-Vincent Placé hier. PHOTO X. L./« SO »

DÉPARTS Après François de Rugy jeudi, Jean-Vincent Placé hier : les poids lourds d'EELV quittent le parti dans une amertume partagée

« Pour ma part, j'ai la chance d'être élu et d'avoir un travail motivant qui m'attend jusqu'au bout de mon mandat. Mais je ne vous cache pas que j'éprouve aussi un sentiment de lassitude. Le spectacle offert par le parti ne nous sert pas, ne sert pas nos idées et va nous obliger à ramer encore plus fort. C'est vraiment le "tout-à-l'ego" », soupire Gérard Chausset. L'homme est l'un de ces élus de terrain qui sont le fond de saucé d'EELV. Maire adjoint de Mérignac, la deuxième ville de Gironde, il est également président de la commission transports de Bordeaux Métropole.

Partout en France, ils sont comme lui accablés par le délitement du parti et le vaudeville permanent à

sa tête : les éclats de voix, les infidélités et les portes qui claquent. Après François de Rugy jeudi, c'est Jean-Vincent Placé qui a annoncé hier matin qu'il quittait le mouvement. Le président du groupe parlementaire EELV au Sénat, vingt-quatre heures après son homologue de l'Assemblée nationale. Même pour partir, ils ne sont pas parvenus à harmoniser les horaires...

Très attendue à La Rochelle (lire ci-dessus), la patronne des écologistes, Emmanuelle Cosse, a eu des mots plutôt vifs à l'endroit des deux ex « qui ont décidé de s'engager dans des aventures personnelles à un moment où il me semble que l'intérêt collectif aurait dû primer ». Ce moment, c'est celui de la campa-

**Cohn-Bendit tacle Placé et de Ruyg, qualifiés de « pieds nickelés »**

Selon l'ancien eurodéputé, les deux démissionnaires ont quitté EELV pour essayer « d'avoir un strapontin au gouvernement ». « Dany » reste par ailleurs sceptique sur leur volonté de créer un nouveau mouvement écologique, alors qu'ils n'ont pas annoncé leur départ ensemble.



SUDOUEST.FR

Suivez en direct l'université d'été du Parti socialiste à La Rochelle sur notre site Web.

# tation » de la gauche



Le ministre aux côtés du président du Medef, Pierre Gattaz, hier à Jouy-en-Josas. PHOTO ÉRIC PIERMONT/AFP

## Emmanuel Macron s'en prend aux 35 heures et crispe les socialistes

Après ses propos devant l'université d'été du Medef, il est accusé de « renier les valeurs de la gauche »

Le ministre de l'Économie, Emmanuel Macron, a de nouveau suscité un flot de critiques au sein du PS après sa dénonciation des 35 heures, jeudi, devant l'université du Medef. À Jouy-en-Josas (Yvelines), le benjamin du gouvernement a lâché cette phrase sur les « fausses idées de la gauche, 35 heures en tête.

Le locataire de Bercy lui-même, dans une déclaration transmise hier matin à l'AFP, a bien tenté un rétropédalage, assurant qu'il ne « parlai[t] pas des 35 heures », le travail restant « le plus beau combat de la gauche », invitant à « écouter le discours, pas réagir à des commentaires ».

Mais le mal était fait. « Il a quelque part insulté Jaurès, Léon Blum, François Mitterrand, Lionel Jospin et Martine Aubry », a dénoncé le député PS du Cher Yann Galut, qui a accusé Emmanuel Macron de « renier toutes les valeurs de la gauche ». La clarification de Manuel Valls ne s'est pas fait attendre : « Pas de remise en cause du temps légal de travail et des 35 heures », a assuré le Premier ministre, en déplacement à Châlons-en-Champagne.

### « L'incident est clos »

« Le moins que l'on puisse dire est que cette phrase est une fausse bonne idée », a réagi le président de l'Assemblée nationale, Claude Bartolone, qui se veut garant d'un cer-

## Syndicats : « Une grosse bêtise »

**PHILIPPE MARTINEZ, SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE LA CGT.** Ce « n'est pas une provocation, c'est la ligne de conduite du gouvernement. Le Medef applaudit : il applaudit Macron, il a applaudi Valls l'année dernière. [...] C'est une ligne politique contre laquelle il faut se battre. »

**VÉRONIQUE DESCACO, SECRÉTAIRE GÉNÉRALE ADJOINTE DE LA CFDT.**

« Faire croire qu'on sortirait le pays de la crise et des difficultés en travaillant plus, c'est un raisonnement un peu primaire. Essayer de faire croire que sans rien changer d'autre, juste travailler plus, ça relancerait la croissance, c'est juste une grosse bêtise. »

**CAROLE COUVERT, PRÉSIDENTE DE LA CFE-CGC.** « Il oublie juste trois choses. La première, c'est que les 35 heu-

res ont créé de l'emploi en France. La deuxième, c'est que les salariés ont payé le passage aux 35 heures parce qu'elles ont été assorties de la modération salariale, et, troisième chose, que les cadres sont au forfait jour. C'est plutôt une annonce qui met le feu aux poudres et ne nous permet pas d'avancer sereinement. »

**JOSEPH THOUVENEL, VICE-PRÉSIDENT DE LA CFDT.** « Si le ministre n'a pas parlé [ouvertement, NDLR] des 35 heures, c'est qu'il a constaté que dans la réalité les Français travaillaient bien plus que 35 heures, puisque la moyenne du travail en France est à quasiment 39 heures, sachant que cette moyenne est sous-estimée puisqu'elle ne prend pas en compte par nature toutes les heures complémentaires effectuées non déclarées. »

tain équilibre au sein de la majorité. Chef de file des frondeurs, Christian Paul a préféré manier l'ironie. « Je croyais que Nicolas Sarkozy était de retour, mais je n'avais pas compris qu'il était de retour au gouvernement », a-t-il dit.

Sur le fond, le ministre de l'Économie s'était montré plutôt offensif face au Medef. « Qui peut honnêtement prétendre que les choses n'ont pas changé ? » a-t-il lancé, évoquant le pacte de responsabilité et sa propre loi, adoptée à grand renfort de 49-3. « Investissez maintenant, prenez des risques maintenant », a-t-il exhorté les patrons.

Mais à La Rochelle, c'est le seul passage sur les « fausses idées » de la gauche qui a concentré l'attention. Le premier secrétaire du PS, Jean-Christophe Cambadélis - qui avait estimé cette semaine qu'il ne fallait pas « surcharger » le jeune ministre alors que son nom est évoqué pour récupérer le portefeuille du Travail laissé vacant par François Rebsamen -, a assuré hier à La Rochelle qu'il aurait « en début de semaine » une « franche » explication avec le ministre de l'Économie à ce sujet. Tout en assurant que « l'incident est clos », puisque « le Premier ministre a mis les pendules à l'heure ».

## la débandade

gne des élections régionales de décembre prochain. Un scrutin crucial pour EELV, qui se déroule à la proportionnelle et qui donne à l'écologie politique l'occasion d'évaluer son poids réel dans l'électorat.

Jamais avare de contradictions, ce parti qui ne cesse justement de réclamer la proportionnelle se déchire sur la question des alliances. C'est le mariage avec des personnalités du Front de gauche dans quatre régions qui a mis le feu aux poudres. Ni de Ruyg ni Placé, partisans d'un accord pérenne avec le PS et d'un retour au gouvernement, ne pouvaient l'accepter.

### Pour quelles trajectoires ?

Ces crises de nerfs ne sont pas sans précédent. 6 députés sur 18 élus EELV à l'Assemblée nationale en 2012 ont fait défection au fil du temps. Noël Mamère, le député-maire de Bègles (Gironde) et candi-

dat vert à la présidentielle de 2002 (5,25 % des voix), est le plus connu d'entre eux. D'autres pourraient suivre, comme le député de Paris Denis Baupin.

Ces diverses personnalités pourront-elles peser ensemble à l'avenir au plan national ? Rien n'est moins sûr, tant leurs profils diffèrent. Si de Ruyg et Placé partent pour les mêmes raisons, le député de Loire-Atlantique a toujours incarné une écologie « de gestion » - notamment aux côtés de Jean-Marc Ayrault à Nantes -, alors que le sénateur de l'Essonne a existé au sein d'EELV en s'alliant aux plus radicaux au fil des circonstances tactiques.

L'histoire des brouilles de famille n'augure rien de bon pour eux. Antoine Waechter comme Brice Lalonde n'auront jamais réellement relevé la tête après les scissions dont ils furent les acteurs.

**Jean-Denis Renard**

## ÉDITORIAL

## L'Europe des cœurs barbelés

Il ne se passera pas un jour, dans cet été qui n'en finit pas de laisser traîner sa splendeur, sans un macabre décompte des corps. C'est un chapelet qui s'égrène, dont on ne sait où il ira au bout de l'effroyable. Soixante et onze cadavres en décomposition dans un camion sur la bande d'arrêt d'urgence de l'autoroute qui relie l'Autriche à la Hongrie. Des dizaines de noyés, hier, repêchés au large des côtes de la Libye, ou retrouvés entassés dans une embarcation de fortune. Une Europe aujourd'hui incapable de réagir, sinon sporadiquement, et par des gestes contradictoires plus symboliques qu'efficaces.

Dans le meilleur des cas, les regards se détournent. Qui accepte de regarder l'horreur en face ? Ou le ton se durcit. Mouvements de menton et déclarations tonitruantes.

À ces marges, l'Europe veut se barricader. On sait pourtant que les murs ne tiennent qu'un instant. Le temps les fait tomber, et l'amoncellement des corps permet

un jour aux vivants de passer. Les barbelés que l'on déroule ne serviront à rien. Ils seront contournés. Mais ces barbelés et ces murs appellent d'autres fonctions. Ils sont les meilleurs amis des passeurs au cœur glacé.

Aujourd'hui, le commerce de la viande humaine, ce trafic d'hommes et d'enfants, rapporte presque autant que la drogue ou les armes. Personne ensuite pour réclamer une marchandise qui n'arrive pas. C'est le terrible et stupéfiant constat qui nous est livré. Un crime organisé vient se greffer sur la misère.

YVES  
HARTÉ  
y.harte@sudouest.fr



Les barbelés que l'on déroule seront contournés. Ils sont les meilleurs amis des passeurs au cœur glacé

Avait-on oublié que les plus pauvres, les plus désespérés, étaient aussi les plus fragiles ? Ils avaient réussi à rassembler un pécule qui, pour eux, est une fortune. Ils quittent les tueries en pariant sur leur vie. Ils préfèrent risquer le pire mais garder un espoir. Sur leur dos, des fortunes, en Turquie, dans les Balkans, en Égypte, en Libye, au Liban, sont en train de se constituer. Et des réseaux mafieux qui ne se connaissent pas se jettent tout autour sur ce trafic de nécrophages.

Combien faudra-t-il encore de camions comme des cercueils, de bateaux avec leur cargaison humaine coulée par le fond quand approche un navire militaire, pour que l'Europe comprenne ? Combien faudra-t-il de temps pour admettre qu'un plan d'ensemble, qu'un accueil régulé, devra remplacer le continent des cœurs barbelés ? C'est pourtant à ce seul prix que notre continent arrivera à juguler des flots qui commencent à peine de déferler.

## ÇA VA FAIRE DU BRUIT

**Cambriolages.** La mairie de Boulogne-sur-Mer (Pas-de-Calais), confrontée à une hausse des cambriolages, a voté l'octroi d'une subvention de 150 euros aux propriétaires qui décident d'installer un système d'alarme.

## LE MOT

**Évasion.** De son évasion du stalag Luft III, pendant la Seconde Guerre mondiale, Hollywood avait fait un film à succès, « La Grande Évasion ». L'Australien Paul Royle était l'un des deux derniers survivants de l'épopée. Il vient de s'éteindre, à 101 ans. Il a fallu une chute pour venir à bout de ce dur-à-cuire. Le dernier rescapé reste le Britannique Dick Churchill, âgé de 94 ans.



« Je suis sûr à 99% qu'un

tel train [le fameux "train nazi"] existe »

Le conservateur général des Monuments en Pologne, Piotr Zuchowski, confirme avoir vu des photos d'une rame blindée enfouie sous terre. Un train chargé d'un trésor nazi aurait été découvert en Pologne.

## LA PHOTO DU JOUR



Les produits de la coopérative de production Scop-TI, lancée par les ex-salariés en lutte de Fralib, anciens producteurs des thés Lipton et infusions Éléphant, arriveront dans les supermarchés fin septembre, début octobre. Leur marque, 1336, fait référence au nombre de jours de lutte avec Unilever. La coopérative compte déjà 27 salariés en CDI. PHOTO THIERRY GARRO/« LA PROVENCE »

## ENTRETIEN

## Le FN va à la messe

ABBÉ GROSJEAN Ce spécialiste des questions éthiques défend l'invitation de Marion Maréchal à l'université d'été catholique du Var

Reputée proche des milieux catholiques traditionalistes, la jeune députée frontiste Marion Maréchal est aujourd'hui l'invitée de l'université d'été organisée à l'initiative de l'évêque du Var. Une hérésie pour de nombreux catholiques redoutant que leur Église ne serve la soupe autant que la messe à un parti longtemps tenu à distance. Responsable des questions éthiques et politiques au diocèse de Versailles, l'abbé Pierre-Hervé Grosjean tient aussi l'influent « Padre Blog » sur Internet. Et défend cette initiative.



Pierre-Hervé Grosjean, prêtre et blogueur influent. ARCH. A. AUBOIROUX

« SudOuest ». Selon vous, la présence de Marion Maréchal à ce rassemblement n'est pas un événement. Ni même la fin d'un tabou ?

**Pierre-Hervé Grosjean.** Non, parce que c'est la liberté de l'Église de pouvoir parler à tous. Et c'est loin d'être nouveau. Je trouve très bien que l'on puisse interpeller avec la même exigence tous les élus sur leur cohérence, quelles que soient leurs étiquettes partisanes.

À travers cette invitation, certaines de vos ouailles estiment pourtant que l'Église se rend complice de la dédramatisation du FN...

Les journalistes, qui font ça tous les jours, savent très bien qu'interroger quelqu'un ne signifie pas canoniser ses idées. Pour nous, il s'agit seulement d'un débat contradictoire.

Sic'en'est pas un événement, au moins s'agit-il d'une première, tant l'épiscopat français s'est toujours montré traditionnellement hostile au Front national ?

Rappelons d'abord qu'il n'y a pas une position de l'Église de France, mais des évêques qui ont chacun la possibilité de dire des choses en leur

« Le rôle de l'Église n'est pas de donner des bons ou des mauvais points »

nom. Ceux-là ne sont pas, comme dans la vie civile, des préfets aux ordres d'un gouvernement. L'évêque du Var a choisi d'inviter une élue de sa région à débattre... pas à prêcher. Ce matin, Marion Maréchal sera d'ailleurs entourée de politiques d'autres bords.

Le discours frontiste ne vous paraît-il pas malgré tout très éloigné de l'humanisme mondialisant du pape François ? Quand on lit vraiment ce que dit le pape François, on ne peut le réduire à une étiquette politique. Mais le programme du FN a effectivement plusieurs éléments qui entrent en contradiction avec l'Évangile. Tout comme celui du PS, des Républicains, des écologistes ou bien du Front de gauche...

Est-ce bien le rôle de l'Église de se

mêler de politique sur la place publique ?

Comment peut-on nous reprocher d'interpeller les élus sur les sujets qui nous semblent primordiaux ? Le rôle de l'Église n'est pas de donner des bons ou des mauvais points, mais juste d'éclairer la conscience des chrétiens qui s'engagent en politique. Qu'il s'agisse du respect des migrants, de celui de l'enfant à naître, de la famille comme du repos dominical... Libre ensuite à chacun de décider pour qui il vote. Nous ne participons pas au débat public pour prendre le pouvoir, ni soutenir un parti plutôt qu'un autre.

En 2011, Marine Le Pen en personne priait « les curés de rester dans leur sacristie... »

Et elle avait tort. Dans tous les partis, d'ailleurs, il y a cette tentation de vouloir faire taire l'Église, souvent pour des raisons diamétralement opposées. Quand nous défendons le mariage et la famille, on veut nous faire taire à gauche ; quand nous défendons les migrants, on veut nous faire taire à droite.

Recueilli par Sylvain Cottin

www.sudouest.fr

Ce week-end, la frégate « L'Hermione » retrouve Rochefort. Retrouvez en ligne tout le programme des festivités.

## REPORTAGE : LE LIEU DE PÈLERINAGE DE MARINE LE PEN



L'an dernier, le 30 août 2014, Marine Le Pen avait déjà fait sa rentrée politique à Brachay. PHOTO ARCHIVES F. NASCENBENI/AFP

# Brachay, « Solutré » de Marine Le Pen

La présidente du FN fait sa rentrée aujourd'hui dans ce village de Haute-Marne où elle entend revenir chaque année

JULIEN ROUSSET  
ENVOYÉ SPÉCIAL

Il y aura 80 kilos de viande, 200 kilos de frites, des buvettes et des barbecues. Neuf bus sont attendus, les « copains chasseurs » des alentours ont été réquisitionnés pour s'occuper de la circulation. Marine Le Pen prononcera son discours de rentrée ce samedi à 11 h 30, avant un « déjeuner champêtre avec jeux et tombola », comme l'annoncent les pancartes qui ont fleuri dans les rues de Brachay, aux confins de la Meuse et de la Haute-Marne.

Une telle animation, ce village de 60 âmes n'en a pas connu depuis que la fête foraine, il y a quelques années, a été supprimée. « Trop de baston », trop d'alcool. Et plus assez de monde. Depuis, « il ne se passe plus rien dans le pays », déplore le maire, Gérard Marchand. Rien, sinon la litanie des saisons. Les blés, puis la chasse, puis la neige.

#### Maire frontiste

Un jour d'avril 2012, avant la présidentielle, Marine Le Pen est venue dans ce village dont beaucoup de

Haut-Marnais connaissent à peine le nom. Y sont-ils déjà allés ? Voilà bien une question farfelue de journaliste... D'ailleurs, où est-ce ? Il faut emprunter, après Joinville, une départementale qui sinue sur une dizaine de kilomètres entre des bois compacts et des champs à perte de vue, et voici Brachay : quelques maisons trapues, dont plusieurs, volets tirés, ne sont plus que des fantômes de maisons, des granges, un clocher en ardoise, une mairie et son drapeau républicain. Dans les rues, les tracteurs en imposent, tandis que les voitures, une BX, une 205, semblent à bout de souffle. Ce n'est pas la campagne apprêtée des « villages de charme », pas plus qu'une campagne sinistrée. Juste un morceau de France dévitalisé, invisible, séparé par quelques collines du monde des routes nationales et du haut débit.

Le maire frontiste Gérard Marchand, 58 ans, agriculteur, avait émis le souhait, en 2012, d'accueillir Marine Le Pen. À l'approche de la présidentielle, la candidate s'est déplacée, presque à l'improviste. « Il y avait beaucoup plus de monde que prévu. Elle a été émue par cet accueil in-

attendu », se souvient Florian Philippot, vice-président du Front national. Quelques jours plus tard, au premier tour, 31 électeurs sur 43 votaient en sa faveur, 72 % des voix.

#### Sentiment d'abandon

Depuis, Marine Le Pen a décidé de revenir chaque année à Brachay, d'en faire son « Solutré » (1). Quelque part entre « la force tranquille » et « la France éternelle ». . . la capitale de « la France des oubliés ».

Il y avait 220 habitants au début des années 1970. L'orphelinat accueillait plus d'une centaine de jeunes filles, il a fermé en 1974. Puis la porcherie a cessé ses activités. Les deux cafés ont tiré le rideau. L'école aussi. Quant aux exploitations agricoles, il ne reste plus que celle du maire. « On est bien à Brachay. Mais on se sent oubliés, confie Gérard Mar-

chand. La première piscine est à 40 kilomètres, le premier cinéma à 45 kilomètres. . . »

À ses yeux, c'est la Haute-Marne dans son ensemble qui « ne compte pas ». Frappé par le déclin de la sidérurgie et par les difficultés agricoles, le département n'en finit pas de se vider. 185 000 personnes aujourd'hui, contre 210 000 en 1970. Il y a cette impression, parmi les habitants, d'être les perdants de la modernité. Et la réforme territoriale n'est pas là pour les rassurer : la Champagne-Ardenne est appelée à fusionner avec la Lorraine et l'Alsace ; la capitale va migrer de Châlons-en-Champagne à Strasbourg, à 250 kilomètres.

« On est abandonnés. Les aides vont toujours aux mêmes : aux banlieues ! La télé montre des reportages sur les enfants des quartiers dif-

#### IMPLANTATION LOCALE

## « Une mémoire active »

Dans un rapport de 2014, les sénateurs parlent d'hyper-ruralité pour désigner ces territoires enclavés, peu peuplés et éloignés des bassins d'emploi, des centres de décision, des transports. Nièvre, Haute-Marne, Ardèche, Aveyron, Creuse, Ardennes... 3,4 millions d'habitants sont concernés. Une situation minoritaire, somme toute. Alors, pourquoi choisir Brachay pour par-

ler à tous les Français ? « La crise agricole ne touche directement que 2 % des Français, mais la mémoire rurale reste très active et sensible chez une grande partie de la population », note Florian Philippot. Sans oublier que l'une des priorités de Marine Le Pen est la conquête, pour le FN, d'une implantation locale, cet ancrage passant, en partie, par la ruralité.

ficiles qui ne partent pas en vacances, mais vous croyez que nos gosses, ils partent ? » s'emporte Brigitte Marchand, employée d'un garage agricole. « Moi, je suis antisociale ! » renchérit, bravache, sa fille Émilie, l'une des rares habitantes qui ait moins de 50 ans.

Ce mardi après-midi, devant la mairie, on parle de tout et de rien, de la météo, de la fontaine du village, mais aussi de « Marine » et des étrangers, vus à la télé. Il n'y a pas un immigré à Brachay. « Oui, mais ça ne va pas tarder avec tous ces migrants qui débarquent. . . » prédit Alain Philippe, retraité du BTP. L'insécurité est aussi un sujet d'inquiétude. De la délinquance à Brachay ? « On ne peut plus laisser un tracteur dehors, on nous vole le fuel. Et on nous pique des tronçonneuses. . . » déplore le maire.

#### Colombey à deux pas

Les habitants ne sont pas dupes des promesses de Marine Le Pen. La sortie de l'euro, personne n'y croit. Mais après la droite, après la gauche, après tout. . . « Elle ne va pas résoudre tous les problèmes, mais elle donne l'impression de comprendre les enjeux, estime Brigitte Marchand. Quand elle vient, elle prend le temps, elle est chaleureuse. Ce qu'on aime chez elle, c'est qu'elle ne fait pas la fière. »

« Faute de moyens, de militants, nous avons, gauche et droite confondues, délaissé la grande ruralité, admet Georges Voironsson, premier fédéral du PS en Haute-Marne. La démarche de Marine Le Pen relève d'une pure opération de communication. Elle a grandi à Saint-Cloud, ne connaît pas grand-chose au monde rural. Elle débarque une fois par an à Brachay car c'est un lieu conforme au discours, lisse, qu'elle veut médiatiser, sur la souveraineté, les racines, etc. Ici, on est loin du vrai FN, des polémiques. Ce village adoucit l'image du parti. »

Et comme si le symbole n'était pas assez parfait, la proximité de Colombey-les-Deux-Églises, à 35 kilomètres, offre un sous-titre gaullien aux envoies contre le libre-échange ou les « dilats européens ».

## « La Haute-Marne ne cesse de se vider de ses habitants »

Aujourd'hui, dans le sillage de Marine Le Pen, les journalistes affluent. Les Brachayens se méfient de ces reporters, « tous de gauche », de leurs questions teintées de préjugés. La plupart des habitants ne veulent plus répondre. Brachay, proclamé vitrine de la « France des oubliés », fait l'apprentissage du statut de symbole et de sa cohorte de raccourcis. « Entre les discours de Marine Le Pen et les reportages à la télévision, on a l'impression que les gens qui vivent dans la région sont complètement déshérités », regrette Céline Clément, journaliste au « Journal de la Haute-Marne ». « C'est une représentation péjorative et caricaturale de la ruralité. Bien sûr que la vie est difficile pour une partie des agriculteurs, mais pas pour tous. Et il y a aussi des gens qui habitent ici, à la campagne, par choix, et qui y sont heureux. »

(1) Falaise bourguignonne qui était, à la Pentecôte, chaque année, un lieu de pèlerinage pour François Mitterrand et ses amis.

# « Des trafiquants d'êtres humains, sans foi ni loi »

**CRISE MIGRATOIRE** Alors que l'Europe est confrontée à une situation qui s'aggrave, le chercheur François Gemenne décrit des réseaux de passeurs « de plus en plus cruels »

PROPOS RECUEILLIS PAR  
**JULIEN ROUSSET**

j.rousset@sudouest.fr

Les corps de 71 migrants, probablement des réfugiés syriens, ont été trouvés jeudi matin dans un camion abandonné sur une autoroute d'Autriche, dans l'État oriental du Burgenland, près de la Hongrie et de la Slovaquie (lire ci-dessous). Pour François Gemenne (1), chercheur en sciences politiques à l'université de Liège, spécialiste des migrations, les passeurs doivent être considérés comme des trafiquants d'êtres humains.

« **Sud Ouest** ». Qui sont les passeurs ?

**François Gemenne.** Il n'y a pas de profil type, mais on observe une évolution. Il y a quelques années, les passeurs étaient surtout des accompagnateurs de migrants, des pêcheurs par exemple, qui louaient leurs bateaux. Aujourd'hui, nous sommes face à des réseaux criminels organisés, avec des hiérarchies puissantes, de nombreux intermédiaires, qui ne se soucient plus du tout des migrants, considérés comme un produit, comme une marchandise.

On pourrait faire la comparaison avec le trafic de drogue ou d'armes, à cette terrible différence près : quand un trafiquant de drogue ou d'armes perd sa marchandise, il a de gros problèmes. Quand des migrants meurent, cela ne contrarie personne, sinon nos consciences morales.

Que représente, financièrement, ce trafic ?

Il rapporte énormément d'argent, chaque traversée se paie en milliers d'euros. On considère que ce trafic d'êtres humains est aujourd'hui le plus rentable des trafics, après la drogue et les armes. D'ailleurs, nous devrions revoir notre vocabulaire : il y a débat pour savoir s'il convient de parler de migrants ou de réfugiés. De la même manière, je pense qu'il ne faudrait plus parler de passeurs mais de trafiquants.



Une famille de migrants passe la frontière serbo-hongroise près de Röszke. PHOTO ATTILA KISBENEDEK/AFP

À Calais, on a l'impression que certains migrants sont eux-mêmes passeurs...

Oui, il y a plein de « petits passeurs », d'intermédiaires, c'est une nébuleuse. Par exemple, des migrants qui ont échoué à traverser et qui, pour avoir une petite autorité dans les bidonvilles de Calais et surmonter cet échec, s'improvisent passeurs, donnent des conseils, des tuyaux ; ou encore des Calaisiens qui, en échange de quelques billets, acceptent qu'un migrant monte dans le coffre de leur voiture.

Toutes ces petites mains participent d'un système plus vaste, où prospèrent des bandes criminelles très organisées.

La cruauté des passeurs paraît sans limites.

Ces personnes sont sans foi ni loi. Les exemples de cruauté sont de plus en plus nombreux : migrants jetés par-dessus bord, viols, traversées dans des conditions épouvantables...

Comment expliquer cette fuite en avant dans la cruauté ?

Je crois que nous sommes face à des situations humaines si extrêmes, si sordides, que même la notion de cruauté s'en trouve relativisée et banalisée.

Comment éradiquer ces réseaux ?

À mon sens, il faut rétablir des canaux d'accès légaux vers l'Europe, instaurer des couloirs humanitaires, permettre la liberté de circulation et, parallèlement, développer un système d'asile unique, homogène à l'échelle européenne.

Ouvrir les frontières, n'est-ce pas prendre le risque de créer un « appel d'air » ?

Croire que des frontières fermées empêchent les migrants de venir, c'est un leurre absolu, une impasse ! On le voit tous les jours en Hongrie, dans la Méditerranée, à Calais. Ces hommes sont en situation de vie ou de mort... Si l'on regarde les choses avec un peu de recul, les gens qui



François Gemenne. PHOTO DR

fuients l'Érythrée ou la Syrie, cela représente peu de monde, ce sont des petits pays, des petites populations. Actuellement, l'Europe accueille seulement 6% des personnes déplacées dans le monde.

(1) François Gemenne est chercheur en sciences politiques à l'université de Liège et à l'université de Versailles-Saint-Quentin-en-Yvelines. Il est spécialiste, notamment, de la gouvernance des migrations.

## Syriza en tête dans les sondages

**GRÈCE** Le président de la République, Prokypis Pavlopoulos, a signé le décret qui prévoit l'organisation d'élections législatives le 20 septembre, à la suite de la démission du Premier ministre, Alexis Tsipras. Malgré la défection d'une partie de ses troupes, Syriza reste, avec 23%, en tête des intentions de vote, selon un sondage de l'institut ProRata. Il devance de 3,5 points la droite Nouvelle Démocratie, créditée de 19,5%.

## Rencontre sur le cas Julian Assange

**WIKILEAKS** Des représentants suédois vont rencontrer lundi à Stockholm des officiels équatoriens pour tenter de trouver un accord permettant à la justice suédoise d'interroger le fondateur de WikiLeaks, visé en Suède par une plainte pour viol, et reclus depuis plus de trois ans dans l'ambassade d'Équateur à Londres. Visé par un mandat d'arrêt européen, il refuse de se rendre en Suède, de peur d'être extradé vers les États-Unis, où il pourrait se voir reprocher la publication par WikiLeaks de 500 000 documents classés secret-défense et de 250 000 communications diplomatiques.

## Le parti d'Artur Mas visé par la police

**CATALOGNE** Les policiers espagnols ont perquisitionné, hier à Barcelone, le siège du parti du président catalan, le CDC, et celui d'une fondation qui en dépend. Cette organisation est soupçonnée d'avoir « perçu des commissions de 3% versées par des entreprises sur les contrats que leur attribuaient des mairies administrées par le CDC ».

## EN BREF

### ■ TURQUIE

Le président Erdogan a entériné hier la composition d'un gouvernement transitoire – dans lequel figurent pour la première fois deux parlementaires prokurdes –, chargé de gérer les affaires courantes jusqu'au prochain scrutin, en novembre.

### ■ SOUDAN DU SUD

Le président Salva Kiir a ordonné à l'armée de cesser les combats contre les rebelles à partir d'hier, dans le cadre de l'accord de paix signé mercredi. Le Conseil de sécurité de l'ONU a brandi hier la menace de sanctions en cas de violation de cet accord.

### ■ VATICAN

Josef Wesolowski, ancien prélat polonais accusé de pédophilie, est mort dans la nuit de jeudi à vendredi, ce qui met abruptement fin au premier procès au Vatican pour abus sexuels sur mineurs.

### ■ INDE/PAKISTAN

Des échanges de tirs entre les armées indienne et pakistanaise ont fait hier au moins 10 morts et une cinquantaine de blessés.

### ■ CENTRAFRIQUE

Un groupe de 163 enfants soldats a été libéré hier par des miliciens anti-balaka dans l'ouest du pays.

# 147 migrants retrouvés morts hier

**Morbide litanie : 71 corps extraits d'un camion abandonné en Autriche, 76 noyés en Méditerranée**



Le camion où les corps ont été retrouvés. PHOTO DIETER NAGL/AFP

Deux nouvelles tragédies sont survenues au moment où l'Europe, de plus en plus débordée, tente de faire face à l'une de ses pires crises migratoires depuis des décennies.

Les corps de 71 migrants, « probablement » des réfugiés syriens selon la police autrichienne, ont été extraits du camion abandonné sur une autoroute d'Autriche.

« Parmi les 71 personnes, il y avait 59 hommes, 8 femmes et 4 enfants, dont une fillette âgée de 1 ou 2 ans et trois garçons de 8, 9 ou 10 ans », a déclaré le porte-parole de la police. Le comptage des cadavres a été rendu très difficile par l'état de décomposition avancée des corps, entassés les uns sur les autres. Le bilan est très supérieur à l'estimation initiale de 20 à 50 corps faite après la macabre découverte, jeudi matin.

Le porte-parole a indiqué que le

moment et la raison des décès restaient à déterminer, et qu'il y avait « une certaine probabilité » pour que les réfugiés soient morts asphyxiés. Les corps ont été transportés à Vienne pour y être autopsiés. Les polices autrichienne et hongroise ont lancé une enquête conjointe, et Budapest a annoncé avoir arrêté trois Bulgares : le propriétaire du camion, d'origine libanaise, et deux chauffeurs, ainsi qu'un Afghan.

### Naufrages

François Hollande et le chancelier autrichien Werner Faymann, qui se sont entretenus hier, plaident pour une « politique migratoire commune » au sein de l'UE.

Loin de l'Autriche, en Méditerranée, les corps d'au moins 76 migrants ont été repêchés après le naufrage, jeudi, d'une embarcation qui

transportait environ 300 personnes au large de la ville de Zouara, en Libye. Selon un porte-parole du Croissant-Rouge, 198 personnes ont été secourues. « Il y a toujours des disparus, des dizaines, mais on ne connaît pas leur nombre » exact, a-t-il ajouté.

Le Haut-Commissariat de l'ONU pour les réfugiés a évoqué hier le naufrage de deux bateaux au large de Zouara, transportant un total de 500 personnes. Dans le même temps, les garde-côtes italiens ont annoncé avoir coordonné jeudi les secours d'environ 1 400 migrants au large de la Libye, où quelque 3 000 autres au total avaient été secourus mercredi.

Par ailleurs, un bateau des garde-côtes suédois a accosté en Sicile jeudi soir avec 52 cadavres de migrants récupérés la veille, après une longue dérive.

EN CE  
MOMENT\*

# stikeez

## ILS SONT DE RETOUR !

TÉLÉCHARGE GRATUITEMENT  
TON APPLI STIKEEZ !



POCHETTE STIKEEZ

0.99 €

Par tranche de 15 € d'achat  
**1 FIGURINE  
OFFERTE\***

Un Stikee bleu  
gratuit est  
directement  
distribué en  
caisse !

ALBUM STIKEEZ



2.49 €

STIKEEZ



0.49 €

[LIDL.FR/STIKEEZ](http://LIDL.FR/STIKEEZ)

\*Opération Stikeez Océan valable à partir du 29.08.2015 jusqu'à épuisement des stocks. Par tranche de 15 euros d'achat en magasin (total du ticket de caisse faisant foi), vous obtiendrez gratuitement un paquet leur contenant un Stikeez. Ces figurines sont destinées uniquement à être collectionnées. Photos non contractuelles. Stikeez™ est une marque déposée de Zing. Attention : contient des petits éléments pouvant facilement être aspirés, avalés ou inhalés. Risque d'étouffement. Les figurines ne doivent être utilisées que sous la surveillance d'un adulte. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.



## Le voilier passeur de drogue sombre après un incendie

**GOLFE DE GASCOGNE** Un voilier néerlandais soupçonné de transporter une grande quantité de drogue a sombré après un incendie, hier, dans le golfe de Gascogne. Le feu s'était déclaré au moment de l'interception de ce ketch de 17 mètres par la Marine nationale. Les deux occupants qui se sont jetés à l'eau pour fuir l'embarcation ont pu être secourus, et de la drogue a été saisie.

## Les parents Lambert réclament le transfert de leur fils

**REIMS** Les parents de Vincent Lambert vont saisir la justice dans les jours prochains pour demander que leur fils, hospitalisé à Reims en état végétatif depuis 2008, soit transféré dans un autre établissement.

## Mobilisés pour faire la leçon à Servier

**MEDIATOR** Des personnalités du monde médical et de la société civile se mobilisent contre le comportement du laboratoire Servier envers les victimes du Mediator dans un manifeste Internet invitant les professionnels de santé à « reconsidérer leurs liens avec le groupe pharmaceutique ». Mis en ligne en milieu de semaine à l'initiative de la pneumologue Irène Frachon, qui avait révélé le scandale de ce médicament à l'origine de graves lésions des valves cardiaques, il avait été signé hier par plus de 2 500 personnes.

## La ferme des mille vaches à l'amende

**SOMME** La préfecture de la Somme a confirmé hier les sanctions administratives contre la ferme dite des mille vaches : une amende de 7 800 euros et une astreinte journalière de 780 euros, en raison de la persistance du dépassement du nombre de vaches laitières autorisées par l'arrêté préfectoral, soit 763 vaches au lieu de 500.

## Référé rejeté pour l'école d'ostéopathie

**ÉDUCATION** Le juge des référés du tribunal administratif de Bordeaux a rejeté le référé visant à suspendre le non-agrément de l'Institut ostéopathique de Bordeaux. L'école entend déposer dès lundi un recours auprès du Conseil d'État.

## EN BREF

### MOSQUÉE D'AUCH

« Derrière cet acte, [...] je vois les maux qui minent la République », a affirmé le ministre de l'Intérieur, Bernard Cazeneuve, en visitant hier la mosquée d'Auch, détruite par un incendie criminel il y a une semaine.

### RSA : + 2 %

Le revenu de solidarité active (RSA) socle va augmenter de 2 % le 1<sup>er</sup> septembre, passant de 513,88 à 524,16 euros par mois pour une personne seule.

# Le roi du Maroc piège deux journalistes français

**PARIS** Soupçonnés d'avoir voulu faire chanter le souverain chérifien Mohammed VI, deux journalistes d'investigation ont été placés jeudi soir en garde à vue

**DOMINIQUE RICHARD**

d.richard@sudouest.fr

On a du mal à le croire. Deux journalistes d'investigation habitués à se frotter aux puissances de l'argent et à la raison d'État pris en flagrant délit de chantage et d'extorsion de fonds sur la personne du roi du Maroc, Mohammed VI. Hier soir, Éric Laurent et Catherine Graciet étaient toujours en garde à vue à Paris. À l'extérieur, alors qu'il n'était pas encore question d'éventuelles mises en examen, M<sup>e</sup> Éric Dupond-Moretti, l'un des avocats du souverain chérifien, les clouait déjà au pilori, dénonçant un « racket digne de voyous ».

L'homme de robe, coutumier de sorties tonitruantes, semble certain des faits reprochés. Les deux professionnels sont soupçonnés d'avoir voulu négocier la non-parution d'un ouvrage renfermant des informations compromettantes sur Mohammed VI, contre la remise d'une somme de 3 millions d'euros. Visiblement bien informé de l'enquête, M<sup>e</sup> Dupond-Moretti assure qu'après un premier appel d'Éric Laurent au secrétariat du palais royal trois rendez-vous successifs ont eu lieu à Paris.

### Des enregistrements édifiants

En juillet, le représentant du roi du Maroc a fait mine d'accéder à la demande d'Éric Laurent, avant de saisir la justice. La police judiciaire a espionné les deux dernières rencontres. Les enregistrements effectués à cette occasion seraient édifiants. Et les enquêteurs détendraient le contrat signé entre l'émissaire du royaume et les journalistes, qui auraient reçu 80 000 euros en guise d'acompte.

En 2012, Éric Laurent et Catherine Graciet avaient cosigné un livre réquisitoire, frappé d'interdiction au Maroc. Intitulé « Le Roi prédateur », celui-ci détaillait la mainmise du souverain sur l'économie de son pays via des holdings ou des prises de participation.

Cette fois, la bienveillance dont Éric Laurent avait fait preuve vingt ans plus tôt en interviewant Hassan II, le père de Mohammed VI,



Catherine Graciet et Éric Laurent avaient signé en 2012 un livre réquisitoire contre le roi. PH. DR ET J.-L. D.

dont les opposants mouraient à petit feu dans des bagnes clandestins, n'était plus de saison.

Âgé de 68 ans, collaborateur à France Culture, Éric Laurent a fait ses premières armes dans les colonnes du « Figaro ». Passionné de politique étrangère, cet homme à la plume prolifique est l'auteur d'une vingtaine de livres.

### « Leur parcours professionnel semblait les mettre à l'abri des sirènes de la vénalité et de la corruption »

Quelques-uns d'entre eux ont reçu un certain écho, à l'image de « La Face cachée du 11 Septembre » ou du « Monde secret des Bush ».

La bibliographie de Catherine Graciet est beaucoup moins étoffée.

Cela n'a pas empêché cette spécialiste du Maghreb, journaliste pendant plusieurs années au sein d'un hebdomadaire marocain, de défrayer la chronique. En Tunisie, où, avant la chute du régime, elle a dressé un portrait acéré de l'épouse du dictateur Ben Ali. Ou encore en Libye, où elle a traqué les fonds qui auraient financé la campagne de Nicolas Sarkozy lors de la présidentielle de 2007.

### La thèse de la manipulation

Les enquêtes du duo ont parfois été critiquées pour certaines approximations ou un recours trop important à des témoignages anonymes. Ainsi, quand elle évoque les capitaux occultes susceptibles d'avoir bénéficié à Nicolas Sarkozy, Catherine Graciet s'appuie sur l'existence d'une cassette vidéo où trois Français échangent sur la meilleure façon d'acheminer cet argent liquide. Mais elle ne l'a jamais vue.

Le parcours professionnel des

deux journalistes semblait malgré tout les mettre à l'abri des sirènes de la vénalité. Serait-ce alors un coup monté, comme le suggérait hier, sur Europe 1, M<sup>e</sup> Éric Moutet, le conseil de Catherine Graciet, ou une manipulation des services marocains, réputés pour leur savoir-faire en la matière ? Là aussi, la perplexité est de mise. Habitués à vérifier les récits des personnages troubles qui hantent les coulisses du journalisme d'investigation, les deux enquêteurs n'avaient a priori pas le profil de premiers communisants.

Leur garde à vue, qui s'achève aujourd'hui, dissipera peut-être une part du mystère. Mais quelle qu'en soit l'issue, elle ne devrait pas indisposer « notre ami le roi ». Elle intervient après la signature de la convention d'entraide judiciaire passée entre les deux pays, qui a notamment eu pour effet d'interdire aux juges français d'enquêter sur les cas de torture signalés en France par des ressortissants marocains.

# Bayonne expérimente les Maisons de l'État

## SERVICES PUBLICS

### Bernard Cazeneuve a expliqué hier sa volonté de mutualisation

Les sous-préfectures se transforment progressivement en Maisons de l'État. Traduisez que ces nobles bâtisses n'accueillent plus seulement le corps préfectoral, mais aussi une partie des services de l'État. L'expérience menée à Bayonne devrait s'étendre à de nombreux départements. C'est en tout cas la volonté de Bernard Cazeneuve, qui l'a confirmé hier lors de sa visite au Pays basque.

« Dans une période où l'État est de

plus en plus sollicité par la violence verbale et numérique de certains, nous avons besoin d'un service public exigeant. C'est pourquoi nous continuons à accorder la priorité à l'investissement en mutualisant nos fonctionnements. »

### Les sous-préfectures visées

Le ministre de l'Intérieur socialiste veut rompre avec les méthodes du précédent gouvernement en expliquant sa « volonté de faire des économies, sans suppression mécanique des emplois. Il y a eu 3 000 emplois supprimés en cinq ans dans l'administration préfectorale, ce n'est pas possible. Cette année, 180 emplois

ont été supprimés, contre 500 à 600 les années précédentes. On ne reviendra pas à la logique de rabot. »

Il réaffirme néanmoins « l'indispensable réforme de l'organisation de l'État infradépartementale. Depuis 1926, aucun ministre de l'Intérieur n'a touché au fonctionnement des sous-préfectures. Je souhaite créer des synergies entre services là où c'est possible. En supprimant certaines sous-préfectures pour en créer d'autres là où c'est nécessaire. J'ai la volonté d'agir de façon méthodique pour faire en sorte que la République ne déserte aucun de ses territoires. »

P.S.



Bernard Cazeneuve, hier, à Bayonne. PHOTO BERTRAND LAPÉQUE

# Débats

@ Courriel : courrierlecteurs@sudouest.fr

Blogs/Forums : www.sudouest.fr

Courrier : 23 quai des Queyries,  
33094 Bordeaux Cedex.

@ Adresse électronique du médiateur :  
mediateur@sudouest.fr

## LA CHRONIQUE DU MÉDIATEUR

### Quand « Sud Ouest » gâche la fête...

Le retour de cette chronique signe la fin des vacances et constitue souvent l'occasion de revenir sur les remarques estivales des lecteurs. Comme chaque année, ils ont repéré quelques imprécisions ou erreurs toujours regrettables, même si elles prêtent à sourire. Ainsi « Sud Ouest » s'est par exemple laissé aller à faire d'Henri IV le fils d'Henri III ou encore à situer Branne et Cavernes sur les bords de la Garonne.

Mais le « fait » de l'été a été le gros titre de une paru le 31 juillet dans l'édition du Pays basque : « La fête gâchée par un viol ». L'article publié dans les pages intérieures indique qu'un jeune homme a déposé plainte pour une agression sexuelle subie au cours de la nuit du 29 au 30. Dans le journal du lendemain, et sans qu'il en soit fait référence à la une, un autre article explique que le jeune homme en question allait finalement retirer sa plainte après avoir reconnu qu'il avait eu une « relation consentie ».

Ceci a bien entendu suscité des réactions parfois sévères. Gérard Carrère-Gée écrit par exemple : « Ce titre bien gras en première page sur un fait divers crapoteux a dû faire sursauter plus d'un fidèle lecteur. Le lendemain, on apprenait que ce viol n'en était pas un. On se demande bien ce qui a pu passer par la tête de la rédaction. »

Daniel Louis fait quant à lui remarquer que « si toute agression sexuelle est à condamner, une plainte ne légitime pas la une d'un journal d'information tel que "Sud Ouest" ».

Jean-René Etchegaray, maire de Bayonne, a également saisi le médiateur. Dans une lettre assez longue, il dénonce l'attitude du journal en ces termes : « Une plainte n'a jamais signifié qu'un crime ou un délit avait été commis. Le seul fait qu'une plainte ait été déposée ne justifiait pas le choix d'un tel titre. [...] C'est pourquoi il m'apparaissait tout à fait légitime que l'information relative au retrait de la

plainte (fait non avéré) jouisse du même traitement que celle-ci (fait avéré). Or il n'en a rien été. Je veux ici préciser que le contenu des articles parus dans ces deux éditions n'est pas en cause. Il ne s'agit donc que du choix du titre du 31 juillet et du choix délibéré d'un traitement grossièrement inégal pour l'annonce du retrait de la plainte le 1<sup>er</sup> août. »

#### Non-respect de la charte

Précisons en premier lieu que « Sud Ouest » n'a pas pour habitude de faire des gros titres sur des faits de cette nature et qu'en prime, celui-ci a franchi sans encombre toutes les barrières de contrôle. Par ailleurs, s'il y a eu plainte pour viol, cela ne signifie pas que viol il y a bien eu, comme le laisse suggérer ce titre. On peut donc considérer qu'en cette circonstance « Sud Ouest » n'a pas respecté sa charte éditoriale et a enfreint les principes déontologiques de la profession. Ce que reconnaît au demeurant Pierre Sabathié, chef de la rédaction du Pays basque.

« Sauf événement exceptionnel, explique-t-il, l'édition consacre le gros titre de une aux Fêtes de Bayonne pendant toute leur durée. Ce jour-là, nous avons estimé que ce fait divers avait marqué la première soirée de fête. Le travail d'enquête avait été correctement effectué et tout semblait indiquer que le viol était avéré. C'est ce qui a abouti à ce titre malheureux dont j'assume la responsabilité. Nous voulions indiquer que la fête continuait mais qu'elle avait été entachée de cette sordide affaire. Je reconnais que nous nous sommes trompés. »

Cette mise au point paraissait nécessaire, même si elle intervient un peu tardivement (vacances obligent). « Sud Ouest » et sa rédaction ne sont pas infaillibles. Mais reconnaître une erreur est une marque de crédibilité et de respect de ses lecteurs.

#### À NOS LECTEURS

**MÉDIATEUR.** Vous avez une remarque, une suggestion ou une critique à propos de « Sud Ouest » ? Écrivez à : mediateur@sudouest.fr. Le médiateur est également là pour répondre à toutes vos questions concernant le journal.

**COURRIER DES LECTEURS.** Réagissez à l'actualité et envoyez vos lettres à : courrierlecteurs@sudouest.fr. Pour être publiée, toute lettre doit être accompagnée de vos nom, prénom et commune de résidence (et département).

## LE COURRIER DES LECTEURS



Héroïques, les Américains du Thalys l'ont été, mais Pierre Dupont aurait aimé entendre « plus de réflexion et de mesure » dans l'hommage qui leur a été rendu. PHOTO DR

### Thalys : un excès de paroles

Réflexes de militaires ou courage de citoyens. Le drame (évit) du train Thalys n'en finit pas de susciter des commentaires de la part de ceux qui étaient dans le feu (au sens propre) de l'action, mais aussi et surtout des spectateurs et des commentateurs... depuis leur fauteuil ou derrière un micro.

Au dire de ces derniers, le « let's go ! » (allons-y !) des militaires américains devrait, désormais, servir d'exemple à tous les Français. Une petite phrase qui, selon l'ambassadrice des États-Unis, « a changé le destin [pas moins !] de beaucoup de passagers du train ». Mais au journal du 24 août, sur France Inter, M. Alain Marceau, ancien magistrat, maintenant député chez Les Républicains, a fait plus fort encore. Il s'est indigné de l'inertie des Français, spectateurs passifs d'une telle agression, et il propose que le président de la République réveille par un appel solennel l'esprit civi-

que des Français endormis. On aurait souhaité plus de réflexion et plus de mesure dans ces propos publics. Comment M. Marceau peut-il comparer l'attitude d'un militaire de carrière (quelle que soit sa nationalité), ses réflexes professionnels, son entraînement au combat et à la prise de risques, à ceux de Monsieur Tout-le-monde, M. Marceau compris, dont le premier réflexe est de fuir ou de se cacher ? Le courage, l'héroïsme peuvent venir après. Les exemples ne sont pas rares de simples civils spontanément courageux, qui, voulant intervenir dans une rixe, l'ont payé de graves blessures ou même de leur vie.

Il y a dans cette affaire (sans minimiser le rôle des militaires américains) un excès de paroles et d'actes que je déplore. Immédiatement, la Légion d'honneur pour ces militaires, mais un délai de réflexion, une « enquête de moralité » pour les citoyens français. Surprenants comportements, étonnants commentaires.

**Pierre Dupont, Pessac (33)**

### Pétrole

Pétrole à gogo ou pétrole pour gogos ? Nous avons la mémoire courte.

L'année 2011 vit le baril de brut passer de 80 à 110 dollars. Le litre de carburant passait alors de 1,35 € à 1,54 € en moyenne annuelle. On nous expliqua que le prix de vente à la pompe suivait le prix d'achat de la matière première. Les années suivantes, l'équilibre demeura.

Début 2014, le baril de brut était encore à 115 dollars, en moyenne. Le carburant à la pompe était vendu à 1,50 € au litre, en moyenne. Logique !

Depuis, à la suite de diverses ouvertures politiques et à l'exploitation des gaz de schiste aux États-Unis, le prix du baril de brut décroît chaque mois. Il se situe, courant août 2015, en moyenne, sous les 50 dollars le baril. En parallèle, le prix moyen du carburant à la pompe en 2014 se situait autour de 1,45 €. Quant au prix de vente moyen à la pompe, au cours du premier semestre 2015, il est de 1,39 € environ au litre. Chacun l'aura constaté !

Qui pourra m'expliquer pourquoi, alors que le prix du baril est

revenu au niveau de l'année 2005, le prix de vente du carburant n'est pas revenu au niveau de 2005, c'est-à-dire 1,20 € ? L'écart (20 centimes d'euros) fait quand même 1,30 F : il y a vingt ans, on faisait le plein en urgence quand on annonçait 5 centimes de franc d'augmentation !

Ah, j'oubliais, en France, le prix de vente est essentiellement constitué de taxes ! Le gouvernement nous a promis qu'il n'y aurait aucune augmentation d'impôts en 2015. Les taxes ne sont pas des impôts ! Et 20 centimes au litre... cela fait beaucoup à la fin de l'année.

**Bernard Wery, Galgon (33)**

### Circulation

Le chassé-croisé des vacanciers sur les routes d'Aquitaine, notamment autour de Bordeaux, reste un sujet épineux. Il y a fort à parier que cela risque de durer encore longtemps. Un pari que l'on aimerait perdre. Une solution serait annoncée à l'horizon 2030, alors que l'on discute de ce problème depuis bientôt... trente ans. La presse peut faire du copié-collé en changeant les dates. Chaque année, on reparle

des mêmes problèmes en oubliant de signaler les solutions viables qui existent depuis longtemps, mais qui restent sous le coude. On cherche à qui profite cette coupable négligence.

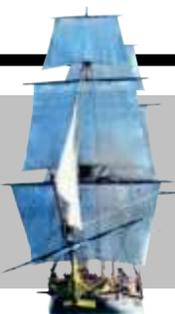
On reste confondu de perplexité devant tant d'obstination à vouloir faire passer tout le trafic de transit nord-sud par la voie littorale via Bordeaux alors que l'intérieur de l'Aquitaine a un besoin criant d'infrastructures de désenclavement pour son développement économique.

En France en général et en Dordogne particulièrement, la sécurité routière est mise à rude épreuve, avec une recrudescence des accidents routiers mortels. La répression n'est pas la seule réponse à ce problème récurrent.

L'est de Bordeaux peut aussi se concevoir bien au-delà des vignobles réputés en allégeant du même coup l'intensité du trafic routier autour de l'agglomération bordelaise, qui semble être le seul souci des élus par ailleurs à la recherche du développement économique équilibré de la région.

**Jacques Clérin, Périgueux (24)**

# La région



« L'Hermione » est de retour à Rochefort

Ce sera la fête tout le week-end à Rochefort, pour célébrer le retour de « L'Hermione ». Après sa traversée de l'Atlantique, la réplique de la frégate de La Fayette revient dans la ville qui l'a vue naître.

## L'HISTOIRE DE LA SEMAINE

# Hameau privé, défense d'entrer

**SAINT-THOMAS-DE-CONAC** Les trois routes qui mènent à la Trigale sont toutes interdites à la circulation. Sauf pour les 17 habitants du hameau. Car, pour ces irréductibles attachés à leur tranquillité, l'enfer, c'est les autres

**PIERRE-MARIE LEMAIRE**  
pm.lemaire@sudouest.fr

« **E**tranger, passe ton chemin, tu n'es pas le bienvenu ! » On imagine la pancarte à l'entrée du village. Ornée d'un vautour repu et d'une corde de pendu, comme dans les albums de « Lucky Luke ».

On peut aussi la jouer à la Astérix, version cagouillard. La France, en 2015. Tout le territoire est soumis aux lois de la République. Tout ? Non, une enclave de quelques hectares, entre vignes et marais, résiste encore. La libre circulation des biens et des personnes s'arrête là où commence ce hameau d'une vingtaine d'âmes, sur les rives de la Gironde.

Trois mauvaises routes y mènent, toutes trois interdites à la circulation, « sauf riverains ». Malvenue à la Trigale, commune de Saint-Thomas-de-Conac.

### Un non unanime

La situation n'est pas banale. Le sous-préfet et les gendarmes ont soufflé au maire de Saint-Thomas, Daniel Rousseau, qu'elle pourrait même être illégale. Personne n'a le

droit d'aller en voiture à la Trigale, hormis ses habitants. Lesquels défendent leur isolement bec et ongles.

Ils l'ont encore martelé fin juillet au maire, qui les avait réunis pour leur proposer une « voie médiane » : instaurer un sens unique pour la traversée de leur village, afin de relier le bourg au marais. Un non unanime. « Ils ne se parlent pas entre eux, mais, pour ça, ils font front commun ! » s'irrite un élu.

La Trigale n'a pourtant rien d'une « gated community », ces résidences fermées ultrasécurisées où se barricadent les millionnaires. C'est un hameau comme tant d'autres, peut-être plus vert, plus fleuri, plus paisible. De belles demeures saintongeaises en pierre blonde voisinent avec des pavillons sans âme et d'anciens bâtiments agricoles reconvertis. Ses trois ruelles sont étroites et à chaussée mauvaise.

« Il y a une quinzaine d'années, raconte Daniel Rousseau, les clients du camping de l'Estuaire, plus loin dans le marais, passaient par là. Mon prédécesseur avait alors interdit la circulation, à la de-

mande des riverains excédés. » L'accès au camping emprunte depuis un autre itinéraire, mais les panneaux sont restés.

### « C'est privé ici »

Le téméraire qui les enfreint ne sera pas accueilli à coups de fusil. Enfin, pas jusqu'à présent. Mais qu'il ne compte pas sur un sourire de Louise, ni sur une brassée de fleurs de son joli jardin. « C'est privé ici, si vous voyez ce que je veux dire. On est tranquilles, et on veut le rester. » La « baronne » de la Trigale a toujours vécu ici. C'était le fief de sa famille. « Ma grand-mère habitait ici, ma mère juste à côté, mon frère un peu plus loin. » « À l'époque, rigole son fils, Jean-Luc, il y avait plus de vaches que de gens ! »

Depuis, des « étrangers » ont investi les lieux. Des Belges, des Anglais, même des Américains. Ça reçoit beaucoup, ça fait du bruit, ça roule vite. Louise n'en peut plus de tous ces gens venus d'ailleurs « qui s'arrêtent n'importe où, qui regardent partout ». Elle a retrouvé, ce matin-là, son portail ouvert, le loquet coincé, et elle n'aime pas ça.

Le fusil, son voisin Jacques a

bien failli le sortir, lui. C'était pour « un jeunot dans un gros 4 x 4 rouge » qui lui avait « chauffé les oreilles ». Il préfère les promeneurs qui viennent, à pied, admirer - de loin - la collection d'outils anciens qui ornent son jardin.

Ce retraité bordelais est sûr de son bon droit. « Ce n'est pas moi qui ai interdit la circulation. Il y a un arrêté municipal, visé par la gendarmerie, la sous-préfecture. Avant, il y avait des camions et des caravanes qui passaient, et à toute vitesse. J'ai les photos. Maintenant, ils ne viennent plus. Mais, si on enlève les panneaux, c'est sûr, ils reviendront. »

Après tout, pourquoi vouloir passer par la Trigale ? « La route est dangereuse, et elle ne mène nulle part », résume Jacques. Les irréductibles Gaulois ne demandent finalement qu'une chose : qu'on leur fiche la paix. Désolé, c'est raté !

**Un des trois panneaux « sens interdit » qui interdisent l'entrée du hameau de la Trigale.** PHOTO P.-M. LEMAIRE



## VOUS AVIEZ RATÉ ÇA ?



### Un haka à la sauce Ikea

Une danse maorie pour une enseigne suédoise, l'initiative a de quoi surprendre. Pas de quoi refroidir les salariés du nouveau magasin de Bayonne, qui se sont pliés de bon gré à l'exercice lors de l'inauguration, mercredi matin. Une matinée qui s'est déroulée dans une ambiance de fête en compagnie de 300 invités, dont de nombreux élus.

## VITE VU, VITE DIT

### Mounaques kidnappées

Alerte enlèvement : les mounaques (poupées grandeur nature) de Saint-Genès-de-Castillon (33) ont disparu peu avant la fête du village, prévue

aujourd'hui. Il s'agit d'un ours, de moutons, d'un faux radar et de... Claudy (photo). Toute personne détenant des informations susceptibles de les trouver peut contacter la mairie.



### Piégé par une baine



Le corps d'un jeune rorqual échoué sur la plage Parlementia, à Bidart (64), a fait sensation. L'animal de 12 mètres et 10 tonnes a rendu l'âme au large du phare de Koskenia, où il a apparemment été pris dans une baine et serait mort d'épuisement.

## 4 ans

C'est le temps qu'il aura fallu à Stéphanie pour retrouver Moustique, son yorkshire. Perdu en Guyane, il a parcouru 8 000 kilomètres avant d'être retrouvé... à Villeneuve-sur-Lot.





## « Camping 3 » : retour aux Flots Bleus

Franck Dubosc et toute l'équipe de tournage sont de retour au camping de La Teste-de-Buch pour tourner le troisième opus de « Camping », dans lequel le célèbre humoriste campe le personnage de Patrick Chirac.



SUDOUEST.FR

Retrouvez-nous sur Facebook  
(facebook.com/sudouest.journal)  
et sur Twitter (@sudouest).



# Un pont d'or pour Oléron... à condition d'accepter le péage

**CHARENTE-MARITIME** Rêvant de la manne que représente l'écotaxe pour les voisins de Ré, les élus oléronnais ont dépoussiéré le dossier de péage sur le viaduc

« Pourquoi pas nous ? » se disent-ils. Pourquoi l'île d'Oléron ne tirerait-elle pas profit du long cordon de béton qui la relie au continent ?

Après tout, les Rétais, eux, ne se sont pas posés la question quand il s'est agi de maintenir un péage, alors que la construction du pont était remboursée, et d'instaurer une écotaxe. Dès la première année, en 2012, ce droit de passage a rapporté à Ré la blanche plus de 3 millions d'euros. En temps de disette pour les collectivités locales, surtout pour celles qui doivent faire face à des dépenses considérables pour défendre leurs côtes contre l'érosion, cette source inépuisable d'argent facile s'avère des plus rafraîchissantes.

**Consultation par référendum**  
Sur Oléron, les traditionnels bouchons de l'été donnent une certaine idée de la manne financière que représenterait un péage : 30 000 véhicules par jour en moyenne au plus fort de la saison touristique, près de 15 000 le reste de l'année. Il n'en fallait pas plus, ni moins, pour inciter les élus de la communauté de communes (CdC) de l'île à exhumer ce vieux dossier.

Sans craindre de raviver les passions, le président Pascal Massicot, maire divers droite de Saint-Trojan-les-Bains, l'a soumis au débat le 17 décembre dernier. Une majorité de conseillers (23 sur 25) s'est déclarée favorable au péage. Encore faut-il convaincre le gestionnaire du pont, le Conseil départemental de la Charente-Maritime.

**« Ce n'est pas de l'argent public utilisé pour payer les petits fours et le bal populaire ! »**

Profitant déjà d'une partie de l'écotaxe rétaise (45%), le président Dominique Bussereau (Les Républicains) y serait favorable. « Je n'ai pas d'avis tranché. Je vois les bienfaits pour l'île de Ré : pour la défense des paysages et le développement des transports publics. Ce n'est pas de l'argent public utilisé pour payer les petits fours et le bal populaire ! Mais la question de l'acceptabilité est aussi importante. C'est pourquoi je continue de penser qu'il serait bon de consulter les habitants, au moyen d'un référendum », explique le président du Département, dont les services techniques réfléchissent déjà, avec ceux de la



Environ 30 000 véhicules quotidiens en été. ARCHIVES XAVIER LÉOTY/« SO »

CdC d'Oléron, à la mise en place d'un péage. Car il est hors de question, pour Dominique Bussereau, de dresser des barrières, comme sur le pont de Ré. D'autres solutions, jugées plus modernes, sont envisagées, comme un système de portique équipé de détecteurs.

**25 000 pétitionnaires**  
Barrières ou pas, Michel Rivault et les quelque 25 000 signataires d'une pétition contre le péage ne sont pas prêts à payer pour traverser. « On ne baisse pas les bras. Mais il serait préférable de mettre un terme à ce projet avant que nous déposions un recours en justice », avertit le président de l'Association pour la gratuité du pont de l'île d'Oléron (AGPIO), persuadé que, outre des difficultés techniques, faire payer les continentaux plomberait l'activité économique de l'île, en particulier l'activité touristique. « Quant au référendum, les élus oléronnais n'en veulent pas. Et puis on peut en organiser un à l'échelle du département ou d'une commune, mais pas à l'échelle intercommunale », précise-t-il.

Pascal Massicot, « opposé depuis toujours » à l'idée d'une consultation populaire, est au moins d'accord sur ce point avec le président de l'AGPIO. « Ça ne veut pas dire qu'on n'est pas prêts à en débattre. Mais je rappelle que plusieurs élus ont fait campagne en évoquant le péage, comme les deux conseillers départementaux [Michel Parent et Dominique Rabelle] », souligne le président de la plus grande des îles de la métropole (après la Corse), qui voit dans l'association AGPIO « un combat politique » mené par Michel Rivault – il figurait sur la liste de Patrick Moquay, ex-maire socialiste de Saint-Pierre-d'Oléron et président de la CdC aux dernières élections.

Ce dernier met l'accent sur le succès des réunions publiques organisées par l'AGPIO (1), qui a révélé il y

### FICHE TECHNIQUE

Construit plus de vingt ans avant le pont de l'île de Ré (1988), à l'initiative du Conseil général de la Charente-Maritime, le pont-viaduc d'Oléron fut inauguré le 21 juin 1966. Long de 3 kilomètres, il resta jusqu'au milieu des années 1970 le pont le plus long de France.

Le traverser avait alors un prix pour les automobilistes. Supprimé en février 1979, le péage fut réinstauré à peine cinq mois après, pour être abandonné le 2 mars 1991. Si l'éclairage a été entièrement rénové il y a dix ans, le pont montre certains signes d'ancienneté, telle l'absence de pistes cyclables protégées.

a quelques mois les montants du futur péage : 12 € pour les véhicules à moteur en été, 6 € hors période estivale, 35 € et 28 € pour les camions de plus de deux essieux, 2 € pour les motos.

À noter que les résidents permanents seraient exemptés, alors que les résidents secondaires paieraient 2 € par passage ou 70 € à l'année. À ce jour, ils n'ont pas été confirmés. Surtout pas par Dominique Bussereau, pour qui rien n'est décidé. « J'espère avoir en main le résultat des études avant la fin de l'année. Après quoi, il faudrait éventuellement trouver une date pour un référendum, en dehors des périodes d'élections. Sachant que 2016 serait la seule année sans élection, ce serait un bon créneau », estime-t-il.

Pascal Massicot, lui, parie sur une mise en service en 2019-2020. « 2019, ce serait bien, pendant notre mandature. Nous irions au bout de notre projet, ce serait cohérent. »

**Frédéric Zabalza**

(1) La dernière a eu lieu mardi soir à Marennes.

## ÇA FAIT LE BUZZ

### Un boa s'invite dans le salon d'une Rochelaise

Quelle ne fut pas la surprise de la Rochelaise Muriel Dumont, dimanche, lorsque, peu après 2 heures du matin, elle tomba nez à nez avec un boa constrictor de plus

de 1,50 m de long qui avait élu domicile dans son salon. On ignore d'où sortait l'animal qui est visiblement entré par la fenêtre ouverte pendant la nuit alors que l'orage grondait dehors. Un vrai scénario de film d'épouvante. « Vers 2 h 30, j'ai entendu ma petite-fille hurler : "Ya un serpent !" Elle s'était réfugiée aux toilettes. Le serpent était alors dans une pièce où dormait sa mère, un ami et quatre chiens. Personne ne l'avait senti ! » raconte la propriétaire de l'appartement. La famille a alors alerté les pompiers qui ont capturé l'animal.



# Henri Etchevers a commencé à jouer avec ses petits-enfants

**BASSUSSARRY** Le retraité de 70 ans a gagné une Suzuki grâce au jeu de « Sud Ouest »



« Ce sont mes petits-enfants qui se sont pris au jeu, explique Henri Etchevers, qui n'en revient toujours pas. Chaque matin, ils me demandaient de gratter la case du jour. »

À 70 ans, cet habitant de Bassussarry coule depuis deux ans une retraite paisible. « Je ne me suis

créé aucune obligation. Quand je travaillais, je passais mes journées en rendez-vous. Aujourd'hui, nous profitons de nos petits-enfants ! »

## Un lecteur fidèle

Henri Etchevers est un fidèle lecteur de « Sud Ouest ». Chaque matin, il va acheter son pain et son quotidien au quartier Aritxague, bien plus près de chez lui que le centre du village.

Et, cet été, Henri Etchevers et son épouse ont une nouvelle fois accueilli leurs petits-enfants, âgés de 3 à 11 ans, chez eux pour les vacances. Jouer à Kelbol était devenu un rituel, et, après leur départ, leur grand-père a continué.

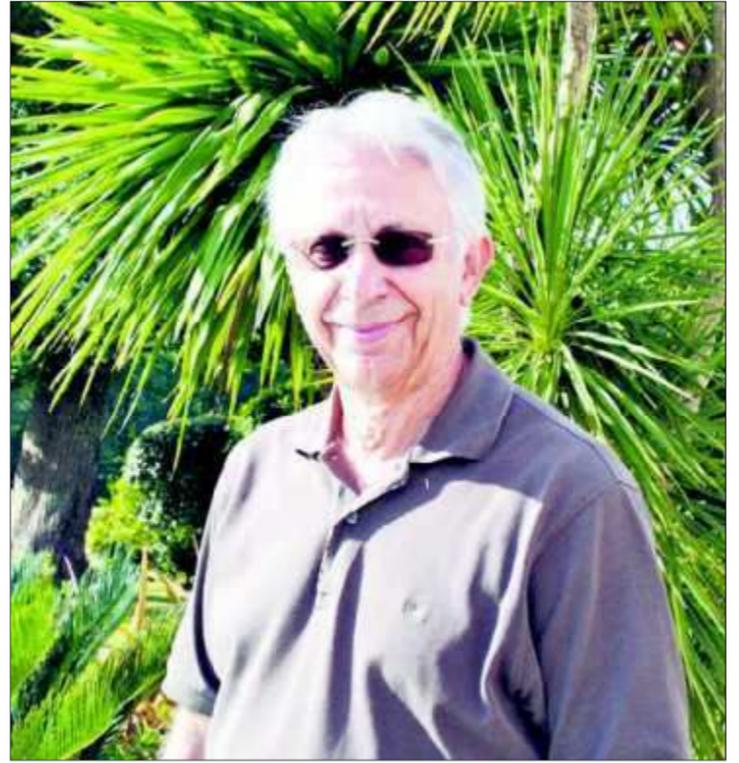
« La grande roue a tourné, et j'ai cru comprendre : une voiture.

Après avoir raccroché, je n'étais plus sûr de ce que j'avais entendu. J'ai appelé le numéro indiqué sur le carton, et j'ai laissé un message en faisant part de mes doutes. »

Les organisateurs du jeu ont rappelé aussitôt Henri Etchevers et confirmé le gros lot qu'il avait gagné : une Suzuki ! Le Basusartar tombe des nues : « Je ne pensais pas que je pourrais gagner un jour. Sans mes petits-enfants, je n'aurais sans doute pas joué. »

Si le grand-père qu'il est ne sait pas encore qui va conduire le nouveau véhicule, sa petite-fille a déjà une petite idée. « Quand elle a su que j'avais gagné cette voiture, elle m'a dit : "Tu la gardes jusqu'à ce que j'aie passé le permis de conduire." »

Virginie Bhat



Henri Etchevers, chez lui, à Bassussarry. PHOTO VIRGINIE BHAT/«SUD OUEST»

# KELBOL!

JOUEZ, c'est GAGNÉ

Récupérez vite votre carte à gratter n° 7<sup>(2)</sup> dans



## ILS ONT GAGNÉ !

**UNE JOURNÉE AU PARC DU FUTUROSCOPE**

(Pour 4 personnes)

Pascal LAFON, Périgny (17)

Jeanine VINCENT, Saint-Germain-du-Puch (33)



**UNE MONTRE CONNECTÉE**

Fanny TEMPRA, Dax (40)

**UNE TABLETTE TACTILE**

Diane LAVEDAN, Mont-de-Marsan (40)



## 2 chances de GAGNER IMMÉDIATEMENT

### CHÈQUES À GOGO !

- 1 Grattez la case portant la date du jour
- 2 Si vous découvrez 1 K, c'est GAGNÉ ! Un 1<sup>er</sup> chèque est pour vous. Et peut-être :

**LE GROS CHÈQUE DU JOUR**



- 3 Téléphonnez vite au **0 89 917 37 00\*** ou envoyez **KEL1** au **81 108\*\*** (SMS)

### À GAGNER AUJOURD'HUI À LA « ROUE MAGIQUE »

2 bons d'achat Cdiscount de 500 €

6 bons d'achat Cdiscount de 20 €



**1 gagnant toutes les 7 minutes ! Participation illimitée**

### CADEAUX À GOGO !

- 1 Grattez la case portant la date du jour
- 2 Si vous découvrez 1 K, c'est GAGNÉ ! Un 1<sup>er</sup> cadeau est pour vous. Et peut-être :



**1 séjour en club Belambra pour 4 personnes**

- 3 Téléphonnez vite au **0 89 917 37 03\*** ou envoyez **KEL3** au **81 108\*\*** (SMS)

### LE JEU BONUS ! Gagnez au grattage 7j/7

LES NOS DU JOUR À GRATTER SUR VOTRE CARTE N° 7

9

13

12

?

?

Obtenez 2 numéros supplémentaires

à gratter en appelant le **0 89 917 37 04\*** ou en envoyant **KEL2** au **81108\*\***

Si vous découvrez 3 "X" sur une même ligne

**C'EST GAGNÉ !**

Appelez sous 24 h<sup>(1)</sup> au **0 89 917 37 05\***

(1) Standard ouvert du samedi au jeudi de 9 h à 12 h

Une question ? Posez-la au **0 89 917 37 05\*(1)**

**GRAND JEU D'ÉTÉ JUSQU'AU 11 SEPTEMBRE 2015**

avec **SUD OUEST MAG**



\* 1.35 €/appel + 0.34 €/minute + surcoût éventuel de l'opérateur ; \*\* 1.50 €/SMS + surcoût éventuel de l'opérateur (3 SMS minimum par participation). Extrait du règlement : Kelbol est un jeu gratuit avec obligation d'achat, organisé du 18/07/2015 au 11/09/2015 inclus, par la société organisatrice Société anonyme de presse et d'édition du Sud-Ouest (SAPESO), ouverte à toute personne physique majeure résidant en France métropolitaine et dotée de lots pour une valeur totale minimum de 1 000 000 €. Le participant a la possibilité, sur demande, d'obtenir le remboursement des frais de participation au jeu et des frais de délivrance des lots (et du timbre utilisé pour cette demande), selon les modalités indiquées au règlement. La participation à ce jeu implique l'acceptation pleine et entière du règlement déposé chez Maître Doniol, huissier de justice à Claye-Souilly, Conditions de remboursement et règlement accessible sous : www.kelbolsudouest.fr Règlement adressé à titre gratuit sur simple demande pendant toute la durée du jeu, auprès de la société organisatrice - Journal SUD OUEST - Jeu KELBOL - 23, quai des Queyries - 33094 Bordeaux Cedex. Jouer doit rester un plaisir. Les marques des dotations proposées ne sont pas à l'origine de ce jeu.

**SUZUKI**  
Automobiles  
MÉRIGNAC

**FRAM**  
La grande marque à vos côtés

**futuroscope**

**Belambra**  
clubs

# Rive gauche

## INDISCRÉTION

La députée PS de Gironde **Marie Recalde** s'apprête à accompagner le ministre de la Défense, Jean-Yves Le Drian, en Asie du Sud-Est, dans le cadre de sa mission d'information sur la disponibilité du matériel de l'armée française pour les opérations extérieures.



POUR VENDRE VOTRE OR, ADRESSEZ-VOUS À DES PROFESSIONNELS.

BORDEAUX  
05 57 14 29 89  
54, rue des Remparts  
MÉRIGNAC  
05 57 95 00 00 - 41, av. de la Marne

COMPTOIR NATIONAL DE L'OR  
Professionnels de l'Or depuis 1978

FISIO PATRIMOINE - RCS BORDEAUX n° 525012555. Interdit aux mineurs. Transactions soumises à fiscalité. Visuel non contractuel.

# BORDEAUX FÊTE LE VIN À QUÉBEC

## Le cousin d'Amérique

30 000 visiteurs attendus pour la déclinaison américaine de Bordeaux fête le vin

XAVIER SOTA  
À QUÉBEC

x.sota@sudouest.fr

Les Québécois sont décidément très curieux. Constat unanime dressé par les 60 vignerons et négociants qui, sous l'égide du CIVB et de Bordeaux Grands Événements, participent à la déclinaison de Bordeaux fête le vin à Québec.

Dès le lancement de la manifestation sur les rives du Saint-Laurent, le public a répondu présent. À l'image de Donald, Québécois pur sucre: « Ici, on aime bien boire. Ce qui est formidable c'est de rencontrer les gens qui fabriquent le vin: car pour beaucoup ce ne sont que des bouteilles sur des étals de supermarché. Là, cela prend chair. Je ne boirai plus de la même manière. »

La principale difficulté pour les Bordelais qui font découvrir toutes les familles des vins de Bordeaux est de pouvoir rassasier la curiosité des Québécois. « Ils sont aussi curieux que patients. C'est là que l'on comprend, malgré la langue, que l'on n'est pas en France », souffle, hilare, un viticulteur.

### Marketing aussi

L'opération séduction, prévue jusqu'à dimanche, fonctionne bien. Elle sera complétée par les services marketing. En effet, tout le mois qui vient, les vins de Bordeaux seront à l'honneur dans les enseignes de la SAQ, la Société des alcools du Québec, structure qui détient le monopole de la vente d'alcool dans la Belle Province.

Mais tous les Bordelais présents n'y sont pas (encore) référencés, aussi, en marge de la fête proprement dite, chacun y va de ses con-



L'opération Bordeaux fête le vin à Québec se poursuit jusqu'à dimanche. PHOTO DR

« Le Canada est le 9<sup>e</sup> marché des vins de Bordeaux à l'export, avec 8 millions de bouteilles et 53 M€ de chiffre d'affaires »

tacts. À noter toutefois que la SAQ a installé une antenne à Bordeaux.

Ce n'est pas par goût de l'exotisme que la profession fait le déplacement en Amérique du Nord. Le Canada (et essentiellement le Québec) est en effet le 9<sup>e</sup> marché des vins de Bordeaux à l'export, avec 8 millions de bouteilles et 53 M€ de chiffre d'affaires sur les douze derniers mois.

C'est la troisième fois que la fête du vin s'y tient. Bien que l'on ne fasse pas du commerce pendant l'événement, les graines qui y sont semées semblent porter leurs fruits. Les ventes de vins de Bordeaux bondissent de 25% quand la fête du vin se tient à Québec.

Un outil de rayonnement « indispensable », relève Bernard Farges, président du CIVB. À la fin de l'année, 21 fêtes du vin auront été célébrées dans le monde. Cette année se révèle particulière, puisqu'en six semaines trois fêtes se tiendront sur trois continents: Québec, Bruxelles (fin septembre) et Hong Kong (fin octobre). Avant la célébration de la dixième édition de la mère de toutes ces manifestations: Bordeaux fête le vin, sur les quais de

la Garonne. « Et entre-temps, il y a les vendanges », poursuit-il.

### Le plus grand « tchin-tchin »

Car les Bordelais présents à Québec restent en contact permanent avec leurs propriétés girondines, où les vendanges sont sur le point de démarrer, « dans l'optimisme et même l'enthousiasme », ose ainsi Bernard Farges.

Le même enthousiasme qui anime les Québécois et notamment leur maire pour accueillir la fête du vin. C'est d'ailleurs lui qui harangue la population pour réaliser dimanche le plus grand « tchin-tchin » collectif d'Amérique du Nord. Un record qu'il entend faire homologuer au « Guinness Book ». Et dans chaque verre, il y aura du bordeaux.

## Juppé l'ambassadeur



Alain Juppé, avec «modération»... PHOTO DR

Alain Juppé a été nommé ambassadeur d'honneur de l'association québécoise Educ'alcool, par le directeur général de l'organisme, Hubert Sacy, « pour ses inlassables efforts de promotion de la modération dans la consommation d'alcool ». L'association, financée par la Société des alcools du Québec et le ministère de la Santé (et dont le slogan est: « La modération a bien meilleur goût »), a pour but de réduire la consommation excessive d'alcool par l'éducation. Le maire de Bordeaux s'est vu remettre une écharpe floquée du terme « modération ». Il a subtilement glissé sur le terrain politique, citant Montesquieu. « L'excès tue le plaisir en tout ou presque... » Et de s'amuser: « Je serai ambassadeur de la modération en 2017 ! »

## La surprise Cabrel

Ce n'était pas évident, mais c'est à Québec que le Lot-et-Garonnais Francis Cabrel et le Landais Alain Juppé ont fini par se rencontrer. Cela s'est fait jeudi soir dans la Belle Province, où l'artiste était en promotion. Au sortir de cet entretien, le chanteur expliquait à « Sud Ouest »: « Cela faisait longtemps que je voulais le rencontrer. Je voulais jauger sa détermination pour les années à venir. Il en a. Après, on ne sait ce qui va se passer. »

**VENDREDI 04 SEPT. 2015**  
 SOUS CHAPITEAU  
 PLACE DE L'ÉGLISE À MOULIS  
 19H00-23H00

**le Moulis ENOCTURNE**  
 MM MOULIS-EN-MÉDOC

**NAVETTE BUS = 5€**  
 QUINCONCES/MOULIS/QUINCONCES  
**PASS DÉGUSTATION 4 VERRES = 9€**

AVEC FELLINI SHOW CASE  
 ENO-DATING FOOD TRUCKS

**INFOS/RÉSA 05 56 58 32 74**  
 MOULIS ENOCTURNE CHATEAUX@MOULIS.COM

L'ABUS D'ALCOOL EST DANGEREUX POUR LA SANTÉ. À CONSOMMER AVEC MODÉRATION.

## ON EN PARLE

Jean-Luc Gleyze sur  
trois sites de CAP 33

**DEPARTEMENT** Audenge, Léognan, Blasimon : le président du conseil départemental Jean-Luc Gleyze a effectué, hier, un périple sur trois sites girondins des animations de l'été CAP 33. Il a fait le choix d'une commune du Bassin, d'une autre périurbaine et d'une troisième rurale, afin d'apprécier la diversité des propositions faite par le Département et l'intérêt manifesté par le public. Une centaine d'activités ont été proposées à la découverte (gratuitement) ou lors d'approfondissements (à des tarifs très modiques), sur 21 sites regroupant plus de cent communes.

Jean-Luc Gleyze, qui était accompagné d'Isabelle Dexpert, vice-présidente du conseil départemental, a souligné combien ces animations estivales étaient appréciées du public (180 000 participants, à 80/90 % des Girondins), aidèrent à un rééquilibrage zones touristiques animées et zones rurales et soutenait l'activité des communes dans leur dimension associative, voire commerciale.



En visite à Léognan. PHOTO H.P.

## Ostéopathie : ça coince

**SANTÉ** L'Institut ostéopathique de Bordeaux a vu son référé rejeté hier soir. A priori, la jeune école risque de ne pas retrouver son agrément. Mais le combat n'est pas terminé

**ISABELLE CASTÉRA**  
i.castera@sudouest.fr

**P**eu après 18 heures, le juge des référés du tribunal administratif de Bordeaux a rejeté le référé visant à suspendre le non-agrément de l'Institut ostéopathique de Bordeaux. Une décision qui laisse pantois Vincent Staf, directeur de l'établissement de formation Bordelais. « Le juge dit s'estimer incompétent pour statuer sur ce dossier, et nous demande de lancer un recours auprès du Conseil d'État. Incroyable, nous avons attendu une réponse dix jours pour ça ?! »

Rien n'est réglé donc. La direction de l'IOB et son avocat, maître Christine Maze, vont dès lundi déposer un dossier auprès du conseil d'État, soit une requête pour que le dossier de refus d'agrément soit révisé. Hier, le même Conseil d'État a accordé une demande de suspension de non-renouvellement d'agrément pour l'école de Nice, qui se trouvait dans la même situation que l'IOB de Bordeaux, et que le collège ostéopathique du Pays basque.

## 73 écoles en France

Le cas de Nice fait jurisprudence et la ministre de la Santé a un mois pour examiner ce cas. Vincent Staf espère que cet ultime recours permette à l'IOB de retrouver son agrément : « Le combat continue », dit-il. L'autre école de formation d'ostéopathe de Bordeaux, le COS, désormais connu sous le nom d'ITO, a conservé son agrément. Fort de 410 élèves, il est dirigé par un ostéopathe, Mathieu Joyon, qui se dit particulièrement soulagé d'être passé entre les mailles.



L'IOB a perdu son agrément et le référé a été rejeté hier... Reste le Conseil d'État. ARCHIVES THIERRY DAVID

« La régulation de la formation d'ostéopathes, nous l'avons demandée depuis longtemps. 73 écoles en France, la qualité était vraiment re-

mise en question et ça risquait de tuer la profession. Cette opération de régulation montée par le ministère a été difficile pour nous tous. Nous avons du répondre à 63 critères de jugement par une commission neutre et implacable. Je n'ai pas dormi pendant trois semaines. Franchement, nous sommes vraiment soulagés d'avoir conservé notre agrément. L'IOB ? Je n'ai pas d'avis à donner. C'est une jeune école, nous sommes implantés de-

puis très longtemps... Cependant, même si elle perd l'agrément, l'école restera ouverte cette année, nous devrions récupérer les étudiants de l'IOB l'année scolaire. Le ministère nous a imposé cette condition, réintégrer les élèves dans nos écoles. Tout est prévu. Nous avons même 25 places réservées cette année au cas où certains étudiants de l'IOB ou de Biarritz souhaitent s'inscrire. À ce jour, personne ne l'a fait. »

# 35 grands vins sélectionnés pour vous

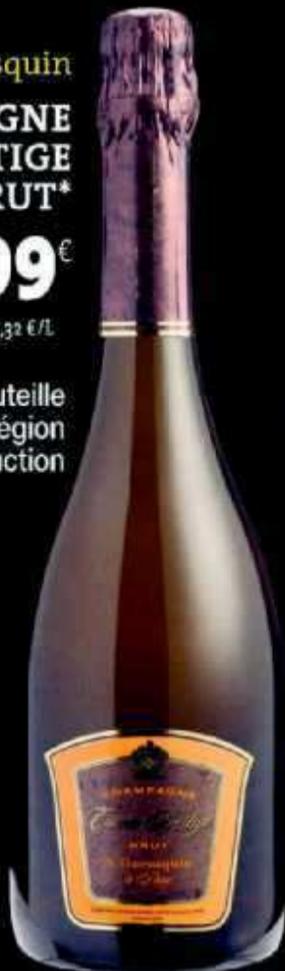
EN VENTE LE SAMEDI 29 AOÛT 2015

Nicolas Gueusquin  
**CHAMPAGNE  
CUVÉE PRESTIGE  
BRUT\***

**12,99 €**  
75 cl - 17,32 €/L

Mis en bouteille  
en région  
de production

Retrouvez les  
fiches complètes  
de nos vins et  
toutes les notes  
de dégustation  
de Dominique  
Laporte sur  
[www.aldi.fr](http://www.aldi.fr)



Château Treytins  
**LALANDE  
DE POMEROL  
AOC\***

**8,49 €**  
75 cl - 11,32 €/L

Millésime 2012  
Mis en bouteille  
au château



Prix d'Excellence  
Vinales 2014

Potentiel  
de garde  
jusqu'à 3 ans

Château  
Tour de Pez  
**SAINT-ESTÈPHE  
AOC\***

**13,99 €**  
75 cl - 18,65 €/L

Cru Bourgeois  
Millésime 2013  
Mis en bouteille  
au château

Potentiel  
de garde  
5 à 7 ans



# De la listeria dans le grenier

## SAUVETERRE-DE-GUYENNE

La bactérie a été détectée dans un lot de grenier médocain vendu à la supérette. Des analyses sont en cours

SARAH PAILLOU  
JEAN-PIERRE TAMISIER  
gironde@sudouest.fr

Mardi dernier, le magasin Super U de Sauveterre-de-Guyenne a donné l'alerte. Un lot de deux kilos de grenier médocain, charcuterie à base de panse de porc et d'épices, présentait un taux de listeria monocytogènes très supérieur à la moyenne. Le test pratiqué dans le magasin a fait apparaître un taux de 1 500 listerias par gramme, quand le seuil maximum est de 100 pour la commercialisation.

Le produit incriminé a été repéré au moment des contrôles internes habituels de la grande surface. Aussitôt, la Direction départementale de la protection des personnes (DDPP) est contactée. Les agents de l'État ont effectué des contrôles au Super U, puis auprès du fabricant fournisseur du supermarché.

Aucun élément ne permet pour l'instant de mettre en cause la charcuterie, la DDPP ayant considéré que les conditions d'hygiène étaient irréprochables. Les surfaces de pose des charcuteries, ainsi que cinq autres produits, ont aussi fait l'objet d'analyses. Les propriétaires de l'entreprise, très inquiets, ont demandé aux clients possédant le lot concerné de le retirer de la commercialisation. « On les a prévenus par précaution, explique la gérante. Même si on ne sait pas si ça vient de

notre entreprise ». Les résultats des prélèvements de la DDPP sont attendus pour mercredi. Ils devraient permettre d'identifier la source de la contamination. Le grenier médocain étant un produit fragile, et la listeria une bactérie volatile et résistante aux très faibles températures, la contamination peut être due au transport, au couteau utilisé au sein du Super U, au moment de la découpe, à un autre produit... « La

« **Le produit incriminé a été repéré au moment des contrôles internes habituels de la grande surface** »

grande surface a lancé une procédure de rappel du produit par affichettes, détaille Valérie Commin, sous-préfète de Lesparre. Il n'y a aucune raison d'incriminer la charcuterie à l'heure actuelle. »

### Contrôles renforcés

Jean-Charles Quintard, directeur départemental de la protection des populations, le confirme. « Le responsable du magasin nous a informés mardi soir dernier du taux anormal de listerias dans un lot de grenier médocains. Cela fait partie de nos missions de gérer ce type d'alertes qui, sans être fréquent, arrive de temps à autre dans les en-



Un taux anormal de listeria a été détecté dans un lot de 2 kilos de grenier médocain. PHOTO ARCHIVES STÉPHANE LARTIGUE

treprises agroalimentaires. L'enjeu pour nous est de les aider à déterminer la source du problème et à le résoudre. »

Dès mercredi matin, des agents de la DDPP se sont donc rendus chez le charcutier fabriquant et au Super U de Sauveterre. « Il n'a pas été constaté d'anomalie sur le plan de l'hygiène, assure Jean-Charles Quintard. L'entreprise applique la méthode HACCP (1). Compte tenu du taux anormal de listeria (lire par

ailleurs), nous lui avons demandé d'ajouter aux différents contrôles en place un ultime contrôle au moment de la livraison des produits, dans l'attente des résultats des analyses, attendus pour mercredi. Nous avons également demandé au Super U la mise en place d'affichettes d'information à l'intention des clients qui auraient pu acquérir une partie du lot affecté afin qu'il le rapporte s'ils ne l'ont pas consommé. »

## La listeria s'est adaptée au froid

« La listeria n'est pas synonyme d'un manque d'hygiène, assure Jean-Charles Quintard, directeur départemental de la protection des populations. Cette bactérie a la particularité de s'être adaptée au froid. Du coup elle n'est plus en concurrence avec les autres bactéries qui freineraient son développement. » Elle est sensible à la chaleur et détruite après cuisson de 30 minutes à 60°C. La listeria existe dans la nature. Seule la sous-catégorie monocytogène, trouvée dans le grenier médocain, peut avoir des effets sur l'homme. Chez les adultes en bonne santé, la maladie se traduit habituellement par une fièvre plus ou moins élevée, accompagnée de maux de tête et, parfois, de troubles digestifs. Des complications sont possibles. Les femmes enceintes, susceptibles de contaminer le fœtus et les personnes au système immunitaire affaibli sont les plus sensibles.

Après le passage de la DDPP, l'ensemble de la salaison et de la partie charcuterie de la supérette ont été désinfectés. « Nous avons également informé l'Agence régionale de santé et la Direction centrale de l'alimentation, au ministère de l'Agriculture. »

1) HACCP (« Hazard Analysis Critical Control Point ») : système qui identifie, évalue et maîtrise les dangers significatifs liés à la sécurité des aliments.

## Des violences, mais pas de séquestration

**BORDEAUX** Une jeune femme a subi les violences de son ancien compagnon

Branle-bas de combat mardi soir au commissariat central de Bordeaux. Un jeune homme vient de donner l'alerte: une de ses amies est séquestrée et violente par son ancien compagnon dans un appartement qu'elle ne connaît pas. Elle l'a appelé au secours et communique avec lui par SMS. Pour preuve, lui a envoyé une photo de son visage tuméfié, aux yeux pochés et à la lèvre fendue.

Dans la rue, la veille, elle aurait été contrainte de suivre son ex. L'homme qui a signalé au commissariat ces faits d'enlèvement, séquestration, coups et blessures et menaces de mort, connaît bien le couple aux relations tumultueuses. Il guide les policiers au domicile de l'ex.

### Apeurée dans l'appartement

Quand ceux-ci frappent à sa porte, l'occupant, un Bordelais de 43 ans, assure que la jeune femme de 32 ans n'est pas là. Mais quand ils rentrent, ils la découvrent, apeurée, des traces de coups sur le visage et le corps. Interpellé et placé en garde

à vue à la brigade de répression des atteintes aux personnes, l'homme livre une toute autre version de la soirée.

Et démonte la version de l'enlèvement et de la séquestration. Il assure – et les policiers le vérifieront – que tous deux ont passé la soirée à faire la fête de bar en bar. La jeune femme a admis qu'elle l'avait suivi de son plein gré chez lui. C'est quand elle a voulu repartir que les choses se sont envenimées. Il estimait qu'elle avait trop bu et voulait la retenir.

Elle voulait partir et s'est dégagee de son étreinte, n'hésitant pas à se défendre; il lui a mis la main sur la bouche pour que ses cris n'alertent pas le voisinage. Il l'aurait alors frappée au visage à deux reprises, l'accompagnant ensuite dans la salle de bain devant son nez en sang. Tous deux seraient allés se coucher.

Le lendemain, le quadragénaire se serait rendu à la pharmacie pour soigner son ancienne compagne, la laissant seule dans l'appartement, avec son téléphone et refermant sur elle la porte dont il la clé. C'est à cette occasion que la jeune femme a prévenu son ami. L'ancien compagnon a été déféré hier au parquet de Bordeaux pour être jugé pour violences.

Florence Moreau

## FAITS DIVERS

### BORDEAUX

#### Squatteur évacué : deux déférés

Hier à l'aube, un Bordelais de 34 ans aidé d'un copain du même âge, a voulu se faire justice lui-même. La maison de feu sa grand-mère était squattée depuis un certain temps par un sans domicile fixe camerounais de 32 ans. Le petit-fils a décidé de procéder lui-même à une expulsion. Et celle-ci s'est faite dans la violence puisque les deux jeunes, ont saisi le squatteur, l'ont roué de coups – il est ressorti de l'hôpital avec quatre jours d'incapacité totale de travail –, l'ont jeté dehors en caleçon et l'ont menacé d'un couteau afin qu'il ne revienne pas. Interpellés et placés en garde à vue à la brigade de sûreté urbaine de Bordeaux, ils devraient être déférés au parquet aujourd'hui.

### LAPOUYADE

#### Une sortie de route mortelle

Jeudi soir vers 20 h 20, un conducteur a perdu le contrôle de son véhicule, au lieu-dit Haut-Pardo à Lapouyade, alors qu'il roulait sur la R22 en provenance de



Le véhicule est sorti de route et a fini sur le toit. PHOTO DR

Laruscade. La voiture a quitté la chaussée, glissé sur le bas-côté, traversé la route avant de se retrouver sur le toit, dans le fossé opposé. L'automobiliste, un artisan de 43 ans, est mort sur le coup. Coïncé dans un amas de tôle, il a dû être désincarcéré par les pompiers. L'enquête confiée à la gendarmerie devra déterminer les circonstances exactes de l'accident.

### CENTRALE DU BLAYAIS

#### Incident de niveau 2 pour le travailleur irradié

Le 18 août, l'employé d'un sous-traitant d'EDF qui travaillait dans

le bâtiment du réacteur n°4 – actuellement à l'arrêt – de la centrale nucléaire du Blayais à Braud-et-Saint-Louis a été contaminé au niveau du menton. Lors des opérations de décontamination, la particule radioactive à l'origine du problème a été localisée et retirée. L'Autorité de sûreté nucléaire révèle ce vendredi que l'incident est classé au niveau 2 de l'échelle internationale de gravité des événements nucléaires et radiologiques (INES) qui en compte 8, de 0 à 7. Ce classement est justifié par la dose reçue. Au niveau de la peau, elle est supérieure à la limite tolérée sur douze mois consécutifs, soit 500 millisieverts pour une surface de 1 cm<sup>2</sup> de peau. En revanche, « la dose que l'intervenant a reçue pour le corps entier est nettement inférieure à la limite réglementaire annuelle », précise l'ASN. Le gendarme du nucléaire a mené une inspection sur le site suite à cet incident.

### CÉZAC

#### Vol de tabac

Les faits ont été découverts hier matin. Le tabac de Cézac avait été cambriolé. Quelque 50 cartouches de cigarettes ont été dérobées. Une enquête a été confiée à la brigade de gendarmerie de Saint-Savin.



# Vous n'avez

**AÉROPORT DE MÉRIGNAC** Les agents de la douane contrôlent les bagages à la recherche de produits prohibés ou en surnombre

TEXTE : FLORENCE MOREAU  
PHOTOS : FABIEN COTTEREAU  
fl.moreau@sudouest.fr

**A**éroport de Bordeaux-Mérignac, jeudi en début d'après-midi. Dans le hall A, un vol en provenance d'Istanbul vient d'atterrir sur le tarmac et les passagers s'agglutinent déjà autour du carrousel à bagages. Alors que le tapis roulant décharge les premiers sacs et valises, un chien en liberté bondit et s'invite dans la boucle devant des voyageurs médusés.

L'animal grimpe et saute d'un bagage à l'autre, renifle, s'attarde sur une odeur de victuailles ou de congénère, repart inspecter un autre paquetage, descend du tapis, remonte. « Maman, y'a un chien », crie une petite fille entre la peur et l'amusement. « C'est énorme, il a voyagé en soute avec les bagages ? », demande un passager.

## Flair infallible

Igloo a deux ans. C'est un chien affecté à la Direction régionale des douanes, spécialisé dans la recherche de produits stupéfiants. Serge, le maître-chien, le guide d'un sifflement et l'encourage dans ce qu'il prend pour un jeu. « Il n'y a pas longtemps, il a trouvé un gramme de résine de cannabis dissimulé dans une chaussette enroulée au fond d'un tennis », explique-t-il, fier de son auxiliaire au flair infallible.

Pas de produits stupéfiants détectés sur ce vol. Mais pour prolonger l'exercice, Serge pose sur le tapis un sac de sport renfermant une boîte contenant de la résine de cannabis. Dès qu'il le détecte, Igloo devient comme fou de joie, mord le sac à pleins crocs, tire dessus pour le sortir du tapis.

Les passagers n'en ont pas fini avec les douaniers qui représentent en fait la frontière. Deux files s'offrent à eux. Une verte, rien à déclarer. Une rouge, objets à déclarer. À la vue des uniformes, les voyageurs se redressent, bafouillent, ôtent leurs lunettes, sourient timidement, se trompent de file. « Quand on sort d'un avion, on est un peu désorienté », sait d'expérience Claude Campo, inspecteur régional et chef de l'unité des douanes à l'aéroport de Mérignac. « Il y a un stress, lié à l'avion, à la longueur du voyage, à la fatigue, au fait qu'on est pressé ».

Alors la question est la même pour tous : « avez-vous quelque chose à déclarer ? ». Le tout est de donner la bonne réponse. Le trafic de l'aéroport de Bordeaux-Mérignac se partage entre vols nationaux, vers et depuis des pays membres de l'Union européenne et verset depuis des pays tiers. Avec sous sans escale.



**Dès qu'il a senti un produit stupéfiant, le chien Igloo s'acharne sur le sac et tente de le sortir du tapis**

Dans ces derniers cas, l'entrée sur le territoire français se fait à Mérignac. « C'est notre priorité », explique Claude Campo.

**« Le flair du douanier ? C'est une accumulation d'expériences, un comportement de passager et un peu de chance »**

Ses personnels traquent avant tout les produits prohibés. « Les produits stupéfiants, les contrefaçons, les espèces de faune et flore protégées par la convention de Washington, les viandes et produits laitiers », détaille l'inspecteur régional. Pour cela, ils sont autorisés à faire ouvrir et fouiller les bagages et les passagers. La sanction va de la confiscation à la peine de prison en passant par l'amende.

## Se renseigner d'abord

Mieux vaut donc se renseigner avant un départ ou une arrivée afin de ne pas se mettre involontairement en infraction. « Attention aux coquillages ramassés sur une plage exotique, aux spécialités culinaires du pays visité, au serpent ramené comme souvenir, au peigne en ivoire, à la montre de luxe achetée pour une somme

modique, au polo mal imité qui peut faire illusion », rappelle Claude Campo.

Les agents de la douane vérifient aussi que les franchises quantitatives (tabac, alcool) et en valeurs ne sont pas dépassées. « Car au-delà, il faut s'acquitter de taxes douanières », rappelle Claude Campo. « Il vaut donc mieux tout déclarer, car on ne plaisante pas », prévient l'inspecteur régional. En clair, si on déclare, on paie les taxes qui ramènent le prix de l'objet transporté à celui qui aurait été payé en France. Si on ne déclare pas, on s'expose à la saisie et/ou à l'amende douanière en plus des taxes.

Ce jour-là, un douanier avise un voyageur et ses trois bagages prêts à exploser. Il assure n'avoir rien à déclarer mais le doute est permis. Il est prié d'ouvrir ses valises, même s'il ne pourra pas les refermer. Elles débordent de tissus et vêtements traditionnels et abritent quatre cartouches de cigarettes. Le tabac sera revenu cher au voyageur qui croyait faire une bonne affaire.

Le flair du douanier ? « Chacun a son explication là-dessus », sourit Claude Campo. « C'est une accumulation d'expériences, de souvenirs, de vécu, un comportement de passager, un nombre de valises et un peu de chance. »



**Le flair du douanier combiné à la technique : ce jour-là, à l'aéroport de Bordeaux-Mérignac, un homme qui n'avait rien à déclarer a été surpris avec quatre cartouches de cigarettes**

# rien à déclarer ?



## ENCHIFFRES

**1**

C'est, en litre, la quantité maximale d'alcool titrant plus de 22° qu'il est autorisé de ramener d'un pays tiers. Le seuil est de 10 l dans l'UE.

**200**

C'est la quantité de cigarettes (soit une cartouche) à ne pas dépasser de retour d'un pays tiers si on ne veut pas payer de droits et taxes en sus. Le nombre passe à 4 de retour d'un pays de l'UE.

**317**

C'est le nombre d'infraction relevées en 2014 par le service des douanes de Mérignac.

**430**

C'est, en euros, le montant maximum de la valeur des marchandises ramenées d'un pays tiers sans avoir de déclaration à effectuer. Attention, la somme n'est pas cumulable par plusieurs voyageurs.

**10 000**

C'est, en euros, le plafond au-dessus duquel les sommes d'argent transportées doivent être déclarées.

## Petit lexique à l'usage des passagers

**BAGAGES PERSONNELS** Ce sont ceux que le voyageur présente au service des douanes sous réserve qu'il justifie qu'ils ont été enregistrés comme bagage accompagné, au moment du départ, auprès de la compagnie qui a assuré son transport. Les marchandises qu'elles contiennent doivent être connues du voyageur et ne doivent traduire, par leur nature ou quantité, aucune intention commerciale.

**BIENS CULTURELS** Biens présentant un intérêt historique ou archéologique qui doivent être accompagnés d'un certificat.

**CARTE DE LIBRE CIRCULATION** C'est une carte gratuite, valable dix ans, établie dans tous les bureaux de douane pour les objets personnels. Elle est un justificatif unique et évite d'emporter à chaque voyage tous les justificatifs de la situation régulière des bijoux, appareils photos, ordinateurs, etc.

**CONTREFAÇONS** Imitations ou reproductions illicites d'un produit ou d'un objet portant atteinte à une marque, protégée en application du code de la propriété intellectuelle. Elles portent sur tous les secteurs : textile, parfumerie, maroquinerie, médicaments



L'aéroport Bordeaux-Mérignac accueille de nombreux vols internationaux

pour l'érection, jouets... Les contrefaçons sont prohibées à titre absolu.

**RENSEIGNEMENTS** Si un doute subsiste, le site officiel des douanes françaises sur [www.douane.gouv.fr](http://www.douane.gouv.fr) apporte de nombreuses réponses en direct. Il existe aussi un numéro de téléphone Infos Douane Service au 0811 20 44 44. Enfin, un guide des formalités douanières « Voyagez tranquille »

**FRANCHISES** Seuils quantitatifs (pour certains produits comme l'alcool, le tabac) et en valeur appliqués aux achats effectués à l'étranger, que doit respecter le voyageur pour bénéficier d'une exonération de droits et/ou de taxes à son entrée en France.

**PAYS TIERS** Pays extérieurs à l'Union européenne.

# PROMO

NOUVEAU CATALOGUE DISPONIBLE

[WWW.VM-MATERIAUX.FR](http://www.vm-materiaux.fr)

**Jusqu'au 30/09/2015**  
SUR PRÉSENTATION DE CE COUPON

# -35%

SUR LES PORTES DE PLACARD ET DRESSING (SOGAL ET COULIDOOR)  
Hors promotions en cours, offre non cumulable. Voir conditions en magasin.

**VM - CARREAU DÉCOR**  
SAINTE EULALIE  
2, avenue de la Libération  
33560 SAINT EULALIE  
05 57 77 34 35 CARREAU DECOR  
05 57 77 34 30 VM

**VM BIGANOS**  
145, av. de la Côte d'Argent  
33380 BIGANOS  
05 56 03 94 00

**VM BORDEAUX BOIS**  
21 de la Mouline  
Rue Ampère  
33560 CARBON BLANC  
05 57 77 34 34

**VM EYSINES**  
252 rue Jean Mermoz  
33320 EYSINES  
05 56 16 57 57

[www.vm-materiaux.fr](http://www.vm-materiaux.fr) **VM, des idées constructives**

# Agglorama



## Compostage collectif : appels à projet

Bordeaux Métropole lance deux appels à projets pour développer le compostage en pied d'immeuble. Cela concerne les initiatives prises à l'échelle d'un immeuble, d'un quartier, d'un lotissement. Règlement sur [www.bordeaux-metropole.fr](http://www.bordeaux-metropole.fr)

### DE VILLE EN VILLE

BORDEAUX

#### Les biologistes en herbe présentent leurs innovations

Et si demain on pouvait débarrasser les chewing-gums des rues, lutter efficacement contre le mildiou dans les vignes, ou contre la disparition des abeilles ? Voici quelques-uns des projets sur lesquels travaillent une vingtaine d'étudiants francophones en biologie de synthèse, et qui viendront les présenter aujourd'hui, de 14 h 30 à 18 heures, à Cap Sciences. L'événement se déroule dans le cadre de la compétition internationale de biologie synthétique iGEM. La présentation à Cap Sciences est donc une petite mise en jambe avant le départ pour Boston où se déroule l'épreuve internationale du 24 au 28 septembre. 280 projets d'étudiants du monde entier sont en lice.

#### Trams et bus renforcés pour le match demain

Le réseau de tram TBC de la métropole renforce la fréquence des lignes de trams B et C, demain dès 15 heures, avant le match de football. Les supporters qui iront voir les Girondins de Bordeaux affronter Nantes, à 17 heures, au nouveau stade situé à Bordeaux-Lac, n'attendront que 4 à 5 minutes entre chaque rame. Des navettes au départ de la station Brandenburg jusqu'au stade, toutes les dix minutes, complètent le dispositif.

CENON

#### Le foot, ça monte et ça descend aussi

Remonter le ballon. Descendre sur les ailes. Tête plongeante. Autant d'expressions encore plus adaptées qu'à l'accoutumée le week-end prochain du côté du parc Palmer : s'y tiendra le deuxième tournoi de foot en pente en clôture de l'été métropolitain. C'est gratuit et très marquant. Une pente à 10 %, des équipes de six joueurs, deux mi-temps de 5 minutes, éliminatoires le samedi, phases finales le dimanche : vous pouvez encore constituer votre équipe et vous inscrire sur le site [www.surlarivedroite.fr](http://www.surlarivedroite.fr)

### AGGLO PRATIQUE

#### URGENCES

**Centre 15/Samu.** Tél. 15.  
**Police/Gendarmerie.** Tél. 17.  
**Sapeurs-pompiers.** Tél. 18.  
**SOS médecins.** Tél. 05 56 44 74 74.  
**Centre antipoison.**  
Tél. 05 56 96 40 80.  
**Urgence mains.** 05 56 79 56 79.

# Le vélo crevé, un m

**VOIE PUBLIQUE** De nombreux cyclistes se plaignent de crever de plus en plus souvent. Ils pointent du doigt le manque de propreté en ville. Les vélocistes ne sont pas si tranchés

**LAURIE BOSDECHER**  
[l.bosdecherr@sudouest.fr](mailto:l.bosdecherr@sudouest.fr)

« T'as pas crevé cet été ? » La mine blasée, le cycliste bordelais, assis à la terrasse d'un café à Saint-Pierre, interroge ses amis et raconte sa mésaventure. Dès potron-minet en allant travailler, une roue de sa bicyclette s'est retrouvée à plat. « Les quais sont une calamité. Tous les matins, je traverse une marée de tessons de bouteilles », lance-t-il.

Toutes les têtes autour de lui acquiescent. Dans le groupe d'amis, certains ont opté pour une solution radicale : ils évitent la portion entre la prairie des Girondins et le miroir d'eau. « En vélo de course, je n'y songe même plus », renchérit un des convives.

Le secteur est particulièrement prisé par les pique-niqueurs et fêtards le soir. Avant 9 heures, horaire auquel est censé être terminé le nettoyage des quais (voir ci-contre), bouteilles de vin et bières cassées jonchent le sol.

#### 12 euros la réparation

L'éclat de verre est coriace et peut rester incrusté même après le passage de la balayeuse. Les quais, rive gauche, ne seraient pas le seul secteur concerné aux dires de Séverine. Cycliste au quotidien, la trentenaire a crevé deux fois en deux semaines cours de l'Yser en juillet. « Ce n'est pas assez nettoyé. Les deux fois, j'ai trouvé des bouts de verre dans les pneus. » Les deux fois, la jeune femme a réparé elle-même sa bécane. Coût de l'opération : 16 euros.

Cette jeune cinquantenaire avance un autre record. « Cela m'est arrivé quatre fois en un mois. Une fois sur les quais rive gauche, une fois sur les quais rive droite, une autre fois sur le cours Pasteur et la dernière fois... je ne me souviens plus. »

« Des pneus crevés, on en a toute l'année. Peut-être un peu plus à la belle saison et quand il pleut »

À coups de 12 euros la réparation chez son vélociste préféré, la facture s'est élevée à 48 euros, mauvaise humeur en prime. Qui aime pousser son vélo avec une des roues à plat sur plusieurs centaines de mètres ?

Le pneu de vélo crevé, fléau bordelais ? Rob, qui s'occupe du magasin de cycles Westside, au Hangar 18, rive gauche, n'est pas loin de penser. Lui-même cycliste, il raconte zig-

zaguer sans cesse entre les bouts de verre sur les quais. « Je suis originaire du Kentucky aux États-Unis, dans un français presque parfait. Dans ma ville, il y avait le même problème. Les autorités ont pris une mesure radicale. Ils ont interdit la vente de bières dans des contenants en verre. »

#### Les tessons pointés du doigt

Le vélociste raconte passer son temps à changer des chambres à air. « Heureusement, c'est assez rapide. En vingt minutes c'est plié et les cyclistes peuvent repartir sur le champ avec leur monture réparée. »

Quelques centaines de mètres plus loin, quai des Chartrons, Cédric Martel, responsable de Cool Bike, n'est pas aussi tranché. « Des pneus crevés, on en a toute l'année. Peut-être un peu plus à la belle saison et quand il pleut. Mais je ne constate pas d'augmentation particulière cet été. On en a toujours fait beaucoup. »

« Les Français sont les Européens qui dépensent le moins pour leur vélo. Quand ils achètent leur bicyclette, ils se disent qu'elle ne s'usera pas »

À l'entrée du magasin, une dizaine de vélos qui viennent d'être réparés attendent leur propriétaire. « Que des pneus crevés. Je peux en faire jusqu'à vingt par jour », sourit le vélociste qui, dans « 80 % des cas », trouve des éclats de verre dans les pneus.

#### Matériel de mauvaise qualité

« Les tessons de bouteille ne sont pas la seule cause des crevaisons », tempère-t-il.

Le jeune homme remarque que beaucoup de ses clients arrivent dans sa boutique avec des pneus souvent usés jusqu'à la corde. « Les Français sont les Européens qui dépensent le moins pour leur vélo. Quand ils achètent leur bicyclette, ils se disent qu'elle ne s'usera pas. Mais un vélo c'est comme une voiture, il faut l'entretenir. »

Il conseille de gonfler les pneus tous les mois pour éviter de crever et de ne pas lésiner sur leur qualité. Clément Jérusalem, chez Station Vélo Services, place Stalingrad, suggère aussi aux nombreux clients qui poussent la porte l'air dépité après



Chez Station Vélo Services, place Stalingrad, tous les jours, des clients poussent la porte pour des pneus crevés.

PHOTOS FABRIEN COTTEREAU

avoir crevé de passer aux pneus anticrevaion. « Souvent, les cyclistes hésitent. Puis, après avoir crevé une deuxième voire une troisième fois, ils s'y mettent. »

Montage compris, l'investissement est de 45 euros par pneu chez le vélociste de la rive droite. « Ce système est efficace à part si vous roulez sur la pointe d'un clou. Une fois équipés, les clients, sauf exception, ne reviennent plus au magasin pour des crevaisons. »

Avant d'équiper l'ensemble des cyclistes de l'agglomération, toujours plus nombreux, les réparateurs ont de beaux jours devant eux. « Il n'y a rien de secret. Les crevaisons nous ont fait vivre », glisse Cédric Martel, chez Cool Bike.

En hiver, la vie nocturne baisse d'un cran sur les quais. Pourtant, les tessons percent toujours les chambres à air. « Quand il pleut, ils ressortent », souffle Clément Jérusalem. Et ces jours-là, le magasin ne désemplit pas.

## « Sur les qu

**PROPRETÉ** L'été, les quais sont nettoyés deux fois par jour. Enlever tous les éclats de verre est impossible

C'est le même ballet tous les jours. Entre 5 et 9 heures du matin, plusieurs balayeuses mécaniques sillonnent les quais rive gauche et le pont de pierre. Un gilet jaune sur le dos, équipés de gants, une pince dans une main, un sac-poubelle dans l'autre, sept à huit salariés de l'association Inernet ramassent des dizaines de cadavres de bouteilles, gobelets, emballages de fast-food jonchant le sol.

#### Une minorité

En été, cette portion des quais qui concentre le flot des touristes et les habitants locaux qui aiment venir s'y retrouver le soir est nettoyée deux fois par jour. Le matin et l'après-midi, où les équipes de la



**À VENIR**

## Fête de la rentrée à Mérignac

L'association des commerçants du centre-ville de Mérignac fête la rentrée aujourd'hui, de 9 heures à 12 h 30, et l'après-midi à partir de 15 h 30, avec de nombreuses animations festives sur la place Charles-de-Gaulle.

# al bordelais



## ais, pas de recette miracle »



Chaque matin, les quais sont jonchés de bouteilles cassées par les noctambules. Un fléau pour les cyclistes

Ville prennent le relais. « Nous ramassons chaque jour l'équivalent de huit bacs de 750 litres de dé-

chets », indique Jean-Louis David, adjoint au maire en charge de la tranquillité publique. Les tessons

de bouteille sur cet espace très fréquenté sont une préoccupation pour la municipalité. L'élue imagine mal mobiliser des dizaines de personnels pour enlever tous les éclats de verre incrustés dans le sol à la pince à épiler. « 400 à 500 personnes viennent chaque jour pique-niquer sur la prairie des Giron-dins. 90 % ramassent et jettent leurs déchets. Une minorité ne respecte pas les lieux. »

L'équipe municipale envisage l'an prochain de mettre en place sur les lieux un affichage rappelant les règles à respecter pour « bien vivre ensemble ».

« Si le problème persiste, pourquoi pas interdire les récipients en verre sur les quais, se demande l'adjoint au maire. Mais cela favoriserait alors l'usage du plastique, ce qui n'est pas très écologique. À part faire des rappels au civisme, la recette miracle n'existe pas. »

Les quais ne sont pas le seul secteur concerné par le problème. **L.B.**

## À SUIVRE

# Le comptoir des geeks

C'est un peu le repère des geeks de l'agglomération. Le bar le Meltdown, situé cours d'Albret à Bordeaux, ne désemplit pas depuis son ouverture le 13 décembre dernier. « Nous avons accueilli entre 300 et 500 personnes par soir. Il y avait beaucoup d'attente de la part des Bordelais, cela reste une communauté, donc le bouche à oreille est allé très vite », constate Gwenaël Massé, l'un des associés du Meltdown. Ouvrir ce bar était l'occasion pour eux de casser le cliché du gamer cloîtré dans sa chambre. L'idée était de montrer le côté social et festif de la communauté.

« Les gamers viennent ici pour voir des gens, se distraire et parler de jeux vidéos sans forcément y jouer. » Tous les soirs, le bar propose des tournois de jeux très populaires dans le monde des gamers, comme LOL (League of Legend) ou des jeux grand public comme Guitar Hero. Leur difficulté a été de trouver des jeux qui plaisent à tout le monde. Les premiers

mois, ils ont dû s'adapter aux goûts et aux modes. En plus des tournois, Gwenaël et son associé proposent la diffusion de compétitions nationales et internationales de jeux vidéos (esport). « C'est toujours une bonne chose de diffuser les finales sur l'écran, après, cela dépend du jeu. Pour LOL, c'est sûr que le bar sera plein. » L'établissement connaît un grand engouement sur les réseaux sociaux. La raison ? Bordeaux est une ville étudiante avec une population relativement jeune. « Les étudiants sont notre cible de clientèle. Ils utilisent beaucoup les réseaux sociaux, donc, les nouvelles technologies sont devenues notre outil de communication. Par exemple, nous avons mis en place des sondages pour savoir ce que la clientèle aimait comme bières ou comme jeux. »

**Anne-Pauline Galan**

129, cours d'Albret. Du lundi au samedi, de 17 h à 2 h et le dimanche, de 15 h à 22 h.



Le Meltdown propose des tournois de jeux vidéos. PHOTO Q. SALINIER

**Déco Relief**  
FRANCE

**DÉCORATION ET MATÉRIEL  
PROFESSIONNEL  
POUR VOUS MADAME**




**MAGASIN À BORDEAUX**  
136 rue S<sup>te</sup> Catherine  
33000 BORDEAUX  
Tél. 05 56 30 81 12  
(Ouvert de 10h à 19h)



REMISE  
EXCEPTIONNELLE

**-10%** Magasin  
BORDEAUX

sur vos achats,  
sur présentation de cette publicité

Offre valable jusqu'au 30/09/2015  
non cumulable avec les promos

**Visitez aussi notre site web**  
[www.deco-relief.fr](http://www.deco-relief.fr)





Reggae Sun Ska, vélo Pibal signé Starck, ministre de l'Intérieur et exposition d'art contemporain ont marqué l'été dans la métropole. ARCHIVES T. MORITZ/F. COTTEREAU/AFP

# L'interro de l'été

**QUIZ** Si vous avez raté certains événements de l'été, pas d'inquiétude. Ce petit questionnaire va vous aider à vous remettre à niveau avant la rentrée

1. Quelle structure, première du genre en France, a ouvert ses portes au début de l'été à Bordeaux ?

- a) Un Disneyland
- b) Un bar à surf indoor
- c) Une piste de ski

2. Qui a été nommé le 2 juillet à la tête de l'Opéra de Bordeaux, pour succéder à Thierry Fouquet ?

- a) Marc Minkowski
- b) Alain Lombard
- c) Christian Morin

3. Une nouvelle liaison gare-aéroport a été créée le 6 juillet. Quel moyen de transport utilise-t-elle ?

- a) Le bus
- b) Le BatCub sur le Peugeot
- c) Le vélo sur une nouvelle piste cyclable

4. Le 9 juillet, des véhicules sans chauffeur ont circulé dans le secteur de Bordeaux-Lac. Dans quel but ?

- a) Le tournage d'un film de science-fiction avait lieu dans le quartier
- b) Google faisait des essais de sa Google Car.
- c) C'était un test avant les démon-

trations pour le congrès mondial des transports intelligents

5. Quelle machine a été immergée dans le fleuve en juillet sous le pont d'Aquitaine ?

- a) Une antenne relais de téléphonie mobile
- b) Une enclume électronique
- c) Une hydrolienne

6. Quel moyen de transport a été autorisé le 21 juillet par la cour administrative d'appel ?

- a) La ligne D du tram
- b) Un téléphérique pour franchir la Garonne
- c) Une piste cyclable rue Sainte-Catherine

7. Quelle personnalité a rendu hommage aux soldats du feu lors de l'incendie de Saint-Jean d'Illac, fin juillet ?

- a) Nicolas Sarkozy
- b) Alain Juppé
- c) Bernard Cazeneuve

8. Quel événement a fait parler de l'écoquartier Ginkole le 4 août ?

- a) Une démolition massive a été réalisée

b) Un balcon a fait une chute de deux étages

c) Un ragondin a mordu un enfant

9. Pourquoi les vélos Pibal ont-ils été rappelés début août par la Ville et Peugeot ?

- a) Ils ne rentraient pas dans le tramway
- b) Le cadre présentait des fissures
- c) Philippe Starck voulait les refaire en orange, la couleur de l'été 2015

10. Quelles étaient les stars du 18<sup>e</sup> Reggae Sun Ska, le week-end du 8 août ?

- a) Patrick Bruel et Christophe Maé
- b) Alpha Blondy et Jimmy Cliff
- c) Beyoncé et Rihanna

11. Qu'est-il passé le 9 août au nouveau stade de Bordeaux ?

- a) Les Girondins se sont inclinés pour la première fois
- b) Aucun embouteillage n'a été constaté avant et après le match
- c) Jean-Louis Triaud a annoncé la signature de Lionel Messi

12. Pour quelle(s) raison(s) le centre commercial Les Passages de Mériadeck est-il resté fermé du 8 au 22 août ?

- a) Une dératisation était nécessaire
- b) Un incendie a endommagé des installations électriques en sous-sol
- c) Les enseignes ont fermé faute d'affluence

13. Quel château a évité en août la destruction grâce à une pétition ?

- a) Le château Trompette à Bordeaux
- b) Le château de Sarcignan à Villenave-d'Ornon
- c) Le château du Prince Noir à Lormont

14. Comment s'appelle le nouveau refuge périurbain ouvert au public le 17 août à Bassens ?

- a) La nuit américaine
- b) Le jour le plus long
- c) Le port de l'angoisse

15. Quelle exposition inattendue a fait l'événement tout l'été ?

- a) Une collection de képis au commissariat
- b) De vieux wagons de tram sur l'esplanade des Quinconces
- c) « Transfert », des œuvres de street art à l'ancien commissariat de Castreja

16. Quel bateau a fait escale à Bordeaux du 20 au 26 août ?

- a) « L'Hermione »
- b) « L'Hermione »
- c) « L'Hermione »

17. À quoi Alain Juppé a-t-il consacré un livre paru le 26 août ?

- a) Nicolas Sarkozy
- b) Les fêtes de la Madeleine
- c) L'école

18. Qu'est-ce qui a suscité la

colère des riverains du quartier de Bordeaux Saint-Jean ?

- a) La démolition de la gare SNCF
- b) La construction d'une tour de 61 mètres de haut
- c) L'ouverture d'une nouvelle piscine

## LES RÉPONSES

1. b. Le Wave surf café a ouvert cours du Médoc.
2. a. Il prendra ses fonctions en juin 2016.
3. a. Il s'agit de la Lane 1+.
4. c. Le congrès a lieu en octobre à Bordeaux.
5. c. La machine est encore en test.
6. a. Le tram-train du Médoc a également été autorisé.
7. c. L'incendie a ravagé 550 ha.
8. b. C'était à la résidence Saint-Expéry de Bouygues.
9. b. 300 engins sont concernés.
10. b. Le festival a eu lieu sur le campus.
11. a. 1 à 2 contre Reims.
12. b. Les Passages ne comptent plus que six enseignes.
13. b. 12 000 personnes avaient signé la pétition.
14. b. C'est le 7<sup>e</sup> refuge.
15. c. L'exposition gratuite dure jusqu'au 26 septembre.
16. Faut-il préciser ?
17. c. Nicolas Sarkozy n'est pas mentionné.
18. b. La résidence étudiante et hôtelière est prévue rue Sarget.

# Bordeaux



## Journées du patrimoine : pensez à réserver !

Les Journées du patrimoine auront lieu les 19 et 20 septembre. Thème de cette année : le patrimoine du XXI<sup>e</sup> siècle, une histoire d'avenir. À Bordeaux, des lieux insolites, parfois fermés au public, comme l'usine Jock (photo), ouvriront à cette occasion. Informations et réservations sur [www.bordeaux.fr](http://www.bordeaux.fr) ARCHIVES L. THEILLET



Jean-Luc Gleyze, hier après-midi, avec Corinne Guillemot, Christophe Masson (président du Grand Port) et Philippe Dorthe. PH. T. DAVID

# Jean-Luc Gleyze se pose un flot d'interrogations

**BASSINS À FLOT** Le président du Conseil départemental a passé son après-midi hier dans le quartier de Bordeaux-Nord. Il n'a pas caché ses doutes sur ce nouvel urbanisme

**BENOÎT LASSERRE**

[b.lasserre@sudouest.fr](mailto:b.lasserre@sudouest.fr)

On a compris hier que Jean-Luc Gleyze n'était pas un admirateur inconditionnel du nouveau quartier des Bassins à flot tel qu'il sort de terre à grande allure.

« J'ai des interrogations sur cet urbanisme. On a des précédents avec Les Aubiers ou Mériadeck, ça n'a pas toujours donné d'excellents résultats », a ainsi déclaré le président PS du Conseil départemental lors d'une conférence de presse ponctuant sa visite du canton de Bordeaux IV (Bacalan/Bassins à flot/Grand-Parc), effectuée par une météo caniculaire en compagnie de Corinne Guillemot et Philippe Dorthe, les deux élus socialistes de ce canton où pousse également la Cité des civilisations du vin (1).

Jean-Luc Gleyze poursuit ainsi son tour de la Gironde, canton par canton. Après le Bassin d'Arcachon, l'élusud-girondin tenait à arpenter un territoire plus urbain et où s'entremêlent plusieurs problématiques chères au Département et que le successeur de Philippe Madrelle regroupe sous l'appellation « solidarités humaines et territoriales ».

### « On doit anticiper »

« En tant que président du Conseil départemental, je n'ai pas à me prononcer ou à juger des choix urbanistiques qui relèvent de la commune ou de la Métropole, précise Jean-Luc Gleyze. De la même manière, je ne

suis pas du tout choqué qu'un maire veuille densifier sa ville et qu'Alain Juppé veuille consolider le statut d'eurométropole de Bordeaux. »

« En revanche, ajoute-t-il, la collectivité que je représente doit anticiper les conséquences qu'entraînera le développement urbain de cette partie de Bordeaux. En demande sociale d'abord, en demande d'équipement aussi, notamment la construction d'un collège. »

Piloté par Corinne Guillemot et Philippe Dorthe, à qui il avait confié il y a déjà plusieurs semaines son souhait de débiter sa tournée bordelaise par ce canton, le président du Conseil départemental, qui arrivait de Léognan puis Blasimon, a donc passé son après-midi au pied des nouveaux immeubles. Ceux des Bas-

sins à flot et ceux de Ginko. Deux quartiers dont on sait ce que les socialistes du cru en pensent. . .

Mais Jean-Luc Gleyze, pour sa part, s'est exprimé avec la réserve d'un président de collectivité qui sera amené à travailler avec le maire et le président de la Métropole. « Avec Alain Juppé comme avec Alain Rousset, nous avons décidé d'avoir une rencontre trimestrielle », explique-t-il.

### Radoub et refit

Le site de la conférence de presse d'hier après-midi n'a pas en tout cas été choisi par hasard. Il s'agissait de l'entreprise Armi (Ateliers de réparations maritimes et industriels), un des survivants des Bassins à flot d'antan.

Ancien vice-président du Conseil

## Armi se sent bien mal armé

Dirigée par Louis Coelho, l'entreprise Ateliers de réparations maritimes et industrielles (Armi) est une des dernières survivantes de la grande époque industrielle des Bassins à flot. Spécialisé dans les réparations navales et les travaux de chaudronnerie, Armi, qui emploie une vingtaine de personnes, a désormais le sentiment « de faire tache » dans ce nouveau quartier promis au logement plutôt qu'à l'industrie.

« On nous a demandé de rénover notre hangar, explique Louis Coelho, mais je me demande si on ne préfére-

rait pas qu'on s'en aille tout simplement. »

Le bâtiment d'Armi se situe en effet dans une zone à proximité du futur Musée de la marine et de la mer ainsi que de logements, le tout piloté par le promoteur Norbert Fradin qui, s'il reconnaît que le hangar industriel ne correspond plus au futur visage du quartier, considère que cette activité économique liée au fleuve et aux bateaux doit perdurer, mais peut-être sur un autre terrain des Bassins à flot. Le Grand Port a été saisi du dossier.

**B. L.**

général en charge de l'économie, Jean-Luc Gleyze a ainsi rappelé sa prédilection pour tout ce qui touche à ce secteur. Mais, en creux, il a aussi épousé les thèses d'habitants de Bacalan (tous partis confondus) pour lesquels il est indispensable de maintenir une activité industrielle au sein des Bassins à flot.

En compagnie de représentants du Grand Port de Bordeaux, dont son président, Christophe Masson, Jean-Luc Gleyze a découvert les magnifiques formes de radoub des Bassins où est prévue une activité de refit (entretien et réparation de bateaux) qui, on le sait, n'a pas les faveurs d'Alain Juppé ni de Nicolas Michelin, l'urbaniste en chef du quartier.

Le président du Conseil départemental, attentif et curieux, a fait plusieurs photos avec son smartphone et a longuement écouté les explications de Christophe Masson et de Philippe Dorthe, farouche avocat de cette activité de refit et tout autant farouche procureur contre les nouveaux quartiers qui, selon lui, « donnent trop de liberté aux promoteurs immobiliers ».

C'est plus simple de le dire quand on n'est pas le président. . .

(1) Alors présidé par Philippe Madrelle, le Département de la Gironde ne participe pas au financement de la CCV mais Jean-Luc Gleyze, vice-président à l'économie, avait obtenu qu'il participe au financement de la plateforme cénotourisme de l'établissement.



## LE PIÉTON

Ne l'apprendra à personne. Le miroir d'eau est le lieu le plus visité de Bordeaux. Les artistes de rue semblent l'avoir bien compris. Chaque jour, ils sont de plus en plus nombreux à investir les lieux en journée et début de soirée et font le spectacle. Certains dansent et font des roues. D'autres chantent, jouent de la guitare et font des sketches au pied de l'esplanade. C'est pratique. Les spectateurs peuvent même s'asseoir sur les marches pour les regarder, les écouter et glisser une petite pièce dans le chapeau. Seul inconvénient : ces spectacles de rue investissent parfois toute la largeur des quais, empêchant les piétons et cyclistes de circuler librement.

## Les Ruches disent oui aux rencontres festives

**PONT DE PIERRE** Les différentes Ruches bordelaises de l'entreprise d'économie sociale et solidaire La Ruche qui dit oui donnent rendez-vous au public, dimanche 6 septembre, pour une rencontre festive, à la Maison écocitoyenne, de 11 à 17 heures. Ces structures qui favorisent les échanges directs entre producteurs locaux et consommateurs invitent le public autour de dégustations, jeux autour du monde agricole, présentation de circuits courts. Plus de renseignements au 09 5110 73 16.

## « Le Sicambre » va reprendre ses croisières fluviales

**TOURISME** On se souvient que, la semaine dernière, « Le Sicambre », navire amiral de la compagnie Bordeaux River Cruise, avait subi une avarie mécanique alors qu'il devait escorter « L'Hermione » de retour à Bordeaux. Un pépin qui tombe toujours mal en plein cœur de la saison touristique. Hier, « Le Sicambre » a fait sa réapparition au ponton Yves-Parlier mais le bateau ne reprendra son rythme de croisière qu'en milieu de semaine prochaine, le temps de vérifier que ses hélices tournent désormais parfaitement bien.



« Le Sicambre ». ARCH. Q. SALINIER

UN TOUR  
EN VILLETableaux  
de réclamations

**VICTOIRE** Le mur au début de la rue Tanesse est aux mains de gens créatifs. Les passants et habitants du quartier en ont pris totale possession. Sa décoration change toutes les semaines. Affichettes, chaussures, messages et objets en tout genre sont accrochés, décrochés, déplacés le long du mur de pierres. En ce moment trône un tableau de petites annonces gratuites. Si elles ne trouvent pas preneur, elles permettent aux conducteurs, qui attendent le passage du feu vert, de patienter. PHOTO C. P.

Au Daily D., David  
régale 7 jours sur 7

**CHARTRONS** Notez cette nouvelle adresse. Au 69, quai des Chartrons, David Réaud a ouvert il y a quelques jours Daily D. « Daily parce c'est ouvert tous les jours de 8 h 30 à 17 heures, et D comme David », explique-t-il. Le lieu fait à la fois office de restaurant sur le pouce et de salon de thé. On y trouve des salades à

## LA PHOTO DU JOUR



**Place de la Victoire, les bouquinistes font le bonheur des dévoreurs de livres. Ils y sont désormais présents les deuxièmes et quatrièmes vendredis du mois. On les retrouve aussi à Saint-Michel tous les dimanches et les troisièmes samedis du mois aux Grands Hommes.** PHOTO QUENTIN SALINIER

base de féculents originales, des petits plats et des verrines de fruits, mousses et autres douceurs. Les prix sont eux aussi assez doux. PHOTO L. B.

Des BlueCar  
d'Arcachon  
en visite

**SAINT-SEURIN** Rue de la Croix-Blanche, la station de voitures en libre-service BlueCub accueillait ce vendredi une nouvelle venue : une BlueCar estampillée « Arcachon ». La station balnéaire propose elle aussi depuis cet été des véhicules électriques du groupe Bolloré. Les BlueCub et BlueCar d'Arcachon se ressemblent comme deux gouttes d'eau. Précision utile : le service n'autorise pas les utilisateurs à se rendre à Arcachon avec les voitures ! PH. L. B.

Rafraîchissements  
de rue

**SAINT-PIERRE** En ces temps de fortes chaleurs, il aurait été bien-



venu que ce pauvre malheureux réfrigérateur, laissé à l'abandon, fonctionne encore quelques heures. Les passants auraient pu se régaler de glaces et de sorbets au citron. Un réfrigérateur open bar dans les rues de Bordeaux. Mais quel merveilleux concept.

PHOTO C. P.

L'émotion de la  
commémoration

**LIBÉRATION 1944** Le 71<sup>e</sup> anniversaire de la libération de Bordeaux, le 28 août 1944, a été célébré hier sur l'esplanade Charles-de-Gaulle, en présence des autorités, notamment de Pierre Dartout, préfet de la Gironde. Dépôts de gerbe, refrain de la Marseillaise et du Chant des partisans, lecture du serment de la Résistance et salut aux anciens combattants, la cérémonie fut classique. Elle n'a pas été dénuée d'émotion pour autant. Dans l'assistance, se trouvaient entre autres une personne particulièrement touchée, Mauricette Thivouville. Parisienne élevée dans le Périgord « à cause de la guerre », elle a vécu 25 ans à Bordeaux. À « presque 89 ans », elle assiste encore à cette commémoration. « À chaque fois, ça me remue », témoigne-t-elle.

## CIRCULATION

## ■ BORDEAUX MARITIME

La rue Achard est fermée à la circulation générale le 1<sup>er</sup> septembre, de 6 h à 8 h, en raison d'une manutention. Une déviation est mise en place par la rue Charles-Martin, la rue Blanqui, la rue Arago et la rue Joseph-Brunet. L'avenue des Trois-Cardinaux est fermée à la circulation générale du rond-point Marie Fel au rond-point avenue des Trois-Cardinaux/avenue de Labarde durant les nuits du 31 août au 4 septembre, de 20 h à 6 h. Une déviation est mise en place, d'une part par la rue Docteur Gabriel-Péry, l'avenue de la Jallère et d'autre part, par l'avenue de Labarde, l'avenue de la Jallère et la rue Docteur Gabriel Péry.

■ SAINT-AUGUSTIN/TAUZIN/  
ALPHONSE DUPEUX

La rue de Maître Jean (partie comprise entre la rue du Lieutenant Delvert et la rue de la Pelouse de Douet) est fermée à la circulation générale et mise en impasse un jour dans la période du 31 août au 11 septembre, en raison du renouvellement d'un branchement d'eau. Une déviation est mise en place par la rue du Lieutenant Delvert, l'allée des Peupliers et la rue de la Pelouse de Douet. La rue Berruer est fermée à la circulation générale et mise en impasse deux jours dans la période du 31 août au 11 septembre, en raison du renouvellement d'un branchement d'eau.

## Un tour du monde en 81 clichés

## FONDAUDÈGE

Une douzaine de photographes exposent au Marché de Lermé. Dépaysement garanti

Un homme à l'ample pardessus de dos, sur un escalator à Beaubourg dont le chapeau et la silhouette évoquent irrésistiblement celle de Jacques Prévert. Plus loin, tache de couleur attirant l'œil comme un aimant, une automobile au bleu éclatant stationne, solitaire, dans l'avenue Carnot, face au Parc bordelais. À quelques mètres, surgit Saint-Petersbourg la nuit. Puis une photo de l'Ouest américain en plein cagnard.

Visages de femmes doux, corps de couple nus, une gamine aussi blonde que malicieuse, des fauteuils rouges de cinéma sur le miroir d'eau de Bordeaux... Ce sont quelques-unes des photographies fortes accrochées aux murs de la halle de Lermé, on y compte très précisément 81 clichés à contempler.

Le Bassin d'Arcachon est là, bien sûr, avec la palette éclatante d'un village ostréicole. Un peu partout, des portraits d'hommes et de femmes, anonymes et jamais anodins.

**Xavier Dorsemaine**

À voir jusqu'au 25 septembre inclus. De 14 heures à 18 heures.



« L'homme de dos à Beaubourg » avec Bianca L, la photographe de cette image. PHOTO X. D.

Un pique-nique  
contre la loi  
Renseignement

**QUAI DES QUEYRIES** Le collectif Contre les abus policiers de Bordeaux organise un Pik nik ta liberté, face au Jardin botanique, demain, à 12 h 30. Pour le collectif, l'objectif est d'aborder dans un cadre informel des réflexions autour de la loi Renseignement, qui a été promulguée au Journal officiel le 26 juillet dernier.

Une rentrée  
sur les planches

**STALINGRAD** Les ateliers adultes de la compagnie Enchantier Théâtre reprendront à partir du dimanche 16 septembre, de 19 h 45 à 23 heures à Salsa Dura, 44, rue Promis. Plus de renseignements au 06 15 06 46 93.

## Croisière mystère

**PONTON YVES-PARLIER** Le bateau des curiosités d'Olivier Pedarros fera son entrée dans le port de la lune dimanche 6 septembre. Il embarquera les curieux ponton Yves-Parlier, quai des Queyries, pour un voyage mystère au cœur de l'estuaire... De 13 h 30 à 19 heures. De 10 à 28 euros. Réservations au 05 56 00 66 24.

# Mérignac



## Sur la trace des cactées le 20 septembre

Dans le cadre des Journées du patrimoine, la Ville de Mérignac proposera, le dimanche 20 septembre, une visite des serres municipales (165 avenue des Marronniers) renfermant notamment une collection de cactées et autres succulentes. La visite se déroulera de 14 heures à 18 heures. Gratuit. PHOTO ARCHIVES « SO »

# Deux gros chantiers menés à terme

**LA GLACIÈRE** La réfection de la rue Alfred-de-Musset et l'achèvement du foyer de jeunes travailleurs de 57 logements marquent cette fin d'été dans le quartier



Conçu par Laurent Vilette (agence d'architecture Atelier provisoire), le foyer longe l'avenue de la Marne. PHOTOS O. D.



Une délégation municipale a visité les nouveaux logements cette semaine

**OLIVIER DELHOUMEAU**

o.delhoumeau@sudouest.fr

Outre le Burck (notre édition d'hier), le quartier de la Glacière a lui aussi connu un été actif sur le front des travaux.

S'agissant de la voirie, on retiendra la requalification de la rue Alfred-de-Musset. Bordant le flanc est du parc de Bourran, cette rue figurait régulièrement parmi les points noirs du quartier. Cela devrait changer. La présence d'amiante, qui avait considérablement retardé le chantier, n'est plus qu'un mauvais souvenir.

Le réaménagement a porté sur l'assainissement, l'enfouissement des réseaux et la réfection de l'enrobé. Les modifications apportées ont permis de sécuriser les chemements cyclistes et piétonniers arrivant du cœur de la Glacière.

Autrefois à double sens, la circulation a été mise en sens unique dans la direction nord-sud en raison de l'é étroitesse de la chaussée. La place gagnée a permis de créer un trottoir protégé pour piétons et cyclistes. Ces mêmes usagers disposent, d'autre part, d'un accès propre au parc de Bourran séparé du reste de la voirie. À l'automne, des plantations seront mises en œuvre dans cette zone. Le pin, le chêne vert et le cerisier du Japon seront les essences privilégiées.

À noter que ces aménagements s'ajoutent à la réfection, il y a quelque temps, du parking de l'écrin de verdure. Et le programme d'amélioration des allées de celui-ci, engagé depuis 2013, doit se poursuivre. Il s'agit de remplacer le sol engravé par du béton désactivé, plus adapté à la circulation des personnes à mobilité réduite. À quelques encablures

de là, le foyer de jeunes travailleurs va ouvrir comme prévu à la rentrée. Concrètement, l'accueil des premiers occupants se déroulera le 21 septembre. Les entrées s'échelonnent sur plusieurs jours.

### Des appartements meublés

Construite à l'angle de l'avenue de la Marne et de la rue de Béarn, cette résidence Habitat jeunes abrite 57 logements (meublés) pour 78 places. Aquitanis a piloté sa réalisation qui s'inscrit dans le cadre du programme d'aménagement d'ensemble (PAE) de la Glacière.

L'association Technowest logement jeunes aura en charge sa gestion. Comme son nom l'indique, cette structure accueillera des jeunes travailleurs, des stagiaires et des étudiants. Le montant de la redevance (toutes charges comprises)

payée par les résidents fluctuera de 330 euros pour un T1 à 496 euros pour un T2 de deux personnes. En fonction de leurs revenus, les bénéficiaires pourront prétendre à une aide au logement qui réduira d'autant leur reste à charge.

Le foyer aura vocation à s'ouvrir à la population alentour. La salle polyvalente du rez-de-chaussée, équipée d'une cuisine pédagogique, sera accessible aux autres associations du quartier. « La mission locale viendra tenir des permanences chez nous. Et on est en discussion avec l'Amicale laïque de la Glacière pour accueillir des activités socioculturelles », détaille Hubert George, président de Technowest logement jeunes. Une épicerie à destination des occupants et utilisateurs des lieux est également dans les tuyaux, avec le soutien de la Banque alimentaire.



## LE PIÉTON

A assisté, hier matin, à la disparition du cèdre bordant le bureau de poste du centre-ville. Malade depuis des années, l'arbre avait déjà fait l'objet de plusieurs coupes par le passé. Informé de cet abattage, le maire avait préparé les esprits en livrant l'information le 6 juillet à l'occasion du conseil de quartier du centre-ville.



## SAINT-JEAN-D'ILLAC

### Décès de Bernard Bapsalle

Ancien conseiller municipal, Bernard Bapsalle (64 ans) est décédé à son domicile le 25 août. Divorcé, il était le père de deux filles.

Entré en 1973 comme agent territorial à la Ville de Mérignac, il était à la retraite depuis un peu moins de deux ans. Compagnon de route de Jacques Fergeau (PS) depuis 1995, il fut conseiller municipal dans l'opposition à ses côtés de 1995 à 2008, puis adjoint à la solidarité dans la majorité de 2008 à 2014.

Réélu lors des dernières élections municipales de 2014 sur la liste d'opposition, il avait démissionné quelques mois plus tard. Il fut aussi secrétaire de section du PS de Saint-Jean-d'Ilac pendant plusieurs années.

« C'était quelqu'un de fidèle et dévoué, qui s'impliquait à fond dans tout ce qu'il faisait », confie Jacques Fergeau. J'éprouve beaucoup de peine et de tristesse face à son décès. » Bernard Bapsalle sera inhumé le jeudi 3 septembre à 14 h 30 au crématorium de Mérignac.

**Michèle Ganet**



Bernard Bapsalle sera inhumé jeudi 3 septembre. PHOTO M. G.

# Les Students accueillis à l'aéroport

Mardi 25 août, de 9 heures à midi, Chantal Guédon, gouverneur du Rotary District 1690 (2015-2016), était à l'aéroport de Bordeaux pour accueillir les jeunes « Students » étrangers, arrivant en France pour un an.

Elle était accompagnée de Philippe Baumont, responsable des Students depuis plusieurs années, et de plusieurs Rotariens, parmi lesquels Magali Füss Rabaté, la nouvelle présidente du Rotary Club de Mérignac.

### Ouverture sur le monde

Le Rotary offre à des jeunes, généralement âgés de 16 à 18 ans, enfants de Rotariens ou non, l'opportunité de séjourner dans des familles, rotariennes ou non, dans de nombreux pays du monde au cours d'une année scolaire afin d'y acquérir une ouverture sur le monde. En retour, les familles s'engagent à recevoir, pendant une durée équiva-

lente, un jeune étranger provenant d'un pays pas nécessairement le même que celui où s'est rendu leur propre enfant.

Au total, ce sont 49 Students issus de quatre continents (sauf l'Afrique) qui ont été reçus tout au long de la journée de mardi par le District 1690.

Pendant un an, ils seront logés dans des familles françaises, une façon de découvrir la langue et la culture française.

« Nous sommes le premier District (sur 18) en nombre d'accueil de Students sur du long séjour, confie Chantal Guédon. On va aussi leur faire découvrir notre région en leur proposant des week-ends découverts et différentes animations. »

Il ajoute : « Pour nous tous, cette journée d'accueil est très importante car elle nous permet de faire connaissance avec les jeunes. Et on



Une partie des Students à leur arrivée à l'aéroport. PHOTO M. G.

tient à remercier l'aéroport qui nous permet d'avoir un stand dans son hall d'arrivée toute la journée. » Tous les clubs de Rotary recevant un Stu-

dent avaient un représentant sur place pour cette journée d'accueil et d'échanges.

**Michèle Ganet**

# Pessac



## Photographiez la cité Frugès - Le Corbusier

Un concours photo est organisé du 15 septembre au 15 décembre par l'association des sites Le Corbusier. Photographiez la Cité Frugès sous des angles nouveaux et imaginatifs et retournez vos clichés à l'association via Facebook ou par mail : asso.siteslecorbusier@outlook.fr ARCHIVES W.D.

# Rocaille dans la chaussure

**CAZALET** Le Château d'eau en rocaille de Cazalet est toujours debout, malgré le projet de la mairie de le démolir, sur la base de l'étude peu optimiste d'un laboratoire d'expertise



Le château d'eau, qui daterait de 1890, alimentait le château Cazalet grâce à une éolienne. Le style « rocaille » est caractéristique d'une époque mais certaines parties sont dégradées : le fer rongé par la rouille a fait exploser le béton. PHOTOS W.D.

**WILLY DALLAY**  
w.dallay@sudouest.fr

Cela rappelle un vieux sketch de Robert Lamoureux que les moins de 20 ans ne peuvent pas connaître. Comme le canard qui était toujours vivant, le château d'eau à éolienne de Cazalet est toujours debout. Cet été pourtant, sa démolition semblait imminente, suite à une étude alarmante commandée par la municipalité à un cabinet d'expertise : « bétons fortement carbonatés », « diminution importante de la section d'acier avec rupture », poteaux friables, « mauvaise compacité ». ... Bref, une pérennité de l'ouvrage « remise en question » avec un « niveau d'altération très prononcé de la structure qui est fragile ». Le Laboratoire Exam BTP estime qu'une réparation n'est pas envisageable, car le résultat ne serait pas durable et les travaux eux-mêmes risqueraient de « déstabiliser l'ouvrage ».

C'est un grand classique du béton armé des premiers temps et mal entretenu : l'acier trop près de

la surface rouille à la moindre fissure, gonfle et fait éclater le béton. Un problème qui s'est posé à la Bourse du travail à Bordeaux.

**France-Alouette au créneau**  
C'est dorénavant depuis des barrières de sécurité que l'on peut contempler ce monument de style rocaille simulant arbres et nature avec du béton armé. Il est le dernier témoin pessacais d'une mode architecturale qui a fait florès entre le milieu du XIX<sup>e</sup> siècle et le début du XX<sup>e</sup>. De quoi susciter quelques regrets de la part du Syndicat de quartier de France Alouette. « C'est un aspect qui n'est pas pris en compte par l'étude. Par ailleurs, nous avons interrogé d'autres spécialistes, dont des artisans, qui ont travaillé sur le même type de béton au parc de Majolan, à Blanquefort. Ils pensent que c'est réparable », rapporte Serge Bardet, vice-président. « Comme une démolition est irréversible, nous pensons qu'il faut se donner un peu de temps. Il n'y a pas de péril immédiat pour les passants, sauf peut-être, s'il y avait une tempête type 1999. Et encore ! »

### Point de vue d'historien

Durant l'été, quelques échanges de mails ont aussi fait ressortir des fissures entre le président du syndicat de quartier, Roger Lévy et l'historien Jacques Clémens qui fut un temps président de la Fédération des syndicats de quartiers : « Avec d'autres, j'ai œuvré dans les années 80, pour que la ville rachète le domaine Cazalet et j'étais partisan pour la rénovation de cette éolienne », rappelle Jacques Clémens. « Ce château d'eau qui fonctionnait à la force du vent peut-être complétée par un bélier hydraulique date vraisemblablement de 1890. »

L'historien n'est pas surpris du résultat de l'étude : « Le problème c'est qu'on a trop attendu. D'ailleurs, un précédent travail des services de la Ville, à la demande de l'ancienne municipalité, aboutissait à la même conclusion. C'est sans doute dommage de démolir ce témoignage d'une époque, mais je comprends les élus s'il y a un risque. »

Justement, la municipalité a dé-

cidé de jouer la prudence sur tous les tableaux : vis-à-vis du risque physique (barrière de sécurité, projet de démolition) et politique, par rapport au Syndicat de quartier. « On ne démolira pas tant que l'on n'aura pas reçu l'avis de l'architecte des Bâtiments de France », précise le premier adjoint, Éric Martin. Le fonctionnaire va avoir du travail à la rentrée : le Syndicat de quartier l'a également sollicité.

### AUTRES DÉMOLITIONS

La nouvelle municipalité a déjà fait démolir d'autres bâtiments à Cazalet : des logements d'ouvriers et une maison de maître (photo). Malgré sa colonnade, celle-ci qui avait été squattée et fragilisée par un incendie, était semble-t-il en trop mauvais état pour être conservée. Mais des pierres ont été gardées. Quant à l'ancien atelier qui sert à du stockage de matériel municipal, il pourrait être réhabilité, après que son intéressant fronton aura été dégagé de vilaines superstructures en béton.



## LE PIÉTON

Se réjouit que le cheminement doux qui traverse le campus fasse l'objet de travaux au niveau de la station tram François-Bordes. Ils visent à mettre la piste cyclable et ses abords ne se transforment pas en lac par temps de pluie. Pour cela elle est légèrement déplacée vers la plateforme du tram, plus haute et des caniveaux vont être installés. Ultérieurement d'autres travaux seront effectués sur le terrain adjacent, souvent inondé. La piste théoriquement destinée aux cyclistes mais très utilisée par les piétons, sera rendue à la circulation en milieu de semaine prochaine.



## UN TOUR À PESSAC

### Une journée d'adoption demain



ARCHIVES « SO »

L'Association Animaux 33 organise une journée d'adoption à la Croquerterie, située 69, avenue Pasteur, à Pessac, samedi 29 août de 15 h à 18 h. Les personnes sont priées de se munir de : photocopie recto/verso de la carte d'identité. Photocopie d'un justificatif de domicile.

Prévoir deux enveloppes timbrées (vierges). Frais d'adoption, paiement par chèque.

### Travaux en prévision allée Radio

L'allée Radio va faire l'objet d'un aménagement général et de la pose d'un collecteur d'assainissement des eaux pluviales. Durant la période des travaux, du 7 septembre au 18 décembre 2015, et conformément à l'arrêté du 10 août, la circulation sera interdite sur cette allée, ainsi que tout stationnement.



La maison de maître de Cazalet a été démolie par la municipalité. ARCHIVES W.D.

Côté Boeuf

**FORMULE MIDI**  
à partir de **15€**

**SPÉCIALITÉS DE VIANDES**

**RESTAURANT**  
**By Sonia et Laurent**

Terrasse et Parking

Côté à l'os, T Bone, Entrecôte XXL...  
Pièce de bœuf à partir de **19€**

**LE MIDI** : Du lundi au vendredi.  
**LE SOIR** : Vendredi et samedi.

**PESSAC ALOUETTE** : 292, avenue Pasteur  
(3mn de la rocade - Sortie 13 - Terminus tram B)

05 56 36 53 95

## GRADIGNAN

# La mue informatique de la médiathèque

**DÉVELOPPEMENT** La médiathèque de la commune a opéré un renouvellement de son site Internet afin de le rendre plus attrayant et intuitif

La médiathèque a renouvelé son site Internet et une partie de son informatisation.

« Le site datait de l'ouverture de la médiathèque, en 2006. Il était figé et devenait obsolète. Il fallait le rendre plus accessible, plus ergonomique et plus vivant », précise Sana Sukkarie, adjointe au maire en charge de la Culture.

« Toute l'équipe de la médiathèque a rebâti le site pour le rendre plus attrayant, avec un fonctionnement plus intuitif », ajoute le directeur Maxime Roudil.

Il poursuit : « Cette rénovation s'inscrit dans une réactualisation de la médiathèque en termes de modification de la base de données, de changement de matériel informatique et de l'acquisition de dix tablettes qui seront utilisées lors des initiations à l'espace multimédia. »

Le nouveau site permet d'accéder au catalogue du fonds documentaire par mots-clés encore plus rapidement qu'auparavant, de manière plus simple et renvoie à tous types de supports.

## Sa propre bibliographie

Des visuels apportent une plus-value et l'animent. « Il est désormais possible de confectionner sa propre bibliographie lorsqu'on est ins-



Émilie Moinot présente la nouvelle version d site de la médiathèque. PHOTO PA. D.

crit. La page d'accueil présente les nouveautés, l'agenda des manifestations, le café des mots, le planning des initiations informatiques proposées par l'espace multimédia et les lectures jeunesse », explique Émilie Moinot, coordonnatrice du portail de la médiathèque.

Elle ajoute : « L'équipe a souhaité faire part de ses coups de cœur dans une rubrique intitulée « médiath'aime ». La lisibilité du site a été particulièrement travaillée notamment par rapport à la police de caractère. L'accès aux documents spécialisés, par exemple pour le public

des jeunes de l'Institut national des jeunes sourds, est facilité. »  
**Patricia Delage**

La médiathèque est ouverte le mardi de 14 heures à 20 heures, les mercredis et samedis de 10 heures à 18 heures et les jeudis et vendredis de 14 heures à 18 heures.

## LÉOGNAN



Edouard Arrou devant une de ses toiles. PHOTO DR

## Toutes les sources d'inspiration

**EXPOSITION** Edouard Arrou présentera plusieurs de ses œuvres

Dans cette nouvelle exposition de rentrée à la cave Léognan Magnum (10 septembre-4 octobre), Edouard Arrou présentera une quarantaine de toiles (toutes à l'huile) et une douzaine d'aquarelles. À travers elles, c'est l'ensemble du travail de l'artiste que le public pourra apprécier.

## Des thèmes éclectiques

« Certaines sont des natures mortes d'objets m'appartenant, d'autres des maisons ou châteaux du Quercy ou de la Dordogne ainsi que la rivière elle-même. Il y a aussi des fleurs, des vues depuis un restaurant ou un café, et des œuvres plus particulières (« L'Homme au chapeau », « La porte bleue » etc. ), explique ce peintre d'origine bordelaise.

Il ajoute : « Mes thèmes sont éclectiques, car je pense que tout se dessine et se peint. Il nous faut, nous peintres, rendre beau ce qui peut paraître commun ou insignifiant. »

**Sophie Neupert**

Vernissage jeudi 17 septembre 18 h 30, Cave Léognan Magnum, 5 cours du Maréchal-de-Lattre-de-Tassigny.

## COMMUNES EXPRESS

### ■ GRADIGNAN

**Rentrée de l'athlé-santé.** Le club Athlé-santé Gradignan reprend ses activités lundi. Il assure, durant tout le mois de septembre, une permanence d'accueil les mercredis et vendredis, de 18 heures à 20 heures et le samedi matin, de 10 heures à midi au foyer de l'USG football (parc de Mandavit). Le club sera présent au Forum des associations, samedi 5 septembre, au Solarium. Contacts au 09 72 30 88 00 ou par mail à contact@athle-sante.fr.

### ■ TALENCE

**Festival de la gastronomie.** Devenu un des rendez-vous talençais de la rentrée, le festival de gastronomie, organisé par l'Office culturel et éducatif de Talence, se déroulera les 26 et 27 septembre prochains dans le parc et le château Peixotto et dans la salle Mauriac. Les commerçants se mobiliseront autour du festival du 21 au 27 septembre.

**Découvrir Olibet.** La médiathèque Castagnéra accueillera, du 17 au 30 septembre, une exposition sur la biscuiterie Olibet, installée à Talence dès 1872 et faisant partie du patrimoine industriel talençais. Une table ronde sera organisée samedi 19 septembre à 15 heures. Entrée libre.

## TALENCE

# Le multisport pour les adultes

Le service municipal Vie sportive innove et met en place, à compter du 3 septembre, l'activité multisport adulte.

« Nous sommes partis du constat que ce secteur manquait à Talence. Il s'agit de proposer une pratique sportive, en journée, à des personnes qui ne peuvent être disponibles autrement », explique Gérard Parenteau, adjoint aux sports.

Il ajoute : « Nous ne visons pas un public de retraités, mais de personnes qui, pour diverses raisons (recherche d'emploi, charge de famille...) n'accèdent pas à la pratique sportive offerte par les associations. Nous nous sommes inspirés de ce qui se fait déjà pour les activités multisport jeunes (« Sud-Ouest » du 30 juillet 2015). Ces moments de convivialité et de partage autour de disciplines sportives, permettront de découvrir, d'échanger, de s'initier ensemble par cycles. »

## Patrimoine sportif

« Cette action permettra de participer au développement du bien-être quotidien de chacun, en utilisant le patrimoine sportif talençais. Les bénéficiaires pourront se ressentir sur le renforcement musculaire, l'amélioration de la



Florian Cabrol, éducateur sportif, en charge du multisport adulte. PHOTO P. D.

souplesse, le cardio-respiratoire, le perfectionnement moteur et l'équilibre », poursuit Joris Cheyrou, directeur du service des sports.

Il ajoute : « Les activités, positionnées sur des créneaux peu ou pas utilisés des structures sportives municipales, s'adressent à toutes les personnes de plus de 18 ans et sont encadrées par des personnes diplômées. La pratique multisport adulte se déroulera par groupes de 20 personnes maximum. »

## Activités diverses

L'adhérent choisira un créneau horaire le mardi matin ou le mercredi matin, de 9 heures à 10 h 30.

L'activité sportive proposée sera différente chaque semaine autour du badminton, du cyclotourisme, de la marche nordique, des activités aquatiques ou du tennis.

« Chaque groupe pratiquera huit fois quatre activités différentes au cours de l'année », précise Florian Cabrol, éducateur sport

pour tous en charge de l'activité avec Frédéric Ferrand.

La grille tarifaire a été fixée en fonction des quotients familiaux de la Caisse d'allocations familiales.

Il sera possible de s'inscrire lors du Forum des associations du 5 septembre prochain au Dôme.

**Patricia Delage**

Renseignements disponibles par téléphones au 05 56 84 78 35.

COMMUNES  
EXPRESS

## ■ BÈGLES

**Vide-greniers.** Le twirling club de Bègles organise un vide-greniers dimanche 20 septembre dans la salle Jean-Lurcat, 26 rue Pierre-et-Marie-Curie. Les inscriptions pour les exposants sont, à 3 euros le mètre linéaire, tous les mercredis de 15 à 20 heures, à compter du 2 septembre, à la salle Saint-Maurice, 105, rue Alexis-Capelle. Documents à présenter : carte d'identité et carte grise. Démonstration de twirling, initiation et inscription également.

**Gymnastique artistique.** Le Club athlétique Béglais section gymnastique offre deux séances de gymnastique artistique à partir de septembre, dans la salle dédiée à la gym au gymnase Boyer, rue Rochemond. Renseignements par téléphone au 05 56 49 12 32, ou par mail cabgym@orange.fr, ou sur www.cabgym.fr.

**Spectacle.** La compagnie Music-hall Boulevard organise le 27 septembre un vide-greniers à la salle Saint-Maurice, 105 rue Alexis-Capelle. Les inscriptions pour les exposants sont les mercredis à compter du 2 septembre à la salle Saint-Maurice de 15 à 20 heures, muni de la carte d'identité et de la carte grise. Exposition de costumes de spectacle et démonstration de french cancan.

## ■ VILLENAVE-D'ORNON

**Reprise.** La reprise de l'école de football du Racing Club de Chambery (RCC) aura lieu le mercredi 2 septembre à 14 h 30. Inscriptions le lundi, mercredi et vendredi de 18 à 20 heures, au foyer du club. Renseignement 06 08 37 77 91 ou 8, rue Lamartine.

**Permanence.** Martine Jardiné, conseillère départementale du canton de Villenave-d'Ornon et vice-présidente du conseil départemental, assurera une permanence lundi, de 18 à 20 heures à sa permanence 579, route de Toulouse et sur rendez-vous au 05 56 99 33 33, poste 61 85.

**Vente.** L'Association de chasse de Villenave procédera à la vente des cartes de chasse en mairie de 9 heures à midi, du lundi 31 août au vendredi 4 septembre et au forum des Associations (Espace d'Ornon) le samedi 5 septembre. Pour la vente se rendre au 8 rue Georges-Courtelaine, 33 140 Villenave d'Ornon. Renseignements disponibles par téléphone au 05 56 75 87 69.

## BÈGLES

Paroles et musiques  
des peuples touaregs

ASSOCIATION Les 4, 5 et 6 septembre auront lieu les Rencontres touaregs, un rendez-vous culturel, ludique et humanitaire

## HERVÉ PONS

h.pons@sudouest.fr

Marcel Fortuné est né d'une mère touarègue du Niger et d'un père indien. Aujourd'hui, il est responsable du service éducation et loisirs à la Ville de Bègles, depuis un an (1).

« Mon père, originaire de Pondichéry, est né Français. Il a fait le choix que ses enfants fassent leurs études en France. C'est pourquoi je suis ici. » En 2005, le jeune Marcel Fortuné, qui fait vivre avec passion sa double culture (il retourne chaque année dans sa famille au Niger), crée l'association Traversée en terre touarègue dont l'objet est double : apporter un soutien aux peuples touaregs et mieux les faire connaître en Aquitaine.

C'est dans cette optique que Marcel Fortuné lance, à Bègles, les premières rencontres touarègues qui se tiendront les 4, 5 et 6 septembre, à la chapelle de Mussonville et au cinéma Le Festival.

Le public sera initié à l'étonnante écriture symbolique par Mohamed Aghali, universitaire spécialiste des langues et civilisations orientales. Il découvrira l'artisanat des peuples nomades, écouter des contes et discutera sous l'arbre à palabre de la situation géopolitique dans les six pays ou régions qui composent la Terre touarègue : Niger, Mali, nord du Burkina, Kabylie, Mauritanie, Libye.

## Gare aux amalgames

« Il y a confusion, ici, au regard des Français, entre la revendication menée pour une Terre touarègue par les peuples nomades et les exactions d'Aqmi, qui sont des kidnappeurs et trafiquant de drogue soutenus par Al-Qaïda, estime Marcel Fortuné. Il est certain, au-delà de cet amalgame, que la région est dangereuse. » Ces rencontres béglaises proposeront



Marcel Fortuné fait vivre, et partage, sa double culture de Touareg du Niger et de Français. PHOTO H. P.

aussi un repas touareg à base de mouton, une exposition de photos et la projection d'un documentaire sur le mode de vie des Touaregs du nord Niger.

Suivra un concert donné par Moussa (guitare, percussions, chant). Le programme se clôturera avec le film « Timbuktu » projeté au Festival.

## Aide au Niger

« La totalité des bénéfices ira à nos actions au Niger. Ainsi, nous avons financé aux cours des 10 années d'existence de l'association : un centre scolaire à Toudou, construit en banco, mélange d'argile et de végétaux. Nous avons financé un moulin à grains, relancé un atelier de tissage de feuilles de palmes, permis l'achat d'une charrette avec son âne pour le ramassage du bois mort nécessaire à la cuisine », explique-t-il.

Et ajoute : « Aujourd'hui, notre objectif est de fournir un véhicule médical de brousse avec du matériel et des médicaments. En 2017, nous con-

duisons un bus réformé de la ville de Bègles (le maire nous a confirmé ce don) pour le transport des enfants à Toudou. Il nous faudra financer le transport par bateau, jusqu'à Cotonou, qui coûtera 3 000 euros. C'est deux fois moins cher que par la route où les 10 000 kilomètres nécessiteraient 6 000 euros de carburants. »

(1) Précédemment, Marcel Fortuné était élu au Haillan et travaillait au service jeunesse de Bassens.

## Le programme

■ Vendredi 4 septembre, à partir de 19 heures à la chapelle de Mussonville, conférence sur l'écriture touarègue. Gratuit.

Samedi : animations diverses à Mussonville à partir de 17 heures, repas (5 euros), concert à 20 h 30 (5 euros).

Dimanche : à 11 heures, projection de « Timbuktu » au Festival (5 euros).

Dons et contacts par mail à marcelfortune99@gmail.

UN TOUR  
À BÈGLES

Ce soir, La Bivouac en représentation à Mussonville



La Bivouac Compagnie présentera ce soir sa dernière création. PHOTOS ARCHIVES « SO »

BÈGLES La Bivouac Compagnie présentera ce soir sa dernière création au parc de Mussonville dans le cadre de l'Été métropolitain, et ouvrira ainsi la nouvelle saison culturelle de Bègles.

Ces artistes implantés à Bordeaux depuis plusieurs années s'intéressent au renouvellement des agrès de cirque avec un travail sur la construction de structures à la fois poétiques, scénographiques et spécifiques à la discipline.

Tout comme pour leur précédente création intitulée « Le rêve d'Erica », la création « À corps perdu » mêle dramaturgie théâtrale, mouvements chorégraphiques et techniques autour du mât chinois.

Le spectacle se déroule ce soir, à 21 h 30, au parc de Mussonville. Le spectacle gratuit, d'une durée d'une heure, est conseillé à partir de 7 ans.

Rendez-vous dès 20 heures pour un pique-nique partagé et pour découvrir le programme de la saison culturelle nouvelle.

Le public est invité à apporter son panier, les organisateurs (la Ville en l'occurrence) offrent l'apéritif.

## ABONNEMENT

Abonnez-vous 6 mois  
à Sud Ouest et recevez

Votre espresso  
KRUPS  
INISSIA

NESPRESSO PURE WHITE YYAS30FD

SUD  
OUEST  
www.sudouest.fr

## Pour en profiter, c'est très simple !

Complétez et retournez ce bulletin avec votre règlement par chèque de 213,20 € (à l'ordre de Sud Ouest) à SUD OUEST, Service Développement des abonnés, 23, quai des Queyries, CS 20001, 33094 Bordeaux Cedex.

Je soussigné \_\_\_\_\_

souhaite m'abonner pour 6 mois au journal Sud Ouest,

Nom \_\_\_\_\_

Prénom \_\_\_\_\_

Adresse \_\_\_\_\_

Code postal \_\_\_\_\_ Ville \_\_\_\_\_

Téléphone \_\_\_\_\_

Adresse mail \_\_\_\_\_

Date et signature \_\_\_\_\_

Offre valable pour tout nouvel abonné (nouveau nom et nouvelle adresse) ou non abonné à Sud Ouest depuis + de 6 mois

Votre Espresso vous parviendra 5 semaines environ après votre premier journal servi en abonnement.

Sud Ouest et ses magazines + Accès numérique à l'Édition Abonnés sur le web, tablette et mobile\*  
CADEAU! valeur 99,€90\*

Détail de l'offre : 6 mois d'abonnement 7/7 + le colis pour 213,20 € au lieu de 313,10 € soit une réduction de 32 % (prix abonnement : 213,20 € + prix du colis : 99,90 €). Possibilité d'achat séparé. Mise en service sous trois semaines au plus tard après date de réception de votre demande soit par portage si domicile situé dans une zone ou une habitation accessible à notre porteur, sinon il sera servi par La Poste. Conformément à la loi "Informatique et Liberté" du 6 janvier 1978, vous disposez d'un droit d'accès et de rectification aux données vous concernant. Conditions générales de vente disponibles sur sudouest.fr

SAINT-MÉDARD-EN-JALLES

# L'Ehpad a de la ressource

**SOCIAL** L'Ehpad Simone-de-Beauvoir, devenu « Centre ressources », développe ses actions en direction des personnes âgées souhaitant rester à domicile et de leurs aidants

JEAN-MICHEL LE BLANC

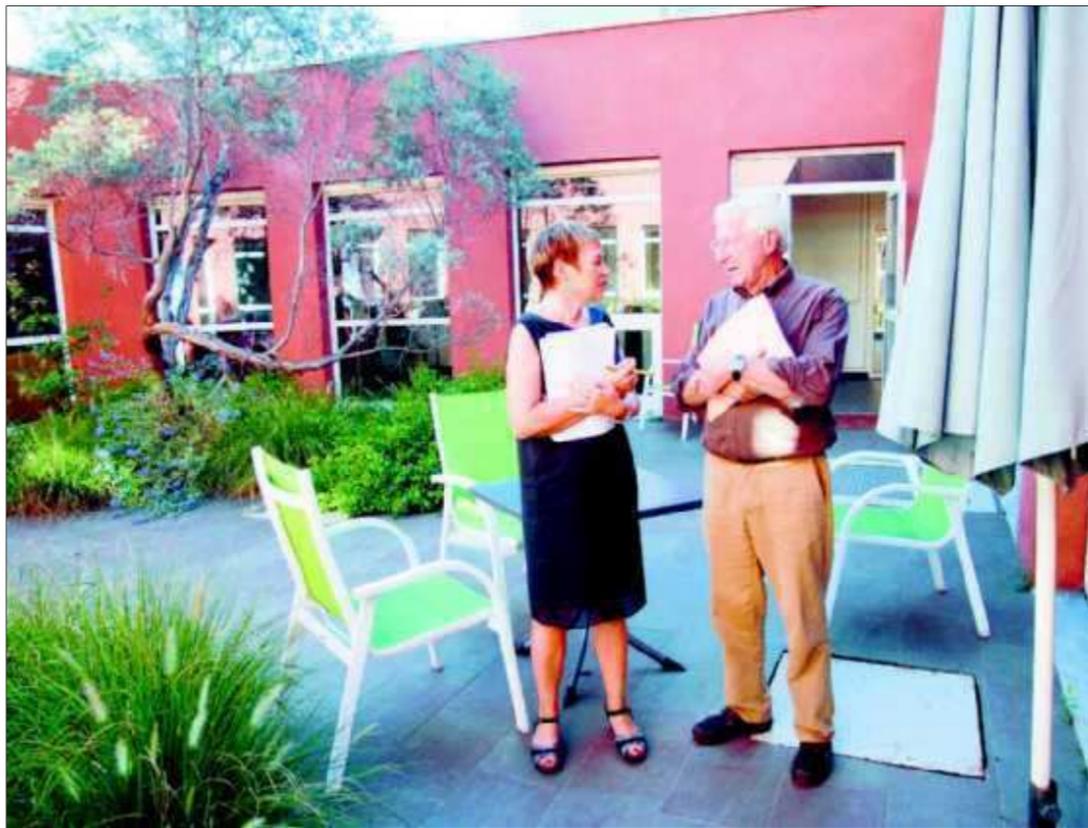
j.m.leblanc@sudouest.fr

L'an dernier, dans le cadre d'une expérimentation, l'Agence régionale de santé a lancé un appel à projets. L'Ehpad (Etablissement d'hébergement pour personnes âgées dépendantes) Simone-de-Beauvoir a été retenu en qualité de « Centre ressources » et vient de démarrer son activité à la mi-juillet.

« Notre projet, explique la directrice Pascale Varin, est de développer des solutions pour les personnes âgées vivant à leur domicile et leurs aidants. Nous étions déjà prédisposés à nous ouvrir à l'extérieur car nous avons déjà un accueil de jour pour malades atteints d'Alzheimer et d'une structure de répit de 7 lits d'accueil temporaire. L'objectif est également basé sur le constat que les proches des personnes âgées dépendantes ne se préparent généralement pas à cet état de fait qu'il faut ensuite gérer dans l'urgence. »

L'Ehpad Simone-de-Beauvoir dispose d'une capacité d'accueil de 80 hébergements permanents (dont vingt en unité protégée Alzheimer), 7 lits temporaires (dont deux en accueil d'urgence pour éviter les hospitalisations) et 5 places d'accueil de jour. 80 personnes sont employées par la structure, dont 30 aides-soignants et 6 infirmières.

Le projet de l'Ehpad saint-médardais est construit autour de trois axes : le premier consiste à développer une consultation familiale pour les personnes traversant une crise provoquée par la dépendance d'un de leurs proches, souvent leur conjoint. Cinq entretiens d'une heure permettent de construire un plan d'action avec un médecin, un psychologue, un ergothérapeute et un travailleur social. « Ces consultations sont gratuites



Pascale Varin, la directrice de l'Ehpad Simone-de-Beauvoir et le conseiller municipal Michel Barat, dans l'atrium de l'établissement. PHOTO J.-M. L. B.

et il ne s'agit surtout pas d'imposer une solution », souligne Pascale Varin.

### Baluchonnage

Le deuxième axe s'inspire d'une expérimentation québécoise, le baluchonnage. Il consiste à permettre à un aidant de s'absenter de son domicile, entre le vendredi à 13 h 30 et le lundi à 14 h 30. Un relais est mis en place à son domicile par une équipe de trois professionnels qui vont se relayer pour être présents en permanence chez lui.

« Une première expérience s'est déroulée en juillet et a parfaitement fonctionné. Nous aimerions

maintenant faire connaître cette initiative originale qui peut apporter un véritable soutien pour l'aidant », ajoute Pascale Varin.

### Soins palliatifs

Le troisième axe s'appuie sur l'amélioration du service d'hébergement temporaire. Un ergothérapeute aide à préparer le retour à domicile, avec notamment une journée d'essai et une évaluation des capacités à pouvoir regagner le domicile. « Ceci afin que la personne que nous aurons accueillie temporairement puisse rentrer chez elle dans les meilleures conditions possibles et en toute sécu-

rité », précise Pascale Varin. L'Ehpad propose également un lit de soins palliatifs en hébergement temporaire. Ceci permet aux familles et aux aidants de pouvoir être présents quotidiennement et d'accompagner la fin de vie de leur proche ailleurs qu'en milieu hospitalier.

« Ces actions, commente le conseiller municipal Michel Barat, s'inscrivent dans une nouvelle philosophie sociale : celle d'envisager l'Ehpad autrement, avec une véritable ouverture sur l'extérieur et de faciliter le maintien à domicile des personnes âgées dépendantes. »

COMMUNES EXPRESS

LE TAILLAN-MÉDOC

**La rentrée en chanson.** L'association expressions en liberté, section chant choral, reprend ses activités lundi 31 août à 20 h salle polyvalente (rue du XI novembre). Chanter en chœur est une activité sociale enrichissante, qui favorise la communication intergénérationnelle, le partage et l'écoute de l'autre. Dominique Morillon, président de l'association, aime à rappeler « qu'il n'est nul besoin de savoir chanter pour chanter » Renseignements et contacts : expression.en.liberte.taillan@gmail.com

BRUGES

**Exposition.** À l'occasion de la commémoration du 145<sup>e</sup> anniversaire des combats de Bazeilles, les Camarades de Combat section de Bruges organisent une exposition en hommage aux soldats des anciennes colonies et d'outre mer engagés dans la Deuxième guerre mondiale les 3 et 4 septembre de 15 h à 22 h dans les chais du Grand Darnal (entrée libre). Pour participer au méchoui du 5 septembre, renseignements et inscriptions au 05 56 28 19 67 ou maria-na33@free.fr

SAINT-MÉDARD-EN-JALLES

**Vide-greniers.** Le FCSMJ organise son vide-greniers le 6 septembre sur les Bords de Jalles (Gajac). Site ombragé pouvant accueillir 350 exposants, 3 € le mètre linéaire (5 m minimum). Les voitures restent sur le site. Entrées prévues pour les exposants, à partir de 6 h et au public à partir de 9 h Sur place, manège pour enfants, restauration, sanitaires. Inscriptions : voir site www.fcsmj.fr tel. 06 50 61 78 79. « **Tranquillité vacances** ». Jusqu'au 31 août, l'opération « tranquillité vacances » est maintenue. En partenariat, la gendarmerie nationale et la police municipale peuvent, sur demande, surveiller maisons et commerces gratuitement et quotidiennement afin d'éviter tout cambriolage ou intrusion. Pour en bénéficier, contactez la police municipale (derrière l'Hôtel de Ville). Tél. : 05 56 57 40 41.

EYSINES

**Bus TBC.** Le bus info TBC sera à Eysines le mardi 1<sup>er</sup> septembre de 14 h 30 à 17h sur la Grande Place du Bourg. Abonnements, informations, renseignements et documentation sur toutes les lignes et les services de transport en commun sur la métropole.

LE HAILLAN

**Rentrée à Chœurs et musique.** Les choristes Chœurs et musique. reprennent les répétitions lundi 7 septembre à 20 h 30, au forum. Ils y accueilleront les nouveaux dès 20h 15. Les inscriptions des enfants à l'éveil musical et à la flûte à bec auront lieu à la Maison de la musique lundi 7 et mercredi 9 septembre de 16 h 30 à 19 h. L'équipe sera également présente lors du Forum des associations, samedi 5 septembre à partir de 10 h.

BLANQUEFORT

**Exposition société artistique.** Martine Herbo, Michèle Catalaa et Nathalie Gardet, élèves des ateliers de la société artistique de Blanquefort ainsi que le président Jacky Dumergue exposeront au salon organisé par l'association d'Arts et Lettres de France jusqu'à dimanche 30 août à l'espace Saint-Rémi, rue Jouannet à Bordeaux.

DE VILLE EN VILLE

## À chacun son activité



La récente section VTT sera aussi présente.

PHOTO STÉPHAN GRÉGOIRE

**LE TAILLAN-MÉDOC** L'association des jeunes du Taillan (AJT) met en place une permanence pour les inscriptions aux activités sportives, culturelles et de loisirs proposés par l'association.

Ainsi, du lundi 31 août au jeudi 3 septembre 2015 de 18 heures à 20 heures dans la salle de réu-



De nombreux challenges attendent le public pour la fête du sport. PHOTO MAIRIE SAINT-MÉDARD

nion attenante au dojo à côté du Palio au Taillan-Médoc.

Les responsables des sections seront présents pour répondre aux différentes questions, orienter les visiteurs vers l'activité correspondant à leurs attentes et prendre les inscriptions pour la nouvelle saison 2015-2016.

## « Sportez-vous bien » en septembre

**BLANQUEFORT** L'Entente sportive blanquefortaise organise la traditionnelle manifestation « Sportez-Vous Bien » le samedi 5 septembre de 14 h à 18 h au parc

de Fongravey. Au programme de l'après-midi, découvertes, démonstrations, initiations, une journée sous le signe du Sport pour tous. Renseignements, inscriptions pour la saison sportive 2015/2016. Inscriptions au stand E.S.B Omnisports pour participer aux jeux proposés par les associations. À noter le « Kart à pédales » pour les enfants. Voir sur : blanquefortomnisports.com.

## Changements d'horaires des écoles

**SAINT-AUBIN-DE-MÉDOC** La commune de Saint-Aubin De Médoc propose désormais, de répartir les temps péri-éducatifs, inclus dans les nouveaux rythmes scolaires sur trois jours et non plus deux comme l'année précédente. Dès cette rentrée, les petits saint-aubinois pourront découvrir de nouvelles activités, toujours en lien avec les associations locales, tous les lundis, mardis et jeudis de 16 h à 17 h La pause méridienne passera à deux heures, de 12 h à 14h.



# ANNIV

**AUJOURD'HUI  
SEULEMENT**

**BON  
D'ACHAT\***  
**40%**  
avec  
la carte

**SUR LES  
FOURNITURES  
SCOLAIRES  
ET LES  
CARTABLES<sup>(1)(2)</sup>**



**UNE  
VOITURE  
À GAGNER !\***



GAGNEZ :

**30.000€**

EN BONS D'ACHAT ET EN CADEAUX\*



**CARBURANT  
À PRIX  
COÛTANT\*\***

\*\* PRIX COÛTANT = PRIX D'ACHAT + TRANSPORT + TVA

# VERS SAIRE

**Jusqu'au  
12 SEPTEMBRE**

**ORIGINE  
FRANCE**



**BON  
D'ACHAT\*  
50%  
avec  
la carte**

**15 € Le kg  
,95**

**7 € Le kg  
,98 Remboursés  
en Bons d'Achat**

**VIANDE BOVINE : RÔTI**  
Race à viande

\*Bons d'achat valables du 15 septembre au 31 octobre 2015.  
(1) Dans la limite des stocks disponibles. (2) Hors livraison directe à domicile.  
Suggestion de présentation. Photos non contractuelles

Création et conception SJM

**E. Leclerc**  
**SAINT-MÉDARD**

**Rocade sortie N°8 ou 9**





Ils seront fins prêts pour tenir le bar à vins des vigneron de Langon : le président Jacques Buytet, au centre, entouré de sa femme Ghislaine et de leur fils Jérôme, représentant de la cinquième génération de vigneron. PHOTO CATHERINE DOWMONT

## Une foire et des graves

**LANGON** La sous-préfecture du Sud-Gironde a deux trésors : sa foire aux vins et aux fromages, qui fête son 30<sup>e</sup> anniversaire ce week-end. Et ses graves

**CATHERINE DOWMONT**  
c.dowmont@sudouest.fr

Les offices du tourisme ont tôt fait de vanter les charmes de Langon en évoquant sa Garonne, son immaculée conception, tableau du maître espagnol Francisco de Zurbaran, ou les A380 qui traversent son cœur en gros morceaux juchés sur des camions. Mais ce week-end, pour être séduit, le visiteur se rendra au parc des Vergers où la foire aux vins et aux fromages célèbre sa 30<sup>e</sup> édition.

Ce rendez-vous de la fin de l'été est l'occasion de remplir sa cave non seulement des vins du cru, pour lesquels l'événement a été créé par Jean-Jacques Lamarque et la fédération des sociétés, mais aussi de toutes sortes de divins breuvages venus de la France entière. Avec ou sans bulle, blanc, rouge ou rosé, les vins sont à la fête.

### Le goût du partage

Au détour d'une allée gourmande, il sera possible de découvrir un autre trésor de Langon : ses propres vigneron rassemblés en une association. Ils sont une vingtaine à exploiter la vigne sur son territoire. La sous-préfecture du Sud-Gironde y tient comme à la prune de ses yeux. Eux-mêmes sont heureux, un peu fiers aussi, d'en être. Et d'être les héritiers d'une idée concrétisée par leurs aïeux entre les deux guerres, au siècle dernier.

« Au début, les vigneron de Langon ont imaginé se regrouper pour acheter des chaussettes et les donner aux nécessiteux », se souvient Jacques Buytet, actuel président. À cette époque, les propriétés étaient toutes petites. On y faisait de la po-

lyculture, de l'élevage, du maïs, du tabac, de la vigne. Difficile d'investir dans tout le matériel nécessaire. L'association a donc décidé d'en acheter et d'en faire profiter ses membres tour à tour. « Aujourd'hui, les vigneron de Langon disposent d'un enfonce-pieux, d'un épandeur d'engrais... » Ca, c'est pour le travail.

Un esprit préside, surtout, à cette association. Très régulièrement, ses adhérents se retrouvent pour partager un repas et goûter les vins qu'ils produisent sur le territoire de la commune. « C'est en goûtant les vins des autres qu'on progresse », admet Jacques Buytet...

### 2 € le verre

Samedi et dimanche, il tiendra le bar à vin des vigneron de Langon. Avec Joël, son frère, avec lequel il exploite château Teigney, la propriété viticole familiale, aux portes de Langon, route d'Auros. Son fils Jérôme sera là aussi, qui est en passe d'en reprendre les rennes. Avant, peut-être de les transmettre à Tyllo, le représentant de la sixième génération de cette famille de vigneron. Il n'en est pas encore là, puisqu'il a pointé le bout de son nez, il y a tout juste un mois...

Les vigneron de Langon vendront le vin au verre (2 €). Tous les vins qu'ils produisent. Sans distinction. Il y aura des rouges, des blancs, des rosés. Des graves supérieurs sans doute aussi. Et des méthodes traditionnelles pour les amateurs. Ils proposeront le vin du voisin sans état d'âme. Et en parleront aux visiteurs avec le même enthousiasme. C'est comme cela qu'ils fonctionnent finalement. Depuis presque cent ans que cette association existe !

### LE PROGRAMME DE LA FOIRE



Lio. PHOTO DR

### Samedi

**10 HEURES** : Ouverture de la foire.

**11 HEURES** : Inauguration officielle avec gâteau d'anniversaire.

**DE 10 HEURES À 22 HEURES** : Ouverture des allées gourmandes avec fromages, vigneron et artisans de bouche de toutes les régions de France.

Ouverture du village gascon. Animations permanentes sur les stands des syndicats viticoles de Sauternes, Barsac, Graves et Côtes de Bordeaux Saint-Macaire, des offices du tourisme de Sauternes, des Graves, des Landes girondines, de Montesquieu, de Bazas et de l'Entre-deux-Mers.

Ateliers courts par le centre de formation Beauséjour, concours de la plus belle étiquette, bar à « juju »

par l'association Jardin de tomates, mandala, animations pour les enfants, dégustation d'huiles d'olives avec une délégation du Gard, stand sur les déchets générés par la consommation du vin par l'Ussgetom, animation musicale par la banda Les Amuse-gueules de Grignols

**15 H 45 ET 17 HEURES** : concours de dégustation à l'aveugle.

**22 HEURES** : concerts de Lio, Julie Pietri et Émile et Images

### Dimanche

**10 HEURES** : Ouverture de la foire. Le village gascon refermera ses portes à 19 heures. Les différents stands proposeront de nouvelles animations. La partie musicale sera confiée, cette fois, à la Bande à Léo de Léognan.

**15 HEURES** : Concours de dégustateurs. Finale de la démonstration à l'aveugle par les meilleurs Français.

**17 HEURES** : remise des prix à Mathieu Vidal, jeune pâtissier invité l'honneur de la foire pour avoir participé au concours « qui sera le meilleur pâtissier 2 015 ». Il recevra son poids en vin offert par le syndicat Sauternes-Barsac.

**17 HEURES** : Première pressée des vins de graves.

**17 H 30** : remise des prix du concours de la plus belle étiquette.

# Voir les meilleurs bodyboarders

**ARCACHON** La plage de la Salie sud, sur la route de Biscarrosse, accueille la Coupe de France de bodyboard



La compétition a démarré tôt ce matin. PHOTO ARCHIVES SUD OUEST

Quitte à profiter une dernière fois de la plage avant la rentrée imminente, autant passer le week-end à la Salie. Le spot de surf arcachonnais accueille depuis ce matin la troisième et dernière étape de la Coupe de France de bodyboard. Parmi les concurrents, des espoirs locaux tels que Raphaël Bardou ou les frères Castillo mais aussi des surfers plus confirmés comme Nicolas Padois, coach de l'équipe de France de la discipline.

Les concurrents et concurrentes doivent faire leurs preuves lors de séries de 15 à 20 minutes, pendant lesquelles ils seront jugés sur leur performance dans la vague. Organisé depuis 9 ans sur le spot de la Salie, la Coupe de France de bodyboard s'est également déplacée à Mimizan et Labenne cette année. « Être à la maison, ça change tout pour une compétition », assure Ni-

colas Padois, bodyboarder et fondateur du club Ocean Roots.

« C'est pour cette raison que le club veut organiser la Coupe de France chaque année, même si ça nous met dans le jus en fin de saison. On donne l'opportunité aux licenciés de se frotter à ce qu'est une compétition et au stress qui va avec. En même temps on donne une visibilité à notre sport », précise le surfeur.

## Spectacle gratuit

Parmi les participants, des jeunes de 8 à 9 ans, qui viennent de rejoindre le club et qui vont faire leurs premières séries officielles. « Au total, on a 25 compétiteurs du club engagés sur la compétition. » La journée, débutée à 7 heures, devrait se terminer aux alentours de 21 heures, afin de profiter au maximum des bonnes conditions de surf.

Après cette journée, une superfinale, qui réunira les 10 meilleurs des étapes de la Coupe de France, aura lieu entre les mois de septembre et d'octobre, « le jour où les conditions seront optimales » pour départager les concurrents. De là une « supersuperfinale » fera le tri entre les quatre têtes de tableau pour désigner le meilleur bodyboarder de la saison. C'est Maxime Castillo, le local, qui a gagné les trois précédentes.

Il est conseillé aux curieux et amateurs de bodyboard de se munir d'un pique-nique qu'ils pourront manger sur la plage, devant le spectacle gratuit. Pour les moins prévoyants, un restaurant est installé sur le parking de la Salie Sud, à condition de se priver de la vision des compétiteurs le temps du repas.

**Carole Suhas**

## AUJOURD'HUI

### Jeune public

#### BORDEAUX

« Fouille, Farfouille ». 15 h 45 - 18 h. Deux sessions par journée : de 15 h 45 à 16 h 45 ou de 17 h à 18 h. Cap Sciences. Hangar 20. Quai de Bacalan. 6 € par enfant. Forfait : 85 € par groupe de 15. 05 56 01 07 07.

**Dominique de Saint-Mars.** Rencontre-dédicace autour de la série Max et Lili et de son dernier titre « Max et Lili ont peur des images violentes » (Ed. Calligram). De 10 h 30 à 12 h 30 puis de 15 h à 17 h. Librairie Mollat. 15, rue Vital-Carles (rayon jeunesse). Entrée libre. 05 56 56 40 40.

**Guignol Guérin.** Nouveau spectacle à chaque séance. Jusqu'au mardi 1<sup>er</sup> septembre. Tous les jours à 16 h. Parc Bordelais. 5 € (gratuit - 2 ans). 06 89 18 88 18.

#### LÈGE-CAP-FERRET

« La fortune de Jeanne ». Cie L'Aurore. Marionnettes et musique. 19 h. Médiathèque de Petit-Piquey.

### Jardins

#### PORTETS

**De Jean-Jacques Rousseau à Claude Monet.** Les métamorphoses d'un jardin d'utilités depuis sa conception par Jean-Jacques Rousseau. 14 h - 18 h. Permanent. Château de Mongenan. 16, rue de Mongenan. 10 € pour les individuels, 9 € pour les groupes de plus de 10 personnes, gratuit -12 ans. 05 56 67 18 11.

### Musique

#### ANDERNOS-LES-BAINS

**Karolina Mikolajczyk et Iwo Jedynecki.** Duo polonais, violon et accordéon. 20 h 30. Eglise Saint-Eloi.

#### BORDEAUX

**Accept death party !** The Detectors

+ Quitters + Shut up ! Twist again. 21 h. Heretic Club. 58, rue du Mirail. 5 €.

**Brother Lion.** Soirée plage (DJ). 20 h. Les Trois Coups. Place Saint-Michel. 32, rue des Allamandiers. Entrée libre.

**Nems-B + Indeed.** House. 23 h 45. Bootleg. 6, rue Lacornée. 5€/8€.

**Olivier Lob invite Daniel Portales.**

Musique brésilienne et swing latin. 20 h 30 - 22 h. Le Caillou. Esplanade Linné. Rue Gustave Carde. Entrée libre. 06 85 99 32 42.

#### LACANAU-OCÉAN

**Musical'océan.** 21 h. Voix et violoncelles. François Salque et L'Orchestre de violoncelles. Hélène Walter, soprano. Salle l'Escoure. 15 à 20 €. 06 27 14 48 86.

### Opéra-opérette

#### ARTIGUES-PRÈS-BORDEAUX

« Les Noces de Figaro ou presque... ». Cie Ossia accompagnée par l'Ensemble Orchestral de Bordeaux. 21 h. Parc de la Mairie.

### Spectacles

#### BÈGLES

« A Corps Perdus ». Bivouac C° 21 h 30. Parc de Mussonville. Plein-air. Entrée libre.

#### LANDIRAS

**Spectacle équestre.** Spectacle équestre en nocturne avec cavaliers et jongleurs au domaine des bois de Cabiros, à partir de 19 h 30 (spectacle vers 20 h 45). 06 34 54 24 29. Domaine des bois de Cabiros. 15 €. Apéritif offert.



### PRIGNAC-EN-MÉDOC

## Visites thématiques au château Chantelys

Christine Courrian propose des ateliers à thème, sur rendez-vous, pour découvrir et déguster son vin. Les « ateliers assemblage » permettent au public de goûter les trois cépages du Médoc et de se tourner vers le vin qu'ils préfèrent. Pour les curieux de la vigne, des promenades sont proposées au milieu des pieds, pour en apprendre plus sur la taille notamment. Les visiteurs sont aussi conviés aux vendanges. Renseignements au 05 56 09 02 78. PHOTO SARAH PAILLOU

## PLAISIRS DE CHINE

### Vide-greniers

**AMBARÈS-ET-LAGRAVE** Vide-greniers du club de basket-ball dimanche, de 6 heures à 18 heures au complexe sportif Lachaze. Contact au 06 26 51 38 10.

**ARCACHON** Vide-greniers dimanche, de 8 heures à 18 heures, place des Palmiers.

**ARÈS** Vide-greniers samedi, de 9 heures à 18 heures, place Dartiguelongue (avenue du commandant l'Herminier). Buvette et sandwichs sur place.

**BAZAS** Dimanche l'association des Voisins du Bey organise un vide-greniers de 8 heures à 18 heures. Renseignements : 07 87 98 62 90. Restauration et boissons sur place.

**BORDEAUX** Déballage brocante place Saint-Michel dimanche, de 6 heures à 14 heures.

**CADILLAC** Vide-greniers et bourse aux vêtements, dimanche, de 9 heures à 18 heures. Place de la République. Buvette et restauration sur place.

**CADAUJAC** Vide-greniers dans le cadre des fêtes de la Saint-Louis dimanche de 9 heures à 18 heures. Feu d'artifice en soirée. Contact : 06 95 11 03 69.

**CAZALIS** Vide-greniers dans le cadre de la Saint-Babylon. Restauration et animations musicales sur place. Renseignements : 06 63 37 82 81, 06 50 30 64 69 ou 05 56 65 19 63.

**CUBZAC-LES-PONTS** Dans le cadre de la fête locale, vide-greniers samedi de 8 heures à 18 heures au port de Cubzac-les-Ponts. Concours de pétanque, ball-trap, marché gourmand, animation musicale.

**HURE** Vide-greniers et marché aux puces dimanche de 7 heures à 18 heures place du stade. Exposition de vieilles voitures, restauration sur place, animations musicales.

**LAMARQUE** Vide-greniers et marché aux puces de l'association Carnaval dimanche

**LANGON** Le comité des œuvres sociales du personnel communal de Toulence organise un vide-greniers samedi, de 7 heures à 18 heures au stade municipal. Restauration sur place. Renseignements au 05 56 63 48 39.

**LA RÉOLE** L'Union des commerçants et artisans réolais organise les Pavés en folie samedi à partir de 9 heures, avec vide-greniers dans les rues du centre-ville. Restauration sur place, animation folklorique, paella géante et concert disco-funk le soir. Renseignements au 05 56 61 13 55.

**MARIMBAULT** Vide-greniers toute la journée de dimanche dans le cadre de la fête locale.

**MÉRIGNAC** Vide-greniers de la rentrée, dimanche, de 8 heures à 18 heures. Restauration sur place.

**PODENSAC** Vide-greniers de l'ACRC, dimanche, de 6 heures à 18 heures, rue des écoles. Restauration sur place.

**PUGNAC** Vide-greniers dimanche, de 7 heures à 18 heures, cour des écoles. Restauration sur place.

**SAINT-CIERS-SUR-GIRONDE** Marché dominical et vide-greniers dans le cadre des fêtes de la Saint-Fiacre toute la journée de dimanche, avenue de la République.

**SAINT-GENÈS-DE-CASTILLON** Brocante, vide-greniers, marché gourmand et peintres de rue, samedi, de 9 heures à 18 heures, autour de la salle polyvalente.

**SAINT-MAGNE-DE-CASTILLON** Vide-greniers et marché aux puces samedi, à partir de 8 heures au stade, avenue du général de Gaulle.

**TALENCE** Vide-greniers du quartier La Taillade, dimanche, salle des Malerettes, 170 cours maréchal Gallieni.



LIBOURNE

## Dernier week-end pour la plage aux Dagueys

Encore deux petites journées pour profiter de la plage aux Dagueys et des jeux d'eau. Et même si le soleil pointe encore dans le ciel de septembre, les baigneurs sont priés de sortir de l'eau. En revanche, aucun problème pour continuer à se rouler dans l'herbe et pour courir autour du lac. PHOTO IBAN CARPENTIER

## AUJOURD'HUI (SUITE)

### Théâtre

#### BORDEAUX

« **Brouillon de culture** ». Comédie avec Fred Hebbada, Emmanuel Lortet, Jean Baptiste Bouyé et Sandra Soukhodolets. 20 h 45 - 22 h 15. Comédie Gallien. 20, rue Rolland. 12-17 €. 05 56 44 04 00.

### Visites

#### BORDEAUX

« **Corps subtils** » carte blanche à Felipe Ribon. Visite commentée de l'exposition tous les samedis et dimanches à 15 h et tous les jeudis soir à 18 h. Musée des arts décoratifs et du design. 39, rue Bouffard. 4 €/2 € réduit. 05 56 10 14 00.

## DIMANCHE

### Animations

#### PESSAC

Initiation au taï chi chuan en plein air. Les séances seront maintenues en cas de pluie (pratique sous abri). 11 ans. Sur réservation au 05 56 15 32 11. 10 h - 11 h 30. Avenue de Beutre. 2 €. 05 56 15 32 11.

### Jeune public

#### BORDEAUX

« **Fouille, Farfouille** ». 15 h 45 - 18 h. Deux sessions par journée : de 15 h 45 à 16 h 45 ou de 17 h à 18 h. Cap Sciences. Hangar 20. Quai de Bacalan. 6 € par enfant. Forfait : 85 € par groupe de 15. 05 56 01 07 07.

Guignol Guérin. Nouveau spectacle à chaque séance. 16 h. Parc Bordelais. 5 € (gratuit - 2 ans). 06 89 18 88 18.

### Nature

#### PESSAC

Accueil posté des jardiniers au Bourgailh. Découvrez le jardinage au naturel, échangez et partagez conseils ou astuces avec des jardiniers amateurs. 15 h - 19 h. Ecosite du Bourgailh. Avenue de Beutre. Entrée libre. www.bourgailh-pessac.fr. 05 56 15 32 11.

### Balades

#### PESSAC

Balade à poneys au Bourgailh. Retrouvez Jade, Kiwi, Jupiter, Neige, Bouchon ou encore Kinou, les poneys Shetlands du centre équestre pour une balade dans la forêt du Bourgailh. 3 ans. 4 € le quart d'heure. 14 h - 18 h. Avenue de Beutre. 05 56 15 32 11.

### Balades en famille

#### SADIRAC

Sauterelles et criquets. Balade à la

découverte de la diversité de taille et de couleur de ces insectes au grand saut. Exposition : « Cherchez la petite bête » (conçue par la maison écocitoyenne). Projection : « Flots de vie : les saisons d'une rivière ». De V. Mermoud-Gasser et P. Wegmüller. Point lecture sur le thème : « Mers et océans ». 14 h 30 - 18 h. Départ de la balade à 15 h. Maison du patrimoine naturel du Créonnais. 23, route de Créon. Entrée libre. Contact : Terre & Océan. www.nature-creonnais.fr. 06 76 21 99 94.

### Jardins

#### PORTETS

#### De Jean-Jacques Rousseau à Claude Monet.

Les métamorphoses d'un jardin d'utilités depuis sa conception - sa forme actuelle de Giverny girondin. Jardin classé Monument historique, label « Jardin remarquable ». Jusqu'au mercredi 30 septembre. 14 h - 18 h. Permanent. Château de Mongenan. 16, rue de Mongenan. 10 € pour les individuels, 9 € pour les groupes de plus de 10 personnes, gratuit -12 ans. chateaudemongenan.com 05 56 67 18 11.

### Musique

#### BORDEAUX

« **Aie Aie Aie** ». Avec Marie Gambaro à la guitare et au chant et Alice Amanieu au piano, à l'accordéon et au chant. 20 h 30. Café Théâtre des Chartrons. 170, cours du Médoc. 18 €.

#### Old Jass Session.

Jazz, blues. 17 h 30. Guinguette Chez Alriq. ZA Quai de Queyries. Entrée libre. www.laguinguettechezalriq.com/. 05 56 86 58 49.



Old Jass session, avec Fred Dupin. Jazz des années 20-30 chez Alriq. PHOTO DR

Pik Nik Zik. « Amenez votre Pik Nik, on s'occupe de la Zik ». 17 h - 21 h. Quais de Saint-Michel (face à la Porte de la Monnaie). Entrée libre. Contact : Les P'tits Gratteurs. lesptitsgratteurs.fr. 05 35 54 19 25 ou 07 82 79 10 09.

# Trois croisières pour un fleuve

**BORDEAUX** Des balades fluviales sont programmées ce week-end encore pour profiter du Port de La Lune. Panorama

SONIA REYNAUD

gironde@sudouest.fr

Le soleil devrait brûler tout le week-end sur Bordeaux, et le thermomètre, grimper, culminant à plus de 30 degrés Celsius. Beaucoup choisiront de se jouer des coudes sur les plages pour avoir un petit espace où déposer leur drap de bain. Les autres pourront profiter de cette météo idyllique pour voguer sur la Garonne. Suggestions :

## 1 Déjeuner aquitain à bord du « Marco Polo »

Les gourmands et amateurs de produits aquitains opteront pour la croisière Gasconne. A bord du « Marco Polo », un bateau atypique construit en Suède en 1960. On longe les quais bordelais pour trois heures de visite commentée de la ville depuis le fleuve. L'intérêt principal de cette balade-déjeuner réside dans le buffet à volonté proposé sur le bateau. Au menu, charcuteries Pierre Oteiza et fromages Baud et Millet. Le tout, accompagné de vins du concepteur sur mesure, Grandissime. Un repas qui immerge les croisiéristes dans la gastronomie aquitaine. Matelots d'un jour au régime s'abstenir.

Samedi et dimanche, de 12 heures à 15 heures, embarquement à 11 h 30, quai des Queyries, embarcadère Montesquieu. Adulte 32 €, enfant (4 - 12 ans) 22 €. Réservations : 05 56 00 66 24 ou <http://fr.bordeaux-tourisme.com>

## 2 À petit prix sur le « Burdigala »

À bord du bateau panoramique le « Burdigala », on découvre ou redécouvre les façades bordelaises, les quais, l'histoire et le patrimoine de la capitale girondine. Le navire part du centre-ville, remonte la Garonne en direction du pont François-Mitterrand. Il redescend ensuite le fleuve, et on passe sous les sept

## À VOIR, À FAIRE

### AMBÈS

## Voyages en chansons

Longtemps connues comme un festival d'arts du cirque et de pyrotechnie, les Odyssées d'Ambès se sont réorientées depuis un an vers une programmation musicale, moins coûteuse. Ça n'empêche pas l'événement de valoir le déplacement. L'affiche de cette 12<sup>e</sup> édition propose en effet un joli voyage en chansons, entre la soul-folk matinée d'influences berbères d'Hindi Zahra, la chanson française de Barcella, le folk de Thomas Skrobek, le hip-hop déviant de Smokey Joe & The Kid ou Blake Worrell. Et quand même des arts de la rue avec la Smart compagnie ou le Bar à mômes. Et en plus c'est gratuit !



Le « Marco Polo » (en haut) ou le « Burdigala » : deux approches de la Garonne. PHOTOS LAURENT THEILLET ET GUILLAUME BONNAUD

ponts de Bordeaux Métropole. On se laisse porter par les commentaires historiques et humoristiques du guide pour cette croisière fluviale d'une heure et demie. Tarifs avantageux.

Samedi, à 15 h 30, et dimanche, à 15 h 30 et 17 h 30. Embarquement 30 minutes avant le départ, ponton d'honneur, quai Richelieu.

Adulte 15 €, enfant (4-12 ans) 2 €. Réservations : 05 56 00 66 24 ou <http://fr.bordeaux-tourisme.com>

## 3 L'œnologie avec Bordeaux River Cruise

Parmi les nombreuses croisières

proposées par la compagnie Bordeaux River Cruise, on se laisse tenter par la promenade fluviale dédiée à la science du vin : apéro vigneron. Cette balade sur les flots d'une heure et demie au cœur du Port de la Lune se fait en compagnie d'un guide et d'un vigneron. Ce dernier partage son terroir, sa production, sa passion et apprend aux passagers les secrets d'une bonne dégustation.

Samedi et dimanche, départs à 11 heures et 18 heures. Embarquement 15 minutes avant, ponton d'honneur, quai Richelieu. Adulte 21 €, enfant (5-12 ans) 12 €. Réservations : 05 56 00 66 24 ou <http://fr.bordeaux-tourisme.com>



Blake Worrell, ce soir aux Odyssées d'Ambès. PHOTO DR

Aujourd'hui de 11 heures à 2 heures du matin, au parc Cantefrêne d'Ambès. 05 56 77 82 91.

### CRÉON

## Dernier week-end sous les étoiles

Active toute l'année à Créon, l'association Larural propose chaque samedi soir de l'été un rendez-vous culturel gratuit sous l'appellation La Piste sous les étoiles. Le dernier est programmé ce soir, toujours au niveau de sa station-vélo, avec Music'Calmant. Ce quartet jazz revisite le répertoire new orleans cher à Sidney Bechet ou Louis Armstrong. La soirée se terminera avec un feu d'artifice.

Ce soir, à partir de 19 heures, sur la piste cyclable Lapébie, à Créon. Entrée libre. 05 56 30 65 59.

## LES SALLES

### ANDERNOS

**LE REX**  
202, avenue de la République  
Tél. 05 56 82 24 58

**MISSION IMPOSSIBLE :  
ROGUE NATION**  
17h / 21h

**VICE VERSA**  
14h30

### ARCACHON

**GRAND ÉCRAN**

9B, avenue Gambetta  
Tél. 05 57 72 02 91  
www.grandecran.fr

**DHEEPAN (AVERT.)**

14h15 / 16h45 / 19h50 / 22h05

**FLORIDE**

19h50

**LA BELLE SAISON**

14h20 / 22h

**LE PETIT PRINCE**

14h20

**LES MINIONS**

16h45

**LES PROFS 2**

20h

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

16h35 / 22h

### BAZAS

**VOG**

12, rue du Palais-de-Justice  
Tél. 05 56 25 12 67

**LE PETIT PRINCE**

15h

**LES CHAISES MUSICALES**

18h

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

21h

### BIGANOS

**CENTRE CULTUREL**

Rue Pierre-de-Coubertin  
Tél. 05 56 82 78 35  
www.biganos-spectacle.com

**TED 2**

21h

### BLANQUEFORT

**LES COLONNES**

4, rue du Docteur-Castéra  
Tél. 05 56 95 49 00

**LE PETIT PRINCE**

18h15

**LES CHAISES MUSICALES**

21h

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

20h45

**TALE OF TALES (AVERT.)**

VO : 18h

### BLAYE

**ZOËTROPE**

33 bis, cours de la république  
Tél. 05 56 49 60 55

**ANT-MAN**

20h05

**HITMAN : AGENT 47**

(INT. -12 ANS)

18h15 / 22h15

**LES 4 FANTASTIQUES**

16h15

**LES MINIONS**

18h

**LOVE (INT. -18 ANS)**

21h45

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

13h45

**UNE FAMILLE À LOUER**

19h45

**VICE VERSA**

14h

**WHILE WE'RE YOUNG**

VO : 16h

### BORDEAUX

**CGR LE FRANÇAIS**

9, rue Montesquieu  
Tél. 05 56 81 18 36  
www.cgrcinemas.fr/lefrancais/

**ANT-MAN**

3D : 11h / 22h15

**ANTIGANG (AVERT.)**

13h30 / 15h45 / 20h10 / 22h15

**DHEEPAN (AVERT.)**

11h / 13h30 / 15h40 / 17h50 /

19h45 / 22h15

**FLORIDE**

11h / 13h30 / 18h

**HITMAN : AGENT 47**

(INT. -12 ANS)

11h / 13h40 / 15h50 / 18h /

20h10 / 22h15

**LA BELLE SAISON**

13h40 / 15h50 / 18h / 20h10

**LA FACE CACHÉE DE MARGO**

11h / 13h40 / 15h50 / 18h

**LA RAGE AU VENTRE**

22h15

**LE PETIT PRINCE**

11h / 18h

**LES 4 FANTASTIQUES**

15h50 / 20h10

**LES MINIONS**

3D : 11h / 15h50

**LES PROFS 2**

11h / 17h55

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

11h / 13h45 / 16h30 /

19h30 / 22h15

**PIXELS**

3D : 11h / 18h

**RENAISSANCES**

22h15

**SINISTER 2 (INT. -12 ANS)**

13h40 / 15h50 / 20h10 / 22h15

**TED 2**

15h40 / 20h / 22h15

**UN MOMENT D'ÉGAREMENT**

20h10

**UNE FAMILLE À LOUER**

13h40 / 15h50 / 18h /

20h10 / 22h15

**VICE VERSA**

3D : 11h / 13h30 / 18h

**VIVE LES VACANCES**

13h40 / 20h10 / 22h15

**WE ARE YOUR FRIENDS**

11h / 13h40 / 15h50 / 18h /

20h10 / 22h15

**UGC CINÉ CITÉ**

13-15, rue Georges-Bonnac

Tél. 01 46 37 28 24  
http://www.ugc.fr

**ABSOLUTELY ANYTHING**

VO : 17h30 / 19h30 / 22h15

**AMERICAN ULTRA (AVERT.)**

VO : 11h / 13h15 / 15h20 /

17h25 / 19h50 / 22h15

**AMNESIA**

VO : 11h / 13h50 / 17h30 / 19h45

**AMY**

VO : 21h50

**ANT-MAN**

VO : 16h20 / 21h50

**ANTIGANG (AVERT.)**

11h15 / 13h25 / 15h25 / 17h25 /

20h / 22h

**BROADWAY THERAPY**

VO : 11h

**CERTAINS L'AIMENT CHAUD**

VO : 13h

**COMME UN AVION**

15h30

**DHEEPAN (AVERT.)**

10h45 / 13h / 15h15 / 17h30 /

19h50 / 22h10

**FLORIDE**

10h45 / 13h / 15h15 / 19h35

**HITMAN : AGENT 47**

(INT. -12 ANS)

VO : 11h10 / 13h15 / 15h30 /

17h40 / 19h45 / 22h15

**LA BELLE SAISON**

11h / 13h10 / 15h20 / 17h30 /

19h40 / 22h10

**LA FACE CACHÉE DE MARGO**

10h50 / 13h05 / 15h20

VO : 19h35 / 21h50

**LA FAMILLE BÉLIER**

13h20

**LA FEMME AU TABLEAU**

VO : 12h55

**LA GARÇONNIÈRE**

VO : 15h25

**LA ISLA MÍNIMA (AVERT.)**

VO : 17h35 / 19h45 / 22h05

**LA NINA DE FUEGO (AVERT.)**

VO : 21h50

**LE BAL DES VAMPIRES**

VO : 22h10

**LE PETIT PRINCE**

10h45 / 15h10 / 17h25 / 19h40

**LE TOUT NOUVEAU**

**TESTAMENT**

20h

**LES 4 FANTASTIQUES**

10h50 / 13h / 15h15

**LES MINIONS**

11h / 13h10 / 15h05 / 17h

**LES NOUVEAUX SAUVAGES**

(AVERT.)

VO : 19h30

**LES TONTONS FLINGUEURS**

17h50

**MISSION IMPOSSIBLE :**

**ROGUE NATION**

10h45 / 13h20 / 16h / 19h /

21h35

VO : 11h10 / 13h50 / 16h30 /

19h10 / 21h50

**OSS 117 :**

**RIONE REPOND PLUS**

10h50

**SHAUN LE MOUTON**

17h40

**TO BE OR NOT TO BE -**

**JEUX DANGEREUX**

VO : 22h

**UNE FAMILLE À LOUER**

11h / 13h20 / 15h30 / 17h40 /

19h50 / 22h10

**VICE VERSA**

11h / 14h / 16h / 18h / 20h / 22h

**WE ARE YOUR FRIENDS**

VO : 11h / 13h30 / 15h40 /

17h50 / 20h10 / 22h15

### UTOPIA

5, place Camille-Jullian

Tél. 05 56 52 00 03

www.cinemas-utopia.org

**DHEEPAN (AVERT.)**

15h15 / 18h30 / 21h / 21h45

**FEMMES AU BORD**

**DE LA CRISE DE NERFS**

VO : 20h

**FRENCH CONNECTION**

VO : 21h50

**LA BELLE SAISON**

15h / 18h / 20h30

**LA NINA DE FUEGO (AVERT.)**

VO : 17h30

**LA PEUR (AVERT.)**

17h45

**LES BÉTISES**

19h50

**LES MILLE ET UNE NUITS -**

**LE DÉSOLÉ**

VO : 14h30

**LES SECRETS DES AUTRES**

VO : 14h45 / 19h40

**THE ROSE**

VO : 21h30

**VICE VERSA**

VO : 15h30

**WHILE WE'RE YOUNG**

VO : 17h40

### MÉGARAMA

7, quai des Queyries

Tél. 0 892 69 33 17

**ABSOLUTELY ANYTHING**

22h

**AMERICAN ULTRA (AVERT.)**

14h / 18h / 20h / 22h

**ANT-MAN**

14h / 16h30 / 19h

**ANTIGANG (AVERT.)**

14h

# Urgences 15

Si votre commune n'apparaît pas dans la liste ci-dessous, appelez le 15 qui vous mettra en relation si besoin, après régulation, avec le médecin de garde de votre secteur.

**PHARMACIENS Le 32 37** (serveur vocal) permet de connaître la pharmacie de garde la plus proche de chez vous, le week-end et les jours fériés. Ce service est actualisé en permanence et facturé 34 centimes d'euro la minute. Le site [www.3237.fr](http://www.3237.fr) offre les mêmes services.

## MÉDECINS

### RÉGION D'ARCAÇON

**Belin-Bélieu, Hostens, Le Barp, Salles, Lugos, Saint-Magne, Louchats, Le Tuzan.**  
B. DELAS, 81, avenue des Pyrénées, Le Barp, tél. 05 56 88 60 01 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). De minuit à 8 h, s'adresser au Centre 15.  
**Audenge, Biganos, Marcheprime, Mios.**  
SOS MÉDECINS, 85, boulevard de la Côte-d'Argent, Biganos, tél. 05 57 35 81 69 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). De minuit à 8 h, s'adresser au Centre 15.  
**Andernos, Arès, Cassy, Lanton, Taussat.**  
J.-P. MARC, 116, boulevard de la République, Andernos-les-Bains, tél. 05 56 82 01 38 ou H. ANGBAUD, 21, avenue de la Libération, Arès, tél. 05 56 80 27 33 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). De minuit à 8 h, s'adresser au Centre 15.  
**Cap-Ferret Nord, Cap-Ferret Sud, Claouey, Grand-Piquey, Le Canon.**  
P. VAILLE, Grand Piquey, 30, route du Cap-Ferret, Lège-Cap-Ferret, tél. 05 56 60 98 11 ou R. FOUGEANET-CHAMBRE, 3, boulevard de la Plage, Lège-Cap-Ferret, tél. 05 56 60 64 23 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). De minuit à 8 h, s'adresser au Centre 15.

### BORDEAUX AGGLOMÉRATION

**Ambarès, Ambès, Artigues, Bassens, Beychac-et-Caillau, Carbon-Blanc, Izon, Montussan, Saint-Loubès, Saint-Louis-de-Montferrand, Saint-Sulpice-et-Cameyrac, Sainte-Eulalie, Tresses, Yrac, Saint-Vincent-de-Paul.**  
A. FERRIE, 7, avenue des Tabernottes, Artigues-près-Bordeaux, tél. 05 57 34 11 03 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.  
**Bègles, Talence, Villenave, Pont-de-la-Maye.**  
F. CHABAUD-KRESSMANN, centre commercial Chamboparc, 1, rue Thiers, Villenave-d'Ornon, tél. 05 56 87 10 06 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, appeler le centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.  
**Blanquefort, Eysines, Le Bouscat, Bruges.**  
S. LACOSSE-TERRIN, 6, rue Gabriel-Lamboley, Blanquefort, tél. 05 56 95 09 72 (samedi de 12 h à 20 h) ; J. SMUTEK, 42, avenue de Picot, Eysines, tél. 05 56 16 19 19 (dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, appelez le 15

ou SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Bordeaux.**  
G. CHEVROT, 5, rue Charles-Martin, Bordeaux, tél. 05 56 50 99 67 ; M. BALLADE, 1<sup>er</sup> étage 98, cours d'Alsace-et-Lorraine, Bordeaux, tél. 05 56 81 03 42 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h) ; Association Bordeaux Centre et Nord, P. Ng Fat CHEUNG, 164, rue Frère, Bordeaux, tél. 05 56 51 33 33 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). En dehors de ces horaires, appelez le 15 ou SOS Médecins au 05 56 44 74 74.  
**Bordeaux-Bastide, Cenon, Floirac, Lormont.**  
D. ARRIVE, résidence Le Richelieu, 1, rue Albert-Camus, Lormont, tél. 05 56 31 58 54 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Bordeaux-Saint-Augustin, Mérignac, Caudéran.**  
J.-P. BONNET, 2 bis, rue du Pradas, Mérignac, tél. 05 56 97 74 66 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Canéjan.**  
F. DALY, 97, avenue de Verdun, Gazinet, Cestas, tél. 05 56 07 64 43 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Léognan, Cadaujac, Saint-Médard-d'Eyrans, Martillac.**  
M. RODE-TAN, 67, rue de Montuset, Cadaujac, tél. 05 56 30 14 14 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Martignas-sur-Jalle, Saint-Jean-d'Illac.**  
F. MATHIEU, 4, avenue du Maréchal-Leclerc, Martignas-sur-Jalle, tél. 05 56 78 66 33 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Pessac, Gradignan.**  
C. MEDEVILLE, 8, rue Herman-Lemoine, Pessac, tél. 05 56 45 16 37 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

**Saint-Médard, Le Taillan, Le Haillan, Saint-Aubin.**  
J. LAFFOND, Magudas, 15, avenue Denis-Papin, Saint-Médard-en-Jalles, tél. 05 56 55 95 30 (samedi de 12 h à 20 h et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15 ou à SOS Médecins au 05 56 44 74 74.

### RÉGION BLASIMON-SAUVETERRE

**Baigneaux, Bellebat, Bellefond, Blasimon, Cantois, Castelviel, Cazaugitac, Cessac, Cleyrac, Coirac, Courpiac, Daubeze, Faleyras, Frontenac, Gornac, Jugazan, Ladaux, Listrac-de-Dureze, Lugasson, Martres, Mauriac, Mérignas, Montignac, Rauzan, Romagne, Ruch, Saint-Antoine-du-Queyret, Sauveterre-de-Guyenne, Soussac, Saint-Brice, Saint-Genis-du-Bois, Saint-Jean-de-Blaignac, Saint-Sulpice-de-Pommiers, Saint-Vincent-de-Pertignas, Targon.**  
M. GIRERD, 2, rue Vineuse, Rauzan, tél. 05 57 84 12 40 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). En dehors de ces

horaires, le 15 ou SOS Médecins, 05 56 44 74 74.

**RÉGION DU CUBZAGUAIS**  
S'adresser au Centre 15.

**RÉGION ENTRE-DEUX-MERS**  
S'adresser au Centre 15.

**RÉGION DES GRAVES**  
S'adresser au Centre 15.

**RÉGION DE LANGON**  
Arbis, Aubiac, Balizac, Barsac, Bazas, Béguey, Bernos-Beaulac, Birac, Bommès, Bourideys, Brouqueyrac, Budos, Cadillac, Captieux, Cardan, Cauvignac, Cazalis, Cazats, Cérons, Coimères, Cours-les-Bains, Cudos, Donzac, Escadales, Escoussans, Fargues, Gabarnac, Gajac, Gans, Giscos, Goulade, Grignols, Guillos, Illats, Labescau, Landiras, Langon, Laroque, Lartigue, Lavazan, Le Nizan, Le Pian-sur-Garonne, Leogeats, Lerm-et-Musset, Lignan-de-Bazas, Loupiac, Lucmau, Marimbault, Marions, Masselès, Mazères, Monprimblanc, Mourens, Noaillan, Omet, Origne, Podensac, Pompéjac, Préchac, Preignac, Pujols-sur-Ciron, Rions, Roaillan, Sauternes, Sauviac, Semens, Sendets, Sillas, Soullignac, Saint-Côme, Saint-Germain-de-Grave, Saint-Léger-de-Balson, Saint-Macaire, Saint-Maixant, Saint-Martial, Saint-Michel-de-Castelnau, Saint-Michel-de-Rieufret, Saint-Pierre-de-Bat, Saint-Pierre-de-Mons, Saint-Symphorien, Sainte-Croix-du-Mont, Toulence, Uzeste, Verdels, Villandraut, Villenave-de-Rions, Virelade. Centre 15.

### RÉGION DE LA RÉOLE

Aillas, Auriolles, Auros, Bagas, Barie, Bassanne, Berthez, Bieujac, Blaignac, Bourdelles, Brannens, Camiran, Casseuil, Castelmoron-d'Albret, Castets-en-Dorthe, Castillon-de-Castets, Caudrot, Caumont, Cours-de-Monségur, Coutures, Dieulivol, Floudes, Fontet, Fosses-et-Baleysac, Gironde-sur-Dropt, Hure, La Réole, Lados, Lamothe-Landerron, Landerrouet-sur-Séjour, Le Puy, Les Esseintes, Loubens, Loupiac de La Réole, Mesterieux, Mongauzy, Monségur, Montagoudin, Morizes, Neuffons, Noaillac, Pellegrie, Pondauret, Puybarban, Rimons, Roquebrune, Sainte-Gemme, Savignac, Sigalens, Saint-André-du-Bois, Saint-Exupéry, Saint-Félix-de-Foncaude, Saint-Ferre, Saint-Hilaire-de-la-Noaille, Saint-Hilaire-du-Bois, Saint-Laurent-du-Bois, Saint-Laurent-du-Plan, Saint-Loubert, Saint-Martin-de-Lerm, Saint-Martin-de-Sescas, Saint-Martin-du-Puy, Saint-Michel-de-Lapujade, Saint-Pardon-de-Conques, Saint-Pierre-d'Aurillac, Saint-Seve, Saint-Sulpice-de-Guillauges, Saint-Vivien-de-Monségur, Sainte-Foy-la-Longue, Sainte-Gemme, Taillecevat.

Association SCSM, place Saint-Michel, La Réole, tél. 05 56 61 21 61 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). En dehors de ces horaires, le 15 ou SOS Médecins, 05 56 44 74 74.

### RÉGION DE LIBOURNE

Abzac, Arveyres, Baron, Bayas, Belvès-de-Castillon, Blésignac, Bonzac, Bossugan, Branne, Cabara, Cadarsac, Cadillac-en-Fronsadais, Camiac-et-Saint-Denis, Camps-sur-l'Isle, Castillon-la-Bataille, Catusseau, Chamadelle, Civrac-sur-Dordogne, Coutras, Daignac, Dardenac, Doulezon, Espiet, Flaujagues, Fracs,

Fronsac, Galgon, Gardégan-et-Tourtirac, Génissac, Gours, Grézillac, Guillac, Guitres, Juillac, La Lande-de-Fronsac, La Rivière, Lagorce, Lalande-de-Pomerol, Lapouyade, Le Fieuv, Les Artigues-de-Lussac, Les Billaux, Les Églisottes, Les Peintures, Les Salles-de-Castillon, Libourne, Lugaignac, Lugon-et-l'Île-du-Carnay, Lussac, Maransin, Montagne, Mouillac, Moullets-et-Villemartin, Moulon, Naujan-et-Postiac, Néac, Nérigeon, Périssac, Petit-Palais-et-Coremps, Pomerol, Porchères, Puisseguin, Pujols, Puynormand, Sablons, Saillans, Salignac, Savignac-de-l'Isle, Saint-Aignan, Saint-Antoine-sur-l'Isle, Saint-Aubin-de-Branne, Saint-Christophe-de-Double, Saint-Christophe-des-Bardes, Saint-Cibard, Saint-Ciers-d'Abzac, Saint-Denis-de-Pile, Saint-Émilion, Saint-Étienne-de-Lisse, Saint-Genès-de-Castillon, Saint-Genès-de-Fronsac, Saint-Germain-de-la-Rivière, Saint-Germain-du-Puch, Saint-Hippolyte, Saint-Laurent-des-Combes, Saint-Magne-de-Castillon, Saint-Martin-de-Laye, Saint-Martin-du-Bois, Saint-Médard-de-Guizières, Saint-Michel-de-Fronsac, Saint-Pey-d'Armens, Saint-Pey-de-Castets, Saint-Philippe-d'Aiguille, Saint-Quentin-de-Baron, Saint-Sauveur-de-Puynormand, Saint-Seurin-sur-l'Isle, Saint-Sulpice-de-Faleyrens, Sainte-Colombe, Sainte-Florence, Sainte-Radegonde, Sainte-Terre, Tarnès, Tayac, Tizac-de-Curton, Tizac-de-Lapouyade, Vayres, Vérac, Vignone, Villegouge. S'adresser au Centre 15.

### RÉGION DU MÉDOC

Le Porge, Sainte-Hélène, Lacanau Océan, Salauzes, Le Temple, Saumos.  
P. LALAUDE-LABAYLE, 63, avenue de la Libération, Lacanau, tél. 05 57 70 97 67 (samedi de 12 h à minuit et dimanche de 8 h à minuit). En dehors de ces horaires, s'adresser au Centre 15.

### RÉGION DE STE-FOY-LA-GRANDE

Caplong, Coubeyrac, Eynesse, Fougueyrolle, Gensac, La Roquette, Landerrouat, Le Fleix, Les Lèves-et-Thoumeyragues, Ligeux, Margueron, Massugas, Monfaucou, Pessac-sur-Dordogne, Pineuilh, Port-Sainte-Foy-et-Ponchapt, Riocaud, Saint-André-et-Appelles, Saint-Antoine-du-Queyret, Saint-Avit-de-Soulège, Saint-Avit-Saint-Nazaire, Saint-Géraud-de-Corps, Saint-Philippe-du-Seignal, Saint-Quentin-de-Caplong, Sainte-Foy-la-Grande. S'adresser au Centre 15.

## SPÉCIALISTES

**Accoucheurs.** Contactez votre accoucheur ou la maternité où vous devez accoucher.  
**Cardiologues.** Clinique Saint-Augustin, 114, avenue d'Arès, Bordeaux, tél. 05 56 00 30 30.  
Clinique Saint-Martin, allée des Tulipes, Pessac, tél. 05 56 46 41 00.  
Polyclinique Bordeaux-Nord Aquitaine 15-33, rue Claude-Boucher, Bordeaux, tél. 05 56 43 73 55.  
Polyclinique de Bordeaux-Caudéran (quartier des Pins-Francis) 19, rue Jude, Bordeaux-Caudéran, tél. 05 56 17 16 09.  
**Pédiatres.** I. BOUFFARD-FONTANET, 15-33, rue Claude-Boucher, Bordeaux, tél. 05 56 43 72 34 (samedi et dimanche de 8 h à 20 h). En dehors de ces horaires, le 15 ou le 05 56 43 72 34.

## DON DU SANG

**LUNDI 31 AOÛT,** à Gradignan, foyer Saint-Géry, de 15 h à 19 h.  
**MARDI 1<sup>er</sup> SEPTEMBRE,** à Gujan-Mestras, salle des fêtes, de 10 h à 13 h et de 15 h à 19 h.  
**MERCREDI 2,** à Bordeaux-Caudéran, La Chartreuse Saint-André, de 16 h à 19 h.

## À SAVOIR

### PÉDIATRIE DE GARDE

Les pédiatres libéraux reçoivent les urgences de week-ends et jours fériés à Bordeaux-Nord, de 8 h à 20 h. Tél. 05 56 43 72 34.  
**HÔPITAL ROBERT-PICQUÉ**  
Il reçoit les urgences odontologiques adultes (dès 15 ans), de 18 h à 8 h tous les jours. Les urgences médicales et chirurgicales adultes sont assurées 24 heures sur 24.  
**URGENCES RIVE DROITE**  
Les urgences de la Polyclinique Bordeaux Rive droite sont assurées 24 h sur 24, 365 j/365. 24, rue des Cavailles, à Lormont. Tél. 05 56 94 47 57.

**CLINIQUE MUTUALISTE DE PESSAC**  
(46 avenue du docteur-Schweitzer, 33 600 Pessac), est dotée d'un service d'urgences ouvert 24 h sur 24 et 365 j/an. Tél. 05 56 46 57 39.

Urgences mains. Clinique Saint-Martin, allée des Tulipes, rocade. sortie 14, 33600 Pessac, tél. 05 56 46 76 76.

## DENTISTES

Dimanche de 9 h à 13 h  
**Bordeaux.** B. GUILLON, 106, rue de la Croix-Blanche, Bordeaux, tél. 05 56 52 32 88.  
**CUB (rive droite).** V. SEQUELA, 69, cours Gambetta, Floirac, tél. 05 56 86 29 00.  
**CUB (banlieue Sud).** M.-J. DABANCENS-SALACROUP, 4, place G.-Lamarque, Castres/Gironde, tél. 05 56 67 10 63.  
**CUB (banlieue Ouest).** J.-C. OUAHNICH, 113, avenue Aristide-Briand, Mérignac, tél. 05 56 98 07 97.  
**CUB (banlieue Nord).** J.-F. LACHEVRE, 175, avenue de la Libération, Le Bouscat, tél. 05 56 08 95 55.  
**Nord-Gironde.** A.-C. LEOPOLD, 36, avenue de la Libération, Salignac, tél. 05 57 43 40 68.  
**Libourmais.** M. PALARIC, 76 bis, avenue de l'Isle, Guitres, tél. 05 57 69 11 09.  
**Langonnais.** J.-M. LEGLISE, 1, rue du 11-Novembre, Langon, tél. 05 56 63 14 22.  
**Bassin d'Arcaçon.** A. PIGEAU, 17, avenue de la Poste, Lège-Cap-Ferret, tél. 05 56 60 16 34.  
**Médoc.** P. ORILLAC, 2, rue Etienne-Dieuze, Pauillac, tél. 05 56 59 18 07.

RENDEZ-VOUS

# DEMAIN, DANS VOTRE SUD OUEST DIMANCHE

- **Les Français notent les ministres**  
Notre sondage, à l'occasion de l'université du PS, ce week-end à La Rochelle
- **Bordeaux : « J'ai cru qu'ils étaient morts »**  
Retrouvailles extraordinaires pour cette famille rwandaise séparée en 1999 dans un camp de réfugiés
- **Top 14 : Agen retrouve son derby**  
Toulouse, pour l'ouverture de saison à Armandie. Et aussi Pau-Montpellier, Racing-La Rochelle, Oyonnax-UBB



TV MAGAZINE  
+  
VERSION FEMINA  
+  
SUD OUEST DIMANCHE

1€80

Le quotidien qui me parle

**SUD OUEST**  
www.sudouest.fr

# Emploi - Formation



sudouest-emploi.com  
05 35 31 27 46

Samedi  
votre rendez-vous  
**emploi formation**  
Dans votre journal  
sudouest-emploi.com  
SUD OUEST Charente Libre La République LECLAIR DL

Charpentier

## Métier aux multiples facettes



Selon le baromètre des métiers, réalisé par Jobintree, il est l'une des professions les plus délaissées par les candidats. Peu valorisée, la fonction de charpentier ouvre pourtant des perspectives

« Ce métier m'est venu naturellement », témoigne Sébastien Bourdon, qui appartient à une famille de charpentiers depuis trois générations. « J'ai toujours vu mon grand-père très fier de ce métier. » En 1989, Sébastien démarre un CAP structure ossature charpente, qu'il complète par un BEP bois au lycée de Blanquefort. Après des expériences en tant qu'indépendant et salarié, et une for-

mation dans la couverture et l'isolation, il crée son entreprise dans la construction bois. « Se diversifier, c'est vital car la concurrence est forte », reconnaît-il. D'ailleurs, les entreprises cherchent généralement des charpentiers couvreurs.

« Une belle aventure humaine » Sébastien Bourdon travaille sur des constructions bois, des extensions et

surélévations, et réalise des terrasses. Le cœur de son métier est la conception d'ossatures qui serviront de structure à un bâtiment complet, de plancher ou de support de couvertures bâtiments. Après la conception, l'étude, le traçage des ouvrages, le choix du bois, la fabrication en atelier et l'exécution des assemblages, le charpentier réalise le levage et le montage sur chantier des différents

éléments (chevrons, fermes, poutres, poteaux mais aussi des éléments d'habillage et d'isolation : lambris, panneaux sous toiture, complexes d'isolation...). Aujourd'hui, il s'agit surtout de faire des montages car la taille est généralement réalisée par des machines. Le professionnel intervient sur tous les types de constructions : immeubles, hangars agricoles, bâtiments industriels, aménagement

de combles, maisons à ossature en bois... « La demande est forte, il faut être prêt à travailler 12 heures par jour pour un salaire qui a tendance à baisser. » Malgré ces contraintes, il aime travailler le bois, le rapport avec les clients et ses équipes et réaliser des maisons neuves. « Le bâtiment, cela peut être une belle aventure humaine. » En entreprise, le salaire du charpentier oscille entre 1 500 € et 3 050 € brut, et près de la moitié des recrutements en Aquitaine se font via les agences d'intérim.

### De l'artisanat à la Scop

En tant qu'artisan, Sébastien insiste sur le fait qu'il est nécessaire de savoir tout faire : les chantiers, le commercial et la comptabilité. Des tâches pour lesquelles il aurait aimé être mieux formé. Si, d'un point de vue technique, son BEP est suffisant, Sébastien Bourdon s'est attelé à évoluer avec son métier. Il s'intéresse à l'isolation naturelle ou issue du recyclage – « à la Foire internationale de 2008, nous étions les seuls à faire de l'isolant naturel ! » Des compétences qui lui permettent de mener un chantier à bien, mais malgré lesquelles il ne parvient pas à lutter contre les grands groupes lors des appels d'offres. Depuis cette année, cet artisan de 42 ans a troqué son poste contre celui de directeur technique dans la société Woodscope, qui a vocation à devenir une société coopérative et participative (Scop). Le projet de sa société est la réalisation de hameaux de 30 à 100 maisons et, notamment, de villages seniors. Le début d'une nouvelle aventure pour lui.

### Marketing Commercial/Vente/Distribution

Grandissons ensemble !  
Devenez  
**TECHNICO-COMMERCIAL(E)**  
sur le Sud-Ouest

Expert de la nutrition végétale et animale sur mesure vous offre l'opportunité d'être  
**- Patron(ne) de votre secteur**  
(autonomie et responsabilités)  
**- Partenaire de la distribution agricole**  
(promotion et commercialisation de produits technologiques)  
Formation interne assurée.

Motivé(e) par le challenge ?  
Envoyez CV et lettre de motivation sous la ref. ATC SO à :  
recrutementrh@roullier.com

Partenaire du Groupe SUD OUEST  
Recrute sur la Gironde

**COMMERCIAL**  
Statut salarié - Contrat à durée indéterminée

Développer le portefeuille d'abonnés en vente directe (visite à domicile des prospects).  
Nous vous proposons un fixe + commissions, formation et accompagnement assurés.  
Expérience vente à domicile souhaitée.  
Vous êtes dynamique, motivé, autonome et sérieux, envoyez votre CV à  
**directprospection@yahoo.fr**  
ou appelez au 06 75 03 17 62 ou 06 17 07 39 40

SDAG ADHÉSIFS  
est un des leaders du marché de la communication visuelle et des arts graphiques. Pour conforter notre développement commercial constant, nous recherchons un

**TECHNICO-COMMERCIAL SUD-OUEST (h/f)**

En charge d'un large secteur géographique, vous serez un interlocuteur reconnu auprès de nos clients (actuels et à venir) par votre sens du service et du conseil. Vous contribuerez par votre sérieux et par vos résultats commerciaux à consolider la réputation de notre société.  
Vous justifiez d'une réelle connaissance du secteur des arts graphiques, vous êtes autonome et organisé, combatif et disponible.  
Nous vous proposons un challenge motivant et une rémunération attractive (rémunération fixe + variable, véhicule de société et frais). Vous bénéficierez lors de votre prise de fonction d'une formation complète à nos produits et à notre modèle d'organisation commerciale et techniques de vente.

Merci d'adresser votre candidature (lettre + CV + prétentions) à notre conseil :  
Philippe MEYER - pmingenierie.associes@wanadoo.fr

**HISTOIRE DU RUGBY AU PAYS BASQUE**

Alban David  
272 pages, broché  
14,5 x 22,5 cm  
**19,90 €**

**ÉDITIONS SUD OUEST**  
www.editions-sudouest.com

**Aquitaine Santé Prévoyance**  
61897290\_DLP

Rémunération attractive, formation produits assurée.

**SOCIÉTÉ DE COURTAGE EN ASSURANCE DE PERSONNES LEADER sur le marché de la SANTÉ et de la VIE depuis plus de 20 ans**

recrute

**COMMERCIAUX (H/F)**

Secteur 33-16-17-24-32-40-47-64-79

**SANTÉ PRÉVOYANCE PLACEMENTS** Expérience exigée dans le domaine Clientèle du particulier, du TNS et de la TPE

Merci d'envoyer CV et lettre de motivation à : **AQUITAINE SANTÉ PRÉVOYANCE**  
16, rue de Campilleau, 33520 BRUGES ou asp.33@free.fr

Orias 07025269

## Collectivités territoriales/Avis de concours

**Centre hospitalier Libourne**  
www.ch.libourne.fr

61964210\_CRG

Est un des plus gros établissements publics de santé d'Aquitaine. Avec ses 3 000 professionnels, ses 1 260 lits et places, un budget de 217 millions d'euros et un patrimoine bâti de 130 000 m<sup>2</sup>, il réalise actuellement un vaste plan d'investissement de travaux de 300 millions d'euros sur cinq ans. Dans ce cadre, pour la maintenance préventive et curative de ses installations,

**Il recrute (h/f) :**

- Un **électricien en courants forts HTA/BT** (poste à temps plein, heures ouvrées + astreinte) (Poste HTA/BT, TBT, groupes électrogènes, ASI, pneumatique, électromécanique, automatisme...)
- Un **électricien en courants faibles** (poste à temps plein, heures ouvrées + astreinte) (Voix-Données-Images sur IP et analogique, appel malade, contrôle d'accès, vidéo-surveillance, anti-fugue, anti-intrusion...)
- Un **plomber chauffagiste** (poste à temps plein, heures ouvrées + astreinte) (Y compris conduite chauffière vapeur, fluides médicaux, soudures)
- Un **agent de sécurité incendie SSIAP 1 ou 2** (poste à temps partiel 0,6 ETP, poste en 12 heures 24H/24 7J/7) (SSI et autres moyens de mise en sécurité, formation incendie, standard téléphonique, rondes et surveillance PC...)
- Un **électricien polyvalent** en second-œuvre, menuisier, serrurier et/ou plâtrier de base. (poste à temps plein, heures ouvrées) (Serait un plus des compétences en : maçonnerie, sols PVC ou couverture-étanchéité)

**Mission :** Maintenance préventive et curative des installations dans son domaine de compétence sur plusieurs sites géographiques distincts.

**Diplôme :** CAP, BEP et/ou Bac pro dans les spécialités concernées, permis de conduire, maîtrise des outils informatiques (Windows, GMAO, GTB)

**Qualités requises :** Sens de l'initiative, autonomie, rigueur et méthode, sens du travail en équipe et maîtrise de soi.

**Renseignements sur les postes :** Auprès de P. Samson, DFTT : 05 57 55 26 29 ou de C. Balula, DRH : 05 57 55 26 92.

**Candidature à adresser avant le 21 septembre 2015 à :** Centre Hospitalier de Libourne 112, rue de La Marne, BP 199, 33505 Libourne ou sandrine.villade@ch-libourne.fr (CV + lettre de motivation + diplôme obligatoire)

## Emploi Offres

## ADMINISTRATIFS

**Dreal Aquitaine**  
recrute sur dossier puis sur entretien

## 3 Adjoint(e)s administratif(ve)s à Bordeaux

- 1 **Gestionnaire de paie h/f** au Pôle Support Intégrés de la DREAL (à pourvoir le 01.11.15)
- 1 **Assistant(e) de Gestion/Secrétariat** au Service Eau et Nature de la DDTM 33 (à pourvoir le 01.12.15)
- 1 **Assistant(e) de direction** à la DIRM SA (à pourvoir le 01.11.15)

Postes de catégorie C - Adjoint administratif. Missions de secrétariat, d'assistance ou de gestion.

**Profil :** Ce mode de recrutement n'exige pas de niveau scolaire ou de diplôme ; cependant, le niveau de grade correspond au niveau d'études secondaires, niveau Bac à maxima. Ce recrutement est destiné à favoriser le retour à l'emploi dans la fonction publique d'Etat. Maîtrise des outils bureautiques et informatiques, autonomie, qualités rédactionnelles, discrétion, travail en équipe.

Envoyer ou déposer au plus tard le **16 septembre 2015** (cachet de La Poste ou accusé de réception faisant foi), en version dactylographiée et en 5 exemplaires, un CV complet et explicite (notamment sur l'expérience professionnelle) et une lettre de motivation (d'une page maximum) à :  
M<sup>me</sup> La Directrice régionale de l'environnement, de l'aménagement et du logement, PSM/PRH/Unité formation et concours / Bureau B463, ARL 2015 - CONFIDENTIEL / NE PAS OUVRIER, Cité administrative, BP 90, 2 rue Jules Ferry, 33090 Bordeaux cedex.  
Tél 05.56.24.84.42 ou 05.56.24.83.15.  
Seuls les candidats déclarés admissibles seront convoqués à un entretien avec le jury. Ils seront informés par courrier électronique et postal.

## COMMERCIAUX

## MAISONS SIC RECRUTE H/F

## 1 CHEF DES VENTES

Pour diriger une équipe de 6 à 8 commerciaux en maison individuelle, conviendrait à un commercial chevronné, souhaitant prendre des responsabilités (formation management assurée). Salaire motivant : fixe + com. + véhicule.

Envoyer LM + CV à : **MAISONS SIC**  
Rue Henry-Fabre - 47400 TONNEINS  
ou contact@maisons-sic.com

## SECRETARIAT ASSISTANT

Sté plomberie-chauffage-couverture à Talence rech 1 ASSISTANT(E) BUREAUTIQUE avec exp 3 ans minimum pour CDD 6 mois, de suite. Env CV à lejeune.entreprise@wanadoo.fr

## SANTÉ ET SOCIAL

Urgent, Clinique Mutualiste de Lesparre (Médoc) recrute un(e) INFIRMIER(E) DE BLOC OPERATOIRE, diplôme IBODE ou expérience bloc opératoire souhaitée. CDD longue durée à temps plein, à pourvoir le plus rapidement possible. CCN FEHAP 51. Adresser candidature à bsallefranque@pavillon-mutualite.fr

Urgent, Clinique Mutualiste de Pessac recrute un(e) INFIRMIER(E) DE BLOC OPERATOIRE, diplôme IBODE ou expérience bloc opératoire souhaitée. CDD longue durée à temps plein, à pourvoir le plus rapidement possible. CCN FEHAP 51. Adresser candidature à necalle@pavillon-mutualite.fr

## MÉTIER DE BOUCHE

Recrute **BOUCHER H/F** pour travail traditionnel (préparation de vente). Expérience confirmée. Banlieue ouest de Bordeaux. Tel 05.56.21.61.32

## INGÉNIEURS/TECHNICIENS

Société de maintenance (chauffage-ventilation-climatisation), recherche pour son agence de BAYONNE, un(e) TECHNICIEN(ne) MAINTENANCE CVC polyvalent(e). Profil : BAC+2 en génie climatique avec 2 à 3 ans d'expérience minimum sur poste similaire. Merci d'adresser CV+LM à Sud Ouest Publicité - BP 129 - 64040 PAU Cedex sous Réf. 6204185 ou à bearncv@yahoo.fr

Baron Philippe de Rothschild SA recherche un(h/f) OPERATEUR DE PRODUCTION. Mission : assurer la conduite d'une machine automatisée intégrée dans une ligne de conditionnement, dans le respect du dispositif d'assurance-qualité et des règles de sécurité ; effectuer les opérations de changement de format et les réglages ; participer à la mise en œuvre des auto-contrôles ; réaliser des opérations de maintenance de 1er et de 2ème niveau. Profil : 2 à 3 ans d'expérience dans la filière embouteillage/conditionnement ou agroalimentaire ; le permis cariste serait un plus. Envoyer lettre et CV sous réf ODP/15 à drh@bphr.com ou : Baron Philippe de Rothschild SA, DRH, BP 117, 33250 Pauillac.

## MÉTIER DE L'AUTOMOBILE ET DE LA MÉCANIQUE

Recrutons 1 PEINTRE et 1 PREPARATEUR CARROSSERIE AUTO h/f qualifiés. Salaire motivant. CDI basés à Mérignac (33). Tel 05.56.97.08.65.

## EMPLOIS SPÉCIALISÉS

**CHROMATOTEC**  
qui conçoit, fabrique et commercialise des instruments de mesure pour l'industrie et l'environnement, recrute :

**un(e) Comptable**  
Missions pour toutes les entités du Groupe (France et étranger) :

- Comptabilité fournisseurs et clients
- Comptabilité analytique
- Gestion des notes de frais
- Déclaration douanière
- Participation aux travaux de clôture de bilans

Bac+3 (ou DCG) avec expérience (réf. demandées). Bon niveau d'anglais. Commaissances logiciels SAGE et compta analytique obligatoires. Poste basé près de Bordeaux CDD (6 mois) CDI possible.  
Env. CV + LM à : job@chromatotec.com sous la réf. Comptable.

Voir notre annonce sur sudouest-emploi.com mot clé : chromatotec

**Constructeur de matériels Viticulture et Espaces verts**

recrute en CDI H/F

**1 TECHNICIEN SAV MÉCANICIEN HYDRAULICIEN**

Merci d'envoyer CV et lettre de motivation à : **KIROGN SARL - CS 90127**  
Villaxavier - 17504 JONZAC Cedex ou : **sansonnet.patrice@kirogn.eu**

## APPRENTISSAGE

Recherche APPRENTI(E) POISSONNIER(E) sur Villeneuve d'Ornon à partir du 8 septembre. Contact 06.34.63.81.15 ou patricia.guibertmb@gmail.com

## CONTRATS DE PROFESSIONNALISATION

Scriba Mérignac, sté de services IT (135 pers) auprès des PME/PMI, recrute h/f pour la rentrée d'octobre en contrat alternance / formation Responsable dév commercial en produits et services informatiques de l'ACIFOP Libourne. Env CV / ref RDC PSI à marc.gaudet1@gmail.com

## TRANSPORTS LOGISTIQUE

Ent transport rech CHAUFFEUR-LIVREUR H/F avec permis C et EC, FIMO et si possible ADR, pour livraisons Gironde et sud-ouest. Tel 05.57.96.33.33

## BÂTIMENTS ET TRAVAUX PUBLICS

**Société BOBION ET JOANIN**  
(PME régionale génie climatique) recherche H/F pour son agence de Bordeaux

**CHARGÉ D'AFFAIRES expérimenté CVC**

Rattaché à un chef d'agence, vous prendrez en charge le suivi des chantiers tertiaires, industriels et médicaux

vous réaliserez des chiffrages et des missions commerciales,

**Profil :** Bac + 2 à ingénieur avec expérience minimum de 5 ans sur poste similaire

Merci d'adresser LM + CV par email : [recrute@bobion-joanin.fr](mailto:recrute@bobion-joanin.fr)

Rech PLAQUISTE PEINTRE h/f, exp exigée. CDI basé à Tresses, salaire + primes. 05.57.77.77.47 ou env CV à [contact@mag33.fr](mailto:contact@mag33.fr)

Ent de plomberie/chauffage à Floirac recrute de suite un(h/f) DESSINATEUR-METREUR maîtrisant Autocad. Merci d'adresser CV et lettre à [secretariat@33pgc.com](mailto:secretariat@33pgc.com)

LE JEUNE Entreprise - Chauff'accord à Talence rech h/f TECHNICIEN-CHAUFFAGISTE N4 pour mainten. dépann. chaudières. CDI. Env CV à [lejeune.entreprise@wanadoo.fr](mailto:lejeune.entreprise@wanadoo.fr)

Nous recherchons pour la région Aquitaine un(h/f) CHARGE D'AFFAIRES TRAVAUX. Vous serez en charge des études et de la réalisation de chantiers travaux en génie climatique ainsi que de l'encadrement d'une équipe. Vous devez justifier d'une expérience dans ce métier ; votre autonomie, votre rigueur et votre aptitude à travailler en équipe seront les garants de votre réussite. Envoyer candidature sous la Réf. 6200392 à : Sud Ouest, 33094 Bordeaux cedex ou : [dom@sudouest.fr](mailto:dom@sudouest.fr) (qui transmettra).

## GARDIENNAGE/ENTRETIEN

Ent propre rech h/f AGENTS D'ENTRETIEN parties communes immeubles, sur Bordeaux et CUB. Débutants acceptés, permis B exigé. Env CV à [king.nettoyage@orange.fr](mailto:king.nettoyage@orange.fr)

Château de prestige au cœur du Médoc recrute un(e) EMPLOYE(E) DE MAISON en CDI temps plein pour la rentrée. Missions : entretien ménage, service du linge, service de couverture et chambre à blanc, confection de bouquets, dressage de table et service des petits-déjeuners ou repas. Expérimenté(e) dans le service de maison de standing, soigneux(se), dynamique, discret(e) et soucieux(se) de la qualité de service, vous avez idéalement des notions d'anglais. Merci d'envoyer CV et lettre de motivation sous la Réf. 6197465 à : Sud Ouest, 33094 Bordeaux cedex ou : [dom@sudouest.fr](mailto:dom@sudouest.fr) (qui transmettra).

## Services Offres

## EMPLOIS À DOMICILE

BAYONNE Femme avec diplôme cherche emploi auprès de personnes âgées. Secteur BAB. Tel. 06 44 97 90 35 Particulier

Rech. employé de ménage expérimenté le vendredi matin de 09h-12h ; chèque emploi service, Césu. Tel : 05.56.87.02.79 Villenave D'Ornon. Particulier

Rech une auxiliaire de vie avec expérience auprès d'une dame âgée dépendante. Poste à pourvoir immédiatement au Cap Ferret CDI 5 jours et 5 nuits par mois, fractionné 24 ou 48h, en CESU. tel 06.77.83.21.40 Particulier

## FAMILLE D'ACCUEIL

Dame prend pension personne âgée long ou court séjour 20 ans d'expérience région Libourne Tel aux HR 05.57.41.31.52 Particulier

ACCUEIL RETRAITES valides dans maison avec parc jardin cadre de vie agréable pour court ou long séjour toute l'année. Tél. 06.11.78.79.21 Particulier

## TRAVAUX À DOMICILE

Ancien artisan soigneux ferait tous travaux de peinture + pose parquet flottant. Forfait ou CESU accepté. 06.60.93.84.28 Particulier

Ancien artisan fait ts txv de maçon, terrassier et à l'égoût ouv, ferr+porte.Placo carrelage raval pierre.Forfait ou cesu accepté.06.60.93.84.28 Particulier

Entretien jardins, nettoyage, débroussaillage, taille, clôture, dalage, plantations, évacuation déchets, 25 ans d'exp. règlements poss. CESU 06.08.60.75.22 Particulier

## GARDIENNAGE ENTRETIEN

Dpt 47. Offre à couple retraités logement (chgs incl) dans belle demeure contre petits txv entretiens. Réf demandées contrôlables. 06.83.01.52.09 Particulier

Ch. (h/f) jardinier/gardien avec exp. pr entr. et gardiennage propriété prox Bx. Logt et rémun. Poste pr début sept. Ec jal so 33094 Bx Réf. 6188460 Particulier

Retraités valides cher logement avec dépendance contre tonte pelouse, parc et petit gardiennage. Matériels fournis. Tél 0686412352/0557407905 Particulier

## DIVERS SERVICES

PUISATIER, nettoyage, curage, déblaiement, vente pompes -diamètre +/-1 m - Déplac. tts dépts -T 06 84 50 38 39/www.puisatier-sudouest.fr Particulier

## Emploi Demandes

## ADMINISTRATIFS

Jf. expérimentée bac pro assistanat, recherche poste Assistante Administrative tous domaines, CDI 35h. 5 ans expériences. Tel :06 01 77 32 16 Particulier

## COMPTABILITÉ GESTION FINANCE

JF expérimentée niveau DECF rech. emploi en COMPTABILITÉ 20h/sem. Compta générale, déclarations et social. Tél. 05.57.78.33.40 Particulier

## SANTÉ ET SOCIAL

Dame avec expériences recherche emploi de FEMME DE MENAGE pour particulier/entreprise. Disponible aussi le samedi. Tel 07 53 44 41 80 Particulier

Ancienne accueillante familiale pour personnes âgées 12 ans d'expériences, cherche poste de nuit et de jour dispo Tél 07.81.37.08.73 Particulier

DAME expérience, sérieuse ch. emploi DAME de COMPAGNIE ou GARDE DE NUIT ou REMPLACEMENTS auprès personne âgée. 06.88.78.98.32. Particulier

## HÔTELLERIE

Recherche emploi de commis de cuisine avec expériences. en CDD/ CDI. Tel :07 83 68 52 44 Particulier

Homme cherche emploi de plongeur avec expériences dans la restauration. tel :07 53 57 75 73 Particulier

H. avec plus 5 ans d'expériences rech. emploi AIDE CUISINIER et PLONGE, mobile sur Bx et CUB. Tel :07 60 76 25 17 Particulier

JH. expérimenté, polyvalent (bar, plongeur, cui.) rech. emploi EXTRA ds la restauration sur Bx et CUB. Dispo. soir et weekend. Tel :06 45 63 44 91 Particulier

JH ch. emploi PLONGEUR ds Resto, Hôtels, collectivité sur Bx du lundi au dimanche (service matin 10h/16h) Dispo de suite. Tél. 06.77.43.50.04 Particulier

## MÉTIER DE BOUCHE

OUVRIER BOULANGER qualifié (30 ans d'expérience), cherche place stable. Tél. 06.25.49.19.98 Particulier

OUVRIER PATISSIER qualifié 44 ans, 28 ans de métier cherche place région 33 chez pâtisseries chocolaterie, glacier, peut diriger ou second. Téléphoner uniquement en soirée au 06.15.98.40.78 Particulier

## MÉTIER DE L'INDUSTRIE

Recherche emploi OUVRIER dans le BTP avec expériences. en CDD/ CDI. Tel :07 83 68 52 44 Particulier

Recherche emploi D'AIDE CHAUDRONNIER avec expériences. en CDD/ CDI. Tel :07 83 68 52 44 Particulier

## EMPLOIS SPÉCIALISÉS

J ACCORDEONISTE confirmé rech emploi repas dansants, mariages, thés dansants ou autres Tél : 05.53.01.38.05 Particulier

Homme cherche emploi Pizzaiolo, avec expériences sur Bordeaux rive droite tel :06 31 72 57 55 Particulier

## BÂTIMENTS ET TRAVAUX PUBLICS

Homme avec expériences recherche travaux peinture, façade et tapisserie. 06 16 62 86 38 Particulier

Ancien artisan MACON, 24 ans d'expérience, rech. travaux de rénovation chez particulier. CESU acceptés. Tél. 06.41.39.79.90 Particulier

Homme avec exp. rech TOUS TRAVAUX dans le bâtiment élect placo charpente maçonnerie etc Tél 06.30.34.48.82 Particulier

H recherche emploi plaquiste sur bordeaux et rive droite, un an d'expérience tel : 07.77.28.12.29 Particulier

Retraité, 45 ans d'exp. ferait TRAVAUX CARRELAGE, spécialité douche à l'italienne, terrasse, petite maçonnerie, etc. CESU ou autre. T. 06.17.58.21.88 Particulier

H. avec experiences recherche des travaux de maçonnerie, plâtrerie, carrelage, parquet, tapisserie à domicile. Tel : 06 64 06 77 50 Particulier

Installateur cuisine salle de bain carrelage plomberie cherche travail Tél 06.99.54.37.16 Particulier

Maintenance d'appartements, d'immeubles, peinture, carrelage, platerie, nettoyage... sous traitance ou particulier. Micro entreprise. forfait Tél. 06.06.47.91.06 Particulier

Rech. emploi de Maçon avec 50a d'expériences (peintures, placo, carrelage, charpente...). tel : 07 58 52 37 62 Particulier

## MÉTIER DE L'ENTRETIEN

Couple cinquantaine (avec une fille de 15a) cherche un poste à temps plein de GARDIENNAGE avec 20a expériences. Tel :06 26 50 75 77 Particulier

## AGRICULTURE VITICULTURE

Equipe sérieuse, motivée se déplacé dans toute l'Aquitaine, ch tous travaux viticoles (Épamprage, écueillage, vendanges, tailles) Tél 06.15.74.44.66 Particulier

## Services Demandes

## EMPLOIS À DOMICILE

JF recherche Heures de MENAGE sur Bordeaux et alentours, 6 ans d'exp. avec réf. Tél 06 05 72 86 59 Particulier

Dame 65a. expérimentée, travaille rapide et soigné, cherche REPASAGE à SON domicile même occasionnellement sur Mérignac. Tel :06 77 21 92 51 Particulier

DAME AVEC REF ET EXPERCHER CHE A GARDER PERS AGEES, MENAGE, NOURRIE LOGEE LIBRE TT LES JOURS Tél : 06 63 93 00 52 Particulier

Dame sérieuse cherche travail : AIDE A DOMICILE chez pers. âgées, Malade sur Bordeaux Caudéran et Mérignac. Tél. 05.56.16.87.02 Particulier

Dame sérieuse, + 10 ans exp., ch. GARDE DE NUIT et WEEK ENDS auprès de personne(s) âgées. Tél. 06.66.56.66.30 Particulier

Rive droite, Dame cherche GARDE DE NUITS semaine ou WE tel : 06.68.20.11.02 ou 05.56.23.23.86 Particulier

Dame sérieuse avec exp., + réf. ch. à GARDER PERSONNE(S) AGEES(S) jours et nuits en semaine sur la Gironde. Dispo de suite. Tél. 06.03.55.27.59 Particulier

Dame sérieuse expérimentée cherche à s'occuper de PERSONNES AGEES prox Eysines Bouscat Caudéran et alentours. Tél : 06 84 47 12 52 Particulier

DAME SERIEUSE garderait sur BX CUB personne âgée jour / nuit et/ou WE. remplacements assurés .Etudie ttes propositions TEL 06 98 14 06 88 Particulier

JF avec exp., ferait entretien (tonte, taille, tous travaux) de votre jardin sur la CUB. CESU acceptés. Tél 06.72.21.41.06 Particulier

AUXILIAIRE DE VIE (diplômé Aide Soignant) propose ses services d'aide à la personne jour et nuit. Dispo de suite. CESU. Tél. 06.22.69.27.92 Particulier

Dame sérieuse avec qualif et ref se propose pour s'occuper de pers âgées secteur Caudéran tel :06.86.05.63.90 Particulier

Etudiante infirmière souhaite garder pers. âgées à domicile, de nuits éventuellement de jrs ou weekend. Contacter à partir de 20h. 06 09 30 87 43 Particulier

Dame retraitée besoin de travailler, s'occuperait de pers. âgées au quotidien, expér. réf. ; accepte remplacement, voiture Tel :06.99.52.61.46 Particulier

F. avec réfs. et véhiculée, auxiliaire de vie, employée de maison, course, cuisine, garde semaine et weekend. Etude tte propositions. CESU accepté. 06.63.91.49.42 Particulier

Dame sér. avec 11a expériences cherche Ménage, Repassage, Garde d'enfants sur bx centre ou CUB tel :06.58.46.18.23 Particulier

AUXILIAIRE DE VIE av. réf., sérieuse, assiste personne âgée : toilette, ménage, cuisine, repassage. Possède véhicule. Bordeaux. Tél. 06.52.88.48.38 Particulier

D. portugaise avec véhicule, avc expériences cherche heures de ménage, repassages, courses promenades auprès des pers. âgées. Libre lundi et vendredi les après midi. Tel :06 87 52 71 33 Particulier

D 60A EXPER ET REF garderait personnes âgées ou malades jour/nuit / we. tel 06.16.28.18.78 : 06.15.54.38.20 Particulier

Auxiliaire 17 ans d'expériences cherche garde de nuit (courses, ménage...) le week-end et tous les matin du lundi au vendredi. Tel :06 36 96 70 93 Particulier

GARDE DE NUITS : gde exp., responsable, respectueuse, garde Pers. âgée, rive gauche du lundi au vendredi ; Contact famille. Tel :06.35.97.16.16 Particulier

FAMILLE D'ACCUEIL

Prend PERSONNES AGEES en pension, période vacances ou à l'année, suivi médical assuré, sérieuse réf. Tél. au 05.57.61.59.26 Particulier

Famille d'accueil agréée personnes âgées dispose d'une place pour personne valide ou semi valide sur Salleboeuf TEL 05 56 21 25 29 Particulier

TRAVAUX A DOMICILE

PLOMBIER Chauffage recherche emploi auprès des particuliers. Tél. 06.85.42.20.06. Particulier

Ex artisan retraité ELECTRICITE toutes interventions, mise en conformité. CESU Tel 06 11 81 50 93 Particulier

Artisan Peintre avec plus de 10a d'expériences vous propose ses services de : peinture sur ts support int/ext, devis et déplacement gratuit ; peintures de qualité utilisées pr réaliser les travaux. Vous pouvez me joindre par tel :06.95.34.91.13 sur Bx et alentours. Particulier

Elagueur effectue chez part élagage arbres+abattage. Taille de haies, entretien de parcs + divers travaux Intervention rapide 06.67.61.99.26 Particulier

GMB multi-services ts travaux extérieur intérieur maçonnerie carrelage+peinture+nettoyage+traitement toitures. Interv rapide 06.72.74.43.69 Particulier

Mr sérieux avec expérience ferait divers Travaux BATIMENT : plomb., élect., carrelage, maçonn., peinture... CESU. Tél. 06.49.84.05.48 Particulier

Homme avec expérience en Bâtiment ferait divers travaux. Sérieux, soigné, polyvalent. CESU accepté. Tél. 06.99.84.58.81 Particulier

Dame avec 3 ans d'expériences rech. emploi d'AIDE MENAGERE A DOMICILE. Disponible le samedi. tel :06 44 04 37 82/0678862356. Particulier

JARDINIER recherche élagage, taille haies, débroussaillage, tous travaux jardinage. CESU. Tél. 05.57.89.52.53 Particulier

Maçon fait ts travaux de rénovation, neuf, garage, clôture, béton, chape, pavé terrasse, toiture, couverture. Tél. 06.51.38.09.19 Particulier

EX- ARTISAN 58 a, 30 a d'exp. dans le BTP ferait travaux de part. à part. (PLACO CLOISONS, MENUISERIE, PLACARDS, PEINTURE, ELECTRICITE, PLOMBERIE). Paiement CESU, tarifs intéressants. Sur Bordeaux, CUB et bassin. Tél. 06.80.28.87.40 Particulier

JARDINIER expérimenté ferait : tonte, nettoyage, taille de haies, débroussaillage, petit élagage, évacuation déchets verts, équipement pro et remorque, CESU accept. Mobile sur la Gironde, Bassin d'Arcachon et Cap Ferret. Tél. 06.22.40.69.51 Particulier

CARRELEUR MOSAISTE, pose de parquet, 15 ans d'expérience, travail soigné. Accepte CESU. TEL : 06 20 40 02 32 Particulier

Je propose différents travaux peinture, intallation cuisine, pose carrelage, terrasse bois, plomberie. devis rapide et gratuit Tél : 07 88 13 74 47. Particulier

Retraité artisan électricité sanitaire toutes installations, règlement CESU. Téléphone 06 41 08 26 10 Particulier

PEINTRE bâtiment rech. TRAVAUX chez particuliers : peinture plafond, enduits et pose de revêtements. CESU. Tél. 05.57.74.73.40 ou 06.50.23.68.40 Particulier

H sérieux effectue TRAVAUX chez particulier : électricité, plomberie, placo, peinture, carrelage, montage de cuisine. CESU accepté. Tél. 06.22.21.45.49 Particulier

Michel Morin 50 ans rénovation maison appartement carrelage, parquet, peinture, pierres, petits travaux Tél 06.67.94.23.15 Particulier

H. avc 17a d'exp. cherche travaux de bâtiment (placo, peinture, carrelage, maçonnerie, sol souple etc...) int/ext. Prix intéressant. tel 06 24 64 10 18 Particulier

PEINTRE TAPISSIER - Sérieux - cherche Emploi - peut travailler seul. - étudie toutes propositions- Tél 06.12.12.24.23 Particulier

JF. cherche des heures de ménages sur la rive droite. Libre de suite. Tel :06 98 43 45 95 Particulier

JARDINIER propose : entretien de jardin, taille haies, creation et transport de déchets verts. CESU accepté. Tél. 06.61.03.77.42 Particulier

Ouvrier indépendant Recherche Petits Chantiers maçonnerie, bêtisse de pierre, rejointement façade. Chèque Emploi Service. 06.03.31.44.40 Particulier

MACON ferait tous TRAVAUX DE MACONNERIE, CESU accepté. 06.41.55.30.92 Particulier

Ch ts Travaux agricoles (ramassage fruits, vendanges, taille des arbres)... Tél 07.81.70.07.73 ou 06.59.33.08.90 Particulier

GARDIENNAGE ENTRETIEN

JARDINIER expérimenté propose ses services :ts travaux ext. et entretien jardin. travail propre et efficace. Césu accepté. 07 83 22 43 23 Particulier

Couple retraité, bonne condition phys. sérieux, discret, exp. et réf., cherche GARDIENNAGE PROPRIETE, ENTRETIEN, SERVICES tel : 06.72.48.28.25 Particulier

LEÇONS DE PARTICULIER

Prof propose cours soutien Maths Physique Chimie Biochimie paiement césu dédu fisc 50 % Tel :06.59.46.82.45 mail : amybordeaux@gmail.com Particulier

PROFESSEUR DE MATHÉMATIQUES, expérience, donne COURS TOUS NIVEAUX. Tél. 05.56.52.74.62 ou 06.20.34.29.59 Particulier

Prof donne cours toutes matières, du CP à la 3ème, cours Anglais Allemand jusqu'au BTS, cours de Français pour étrangers, effectue traductions, Tél. 06.79.59.55.69 / 05.56.74.20.72 Particulier

PROFESSEUR DE MATHÉMATIQUES, expérience, donne COURS TOUS NIVEAUX. Tél. 05.56.52.74.62 ou 06.20.34.29.59 Particulier

DIVERS SERVICES

J Homme sérieux DEBARRASE : tonte, nettoyage, caves, greniers, garages et déchets verts. Tél. au 06.38.14.33.80 Particulier

Dordogne - Pension de Famille - accueille pers. seule ou couple, calme et convivialité pr repos, vacances, retraite- Ouvert toute l'année - T 05 53 46 32 41/07 86 96 45 14 Particulier

ASSISTANCE INFORMATIQUE, dépannage à domicile, formation, cours. PC, Apple Mac, exp. 31 ans, 20 €/h. CESU. Tél. 06.78.19.01.91 ou 05.56.48.21.52 Particulier

Retrouvez toutes les Annonces Auto de votre quotidien sur ww.sudouest-auto.com. Le site Auto de votre région.

Services Artisans

DIVERS PRO

FORAGE de PUIITS de 125 mm de diamètre avec MACHINE COMPACT. Renseignements au Tel 06.83.52.38.12 - HELIOS

Formation

FORMATION/STAGES

Esthéticienne Cosméticienne : Formation accélérée Diplômée d'Etat + Qualif Pro/stages-emploi-Portes Ouvertes Tel :05 56 52 82 30

Formation Sécurité
- COP Agent de prévention sécurité
- Agent de sécurité incendie SSIAP 1
- Chef d'équipe sécurité incendie SSIAP 2
- Chef de service sécurité incendie SSIAP 3
- Sauveteur secouriste du travail (SST)
- Formation initiale de formateur SST
- Maintien et actualisation des compétences de formateur SST
- Stage de coordonnateur SSI
CREFOPS
151 quai de la Souys - FLOIRAC
Tél. 05 57 77 24 18 www.crefops.com

CityPro
Professionnels et Formation
Contruisez votre projet...
...nous construisons votre avenir
Vous souhaitez changer de métier !
Que vous soyez salarié, intérimaire ou demandeur d'emploi
DES SOLUTIONS DE FINANCEMENT EXISTENT
- PERMIS POIDS LOURD
- TITRE PROFESSIONNEL
- PERMIS TRANSPORT EN COMMUN
- TAXI
- FIMO - FCO
- LOGISTIQUE - MAGASINAGE
BORDEAUX RIVE GAUCHE 05 56 39 33 45
BORDEAUX RIVE DROITE 05 57 74 76 15

L'industrie : Un secteur qui recrute
URGENT Formation pour demandeurs d'emploi financée par Pôle Emploi
Formation d'agent de fabrication polyvalent en industrie
Du 1er octobre 2015 au 13 janvier 2016
Lycées de Pessac et Mérignac
Réunion d'information le 2 SEPTEMBRE 2015 à 13h
Contacts : Elodie Cano 05 56 12 11 27 elodie.cano@greta-nord-aquitaine.fr

L'assurance : un secteur qui recrute
URGENT
BTS Assurance en 1 an
PRIORITAIREMENT pour candidats ayant un BAC+ 2 ou NIVEAU BAC + 2 souhaitant se reconverter. Financement individuel.
Contact : Cécile Sergeant - 06.72.71.83.94 cecile.sergeant@ac-bordeaux.fr www.greta-nord-aquitaine.fr

SUD OUEST Annonces légales et officielles
sudouest-legales.fr - sudouest-marchespublics.com - Affilié à francemarches.com

Annonces administratives et judiciaires
Préfecture de la Gironde
Direction départementale des territoires et de la mer
ARRÊTÉ PRÉFECTORAL
Code de l'environnement
Protection du milieu aquatique
Par arrêté préfectoral du 1er juillet 2015, le préfet de la Gironde a autorisé le Conseil général de la Gironde, gestionnaire du site, à réaliser ou à faire réaliser des travaux d'entretien et de modification de la digue de l'Île Nouvelle sur les communes de Blaye et Saint-Genès-de-Blaye.
Les personnes intéressées peuvent prendre connaissance du texte intégral de l'arrêté dans les mairies des communes concernées, à la direction départementale des territoires et de la mer et sur le site internet : http://www.gironde.gouv.fr.

ABONNEMENT OFFRE INTÉGRALE "DÉCOUVERTE"
-28%
Soit 24,90 € / mois au lieu de 34,80 €
Sud Ouest et ses magazines
Accès numérique à l'Édition Abonnés sur le web, tablette et mobile\*
Abonnez-vous ! www.sudouest.fr
SUD OUEST

NOUVEAU
SudOuest-marchespublics.com
Entreprises
Collectivités & Administration
SUD OUEST

Événements  
heureux

Passez dans cette rubrique en appelant le 05 35 31 27 27

## NOCES D'OR

61986930\_LNE



Les reconnaissez-vous ?

Ils se sont mariés le 28 août 1965  
en l'église de Bordeaux-Caudéran.

Cela fait 50 ans aujourd'hui.

Josette et Bernard

## AVIS D'OBSÈQUES

178895

LA BRÈDE  
MAYET (72)

Mireille et Yves GUITET, sa fille et son gendre ; Marthe et Clément GUITET, ses petits-enfants ; Micheline RAVERA, sa sœur ; M. et M<sup>me</sup> Philippe GRAFF et ses enfants, neveu et petits-neveux ; M<sup>me</sup> Françoise RAVERA-PRIVAT et son fils, nièce et petit-neveu ; M. et M<sup>me</sup> Bernard MOYSSET et leur fils, beau-fils et belle-fille ; parents et amis ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Pierrette MOYSSET,**  
née STEFANI,

survenu à l'âge de 89 ans.  
Ses obsèques religieuses auront lieu **mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 heures,** en l'église de La Brède, suivies de l'inhumation au cimetière de Mayet, dans l'intimité familiale.

PF Espagnet, funérarium,  
Castres, tél. 05.56.67.57.84.

À TRÉLISSAC  
POMPES FUNÈBRES  
CHAMBRE FUNÉRAIRE  
MARBRERIE

CONTRATS OBSÈQUES  
ARTICLES FUNÉRAIRES  
POSE DE CAVEAUX

Funéraire de Trélassac  
À côté du cimetière  
7j/7 - 24/24  
05 53 53 49 25

61945790\_SBO

178931

MIOS  
BIGANOS

Matthieu, Grégory et Thibault, ses enfants ; M. Roger CASTETS, son papa, et Danielle, sa compagne ; Monique et Patrice CASTETS, leurs enfants et petits-enfants ; Roger et Loly CASTETS et leurs enfants, ainsi que toute la famille, parents et alliés, ont la douleur de vous faire part du décès de

**M. Thierry CASTETS,**

survenu à l'âge de 54 ans.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le lundi 31 août 2015, à 15 h 30,** en l'église Saint-Martin de Mios, suivies de son inhumation au cimetière de Biganos.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Chambre funéraire Philippe Loubère, fleuriste,  
marbrerie funéraire, Salles, 05.56.88.41.43.

178837

## BAZAS

Ses enfants et leurs conjoints, ses petits-enfants et leurs conjoints, son arrière-petit-fils, Jacques, son compagnon, ont la tristesse de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Marcelle Marie Elisabeth  
ESPAGNET,**  
née LAMARQUE,

survenu à l'âge de 81 ans.

La cérémonie religieuse sera célébrée **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 14 heures,** en la cathédrale de Bazas, suivie de l'inhumation au cimetière de cette même commune, dans la plus stricte intimité.

Pas de condoléances, un registre sera tenu à disposition.

La famille remercie toutes les personnes qui, par leur présence ou leurs marques de sympathie, s'associeront à sa peine.

PF du Bazadais, B. Dupuy-Chauvin,  
chambres funéraires, Bazas, tél. 05.56.25.95.20.  
La Réole, tél. 05.56.71.94.57.

178855

## BORDEAUX

Les amis et les amies de

**M<sup>me</sup> Mauricette DAYCARD,**

ont la tristesse de vous annoncer son décès.

Ses obsèques seront célébrées **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 heures,** en l'église Saint-Augustin de Bordeaux.

178829

## ANDERNOS-LES-BAINS

M<sup>me</sup> Anne-Marie PASCUAL, épouse LAGUEYTE, sa fille, son époux Jean-Pierre ; les familles SARRAILH et FABRIS et leurs enfants vous font part du rappel à Dieu de

**M<sup>me</sup> Solange MINAUT,**  
née MONTARRAS,

dans sa 90<sup>e</sup> année.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le lundi 31 août 2015, à 16 heures,** en l'église Saint-Eloi d'Andernos, suivies de l'inhumation dans cette même commune.

178995

SAINT-SAUVEUR EN MÉDOC  
ARÈS

M<sup>me</sup> Andrée LECHEVALLIER, son épouse ; ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, parents et amis ont la tristesse de vous faire part du décès de

**M. Roger LECHEVALLIER,**

survenu à l'aube de ses 81 ans.  
Ses obsèques civiles auront lieu **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 11 heures,** au cimetière d'Arès.

Roger reposera ce jour, à partir de 15 heures, au funérarium du Nord-Bassin à Arès.

PF Charpentier-Peicé,  
funérarium du Nord-Bassin,  
Arès, tél. 05.56.03.69.44.

178491

## LIBOURNE

Chantal et Michel RENOUX, sa fille et son gendre ; Christophe, son petit-fils ; Aurélien, son arrière-petit-fils ; ses neveux et nièces, famille ROBERT, Thérèse SEYNAT et son fils Louis, ses cousins, cousines, parents, alliés et amis vous font part du décès de

**M<sup>me</sup> Ginette ROBERT,**  
née SIRON,

survenu à l'âge de 90 ans.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 heures,** en l'église Notre-Dame-de-l'Épinette, à Libourne, suivies de l'inhumation à Lugasson.

PFG, 37, rue Victor-Hugo, Libourne,  
tél. 05.57.51.46.32.

178989

MIOS  
SAINT-MÉDARD-EN-JALLES

M. et M<sup>me</sup> Yves MARCEL, M. et M<sup>me</sup> Pierre MARCEL, Valérie, Olivier, Bénédicte, Guillaume et Julie, ses petits-enfants ; Alexis et Nolhan, ses arrière-petits-enfants, ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Yvette BAUDVIN,**

survenu le 28 août 2015, à l'âge de 91 ans.  
La cérémonie religieuse aura lieu **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 h 30,** en l'église Saint-Martin de Mios.

PF P. Leclerc, 12, avenue de la Somme,  
Mérignac, tél. 05.56.47.22.36.

178726

## SAINT-GENÈS-DE-CASTILLON

M. et M<sup>me</sup> Jean-Paul et Blanche PALIS, son fils et sa belle-fille ; Solange, sa fille (†) ; M. Jean-Claude CHAMPEVILLE, son gendre ; Karine, Bruno et Nathalie, ses petits-enfants ; Camille et Clément, ses arrière-petits-enfants ; parents et amis ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Denise PALIS,**

survenu dans sa 99<sup>e</sup> année.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 15 h 30,** en l'église de Saint-Genès-de-Castillon.

PF Quantin Dubreuil,  
fleurs, caveaux, funérarium,  
Saint-Seurin-sur-l'Isle, tél. 05.57.49.61.75.

178861

## PAULLAC

Marcel et Gilles, ses enfants ; ses petits-enfants, son frère et ses sœurs, neveux et nièces, parents et alliés ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Eliane GINESTET,**  
née SEGUINEAUD,

survenu à l'âge de 84 ans.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 h 30,** en l'église de Paullac, suivies de son inhumation au cimetière ancien.

PF Boutet, chambre funéraire,  
23, ZI Paullac, 05.56.59.26.38.

178742

BORDEAUX  
MARANSIN

M. et M<sup>me</sup> Valérie LEBRAULT, M<sup>me</sup> Sandrine SOULARD, ses filles et leurs enfants ; parents et amis ont la douleur de vous faire part du décès de

**M. Jean-Paul SOULARD,**

dans sa 74<sup>e</sup> année.  
Ses obsèques seront célébrées **le lundi 31 août 2015, à 15 heures,** en l'église du Sacré-Cœur à Bordeaux, suivies de l'inhumation au cimetière de Maransin.

Cet avis tient lieu de faire-part.

Funérarium du Blayais Nord-Gironde,  
PF Beau et Fils,  
Saint-Christoly-de-Blaye, tél. 05.57.42.50.23.

178757

## CAMARSAC

Ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants vous font part du rappel à Dieu de

**M<sup>me</sup> Pépita RECIO,**  
BRISENO SALMERON,

survenu à l'âge de 89 ans.  
La cérémonie religieuse sera célébrée **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 15 heures,** en l'église de Camarsac, suivie de l'inhumation au cimetière de cette même commune.

Un dernier hommage peut lui être rendu à la chambre funéraire de Tresses.

PF funérarium Paulin,  
53, rue Victor-Hugo, Castillon-la-Bataille,  
tél. 05.57.40.01.07.

178776

## SAINT-ANTOINE-DE-BREUILH

Ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, parents et amis ont la douleur de vous faire part du décès de

**M. Michel HERVE,**

survenu à l'âge de 80 ans.  
Ses obsèques auront lieu **le lundi 31 août 2015, à 10 h 30,** en l'église de Saint-Géraud-de-Corps.

Lavergne funéraire,  
pompes funèbres, marbrerie, funérarium,  
5 av. Paul-Broca, Pineuilh, tél. 05.57.46.26.29.

178987

## SAINT-PHILIPPE-DU-SEIGNAL

La famille MERCIER, parents et amis ont la tristesse de vous faire part du décès de

**M. Jean MERCIER,**

survenu à l'âge de 90 ans.  
La cérémonie religieuse aura lieu **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 h 30,** en l'église de Saint-Philippe-du-Seignal.  
Un dernier hommage peut lui être rendu au funérarium Lavergne, à Pineuilh.

Lavergne funéraire,  
pompes funèbres, marbrerie, funérarium,  
5 av. Paul-Broca, Pineuilh, tél. 05.57.46.26.29.

178873

## CESTAS

M. Antoine CHATENAUD, son époux ; Xavier, Françoise et Agnès, ses enfants et leurs conjoints ; ses petits-enfants, parents, amis et alliés ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Jacqueline CHATENAUD,**  
née SCHOELER-VERLY,

survenu à l'âge de 68 ans.  
La cérémonie religieuse aura lieu **le mercredi 2 septembre 2015, à 9 h 45,** en l'église Saint-Roch de Cestas.  
Pas de plaques.

Pompes funèbres du Centre,  
Léognan, Gradignan, Bègles, Villenave-d'Ornon,  
tél. 05.56.64.01.72.

178845

## VILLANDRAUT

Les familles SABOY, AZNAR, DERUNES, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants, parents et alliés ont la douleur de vous faire part du décès de

**M. Robert SABOY,**

survenu dans sa 92<sup>e</sup> année.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le lundi 31 août 2015, à 15 heures,** en l'église de Villandraut.  
Cet avis tient lieu de faire-part et de remerciements.

PF du Bazadais, B. Dupuy-Chauvin,  
chambres funéraires, Bazas, tél. 05.56.25.95.20.  
La Réole, tél. 05.56.71.94.57.

178542

## GRADIGNAN

M<sup>me</sup> Françoise CHAMPENOIS, sa fille ; Sabine et Olivier, ses petits-enfants, ont la tristesse de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Christiane DUFOUR,**

survenu dans sa 100<sup>e</sup> année.  
Ses obsèques religieuses seront célébrées **le mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 10 heures,** en l'église Saint-Pierre de Gradignan.

Pompes funèbres du Centre, Léognan, Bègles,  
Gradignan et Villenave-d'Ornon, 05.56.64.01.72.

**ENTREPRISES**  
Inscrivez-vous aux alertes sur

**SudOuest-marchespublics.com**

Rendez-vous dans la rubrique "Alerte automatique des entreprises"

→ 100 % GRATUIT  
→ TOUS LES MARCHÉS  
DU SUD-OUEST

178816

**BORDEAUX-CAUDÉRIAN**

M<sup>me</sup> Annick PAGES et ses enfants ont la douleur de vous faire part du décès de son époux et de leur père,

**André PAGES,**

survenu à l'âge de 77 ans le 27 août 2015.

Une cérémonie religieuse aura lieu en l'église Saint-Amand de Caudérian le **lundi 31 août 2015, à 15 heures**, et se poursuivra par une inhumation au cimetière des Pins-Francis.

*Pompes funèbres publiques Bordeaux, 88, boulevard Georges-Pompidou, tél. 05.56.95.33.33.*

178981

**SAINT-SÈVE  
LES ESSEINTES**

M<sup>me</sup> Chantal ROCHEREAU, son épouse ; M<sup>me</sup> Angélique ROCHEREAU, sa fille et Bruno ; M. et M<sup>me</sup> Yannick ROCHEREAU, son fils et Aurélie ; Manon, Cerise, Margot, Antoine, Elie-Swann, ses petits-enfants ; parents et amis ont la tristesse de vous faire part du décès de

**M. Serge ROCHEREAU,**

survenu à l'âge de 63 ans.

Ses obsèques religieuses seront célébrées le **mercredi 2 septembre 2015, à 14 heures**, en l'église de Les Esseintes.

*PF du Bazadais, B. Dupuy-Chauvin, chambres funéraires, Bazas, tél. 05.56.25.95.20, La Réole, tél. 05.56.71.94.57.*

178508

**LORMONT**

M. et M<sup>me</sup> Renée FEUGAS, sa fille et son gendre ; Nathalie, sa petite-fille ; Sandra, sa petite-fille, et son conjoint ; Matis, Lilian et Ninon, ses arrière-petits-enfants ; M. et M<sup>me</sup> Michel et Danielle BLANDIN ont la douleur de vous faire part du décès de

**M<sup>me</sup> Agueda SUAREZ,**

survenu à l'âge de 92 ans.

Ses obsèques civiles auront lieu le **mardi 1<sup>er</sup> septembre 2015, à 11 heures**, au parc-cimetière d'Artigues-près-Bordeaux.

*Funérarium B. Quintana, Le Choix funéraire, Ambarès, tél. 05.56.77.55.60 ; Bordeaux, tél. 05.56.24.35.22.*

**AVIS DE DÉCÈS**

178843

**BORDEAUX  
PRIGNAC-ET-MARCAMPS  
BOURG-SUR-GIRONDE**

Michelle CHAILLAT, son épouse ; Eric CHAILLAT, Anita BARDIN, Pascale et Bertrand DEBELS, ses enfants ; Amandine, Florian, Diane, Yvan, Claire, ses petits-enfants ; Jules, son arrière-petit-fils ; Marie-Claude MADRIERE, sa belle-sœur ; toute sa famille ont la douleur de vous faire part du décès de

**M. Pierre CHAILLAT,**

survenu à l'âge de 87 ans.

Ses obsèques religieuses ont été célébrées le vendredi 28 août 2015, à Prignac-et-Marcamps.

*PF Bruno Lardit, Prignac-et-Marcamps, tél. 05.57.68.29.29.*

**REMERCIEMENTS**

177625

**GENSAC**

M<sup>me</sup> et M. Marie-José BARAT, M. Jean-Marc TABORIN, M<sup>me</sup> et M. Michèle DECLERCQ, M. et M<sup>me</sup> Bruno TABORIN, ses enfants ; David, Jonathan, Tiffanie, Julie, Jérôme, Bastien et Maxime, ses petits-enfants ; Sacha, Lilha, Isella, Mattiss, Léna et Juliette, ses arrière-petits-enfants ; parents et amis, très touchés par les innombrables marques de sympathie et d'amitié qui leur ont été témoignées lors du décès de

**M<sup>me</sup> Thérèse TABORIN,**  
née GAUCI,

et dans l'impossibilité d'y répondre individuellement, vous prient de bien vouloir trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

*PF funérarium Paulin, 53, rue Victor-Hugo, Castillon-la-Bataille, tél. 05.57.40.01.07.*

177732

**PAUILLAC  
SAINT-JULIEN-BEYCHEVELLE**

M. et M<sup>me</sup> Bernard BARRET et leurs enfants, parents et alliés, très touchés par les innombrables marques de sympathie et d'amitié qui leur ont été témoignées lors du décès de

**M. Yannick BARRET,**

et dans l'impossibilité d'y répondre individuellement, vous prient de bien vouloir trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

*PF chambre funéraire A. R., Lesparre, tél. 05.56.73.40.61, Castelnau-de-Médoc, tél. 05.56.58.14.76.*

178737

**GRADIGNAN**

M. Raymond JEANNE, son époux ; ses enfants et leurs conjoints, ses petits-enfants, ses sœurs, son frère et leurs enfants ainsi que toute la famille remercient toutes les personnes qui, par leurs témoignages d'amitié et leur présence lors des obsèques de

**M<sup>me</sup> Thérèse JEANNE,**  
née GONDOLLO,

se sont associées à leur peine et ont témoigné de l'affection et de l'estime qu'ils avaient pour Thérèse.

Ils n'oublient pas toute la sollicitude que voisins et amis lui ont manifestée durant sa maladie et leur en sont très reconnaissants.

*PF du Centre, chambre funéraire, Léognan, Gradignan, Villenave-d'Ornon, Bègles, tél. 05.56.64.01.72.*

178150

**AUDENGE**

M<sup>me</sup> Madeleine DAISSON, son épouse ; Chantal LARTIGUE, parents et amis, très touchés par les marques de sympathie que vous leur avez témoignées lors du décès de

**M. André DAISSON,**

vous prient de trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

Vos messages de sympathie sur : [www.charpentier-funeraire.com](http://www.charpentier-funeraire.com)

*PF Charpentier-Peicé, funérarium du Nord-Bassin, Arès, tél. 05.56.03.69.44.*

176305

**LES ÉGLISOTTES  
TALENCE  
TARTAS**

Sylvie et Philippe DUBEDOUT, Philippe et Philomène GODINAUD, Jean-Michel et Ghislaine GODINAUD, ses enfants ; François et Johanna, Cécile, Jérémy, Nicolas, Lili et Ulysse, ses petits-enfants ; parents et amis tiennent à exprimer toute leur reconnaissance et leurs remerciements à toutes les personnes qui leur ont témoigné tant de sympathie et montré l'estime en laquelle elles tenaient

**M. Michel GODINAUD.**

*PF des Landes, J.-Michel Chaperon, funérarium, 197, rue Chanzy, Tartas, tél. 0.800.020.098 (appel gratuit).*

177847

**SAINT-MAGNE-DE-CASTILLON  
CASTILLON-LA-BATAILLE**

M<sup>me</sup> Marguerite FOUCHÉ, son épouse ; M<sup>me</sup> Isabelle FOUCHÉ-SARGOS, sa fille et son époux, toute la famille, parents et amis, très touchés par les innombrables marques de sympathie et d'amitié qui leur ont été témoignées lors du décès de

**M. Louis FOUCHÉ,**  
dit Loulou,

et dans l'impossibilité d'y répondre individuellement, vous prient de bien vouloir trouver ici l'expression de leurs sincères remerciements.

Condoléances sur : [www.pf-leydet.fr](http://www.pf-leydet.fr)

*PF Alain Leydet, face caserne pompiers, Saint-Magne-de-Castillon, tél. 05.57.49.66.64.*

**Services  
DU Carnet  
Gironde**

**POMPES FUNÈRES**

**Pompes funèbres - Funérarium Alain Leydet**

Magasin articles funéraires, exposition et construction de caveaux et monuments.  
Organisation complète des obsèques : transport de corps avant et après la mise en bière.  
Contrat d'obsèques.  
Chambres funéraires.

**7j/7 / 24 h/24 - Saint-Magne-de-Castillon, 33350 - Derrière Leclerc, face caserne des pompiers - Tél. 05 57 49 66 64 - Mobile : 06 17 16 87 10**

**Funérarium B. Quintana**

**Pompes funèbres privées européennes.**

Tarifs extrêmement compétitifs sur créations.  
Contrats décès, marbrerie, véhicules de prestige.  
2 magasins à votre service.  
24 h/24 - 7j/7 pour les décès.

**Ambarès-et-Lagrave : 05 56 77 55 60  
Bordeaux : 05 56 24 35 22 - Mail : [pfpe.bquintana@orange.fr](mailto:pfpe.bquintana@orange.fr)**

**Pompes funèbres funérarium O.de.là**

Expérience de plus de 30 ans à votre service 7j/7 et 24h/24.  
Vos obsèques ou contrats personnalisés à des prix compétitifs.  
Osez comparez au : 05 58 09 76 96

**ZA Alhena - Rond-point de l'Aiguille - 40460 Sanguinet  
Mail : [contact@o-de-la.com](mailto:contact@o-de-la.com) - Site : [www.o-de-la.com](http://www.o-de-la.com)**

**TOUT LE RUGBY !**

L'univers du rugby offre une multitude d'histoires et d'anecdotes.

Retrouvez-les dans ce magnifique hors-série.

**14€<sup>90</sup>**

**216 PAGES**  
Couverture rigide

**SUD OUEST**

En vente chez votre marchand de journaux\* [www.sudouest.fr](http://www.sudouest.fr)

*Jean-Pierre Davion, Pierre Gohy*  
**RUGBY**  
150 ANS D'HISTOIRE  
Préface de Raphaël Ibáñez

**Pompes funèbres Funérarium Paulin**

Contrats et organisation complète d'obsèques 7j/7 et 24 h/24

Articles funéraires.  
Transport de corps toutes distances.  
Tarifs extrêmement compétitifs.

**1, route du Grand-Puch/Saint-Germain-du-Puch - Tél. 05 57 24 02 54  
53, rue Victor-Hugo - Castillon-La-Bataille - Tél. 05 57 40 01 07**

**Pompes funèbres Lacombe Chambre funéraire**

Articles funéraires.  
Marbrerie.

Contrats obsèques  
Organisation complète des obsèques.  
Transport de corps toutes distances

**12, place de l'Église 33760 Targon - Tél. 05 56 23 41 55 - 7j/7 - 24h/24**

**POUR PARAÎTRE DANS CETTE RUBRIQUE  
05 35 31 27 73 ou [c.felix@sudouest.com](mailto:c.felix@sudouest.com)**

177424

**GUJAN-MESTRAS  
CHEF-BOUTONNE**

M<sup>me</sup> Nicole RULLIER, son épouse ;  
M<sup>me</sup> Catherine RULLIER  
et son fils Pierrick,  
M. et M<sup>me</sup> Eric RULLIER et leurs enfants,  
Alexandre, Léa, Angèle et Ines,  
M. Jean Luc RULLIER,  
M. et M<sup>me</sup> Emmanuel RULLIER  
et leur fils Hippolythe,  
ainsi que toute la famille,  
très touchés  
par les marques de sympathie  
que vous leur avez témoignées  
lors du décès de

**M. Jacques RULLIER,**

vous prie de trouver ici l'expression de  
leurs sincères remerciements.

PF Arcachon,  
55, cours Lamarque-de-Plaisance,  
tél. 05.56.83.31.79.

178920

**SALLES  
BRUGES**

M. et M<sup>me</sup> Daniel ALLAIN,  
Maéva et Cillian, leurs enfants ;  
M<sup>me</sup> Claire ALLAIN et Aude sa fille,  
M<sup>me</sup> Renée MANO, sa compagne,  
très touchés par votre présence,  
vos témoignages de sympathie  
et d'amitié, vos envois de fleurs  
lors des obsèques de

**M. Jean ALLAIN,**

retraité des Ets Laroche,

vous prie de trouver ici l'expression de  
leurs sincères remerciements.

Chambre funéraire Philippe Loubère, fleuriste,  
marbrerie funéraire, Salles, 05.56.88.41.43.

177985

**LANGON**

M. et M<sup>me</sup> Bernard (†) et Hélène MILET,  
M. et M<sup>me</sup> Jean Claude et Anna MILET,  
M. et M<sup>me</sup> Philippe et Véronique HAYES,  
ses enfants ;  
ses petit-enfants  
et arrière-petits-enfants  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M<sup>me</sup> Valentine MILET,**

ont partagé cette douloureuse épreuve.

PF Laporte et Fils, chambre funéraire,  
marbrerie, La Réole, Langon, 05.56.71.03.85.

177532

**CARBON-BLANC**

M. Raymond RUMEAU, son époux ;  
M. et M<sup>me</sup> Henri RUMEAU,  
son fils et sa belle-fille ;  
M. et M<sup>me</sup> Annie MOREAU,  
sa fille et son gendre ;  
ses petits-enfants  
et arrière-petits-enfants,  
ses amis,  
très touchés  
par les marques de sympathie  
que vous leur avez témoignées  
lors du décès de

**M<sup>me</sup> Marie-Rose RUMEAU,**  
née PALAU,

vous prie de trouver ici l'expression de  
leurs sincères remerciements.

Funérarium B. Quintana,  
Ambarès, tél. 05.56.77.55.60 ;  
Bordeaux, tél. 05.56.24.35.22.

177426

**MOULIS-EN-MÉDOC**

Ses enfants, petits-enfants  
et arrière-petits-enfants,  
parents et alliés  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M<sup>me</sup> Marie BONNIN,**  
née CÉREZA,

ont partagé cette douloureuse épreuve.  
La famille remercie tout particulièrement  
tout le personnel de l'EHPAD  
Meduli à Castelnau-de-Médoc pour  
leurs bons soins et leur dévouement.

PF chambre funéraire A. R.,  
Lesparre, tél. 05.56.73.40.61,  
Castelnau-de-Médoc, tél. 05.56.58.14.76.

178060

**SAINT-MÉDARD-EN-JALLES**

Odette, son épouse ;  
Véronique, Didier et Jean-Marie,  
ses enfants  
tiennent à exprimer  
toute leur reconnaissance  
et leurs remerciements  
à toutes les personnes  
qui leur ont témoigné  
tant de sympathie  
et montré l'estime  
en laquelle elles tenaient

**Gilbert ESCLAMADON.**

PF Saunier, Funecap Ouest,  
2, avenue du Général-de-Gaulle,  
Saint-Médard-en-Jalles, tél. 05.56.05.35.17.

176715

**SAINT-MÉDARD-EN-JALLES**

Benoit VAUBOURGOIN et Caroline,  
Aurélien VAUBOURGOIN et Charline,  
ses enfants ;  
les familles VAUBOURGOIN et PEREZ,  
parents et alliés,  
très touchés  
par les marques de sympathie  
que vous leur avez témoignées  
lors du décès de

**M. Christian VAUBOURGOIN,**

vous prie de trouver ici l'expression de  
leurs sincères remerciements.

PF Sud Médoc, VFA chambres funéraires,  
St-Médard-en-Jalles, 05.56.15.53.69,  
Blanquefort, 05.56.95.62.43.

177486

**POMEROL  
MONTPON-MÉNESTÉROL (24)**

M<sup>me</sup> Yolande LINXE, son épouse ;  
Josiane, Catherine, Marie-Laure,  
ses filles et leurs conjoints ;  
Gaëlle, Yoann, Charlene,  
ses petits-enfants ;  
parents et amis  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M. Fernand LINXE,**

ont partagé cette douloureuse épreuve.

PF Jacques Rougier,  
Montpon, tél. 05.53.80.47.22.

176620

**TALENCE**

Marthe DUQUÉROIX, son épouse ;  
Patricia et Stéphane BARONNET,  
sa fille et son gendre ;  
Billy BARONNET-DUQUÉROIX,  
son petit-fils ;  
Régine et Michel LORMEAU,  
sa sœur et son beau-frère ;  
Simone, sa belle-sœur ;  
famille, parents, amis et alliés  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M. Gilbert DUQUÉROIX,**

ont partagé cette triste épreuve.

PF G, 114, cours Gambetta, Talence,  
tél. 05.56.80.54.71.

178106

**BOULIAC**

M. et M<sup>me</sup> Danielle ROGERS,  
sa fille et son gendre ;  
M<sup>me</sup> Colette DELAIRE, sa fille ;  
M. Jean-Luc DELAIRE (†),  
Candice, Mélanie, Ronan et Eamonn,  
ses petits-enfants et leurs conjoints ;  
Zoé et Sasha,  
ses arrière-petites-filles ;  
parents et amis  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M<sup>me</sup> Marguerite DELAIRE,**  
née WOLFF,

ont partagé cette douloureuse épreuve.  
Dépôt de condoléances sur :  
www.infos-pf33.fr

PF 33, marbrerie, RD 936 ZA, Tresses, Créon,  
tél. 05.56.78.23.65.

IMMOBILIER

**AVEC  
SUDOUEST-IMMO.com  
VOUS ÊTES DÉJÀ  
CHEZ VOUS**

Vente et location  
dans la région

Le grand rendez-vous  
des annonces de votre région

+ simple  
+ d'annonces

www.sudouest-immo.com

**SUD  
OUEST**

176816

**LACANAU  
LESPARRE-MÉDOC**

La famille MAYEUX,  
M<sup>me</sup> Michèle FAYEULLE et ses enfants  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M. Jean MAYEUX,**

ont partagé cette douloureuse épreuve.

PF chambre funéraire A. R.,  
Lesparre, tél. 05.56.73.40.61,  
Castelnau-de-Médoc, tél. 05.56.58.14.76.

177677

**TRESSÉS**

Jacqueline et Marcel BÉTUS,  
Jean-Claude et France BORIES,  
ses enfants ;  
ses petits-enfants  
et arrière-petits-enfants,  
parents et amis  
remercient toutes les personnes  
qui, par leurs témoignages  
d'amitié ou leur présence  
aux obsèques de

**M<sup>me</sup> Gilberte BORIES,**  
née TOURNEMOULY,

ont partagé cette douloureuse épreuve.

PF 33, marbrerie, RD 936 ZA, Tresses, Créon,  
tél. 05.56.78.23.65.

ANNONCES LÉGALES ET OFFICIELLES  
MARCHES PUBLICS

**Misez sur la puissance  
de votre quotidien régional**

Habilitations préfectorales 16, 17, 24, 32, 40, 47,  
Pays-Basque, Béarn et en Gironde sur les arrondissements  
d'Arcachon, Blaye, Langon, Lesparre et Libourne

www.sudouest-legales.com  
www.sudouest-marchespublics.com  
membre du réseau

100 % spécialisé et réactif  
05 35 31 27 71  
trafic\_ao@sudouest.com

francemarchés.com  
Le plus grand marché public de France.  
www.francemarchés.com

**SUD  
OUEST**

SUD OUEST  
**Gourmand**

Saveurs  
**océanes**

30 RECETTES  
fraîcheur

Merlu, huîtres, roquette,  
fraises et abricots

La cuisine  
des ferias

4€  
50

L'ourin,  
La vivacité de l'odeur,  
fondant de la noisette

Interview  
Yves Camdeborde  
révélait Saint-  
Jean-de-Luz

SUD  
OUEST

\* Dans la limite des stocks disponibles

# Savourez les beaux jours !

## L'été est là...

Régalez-vous de saveurs océanes,  
de cuisine des ferias et de fruits de saison !



En vente chez votre marchand de journaux\*

**SUD  
OUEST**  
www.sudouest.fr

# Sports 33



**Diaw met le compteur à 200**  
Le Bordelais a honoré hier soir sa 200<sup>e</sup> sélection avec l'équipe de France face à l'Allemagne

## HANDBALL Ligue féminine (1<sup>re</sup> journée)

# Une toute nouvelle histoire

**METZ - UNION MIOS-BIGANOS-BÈGLES** L'UMB-B repartira demain pour une 3<sup>e</sup> saison en LFH, avec un nouveau collectif dont la moyenne d'âge est de 22 ans. L'opposition sera déjà relevée en Moselle

**Metz**  
**UMB-B**

**UNION MIOS-BIGANOS-BÈGLES**  
Le groupe : Karlsson (g) - Alberto, Bak, Bulleux, Bruneau, Deroin, Deville, Guillaume, Lachaud, Lorrillard, Sow (+ jeunes du centre de formation).

LIEU Metz (Arènes).  
HORAIRE Demain à 17 heures.  
RADIO En direct sur ARL.

**YOAN LESHOURIÈS**

y.leshouries@sudouest.fr

Après avoir arraché le maintien sportif lors des play-downs et attendu jusqu'à fin juillet pour voir le CNOSF sauver sa peau en Ligue féminine, l'Union Mios-Biganos-Bègles lancera demain, dans les arènes de Metz, sa troisième saison dans l'élite du handball féminin français. Avec un groupe très jeune, les Girondines ont hâte de plonger dans cette nouvelle aventure.

### 1 L'UMB-B repart de zéro

Les péripéties de l'été concernant le sort de l'UMB-B n'ont a priori affecté personne. Il faut dire qu'avec le coach Emmanuel Mayonnade, il ne reste que quatre joueuses pros de l'effectif de la saison passée (Alberto, Bulleux, Deroin, Lachaud). « J'ai l'impression qu'on recommence complètement de zéro, explique le coach. C'est le plus gros défi personnel qu'il m'ait été donné de diriger, et pourtant, des groupes, j'en ai déjà reconstruits... Je n'ai jamais senti de relâchement durant les deux semaines de préparation lorsque notre avenir n'était pas encore fixé. Les joueuses qui sont restées et qui auraient pu être déboussolées par tout ça me semblent tenir le projet avec beaucoup de force et de conviction ».



Emmanuel Mayonnade lancera ses jeunes joueuses dans le grand bain demain. PHOTO QUENTIN SALINIER

L'aîlière Chloé Bulleux va dans le même sens : « Tout ceci est oublié, on rattrape une nouvelle saison avec une toute nouvelle équipe (cinq recrues, lire ci-dessous). On s'est bien préparé et maintenant, on a hâte d'y être ».

### 2 Un groupe très jeune

Avec une moyenne d'âge de 22 ans, l'UMB-B possède un des effectifs les plus jeunes de la LFH cette saison. Si Emmanuel Mayonnade connaît les inconvénients qui peuvent en découler, cela ne semble pas l'inquiéter. « Les matchs en LFH se jouent à très peu de choses, il faudra avoir les nerfs solides mais pourtant, je nous sens assez seins. Le bateau va tanguer cette saison, c'est une évidence. Mais

c'est à ce moment-là qu'on verra la réelle qualité du groupe ».

Le technicien pourra compter sur ses cadres, à l'image de Lachaud, nommée capitaine, Alberto, Bulleux et Deroin, de retour après une saison blanche (ligaments croisés) et qui fait presque office de sixième recrue. « La jeunesse implique moins d'expérience par rapport à certains adversaires mais j'espère que ça va amener de la folie et de la vitesse dans la montée de balle », confie Chloé Bulleux, qui avec ses 23 ans, fait désormais partie des aînées.

### 3 Du lourd d'entrée

L'UMB-B va se retrouver directement dans le vif du sujet, demain, avec un premier déplacement à

Metz, pour affronter le club le plus titré de la LFH. « C'est super de commencer là-bas, se réjouit le coach girondin. On va tacher de les perturber ». Chloé Bulleux, elle, part le couteau entre les dents : « On a joué de grandes équipes en préparation et on s'est bien débrouillé. Si on est amené à gagner dans ce championnat et que nous ne sommes pas forcément le petit poucet ».

Face à elle, l'UMB-B retrouvera Alice Lévêque et Maubon, deux anciennes Girondines qui ont rejoint Metz cet été. « On les croitera après le match. Avant, on ne se connaît pas ; pendant, on se déteste, et après, on redeviendra copines », sourit Chloé Bulleux. La page est tournée. Une autre est à écrire.

## REPÈRES

### UMB-B

**Le club**

**Président :** Bernard Coly.

**Entraîneur :** Emmanuel Mayonnade.

**Classement saison dernière :** 8<sup>e</sup>.

**Le groupe**

**Arrivées :** Bak (Krim Mercator, Svn), Bruneau (Fleury Loiret), Guillaume (Nice), Hegesippe (Bègles, N3F), Huynh (Toulouse, NIF), Karlsson (Glassverket, Nor), Sow (Le Havre).

**Départs :** Lévêque (Metz), Maubon (Metz), Durand (Brest, D2F), Foggea (Fleury Loiret), Gonzalez (Erdi Sport KFT, Hon), Andreassen (IK Sävehof, Suè), Borg-Korfanty (arrêt), Garcia (Guarda, Esp).

**Effectif 2015/2016 :** Alberto, Bak, Bitonti, Boyer, Bulleux, Bruneau, Deroin, Deville, Diharce, Guillaume, Hegesippe, Huynh, Karlsson, Lachaud, Lavaud, Lorrillard, Sow, Sagna.

**Matchs de préparation**

Nîmes - UMB-B : 32-30. Fleury - UMB-B : 25-18. HC Vardar - UMB-B : 33-25. UMB-B - Nantes : 30-31. Fleury - UMB-B (Panthera Cup) : 33-25. Issy Paris - UMB-B (Panthera Cup) : 23-25.

### LFH

**Les clubs**

Besançon (promu), Dijon, Fleury Loiret (champion en titre), Issy Paris, Metz, Nantes, Nice, Nîmes, Toulon-Saint-Cyr, Union Mios-Biganos-Bègles.

**Les dates clés de la saison**

**25 octobre :** fin de la phase aller.

**5 mars 2016 :** fin de la phase régulière.

**26 et 27 mars 2016 :** Final Four de la Coupe de la Ligue à Trélazé (Maine-et-Loire).

**2 avril 2016 :** début play-offs et play-downs.

**14 et 15 mai/27 et 28 mai 2016 :** finale aller/retour de LFH.

**21 mai 2016 :** finale de la Coupe de France.

**Palmarès (dix derniers champions)**

**2014/2015 :** Fleury Loiret. **2013/2014 :** Metz. **2012/2013 :** Metz. **2011/2012 :** Arvor-Brest. **2010/2011 :** Metz. **2009/2010 :** Toulon-Saint-Cyr. **2008/2009 :** Metz. **2007/2008 :** Metz. **2006/2007 :** Metz. **2005/2006 :** Metz.



Aminata Sow et Maëva Guillaume. PHOTO Q. S.

## Les cinq recrues de l'UMB-B présentées par le coach

**Audrey Bruneau**

Arrière gauche, 22 ans, Française  
« Elle a été internationale française très jeune, a été propulsée à Fleury Loiret où tout n'a pas été simple pour elle. Elle a des qualités évidentes. Elle devra les mettre en œuvre ici avec un temps de jeu a priori conséquent. Elle est capable de marquer des buts de loin, de déborder des deux côtés... Avec son mètre 89, c'est une vraie belle athlète. »

**Aminata Sow**

Pivot, 21 ans, Française  
« Elle est aussi très jeune, elle a un petit vécu en LFH avec Le Havre. C'est une pivot athlétique qui va

venir densifier notre secteur défensif et nous apporter un peu plus de taille. C'est un profil complètement différent de Noémie Lachaud, ce qui nous offrira plusieurs alternatives. »

**Maëva Guillaume**

Ailière gauche, 27 ans, Française  
« C'est une joueuse aguerrie de LFH, passée par Le Havre, Arvor-Brest, Nice... Elle a un CV intéressant avec un titre de champion de France avec Brest, elle a connu des saisons un peu plus galère avec Nice par exemple. Au fur et à mesure de l'année, elle saura devenir un atout fort de notre groupe. Ses qualités d'aîlière gauche sont re-

doutables : elle est efficace devant le but, en contre-attaque. On a fait une bonne pioche ».

**Mélanie Bak**

Demi-centre, 21 ans, Danoise  
« Elle connaît sa deuxième expérience à l'étranger après un passage en Slovénie la saison passée. Il n'y a rien de simple à son égard, vu le poste qu'elle occupe : en tant que demi-centre, je lui demande de penser beaucoup aux autres. Et comme elle est très jeune, elle est très perfectible mais il faut en même temps aller très vite. Ça prendra du temps mais elle sera une belle joueuse de notre collectif, j'en suis persuadé ».

**Sissi Karlsson**

Gardiennne, 27 ans, Suédoise  
« Elle est arrivée tardivement car elle attendait que le club soit maintenu en LFH. Elle a déjà montré de belles aptitudes lors de la Panthera Cup. On attend d'elle qu'elle nous apporte de la stabilité. Elle doit organiser notre défense. On attend beaucoup d'elle. Si elle fait entre 10 et 15 arrêts par match, on sera très content. Il y aura certainement moins de folie dans son jeu que les gardiennes qu'on a pu connaître par le passé mais sûrement un peu plus de tactique et de sens du placement ».

Propos recueillis par Y. L.

## LES INCONTOURNABLES DU WEEK-END

L'AGENDA  
DU WEEK-END

## Football

**CFA.** Aujourd'hui : Lorient B - Stade Bordelais (18 h) ; Bordeaux B - Bergerac (19 h).

**CFA 2.** Aujourd'hui : Lège-Cap-Ferret - Angoulême, Villenave-d'Ornon - Paulhan-Pezenas (19 h).

**DH.** Aujourd'hui : Cestas - Sarlat-Marcillac, Mérignac-Arlac - La Brède, FC Bassin d'Arcachon - Anglet Genêts B, SA Mérignac - Langon, (18 h) ; Libourne - Lormont (19 h) ; St-Médard-en-Jalles - Pau FC B (20 h).

**Coupe de France (1<sup>er</sup> tour).** Demain : Nord Gironde - Cours de Pile, Grignols-Villambard - Mussidan, Lagorce - Razac-sur-L'Isle, St-Astier - Coqs Rouges Bordeaux, Pays de Montaigne - St-Loubès, FC Cubnezais - Segonzac-St-Aquilin, Teuillac - Galgon, AS Bourgeois - Montpon-Ménésplet, St-Laurent-d'Arce - Pays Dronne, St-Maurinois - Villandraut-Préchat, Confluent - Cabanac, Savignac - Grignols CA, Boé-Bon-En contre - Lamothe-Mongauzy, Bazas Patronage - Gironde Réole, Mazères - FC Sud Gironde, Pondauret - Sauveterre, St-Pierre-de-Mons - St-Symphorien, St-Denis-de-Pile - Pugnac, Blaye Stade - Antonne-Le Change, Limens - Cenon RD, Miramont Lavergne - Côteaux Bordelais, Coutras - Casseneuil, Berson - Château-l'Évêque, Brantôme - St-André-de-Cubzac, La Menaurie - Gensac-Montcaret, St-Christophe-de-Double - Sarlat Portugais, St-Seurin Junior C - Boulazac, Montignac - Pays Foyen, Pays du Dropt - Côteaux Libournais, Cazaux - Talence Alliance, Lesparre - St-Aubin-Médoc, Landes Girondines - Avensan-Moulis-Listrac, Bastidienne - Bassens, JSA - Lanton, Le Temple-Le Porge - Andernos, Salles - Ambarès, Ambès - Audenge, Médoc Océan - Chambéry, CS Portugais - Le Barp, Macau - RC Bordeaux, Pierrotin-Cestas - Arsac-Le Pian, Le Teich - Union St-Bruno, Bouliac - BEC, St-Seurin Cardourne - Ludon, St-Laurent-Médoc - Pauillac Stade, Hourtinau-Naujac - Pointe du Médoc, Le Haillan - Médoc Atlantique, FC Mérignac - Arès, Léognan - Le Taillan, Fargues - Parempuyre, Créon - Mérignac AC, AS Montferrand - La Laurence, Hastignan - Cadaujac, Beautiran - Caudrot-Vaillante, Beguey-Cadillac - Landiras Fraternelle, Targon-Soulignac - St-Sulpice-Caméyrac, Verdélais - Illats, Leogeats - Bordeaux AC, Pessac Stade - Carbon-Blanc, Bleuets-Mariens - Gradignan (15 h 30).

## Rugby

**Top 14.** Aujourd'hui : Oyonnax - Union Bordeaux-Bègles (18 h 30).

**Espoirs.** Demain : Pau - Union Bordeaux-Bègles (15 h).

## Handball

**Ligue féminine.** Demain : Metz - Union Mios-Biganos-Bègles (17 h).

## Hockey sur glace

**Summer Ice Trophy.** Aujourd'hui : Angers - Rouen (16 h 30) ; Bordeaux - Brest (20 h). Demain : Rouen - Brest (14 h 30) ; Bordeaux - Angers (18 h).

## Horseball

**Championnats d'Europe.** Aujourd'hui (à partir de 15 h 20) et demain (à partir de 10 h 15) au Parc des expositions de Bordeaux-Lac.

## EN BREF

**Rugby.** À une semaine de la reprise du championnat de Fédérale 1, les clubs girondins jouent leurs derniers matchs amicaux ce week-end. Aujourd'hui, Langon reçoit Auch à 18 heures et Saint-Médard-en-Jalles se déplace à Tyrosse à 19 heures. Hier soir, Libourne se déplaçait sur le terrain de Dax.

**Hockey sur glace.** Le Summer Ice Trophy a débuté hier à la patinoire Mériadeck. Les Albatros de Brest ont battu les Ducs d'Angers (2-1) et les Boxers de Bordeaux ont réalisé une énorme performance en battant les Dragons de Rouen (5-2).



Thomas Decock. ARCHIVES N. C.

## AUTOMOBILE Championnat de France d'autocross

## La terre va chauffer

**FALEYRAS** Près de 240 pilotes sont attendus ce week-end sur le circuit du Sud-Gironde, parmi lesquels les meilleurs nationaux. Spectacle garanti

La piste du circuit automobile mixte terre et asphalte de Faleyras, unique en France, qui permet d'accueillir des épreuves de compétition en rallycross et en autocross à un niveau national et international, sera ouvert au public aujourd'hui et demain à l'occasion des épreuves de la 8<sup>e</sup> manche du championnat et Coupe de France d'autocross et de sprint car 2015. Il s'agit du plus grand rassemblement du sport automobile sur terre en France avec un peu plus de 240 pilotes attendus, dont le gratin des pilotes nationaux, et ce dans plusieurs catégories : junior sprint, tourisme cup, sprint girls, buggy cup, maxi sprint, maxi tourisme, buggy 1600, super sprint et super buggy.

## Priat vise le podium

Par groupe de plusieurs pilotes, les concurrents s'élanceront le temps de courses sprint pour tenter de décrocher une place en finale. Ce sera chaud dans les virages puisque chaque peloton peut comprendre jusqu'à quinze véhicules. Deux types de véhicules courent en autocross : des monoplaces spécifiques constituent la division 3, et des voitures issues de modèles de série constituent la division 2. Dans chacune de ces catégories se retrouvent des options relatives à la cylindrée et au nombre de roues motrices. Quant aux sprint car, ce sont des véhicules monoplaces propulsés par deux roues motrices.



Le plus grand rassemblement du sport automobile sur terre en France. PHOTO LAURENT THEILLET

Plusieurs pilotes du club de Faleyras sont parmi les engagés et visent le podium, comme par exemple Vincent Priat en super sprint qui est champion de France 2015, Nicolas Dubernet en maxi tourisme et Christophe Blanc en maxi sprint, déjà vainqueur en 2014 dans la catégorie, pour ne citer qu'eux.

Le spectacle sera au rendez-vous pour régaler les spectateurs. Du-

rant ces deux jours, les courses se dérouleront à partir de 8 heures et jusqu'à 18 heures. Les essais qualificatifs dans chaque catégorie auront lieu aujourd'hui de 8 heures à 11 heures et les manches à partir de 13 heures. Les manches reprendront demain à partir de 8 h 30 jusqu'à 11 h 30 puis de 13 heures à 15 h 30, ce sera les demi-finales A et B. Les finales auront lieu aux alentours de 15 h 30 jus-

qu'à 18 heures. Un parking gratuit est mis à la disposition des visiteurs et une restauration sur place (bar, aire de pique-nique) permettra de profiter pleinement du circuit.

**Pratique.** Aujourd'hui et demain sur le circuit de Faleyras. Tarif : aujourd'hui 8 euros, demain 18 euros, week-end complet 20 euros, gratuit pour les moins de 14 ans. **Danielle Fidaire**

FOOTBALL Coupe de France (1<sup>er</sup> tour)

## Léognan veut bousculer la hiérarchie

**LÉOGNAN - LE TAILLAN** Le club de Promotion de 1<sup>re</sup> division district espère créer la surprise

Une coupe pour bien lancer la saison. Du côté de l'USC Léognan, pas question de se mettre la pression à l'heure de recevoir Le Taillan dans le cadre du 1<sup>er</sup> tour de la Coupe de France. Le club du Sud de la périphérie bordelaise a déjà atteint un premier objectif en fin de saison dernière en accédant à la Promotion de 1<sup>re</sup> division district.

## La montée dans le viseur

« Notre but sera de monter en Ligue à moyen terme, même si nous savons que les places sont chères car il est difficile de recruter avec la concurrence de certains clubs huppés proches de chez nous », ambitionne Bruno Danduran, le président d'un club pouvant se targuer d'accueillir 250 licenciés. Car cette saison, pas question de s'attarder à ce niveau. L'USC Léognan entend se hisser un cran au dessus au prin-



L'USC Léognan attend le Taillan de pied ferme. PHOTO DR

temps prochain.

Pour ce faire, l'équipe première a gardé son ossature de la saison dernière à 90 %. Un gain de temps concernant les automatismes. De quoi être prêt au moment d'accueillir Le Taillan, un client, relégué de PH

à la PL cette saison. « La Coupe ne constitue pas une priorité, plutôt une cerise sur le gâteau », estime le coach Jean-Luc Berbantes. « Nous ne partons évidemment pas favoris, rebondit Bruno Danduran. Mais nous souhaiterions faire mieux que

l'an dernier en passant un tour. »

L'obstacle Macau (2-3) avait à l'époque eu raison de la ténacité d'un groupe jeune, pas très chanceux au tirage depuis quelques saisons avec des confrontations régulières contre des formations de PL. Il faudra pourtant un réel exploit pour effacer les deux divisions séparant Léognan du Taillan. « J'aurais bien sûr préféré rencontrer une équipe moins forte, je regrette également de ne pas disposer de la totalité de mon groupe à cause des vacances, souffle Jean-Luc Berbantes. Mais nous sommes des compétiteurs, nous jouerons ce match avec nos armes et avec envie. Nous sommes bien physiquement, prêts pour cette confrontation. »

**Le match.** Léognan (Promotion 1<sup>re</sup> division district) - Le Taillan (PL), demain à 15 h 30.

**Vincent Ferrandon**

**RUGBY Top 14 (2<sup>e</sup> journée) : Oyonnax - Union Bordeaux-Bègles, ce soir 18 h 30**

**Poux, première**

Matthew Clarkin et Louis-Benoît Madaule sur le banc, **Jean-Baptiste Poux sera capitaine**. Une première avec l'UBB pour l'ancien international, **la deuxième fois de sa carrière** après l'avoir été avec Toulouse. « On attend qu'il amène son expérience, qu'il soit exemplaire comme d'habitude. Qu'il reste lui-même, en fait », dit l'entraîneur des avants, Régis Sonnes.

**Alignement**

**89** pour cent de réussite en touche pour l'UBB lors de la première journée contre Castres. Malgré les ballons perdus en deuxième période, c'est le deuxième meilleur taux. Oyonnax a, lui, le huitième (77%).

**Nouvelle-Zélande**

« Cela va faciliter la communication : les mots en Français ne viennent pas toujours de suite, surtout quand on est occis. Hugh Chalmers, titulaire aux côtés des deux anciens des Auckland Blues (Braid et Saili) en troisième ligne.



# Le spectre du passé

**LE MATCH** Manque d'agressivité, de repères : l'UBB a pris l'habitude de passer à travers son premier voyage. Et espère en avoir tiré les leçons

**NICOLAS LE GARDIEN**  
n.legardien@sudouest.fr

Une fois, ça va. Deux, c'est déjà beaucoup. Trois, ça frôlerait le désordre. Les deux dernières saisons, l'Union Bordeaux-Bègles a pris la mauvaise habitude de passer à côté de ses premiers voyages, conjuguant défaites et plus mauvaises prestations de la saison en déplacement : 37-23 à Grenoble lors de la troisième journée la saison dernière, 25-12 lors d'un non-match à Brive un an plus tôt. Un hasard ? Pas forcément. « Tout le monde nous l'a rappelé, plutôt deux fois qu'une. On est averti. Si on passe à côté, ce sera de notre faute » dit le talonneur Clément Maynadier. « On a cette expérience et on a tenté d'y remédier » ajoute l'entraîneur des avants Régis Sonnes.

Avant d'ouvrir leurs pérégrinations ce soir à Oyonnax, staff et intéressés ont tenté de tirer les leçons, sans en rajouter. Ils sont 12 des 23 alignés dans l'Ain à avoir connu la claquette iséroise, 10 à avoir participé à celle corrézienne. Sept même étaient présents pour la "moins

pire" des premières, au Racing le 1er septembre 2012 (18-7). Tous avaient alors déploré le « manque d'agressivité » et la question a été au centre des débats cette semaine. Le stade Mathon va être brûlant, dans tous les sens du terme. Les Girondins devront se hisser à la même hauteur malgré le « soulagement » d'un succès attaché contre Castres qui a occupé les têtes pendant la préparation.

« C'est toujours un peu la même situation : l'adversaire a perdu lors de la première journée et se sent déjà dos au mur, reprend Clément Maynadier. C'est un beau challenge. On va voir si on est féroce, capable de garder le rythme. Chaque minute de combat qu'on abandonnera, on sera en difficulté. »

**Huit changements dans le XV**  
Sur le fond, Raphaël Ibanez et les entraîneurs ont d'abord ciblé les rucks, l'un des points noirs de l'ouverture - 13 turnovers concédés, record de la première journée (notre édition d'hier). Ils n'ont pas manqué que l'USO avait balbutié en tou-



Après la prestation inégale face à Castres, l'UBB de Félix Le Bourhis passe un nouveau test. PHOTO THIERRY DAVID

che à Montpellier ou parfois un peu lâché du lest sous la pression. « On est à une période où on s'occupe surtout de nous, souligne Régis Sonnes. Globalement, on a connu des difficultés sur tous nos matchs à l'extérieur. Cela fait partie des marges de progression. » Avec « discipline » en mot d'ordre pour le manager Raphaël Ibanez et « l'équilibre à trouver entre l'état d'esprit qui m'a plu contre Castres, notamment en défense, et l'engagement nécessaire dans les zones de contact. »

Comme les années passées, le staff a choisi de renouveler son XV de départ victorieux pour les débuts. Moins derrière, où les choix

sont limités, que devant avec six joueurs du pack changés. « Il y a des choix tactiques et la volonté de voir tout le monde en configuration Top 14. On a un groupe équilibré avec pas mal de concurrence : si le contexte n'est pas le même qu'à Chaban, on veut pouvoir faire une évaluation. »

**« Mettre de la vitesse »**

Ce sera notamment le cas en troisième ligne, reconstituée à 100 % avec un trio néo-zélandais Hugh Chalmers - Peter Saili - Luke Braid complémentaire et avec déjà quelques automatismes, ou pour Yann Lesgourgues qui récupère la place

**ZOOM**

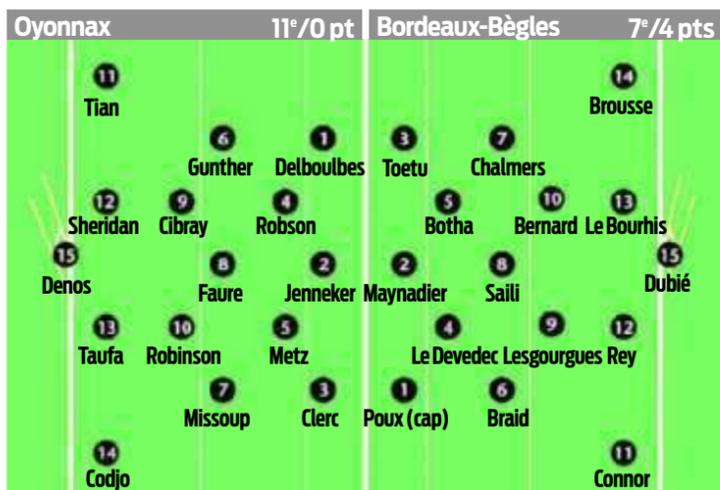
**La mêlée, entre connaissances**

Il y a la problématique des appuis sur le synthétique. Il y a aussi celle des retrouvailles : le Girondin Patrick Toetu et le néo-Oyonnaxien Laurent Delboulbes, parti cet été dans l'Ain, vont se retrouver face à face après « un bon paquet » d'opposition pendant quatre saisons communes à Moga. Une des clés du duel annoncé en mêlée, après une première journée où les deux équipes ont montré de la solidité dans le secteur. « Il sait comment on travaille mais on le connaît aussi, dit le talonneur Clément Maynadier. Ça promet un gros combat. Entre Montpellier et Oyonnax, il y a eu 12 ou 13 mêlées. Oyo a récupéré 6 pénalités. À nous de relever le défi. » « Laurent nous connaît mais a dû aussi réfléchir sur comment prendre Patrick, avance l'entraîneur des avants Régis Sonnes. On n'a pas fait de focus, mais surtout continué à travailler sur notre cohésion. »

à la mêlée. Avec aucune expérimentation non plus - si ce n'est Jean-Baptiste Dubié, conservé à l'arrière en l'absence de Jean-Marcellin Buttin -, l'équipe apparaît sur le papier au niveau de la précédente.

La densification de l'effectif doit porter ses fruits, malgré les treize pros absents. « Sur ses quatre premiers matchs, on ne regarde pas trop si on joue à domicile, à l'extérieur : on veut juste améliorer notre jeu, avance Hugh Chalmers. C'est l'occasion de le tester. Sur un terrain synthétique, si on veut mettre de la vitesse, c'est maintenant ou jamais. » Pour clore le dossier des premiers voyages gâchés.

**Lire aussi page 40**



LIEU Oyonnax (stade Charles-Mathon). HORAIRE 18 h 30. ARBITRE M. Chalou (Comité Limousin). TÉLÉ en direct sur Rugby +. RADIOS en direct sur ARL et France Bleu Gironde. INTERNET Match à suivre en direct sur www.sudouest.fr.

**OYONNAX Remplaçants :** Bordes, Guillamon, De Marco, Wannenburg, Weepu, Lespinas, Martin, Rapant. **Absents :** Tonga'uiha, Ma'afu, Vainikolo, Pungea, Ursache, Fa'asavalu (sélections)

**BORDEAUX-BÈGLES Remplaçants :** Auzqui, Poirot, Jaulhac, Madaule, Clarkin, Serin, Ducuing, Gomez Kodela. 24<sup>e</sup> : Civil. 25<sup>e</sup> : Riva. 26<sup>e</sup> : Goujon.

**Absents :** Guitoune, Talebula, Avei, Ashley-Cooper, Kepu, Kitshoff (sélections), Domvo, Beauxis, Taofifenua, Marais, Chambord (blessés), Lespinasse, Buttin (KO), Lonca, Adams (reprise), Cazeaux, Tauleigne, Doubrière, Blanc (choix).

## Le « nouveau Oyo » se découvre à Mathon

« Beaucoup d'attente » pour l'ailier Dug Codjo, « de l'impatience » pour le deuxième ligne Georges Robson, arrivé cet été des Harlequins. Le stade Charles Mathon va découvrir ce soir son « nouvel » USO. C'est-à-dire sans Christophe Urios, qui en huit ans aura amené le club du bas de la Pro D2 à la Champions Cup ; sans Benjamin Urdapilleta, son maître à jouer, et quelques tauliers de l'aventure (Lassalle, Lagrange, Tichit, Aguilon, Paea, Andre...). Mais avec Olivier Azam en manager, un staff reconstitué (Stéphane Glas pour les arrières, Pascal Peyron pour les avants), et... 22 nouveaux joueurs dont le champion du monde all black Piri Weepu, sur le banc ce soir.

Oyonnax a fait sa petite révolution cet été et, pelouse synthétique en plus (lire page 40), c'est avec une part d'inconnue que les Haut-Bugistes ont redémarré la saison.

**Plus d'ambition de jeu**

« On a un nouveau système, de nouveaux hommes. Il faut un peu de temps pour se trouver » reconnaissait le demi de mêlée Fabien Cibray avant la reprise. Sans renier ses forces - la conquête, le combat -, l'USO a décidé de mettre plus de volume et de déplacement dans son jeu, avec l'expérimenté Gallois Nicky Robison (13 sélections) à la baguette.

La première mise à l'épreuve a été plutôt encourageante à Montpellier, malgré une indiscipline qui a coûté cher au final (20-19 à la 65<sup>e</sup>, 35-19 au final). « Si on corrige les erreurs, ça le fera » est convaincu Dug Codjo.

**Un esprit à entretenir**

Construite sur son invincibilité à domicile et sa férocité, l'USO ne veut pas perdre son ADN. « C'est à nous de dire aux nouveaux que



L'ancien Montois Thomas Bordes, une des 22 recrues. AFP

jouer à Mathon est un privilège, quelque chose de spécial. On sait que le public sera derrière nous » insiste l'ailier.

Pour se faire, le staff a décidé de s'appuyer sur les « anciens » avec « seulement » sept recrues dans le XV (13 sur les 23). « Ça va être de la folie » lance Georges Robson.

## JUDO Championnats du monde

## « Cinq finales en un jour »

**ÉMILIE ANDÉOL** Double championne d'Europe, la Marcheprimaïse entre en lice aujourd'hui à Astana chez les + 78 kg. Pour décrocher une médaille, elle devra se sortir d'un tableau compliqué

## CV

**Émilie Andéol**

Née le 30 octobre 1987 à Bordeaux.

Nationalité Française.

Catégorie + 78 kg.

Clubs Red star Champigny, Marcheprime.

Palmarès Double championne d'Europe (2014, 2015), médaille d'argent à l'Euro 2013, médaille de bronze aux championnats du monde 2014, six fois championne de France.

PROPOS RECUEILLIS PAR  
YOAN LESHURIÈS

y.leshauries@sudouest.fr

Deux mois après avoir décroché son deuxième titre de championne d'Europe à Bakou (Azerbaïdjan), Émilie Andéol poursuit son chemin vers les Jeux Olympiques de Rio. Celui-ci passe par les Mondiaux d'Astana (Kazakhstan), où la judokate de Marcheprime entre en lice aujourd'hui chez les + 78 kg. Ayant hérité d'un tableau relevé, la Girondine sait qu'elle devra se surpasser tout au long de la journée pour décrocher une deuxième médaille mondiale (après le bronze de 2014).

## « Sud Ouest ». Comment avez-vous occupé le temps cette semaine à Astana, avant votre entrée en lice ?

**Émilie Andéol.** J'ai fait un à deux entraînements par jour, je suis allée sur la compétition pour voir les filles de l'équipe de France et j'ai regardé des séries dans ma chambre. Mine de rien, ça remplit les journées (rires).

## Sentez-vous la pression monter ?

Elles est montée quand j'ai vu mon tableau.

**Vous n'avez pas été gâtée puisque vous affronterez la Japonaise Megumi Tashimoto, triple médaillée mondiale, au 1<sup>er</sup> tour...** Maintenant, c'est digéré. Je suis plus



Émilie Andéol : « L'objectif, c'est la médaille et peu importe la couleur ». PHOTO AFP

habituée à avoir un premier tour pour me mettre dedans mais là, il faudra être au top d'entrée, à 200 % au moment de monter sur le tapis. Une possibilité de médaille peut s'envoler dès ce premier tour, j'espère que ce sera pour elle.

Si vous passez ce 1<sup>er</sup> tour, ne craignez-vous pas un éventuel relâchement ensuite ?

C'est ce que je me suis dit : « Si tu passes le 1<sup>er</sup> tour, ne fait pas comme si tu avais gagnée la compétition ». Il faudra se concentrer aussitôt sur le combat suivant. Je sais que pour être championne du monde, je dois gagner cinq finales dans la journée.

## Vous sentez-vous attendue ?

Je me retrouve dans un tableau où se trouve le podium de l'année dernière (avec la Cubaine Idalys Orthiz, la Brésilienne Maria Suelen Althe-

man et la Japonaise Megumi Tashimoto). Sur les quatre, seules deux vont parvenir à sortir. Je suis attendue mais vu la concurrence, il va forcément y avoir de la casse. Moi, je préfère arriver dans l'ombre.

## Mais avec votre nouveau statut, c'est encore possible ?

Je ne considère pas avoir un nouveau statut. J'ai effectivement gagné les championnats d'Europe deux fois d'affilée, j'ai fait troisième aux Mondiaux l'an dernier, mais je suis consciente que les Chinoises et les Japonaises sont devant moi sur les tournois. Je sais que je peux les gagner mais au nombre de victoires, elles sont devant. Je ne suis pas la filles qui gagne tout. Je fait peut-être partie des favorites mais je ne suis pas la numéro un. Mais mon objectif, c'est la médaille et peu importe la couleur. Si je sors du tableau dans

lequel je me trouve, ce n'est pas pour faire une 5<sup>e</sup> place.

## À quoi a servie le stage à Castelldefels (Espagne) cet été ?

J'ai pu prendre certaines étrangères qui font les Mondiaux. Malheureusement, Tashimoto n'était pas là. Ça m'a permis de faire quelques réglages face à des filles que je n'avais pas affrontées depuis un moment, les Asiatiques notamment. C'est une vraie opposition que je n'ai pas lors des autres stages : c'est plus physique, plus dur, on est davantage en mode « compétition ».

## C'est une bonne chose de ne plus avoir de secrets pour l'adversaire ?

C'est le jeu. En stage, j'essaie de faire de nouvelles choses, de placer de nouvelles prises. Ça serait bien que j'arrive à les mettre en application lors de ces Mondiaux.

Votre opération au genou ne vous a pas empêchée de remporter un deuxième titre de championne d'Europe en juin. Comment vous sentez-vous ?

Il y a eu une petite rechute à Montpellier où j'ai ressenti une douleur et j'ai eu du mal à marcher mais maintenant, ça va. Mais jusqu'aux Jeux olympiques, je pense que j'aurai toujours des petites rechutes. L'opération a permis d'éviter que ça ne s'aggrave et que ça me stoppe dans mon élan jusqu'à Rio. Je sais que je ne serai plus à 100 % de mes capacités au niveau de mon genou, j'apprends à faire avec la douleur.

## La médaille de bronze aux Mondiaux l'an dernier vous apporte-t-elle de la confiance avant de retrouver cette compétition ?

En général, je passe vite à autre chose. Cette médaille est à moi, on ne peut plus me la prendre. J'ai remis les compteurs à zéro. Après le premier titre européen, j'ai eu du mal à me remotiver, à reprendre les entraînements. Je me demandais si j'étais capable d'aller chercher une autre médaille. Aux Jeux Européens, j'ai vu que je pouvais le faire, malgré le peu d'entraînement à cause de mon opération. Ça m'a reboostée.

## Les Jeux de Rio sont-ils déjà présents dans votre tête ?

J'y pense. Si à la fin de la journée de samedi (aujourd'hui), je suis championne du monde, avec le tableau dans lequel je suis, je me dis : « les Jeux, c'est pour moi ! » (rires) On est à moins d'un an de Rio maintenant, ça devient plus concret. On entre dans le dur, dans la dernière droite. Dix mois, c'est très court. Si les Mondiaux se passent bien, je serai un peu plus sereine mais si ça se passe mal, il faudra très vite repartir dans la course.

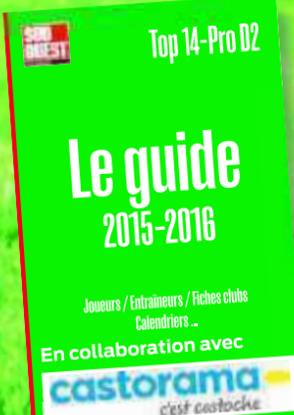


**TOP 14 - PRO D2**  
Tout sur la saison  
4€  
90

# TOP 14 - Pro D2



**BORDEAUX BÈGLES**  
hausse le ton  
BEAUXIS-BERNARD  
les ouvreurs face à face  
DÉFERLANTE DE STARS  
du jamais-vu en Top 14



**Le guide**  
2015-2016  
Joueurs / Entraîneurs / Fiches clubs  
Calendriers...  
En collaboration avec  
**castorama**  
c'est castocks

## OFFERT

avec votre magazine



www.sudouest.fr

En vente chez votre marchand de journaux\*

# Sports



**Touré accepte la sélection ivoirienne**  
L'attaquant des Girondins a été appelé pour affronter la Sierra Leone en éliminatoires de la CAN

**FOOTBALL Ligue Europa (phase de groupes)**

# Ils vont découvrir Anfield

**TIRAGE** Les Girondins seront opposés aux Russes de Kazan, aux Suisses de Sion et surtout aux Anglais de Liverpool en phase de poule. L'occasion pour eux de découvrir le mythique stade des « Reds »

**FRÉDÉRIC LAHARIE**  
f.laharie@sudouest.fr

**K**azan, Liverpool et Sion dans l'ordre de leur classement à l'indice UEFA : les Girondins ont tiré un groupe B de beau standing hier à Monaco. Une poule qu'ils débiteront en position d'outsiders contre Liverpool, la tête d'affiche. Même s'ils ont perdu de leur lustre d'antan, les « Reds » et leurs cinq victoires en Ligue des champions font tilt dans la tête des joueurs et de leur entraîneur Willy Sagnol : « Aller à Liverpool, où je n'ai jamais joué, pour un joueur ou un entraîneur, c'est mythique. Les joueurs vont avoir envie de se montrer contre un grand d'Europe ». « Un beau stade, une belle ambiance... du beau monde » : Enzo Crivelli, auteur du but de la qualification à Almaty jeudi soir, salive d'avance à l'idée de découvrir le mythique stade d'Anfield Road. Son capitaine Lamane Sané aussi, supporter de toujours de l'équipe de la Mersey.

**Retour de Tholot avec Sion**

Derrière les Anglais, le Rubin Kazan fait figure d'inconnu mais occasionnera encore un long voyage - 4300 km, 5 h 30 d'avion.

Enfin, la confrontation contre le FC Sion, vainqueur de la Coupe de Suisse, verra le retour de son entraîneur, Didier Tholot, à Bordeaux. Attaquant des Girondins de 1995 à 1997, il fut notamment le premier buteur du fameux 3-0 contre le Milan AC en quart de finale retour de la Coupe UEFA 1996 : « C'est un clin d'œil sympa de revenir à Bordeaux qui a marqué ma carrière. Je vais pouvoir découvrir le Nouveau stade. Sportivement, derrière le gros morceau Liverpool, nous serons les petits poucets mais nous avons les moyens de bousculer la hiérarchie ».

**REPÈRES**

- Groupe A :** Ajax Amsterdam, Celtic Glasgow, Fenerbahçe, Molde.
- Groupe B :** Rubin Kazan, Liverpool, Bordeaux, Sion.
- Groupe C :** Borussia Dortmund, PAOK Salonique, Krasnodar, Qabala.
- Groupe D :** Naples, Bruges FC, Legia Varsovie, Midtjylland.
- Groupe E :** Villarreal, Viktoria Plzen, Rapid Vienne, Dinamo Minsk.
- Groupe F :** Marseille, Braga, Slovan Liberec, Groningen.
- Groupe G :** Dniepropetrovsk, Lazio Rome, Saint-Etienne, Rosenborg.
- Groupe H :** Sporting Portugal, Besiktas, Lokomotiv Moscou, Skenderbeu.
- Groupe I :** FC Bâle, Fiorentina, Lech Poznan, Belenenses.
- Groupe J :** Tottenham, Anderlecht, Monaco, Karabakh.
- Groupe K :** Schalke 04, Apoel Nicosie, Sparta Prague, Asteras Tripolis.
- Groupe L :** Athletic Bilbao, AZ Alkmaar, Augsburg, Partizan Belgrade.

## Ligue Europa 2015-2016

### Groupe B

LE PROGRAMME		
Jeudi 17 septembre (19 h)	Bordeaux	- Liverpool
Jeudi 1 <sup>er</sup> octobre (21 h 05)	Kazan	- Bordeaux
Jeudi 22 octobre (21 h 05)	Bordeaux	- Sion
Jeudi 5 novembre (19 h)	Sion	- Bordeaux
Jeudi 26 novembre (21 h 05)	Liverpool	- Bordeaux
Jeudi 10 décembre (19 h)	Bordeaux	- Kazan

**Liverpool FC (Angleterre)**

Stade : Anfield (45 200 places).

Palmarès : 5 Ligues des champions, 3 Ligues Europa, 18 titres de champion d'Angleterre, 7 Coupes d'Angleterre, 8 Coupes de la Ligue anglaise.

Meilleure performance en Ligue Europa : victoire (1973, 1976, 2001).

Entraîneur : Brendan Rodgers.

**FK Rubin Kazan (Russie)**

Stade : Kazan Arena (45 000 places).

Palmarès : 2 titres de champion de Russie, 1 Coupe de Russie.

Meilleure performance en Ligue Europa : quart de finale (2013).

Entraîneur : Rinat Bilyaletdinov.

**FC Girondins de Bordeaux**

Stade : Nouveau Stade de Bordeaux (43 000 places).

Palmarès : 6 titres de champion de France, 4 Coupes de France, 3 Coupes de la Ligue.

Meilleure performance en Ligue Europa : finale (1996).

Entraîneur : Willy Sagnol

**FC Sion (Suisse)**

Stade : Tourbillon (14 500 places).

Palmarès : 2 titres de champion de Suisse, 13 Coupes de Suisse.

Meilleure performance en Ligue Europa : huitième de finale (1995).

Entraîneur : Didier Tholot.

## Pablo, la recrue du Brésil

Jeudi soir, après la qualification en Ligue Europa à Almaty, Jean-Louis Triaud confiait qu'une « piste sérieuse mais un peu compliquée » était sur le point d'être finalisée pour le recrutement d'un défenseur central rendu indispensable par la blessure de Grégory Sertic au genou. Comme nous l'annoncions hier sur sudouest.fr, il s'agit du Brésilien Pablo, ce que son club de Ponte Preta a confirmé sur son site Internet en fin d'après-midi.

Les Girondins devraient officialiser le transfert pour une durée de 4 ans après la traditionnelle visite médicale très prochainement.

Les deux clubs se sont mis d'accord sur une indemnité de transfert qui n'a pas été communiquée pour les 16 mois de contrat lui restant à honorer au Brésil. Ces derniers mois, la valeur de Pablo était estimée à 1,5 million d'euros.

**Grand et rapide**

Âgé de 24 ans, longiligne (1,88 m, 79 kg), Pablo Castro Nascimento de son nom complet évolue régulièrement en première division depuis le début de l'année 2015. Il a



Pablo, futur Girondin. PHOTO AFP

disputé 35 matches, dont 18 de Série A (1 but).

Originaire de Saint-Louis, dans le nord du Brésil, Pablo est annoncé comme un défenseur véloce pour un joueur de sa taille. En 2012, à l'âge de 19 ans, il avait effectué un premier essai infructueux aux Pays-Bas au PSV Eindhoven.

Pour Bordeaux, malgré la qualification européenne, cela devrait être la deuxième (après le Serbe Milan Gajic) et dernière recrue du mercato estival.

F. L.

**GIRONDINS INFOS**

## Deux mois d'absence pour Diabaté

Willy Sagnol a précisé la nature de la blessure de Cheick Diabaté, qui avait dû déclarer forfait avant le barrage aller contre Almaty la semaine dernière. L'attaquant malien souffre d'une déchirure à la cuisse et sera absent pour deux mois selon son entraîneur. Un nouveau coup dur pour celui qui a déjà manqué la deuxième partie de la saison dernière en raison d'une blessure à un genou.

**CÉDRIC CARRASSO ESPÉRÉ**

Victime d'une entorse de la cheville droite contre Reims le 9 août, Cédric Carrasso a pu suivre l'entraînement spécifique gardiens de but hier après-midi au Haillan. Suffisant pour retrouver la compétition demain contre Nantes ? Pas sûr : une décision sera prise après l'entraînement à huis clos de cet après-midi.

**SANÉ BIEN TÔT EN REPRISE**

Opéré d'un genou au début du mois (arthroscopie), le capitaine bordelais Lamane Sané va reprendre la course la semaine prochaine. Si son articulation ne le fait plus souffrir, son retour à la compétition n'est pas programmé avant une quinzaine de jours.

**SORTIE TENDUE À ALMATY**

Pris à partie par plusieurs dizaines de supporters locaux, la quinzaine de Bordelais présents à Almaty jeudi soir a dû se réfugier dans un restaurant. Ils ont pu en être sortis grâce à l'intervention du président bordelais Jean-Louis Triaud qui leur a envoyé le minibus normalement affrété pour la presse française pour revenir en sécurité à leur hôtel.

**DEUX MATCHES PROGRAMMÉS**

La Ligue Professionnelle a programmé le déplacement au Paris Saint-Germain au vendredi 11 septembre à 20 h 30 et la réception de Toulouse le dimanche 20 à 14 heures.

**AMICAL ANNULÉ**

Le match amical prévu le 4 septembre à Mont-de-Marsan contre la Real Sociedad a été annulé à la demande du club espagnol. Les Girondins n'ont pas pu trouver de solution de remplacement.

**GIRONDINS EXPRESS**

Aujourd'hui : huis clos. Blessés : Plasil, Diabaté, Sané, Sertic. Prochain match : Bordeaux - Nantes demain à 17 heures, en direct sur beIN Sport 1.

Infographie

FOOTBALL Ligue 1 (2<sup>e</sup> journée)

## L'OM rechute à Guingamp

Guingamp 2  
Marseille 0

LIEU Guingamp (stade du Roudourou). SPECTATEURS 14 000. ARBITRE M. De-lerue. MI-TEMPS 0-0.

BUTS Privat (72'), Benezet (89').

AVERTISSEMENTS Lemaître (17') à Guingamp; Diarra (2'), Mendy (15'), Alessandrini (61'), Nkoulou (63'), Sparagna (83') à Marseille.

GUINGAMP Lössl - Jacobsen, Kerbrat, Sorbon (cap), Lemaître - Coco (De Pauw, 90'+2), Diallo (Mathis, 77'), Sankharé, Benezet - Briand, Privat (Dembélé, 76').

MARSEILLE Mandanda (cap) - Manquillo, Nkoulou, Rekik, Mendy - Barrada (Ocampos, 64'), Diarra (Sparagna, 82'), Lemina - Alessandrini, Batshuayi, Cabella (B. Sarr, 77').



Nicolas Benezet. PHOTO PQR

## LIGUE 1

4<sup>e</sup> journée

Hier : Guingamp - Marseille ..... 2-0

Classement	Pts	J	G	N	P	BP	BC	Dif
1 Paris SG	9	3	3	0	0	4	0	4
2 Bastia	7	3	2	1	0	6	2	4
3 Angers	7	3	2	1	0	4	0	4
4 Nantes	7	3	2	1	0	2	0	2
5 Rennes	6	3	2	0	1	4	3	1
6 Caen	6	3	2	0	1	3	2	1
7 Reims	6	3	2	0	1	3	2	1
8 Monaco	5	3	1	2	0	3	2	1
9 Nice	4	3	1	1	1	6	6	0
10 Toulouse	4	3	1	1	1	3	3	0
11 Saint-Etienne	4	3	1	1	1	3	3	0
12 Lyon	4	3	1	1	1	2	2	0
13 Marseille	3	4	1	0	3	6	4	2
14 Guingamp	3	4	1	0	3	2	5	-3
15 Bordeaux	2	3	0	2	1	2	3	-1
16 Lorient	2	3	0	2	1	1	2	-1
17 Lille	2	3	0	2	1	0	1	-1
18 Troyes	2	3	0	2	1	3	9	-6
19 GFC Ajaccio	1	3	0	1	2	0	4	-4
20 Montpellier	0	3	0	0	3	0	4	-4

**Aujourd'hui :** Caen - Lyon (17 heures sur Canal+), Rennes - Toulouse, Lille - GFC Ajaccio, Reims - Lorient, Angers - Nice, Troyes - Montpellier (20 heures sur beIN Sport 1 et Max).

**Demain :** Saint-Etienne - Bastia (14 heures sur beIN Sport 1), Bordeaux - Nantes (17 heures sur beIN Sport 1), Monaco - Paris SG (21 heures sur Canal+ et beIN Sport 1).

L'OM allait-il confirmer son carton de dimanche dernier face à une faible équipe de Troyes (6-0) ? Un réveil spectaculaire après les deux défaites face à Caen et à Reims. L'OM a en fait vécu un dur retour à la réalité hier soir au Roudourou. L'entraîneur espagnol Michel avait en tout cas décidé d'aligner le même onze de départ, offensif. Mais son équipe a un peu oublié d'entamer le match à l'inverse des Bretons, derniers et en quête de leur premier but de la saison avant le match. Et l'OM se faisait surprendre dès la 2<sup>e</sup> minute : Lassana Diarra commettait une faute dans la surface sur Jimmy Briand. Penalty pour Guingamp tiré par Sloan Privat... mais arrêté par Steve Mandanda.

Mais le joueur passé par Marseille allait se racheter suite à une nouvelle accélération de Jimmy Briand. Ce dernier fixait la défense de l'OM avant de servir Privat à hauteur (72'). Et Benezet assommait Marseille d'une frappe du gauche à l'entrée de la surface à la 88<sup>e</sup> minute. Oui, Michel a encore du travail.

## PLANÈTE FOOT

## MERCATO

## Thiago Motta prolonge au PSG

Le milieu de terrain italien Thiago Motta a prolongé jusqu'en 2017 son contrat avec le Paris SG, a annoncé hier le club triple champion de France en titre. Motta, qui avait dans un premier temps émis le souhait de quitter le PSG pour rejoindre l'Atletico Madrid, s'est heurté au refus de ses dirigeants qui sont finalement parvenus à convaincre le joueur de 33 ans de rester un an de plus.

## Un Norvégien à l'OM

Les clubs de Molde et de Marseille ont trouvé un accord pour le transfert du défenseur central Erik Haugan vers l'OM. Âgé de 18 ans, il est international en catégorie jeune depuis trois ans.

## Monaco recrute Rony Lopes

Le Portugais Rony Lopes, 19 ans, milieu de terrain qui appartenait à Manchester City mais était prêté à Lille (23 matches, 3 buts) la saison dernière, a signé un contrat de cinq ans avec Monaco. « Cela entre dans le business du club. Il faut qu'il connaisse le travail et la méthodologie qu'il y a à Monaco. Pour cela, il faut cinq ou six mois.

Ensuite, on verra en janvier si on pense à un prêt », a expliqué son entraîneur Leonardo Jardim. Son transfert est estimé à dix millions d'euros selon différents médias.

## LIGUE 1

## Lyon déjà sous pression

Lyon, 12<sup>e</sup> avec seulement quatre points à cinq longueurs du leader Paris Saint-Germain, est déjà sous pression pour son déplacement à Caen lors de la 4<sup>e</sup> journée de L1 cet après-midi (17 heures), là où il s'était fait corriger 3-0 la saison dernière. Alexandre Lacazette, meilleur buteur du dernier championnat (27 buts), n'a toujours pas marqué depuis la reprise hormis en amical contre l'AC Milan le 18 juillet. Il souffre du dos après un choc à Lorient et a été mis au repos cette semaine. Il sera remplacé par Claudio Beauvue.

## Kurzawa ne jouera pas

L'arrière gauche Layvin Kurzawa, dernière recrue du PSG, sera indisponible pendant « huit à dix jours » et donc forfait à Monaco, son précédent club, pour le premier choc de la saison en Ligue 1 dimanche soir.

## JUDO Championnats du monde

## Riner prêt à monter seul au sommet

ASTANA Teddy Riner vise un 8<sup>e</sup> titre mondial aujourd'hui. Ce qu'aucun judoka n'a jamais réalisé

Extraterrestre sur la planète judo, montagne réputée infranchissable, Teddy Riner peut écrire une nouvelle page de sa légende et se retrouver seul au sommet, aujourd'hui à Astana, en décrochant un huitième titre mondial que personne n'a jamais atteint.

« Maintenant, je suis à fond dans les records. Je suis excité, j'ai envie de le faire. Je ne pense qu'à ça ! Et je tafte pour ça », se réjouit le Français, champion olympique des +100 kg, qui veut « marquer (son) territoire » à un an des Jeux de Rio.

Le colosse de 2,03 m pour 140 kg est l'ultra champion des poids lourds, le super champion toutes catégories masculines confondues et repousse toujours un peu plus les limites de son sport. Il détient 7 titres mondiaux depuis l'an dernier (contre 4 pour ses plus proches poursuivants, dont son compatriote David Douillet) : 6 en +100 kg (2007, 2009, 2010, 2011, 2013, 2014) et 1 en toutes catégories (2008).

Mais si Riner, 26 ans, est déjà au sommet chez les hommes, deux femmes peuvent se targuer du même palmarès : la Japonaise Ryoiko Tani (-48 kg) et la Chinoise Wen Tong (+78 kg et toutes catégories).

« Il sait que s'il gagne ce prochain titre, il devient l'unique au niveau des titres mondiaux. Il a toujours voulu gagner beaucoup de titres. La légende ça lui parle ! », explique son entraîneur chez les Bleus, Franck Chambily.

## Invaincu depuis 2010

Hors-norme, la machine Riner est en marche perpétuelle. En 2007, le Guadeloupéen est devenu le plus jeune poids lourd sacré champion du monde. En décrochant son 4<sup>e</sup> titre mondial, il est aussi devenu le plus titré chez les lourds. Depuis 2007 et sa première couronne mondiale, il a gagné tous les ans un



Teddy Riner a rendez-vous avec l'Histoire. PHOTO AFP

grand rendez-vous (JO ou mondiaux). Un titre mondial aujourd'hui serait non seulement le 8<sup>e</sup>, mais aussi le 8<sup>e</sup> d'affilée !

Pour son premier combat samedi, il se présentera sur le tapis avec un chiffre éloquent de... 90 rencontres successives sans défaite. Il n'a plus perdu depuis septembre 2010 en finale des toutes catégories des Mondiaux de Tokyo contre le Japonais Daiki Kamikawa (sur décision des arbitres).

À l'époque, il avait vécu ce revers comme une giflette. Maintenant qu'il a tout gagné et qu'on voit mal qui pourrait le faire tomber, Riner est mu par la quête de ce record de huit titres mondiaux.

« Ça fait un bout de temps qu'il le dit. Moi je ne suis jamais rentré dans ce discours. Je lui dirai peut-être au bon moment, en finale s'il y est », souligne le coach, qui suit le phénomène depuis 11 ans.

Papa d'un petit garçon d'un an, Riner a enchaîné ses victoires mondiales en peu de temps puisque les

Championnats du monde ont lieu tous les ans depuis 2009. Auparavant, l'événement avait lieu tous les 2 ans : Ryoko Tani a ainsi glané ses 7 titres mondiaux en 14 ans (de 1993 à 2003 puis le dernier en 2007).

« Avant, on s'arrêtait un peu une année et on se préparait juste pour l'événement. Aujourd'hui, je trouve que c'est plus dur. Tous les ans il faut être mobilisé, donc ne pas être blessé et il y a beaucoup plus de compétitions qu'avant avec les grands prix, les grands chelms », souligne Chambily.

Riner a été régulièrement blessé les deux précédentes saisons. Cette année, il a été opéré au coude droit début février et s'est blessé à un orteil du pied droit un mois plus tard mais n'a pas connu de souci majeur sur les stades de préparation.

« C'est comme si Nadal gagnait 10 titres à Roland-Garros, ce serait une méga légende, s'enthousiasme Chambily. Teddy, ce sera la même chose : on ne reverra pas ça ».

## Gévrise Emrane, l'or en attendant Rio

La France se languissait d'entendre la Marseillaise au Kazakhstan. Il aura fallu attendre le 5<sup>e</sup> jour de compétition et le troisième sacre mondial de Gévrise Emrane (-70 kg) hier à Astana, accompagnée sur le podium par sa jeune compatriote Fanny Estelle Posvite (23 ans), en bronze. Audrey Tcheuméo (-78 kg), championne du monde en 2011, est, elle, passée à côté du rendez-vous, battue en match pour la 3<sup>e</sup> place.

À 33 ans, Gévrise Emrane n'a rien perdu de son explosivité. Elle a mis 14 secondes pour s'imposer en finale face à l'Espagnole Maria Bernabeu. « C'est énorme. Je pense aux Jeux. Je me dis qu'aller chercher un titre olympique ce n'est pas impossible en fait », a dit Emrane, encore

des larmes dans les yeux, et qui a apporté à la France sa 5<sup>e</sup> médaille à Astana. Les défis, Emrane connaît. Et les exploits aussi.

Elle a glané son premier titre mondial en 2007 à Rio, en moins de 70 kg. Huit ans après, elle s'offre le deuxième titre dans la catégorie, qu'elle a quittée durant 4 ans, le temps de réaliser une performance incroyable, en moins de 63 kg. Jamais en judo, un athlète qui a performé dans une catégorie décide ensuite de s'aligner dans la catégorie en dessous. Le chemin est toujours d'aller dans celle qui est supérieure pour ne plus avoir à subir les régimes imposés avant les compétitions pour être au poids. Mais Gévrise Emrane, elle, l'a fait. Et en 2011, elle devient championne du



Gévrise Emrane. PHOTO AFP

monde en -63 kg. Personne n'avait réussi telle folie.

Aux Jeux Olympiques en 2012, elle a glané le bronze. Mais la championne voulait l'or alors elle a décidé de repartir. « Il n'y a que ça qui compte ».

RUGBY Top 14 (2<sup>e</sup> journée)

# Un parfum de nostalgie

**AGEN - TOULOUSE** Le derby de la Garonne est de retour à Armandie. Des retrouvailles entre deux clubs historiques pour une affiche toujours attendue, mais qui semble désormais bien déséquilibrée

**Agen** 10<sup>e</sup>/0 pt  
**Toulouse** 4<sup>e</sup>/4 pts

**LIEU** Agen (stade Alfred-Armandie). **COUP D'ENVOI** Cet après-midi à 14 h 45. **ARBITRE** M. Gaüzère (Côte basque Landes). **TÉLÉ** En direct sur Canal +.

**SUA** AGEN Lamoulié - Tagotago, Héríteau, Mazars (cap.), Fouyssac - (o) Francis, (m) Balès - Hamilton, Giraud, Vaquin - Demotte, Murday - Ryan, Tadjer, Nnomo.  
Remplaçants : Franklin, Tetrashvili, Naikati - ni, Baget, Darbo, Güemes, Narumasa, Du Preez.

**STADE TOULOUSAIN** Médard - Clerc, Fritz, Flood, Bonneval - (o) Mc Alister, (m) Bézy - Gray, Harinordoquy, Camara - Albacete (cap.), Millo-Chluski - Johnston, Flynn, Steenkamp. Remplaçants : Marchand, Kakovin, Maka, Lamboley, Galan, Doussain, David, Aldeghe - ri.

**FREDERIC CORMARY**

f.cormary@sudouest.fr

L'affiche parle d'elle-même. Le SUA ne pouvait sûrement pas rêver mieux pour le retour du Top 14 à Armandie un week-end de Pruneau Show. À tous les supporters agenais qui se demandent encore "à quoi bon le Top 14 ?" avec un budget de Pro D2 (11,62 M€), la venue du Stade Toulousain suffit à mettre tout le monde d'accord. Le retour du derby de la Garonne, c'est déjà LE match de l'année à Armandie. « Est-ce que ça ne l'est pas à chaque fois que Toulouse se déplace ?, interroge le manager agenais Mathieu Blin, marqué par les "Classicos" avec le Stade Français. C'est LA Rolls-Royce du rugby français. »

Après deux ans de disette, le public d'Armandie semble toujours aussi friand des grosses cylindrées. Surtout quand elles lui rappellent un glorieux passé. « On sent un peu que c'est LE match de l'année, on sent une attente autour de cet événement », confirme le troisième ligne aile Rémi Vaquin. « On sent un peu de pression parce que c'est notre première sortie à domicile et ça commence avec Toulouse, mais ça aurait été pareil avec n'importe quelle équipe », tempère Mathieu Blin. Armandie avait battu son record d'affluence le 9 février 2013 lors de la dernière venue des Stadistes avec 10 647 spectateurs et n'a jamais fait mieux depuis. Dès jeudi matin, les dirigeants promettaient que la barre des 9 000 réservations avait déjà été atteinte.

**« C'était mieux avant »**

Pour les plus anciens fidèles d'Armandie, ceux qui ont connu les années fastes du club aux huit Brennus, le derby de la Garonne qu'ils attendaient chaque saison avec impatience à l'époque n'a plus la même saveur aujourd'hui, même s'il se fait plus rare. « C'était mieux avant », entend-on le long de la main courante. Traduisez du temps où le SUA luttait à armes égales avec le voisin toulousain, un temps où les internationaux étaient toujours plus nombreux en aval qu'en amont de la Garonne, un temps où Agen dominait avec autorité le rugby français. Un temps révolu.

Suffisant pour dire que « c'était mieux avant » ? « Non, parce que



9 février 2013 : un essai du demi de mêlée Alexi Balès, malgré Timoci Matanavou, scelle le succès (22-9) du SU Agen lors de la dernière venue du Stade Toulousain à Armandie. ARCHIVES JEAN-LOUIS BORDERIE

**LE MATCH**

## « Éviter de leur rendre des ballons »

Malgré l'absence de six internationaux (Huget, Fickou, Dusautoir, Picamoles, Maestri et Tekori) et de plusieurs cadres blessés (Poitrenaud, Palisson, Matanavou ou encore Tialata), le Stade Toulousain version Ugo Mola a impressionné samedi dernier contre Brive (24-7), surtout en première période. « Ils ont été très puissants, retient Stéphane Prosper, l'entraîneur des trois-quarts du SUA. Ils ont survolé le match parce qu'ils avaient la main sur le ballon. Ce sera une des clés du match : il faudra avoir la capacité de les priver de ballons, ou au moins avoir les nôtres. Quand on

connaît le jeu de contre-attaque du Stade Toulousain, il vaut mieux éviter de leur rendre des ballons faciles. Comme ils ont aussi un contre en touche assez efficace, les Brivistes n'ont jamais pu lancer leur jeu. Il y a quand même eu plus d'échanges en seconde période et Brive a pu scorer. Donc, c'est possible. » Avec quatre changements par rapport au groupe qui a tenu tête durant près de 70 minutes à Grenoble (38-23) pour leur retour en Top 14, les Agenais savent ce qu'il leur reste à faire pour rééditer l'exploit de 2013 (22-9), lors de la dernière venue des Toulousains à Agen.

## « On est de retour à la table des grands et on veut manger les plus beaux plats le plus longtemps possible »

c'était avant », coupe Philippe Sella, le joueur le plus emblématique de cette époque, désormais directeur rugby. « Le monde ne s'arrête pas à ce qui s'est passé avant. Pour moi, cet Agen - Toulouse a de la saveur. C'est aussi beau aujourd'hui et on est là pour rivaliser de la même manière. S'arrêter sur une partie de l'histoire, c'est manquer d'ambition par rapport à l'avenir et arrêter une dynamique. » Mathieu Blin partage cet avis : « On est de retour à la table des grands et on veut manger les plus beaux plats le plus longtemps possible. »

**Le Classico des années 80**  
Sans parler d'un temps que les moins de 20 ans ne peuvent pas connaître puisque le SUA a encore battu le Stade (21-15) en demi-finale en 2002, la rivalité entre les deux clubs n'a plus la même saveur à l'heure où le mot « maintien » est devenu tabou à Agen quand Toulouse vise un vingtième Brennus. « Cette rivalité a vraiment commencé au début des années 80, rappelle Philippe Sella. Elle était fédérale et sportive avec une question de suprématie pour être leader de la vallée de la Garonne. La différence avec eux, c'est que Toulouse jouait et gagnait ses finales. J'en ai disputé cinq dans les années 80, j'en ai gagné deux (1982, 1988) et perdu trois, dont une contre Toulouse (1986). Jusqu'en 1995, on était vraiment très proches. Et puis ils ont su appuyer sur l'accélérateur. »  
Si le SUA a envoyé quasiment au-

**TOP 14**

**2<sup>e</sup> journée**

**Hier soir :** Clermont - Grenoble ..... 25-6

Classement	Pts	J	G	N	P	Pp	Pc	Dif	Bonus
1 Clermont	10	2	2	0	0	69	12	57	2
2 Montpellier	5	1	1	0	0	35	19	16	1
3 Grenoble	5	2	1	0	1	44	48	-4	1
4 Toulouse	4	1	1	0	0	24	7	17	0
5 Stade Français	4	1	1	0	0	34	18	16	0
6 Racing	4	1	1	0	0	27	22	5	0
7 Bordeaux-Bègles	4	1	1	0	0	19	16	3	0
8 Castres	1	1	0	0	1	16	19	-3	1
9 Toulon	1	1	0	0	1	22	27	-5	1
10 Agen	0	1	0	0	1	23	38	-15	0
11 Pau	0	1	0	0	1	18	34	-16	0
12 Oyonnax	0	1	0	0	1	19	35	-16	0
13 Brive	0	1	0	0	1	7	24	-17	0
14 La Rochelle	0	1	0	0	1	6	44	-38	0

**Aujourd'hui :** Agen - Toulouse (14 h 45 sur Canal+), Oyonnax - Bordeaux-Bègles, Racing - La Rochelle, Pau - Montpellier (18 h 30 sur Rugby+), Brive - Stade Français (20 h 45 sur Canal+ sport).

**Demain :** Castres - Toulon (17 heures sur Canal+).

tant d'internationaux que le Stade à la Coupe du monde (cinq contre six), les deux clubs ne luttent plus à armes égales. « Le rugby existe à Agen depuis 1908, il s'est passé beaucoup de choses et il y a eu une révolution avec l'arrivée du professionnalisme en 1995 qui a amené un différentiel important en raison notamment des bassins économiques. » 19,25 M€ séparent désormais le plus petit budget du Top 14 du plus gros. Toujours fervents défenseurs du beau jeu, les deux clubs restent des références en matière de formation. Mais le SUA court après un train qui semble parfois aller trop vite, à l'image de sa vétuste tribune Ferrasse. Cela ne l'a pas empêché de battre encore le Stade (22-9) en 2013. Mais ce qui était monnaie courante dans les années 80 relève désormais de l'exploit. N'est-ce pas plus beau ?

**LE RÉSUMÉ DE LA JOURNÉE**

### Carl Hayman pourrait rejouer

L'ancien pilier néo-zélandais du RC Toulon qui a mis fin à sa carrière en juin, pourrait tout de même retrouver les terrains du Top 14 dans les prochaines semaines. Hayman (35 ans, 45 sélections) est en pourparlers avec les dirigeants du club varois pour rechausser les crampons. « On lui a fait une proposition de contrat particulier où il ne jouerait que quelques matches et plutôt à domicile », a déclaré hier le manager Bernard Laporte.

### François Trinh-Duc remplaçant à Pau

Le demi d'ouverture de Montpellier François Trinh-Duc sera remplaçant à Pau, cet après-midi, six jours après avoir été écarté du XV de France par le sélectionneur Philippe Saint-André en vue de la Coupe du monde. Parmi les quatre autres recalés du Mondial, seul le troisième ligne de Bordeaux-Bègles Loann Goujon est au repos. Le deuxième ligne Sébastien Vahaamahina était titulaire hier soir avec Clermont ; le pilier toulonnais Xavier Chiocci et le centre castrais Rémi Lamerat figureront demain sur la feuille du match Castres - Toulon.

**Le chiffre**

5 joueurs du Top 14 figurent dans la liste des 31 joueurs d'Afrique du Sud sélectionnés hier par Heyneke Meyer pour disputer la Coupe du monde en Angleterre (du 18 septembre au 31 octobre) : Morne Steyn et Willem Alberts (Stade Français), Jannie du Plessis et Bismarck du Plessis (Montpellier) et Duane Vermeulen (Toulon).

**La phrase**

« Ce n'est pas parce qu'on a réussi un résultat à l'extérieur qu'on est les plus beaux et les meilleurs. Si c'est pour faire un départ de cheval et une arrivée d'âne, ça ne sert pas à grand-chose. »

Laurent Travers, entraîneur des avants du Racing 92, au sujet la victoire de ses joueurs à Toulon (22-27)

RUGBY Top 14 (2<sup>e</sup> journée)

# Machenaud ne déprime pas

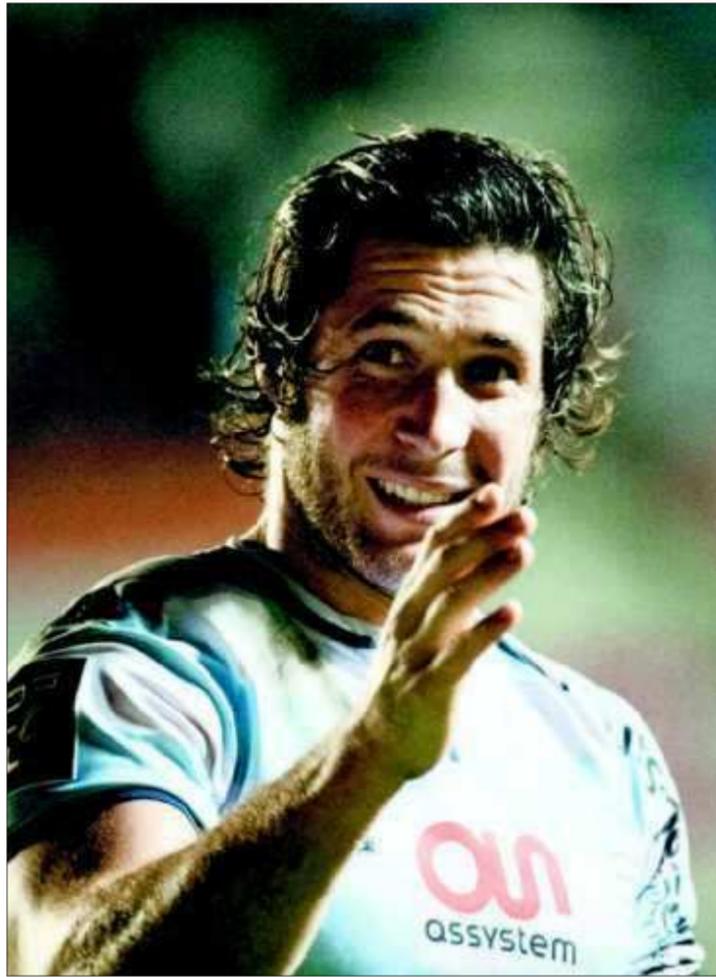
RACING - LA ROCHELLE Pas retenu pour la Coupe du monde, le Racingman a surmonté sa déception. Lui et son club ont démarré la saison pied au plancher

EMMANUEL COMMISSAIRE  
RÉDACTION PARISIENNE  
e.commissaire@sudouest.fr

Maxime Machenaud aura 30 ans lors de la Coupe du monde 2019, soit trois ans de moins que son futur coéquipier Dan Carter à l'aube du Mondial anglais. « C'est encore un peu loin », sourit le demi de mêlée du Racing 92, dont ce sera néanmoins l'un des objectifs. Une carrière professionnelle est trop courte pour s'embarasser de regrets. « Après un ou deux jours un peu durs, j'ai basculé sur autre chose », assure celui qui aura tout tenté sur le terrain pour faire changer d'avis Philippe Saint-André avant l'annonce de la liste des 36, en mai, comme marquer l'essai de l'espoir lors du barrage perdu contre le Stade Français, son cinquième personnel au cours des deux derniers mois de compétition. Des efforts que le patron des Bleus a eu l'honnêteté de reconnaître.

« Il m'a dit qu'il n'avait pas grand-chose à me reprocher, mais qu'il y avait peut-être meilleur que moi, rapporte le natif de Bordeaux. J'ai l'impression d'avoir fait tout ce que je pouvais faire ». À ses yeux, c'est le plus important. En paix avec lui-même, il a pu rapidement surmonter sa déception. « Le plus dur, c'est quand je réalise de mauvaises performances, car ça vient de moi », explique-t-il en repensant à ses tournées d'été, notamment celle de 2014 en Australie, depuis laquelle il n'a plus jamais été aligné. « Là, j'avais pris un gros coup sur la tête, parce que je savais que je n'avais pas été performant, poursuit-il. Cela, ça me touche. Davantage que le choix de quelqu'un. Je pense que sélectionneur est un métier pas facile ».

**« Il a travaillé encore plus pour pouvoir montrer à tout le monde qu'ils avaient eu tort »**  
**Laurent Travers**  
Joueur non plus. Perdre définitivement sa place en équipe de France



« Jamais je n'aurais imaginé jouer un jour avec Dan Carter. C'était l'une de mes idoles », s'enthousiasme Machenaud. PH. AFP

après une saison à rallonge alors qu'on a face à soi des pointures de l'hémisphère sud « au top de leur forme » en juin, cela peut être vécu comme une injustice. Lui considère que c'est la règle du jeu : « À moi de mieux gérer peut-être ces choses en club, de peut-être moins jouer ».

**L'influence des Kiwis**  
D'ici la Coupe du monde au Japon, l'ex-Agenais aura eu le temps d'interroger Carter sur les secrets de sa longévité. « Jamais je n'aurais imaginé jouer un jour avec lui. Cela paraissait tellement impensable que je n'en rêvais même pas. Lorsque j'étais tout jeune, c'était l'une de mes idoles. On va beaucoup apprendre à ses côtés. Quand on côtoie des joueurs comme ça, on ne peut être que meilleur ». Et plus enthousiaste

déjà. L'arrivée dans les Hauts-de-Seine d'une « colonie de Kiwis », comme il dit, a régénéré un groupe qui n'avait pas su se relever la saison passée de son élimination dans les dernières secondes par les Saracens en quarts de finale de Champions Cup. Chris Masoe, ainsi que les anciens Bayonnais Ross Filipo et Joe Rokocoko, ont rejoint Casey Laulala en attendant l'ouvreur des All Blacks et le surpuissant pilier Ben Tameifuna, également mobilisable pour la campagne d'Angleterre. Les quatre premiers étaient titulaires lors de la victoire inaugurale à Toulon (22-27).

« Cela ne fait pas longtemps que les Néozélandais sont là, mais il y a déjà un effet sur le groupe, perçoit Machenaud. Ce sont des gens qui sont sûrs d'eux et qui se mettent moins de pression avant les mat-

LA ROCHELLE

## Un déclic après la claque ?

Cette semaine, les Rochelais ne se sont pas étendus sur des grandes considérations tactico-techniques. Concernant la plus grosse défaite de leur histoire à domicile (6-44 face à Clermont), « on était toujours sur le rythme des matchs de présaison. Je pense qu'on était dans un certain confort mental, en se disant que jouer à la maison, devant 15 000 personnes, devant la France entière, ça allait le faire », grince Patrice Collazo. Depuis, « on a pu accrocher le score et la date du match au feutre indélébile dans la salle de vie, ironise l'entraîneur en chef de l'ASR. On a manqué de densité, de combat, d'engagement, d'agressivité. Tant qu'on ne règle pas ce problème d'attitude, on ne peut pas exister. » Le technicien pointe notamment du doigt des joueurs ne se relevant pas assez vite : « C'est le jeu sans ballon qui nous a tués. » Contre une équipe francilienne très bien organisée, les Rochelais chercheront surtout à retrouver ce qui faisait leur force avant de penser ramener quoi que ce soit.

ches. Ils apportent leur joie de jouer. On a tendance à oublier que ce sport est avant tout un jeu. Cela ne fait pas de mal des fois de se le rappeler. Eux ont ça dans le sang. J'essaie de m'en inspirer ». Capitaine en l'absence de Dimitri Szarzewski, il a affiché, vendredi dernier à Mayol, la même détermination qu'au printemps, lorsqu'il espérait encore faire partie des trente-six.

L'entraîneur des avants franciliens, Laurent Travers, souligne sa force de caractère : « Au lieu de baisser la tête et de râler, Max a fait l'inverse. Il a travaillé encore plus pour pouvoir montrer à tout le monde qu'ils avaient eu tort. Vraiment, c'est un joueur qui a pris de l'épaisseur. C'est un gros leader ». Et un vrai dur. « Je savais que je n'étais pas fragile », remarque simplement l'intéressé.

# L'UBB face à « l'inconnue » du rugby sur synthétique

C'est une première dans le rugby professionnel français. Pas en Europe, où l'Allianz Park des Saracens et le Millennium de Cardiff en sont déjà équipés.

Ce soir, l'Union Bordeaux-Bègles va inaugurer à Oyonnax la nouvelle pelouse du stade Charles-Mathon : un synthétique nouvelle génération, installé cet été pour 500 000 euros à la place d'un gazon qui avait du mal à passer l'automne. « On s'est entraîné trois fois (une la semaine dernière, deux celle-ci, NDLR), on a pu faire quelques séances de mêlée, dit le manager oyonnaxien Olivier Azam. Après, on ne peut pas dire que ce

soit un avantage sur ce match : c'est nouveau pour tout le monde. »

Alors, à quoi s'attendre ? Cette semaine, à l'UBB, il a d'abord été question de chaussures. Les trois-quarts devraient opter pour des crampons moulés, pas forcément les avants. « On a joué sur du synthétique lorsque j'étais sélectionneur de l'Espagne et les joueurs utilisaient des 18 millimètres, sans problème » dit Régis Sonnes, l'entraîneur des avants, dont les joueurs, arrivés hier soir dans l'Ain, ont choisi de ne pas changer leurs habitudes et d'attendre le dernier moment pour se rendre au stade.

**Plus de risque de blessures ?**  
La surface devrait, elle, favoriser le mouvement. « Il y a plus de dynamisme et statistiquement moins de mêlée car moins de fautes », reprend le technicien girondin.

« Je suis impatient de voir, dit de son côté le manager Raphaël Ibanez. J'ai assisté à une finale du Challenge européen à Cardiff et j'étais agréablement surpris par la vitesse, l'intensité. Cela ne gênait pas les joueurs dans leur engagement. La seule petite remarque concernait les rebonds qui étaient parfois un peu capricieux. »

En football, le synthétique a fait la (quasi-)unanimité contre lui. En

cause : un risque de blessure plus important. « Rien ne remplace une bonne pelouse naturelle mais j'ai confiance, répond le préparateur physique bordelais Ludovic Loustau, dont le club disposera bientôt d'un terrain d'entraînement similaire. S'ils le font, c'est qu'ils ont étudié la question. Nous, on va y jouer une fois. La problématique les concerne plus. »

Et pour l'UBB, cela ne peut être que mieux : le (feu) borbier de Mathon lui avait valu un aller-retour à vide en février 2014 et la perte de l'arrière Darly Domvo (ligaments du genou) en novembre. **N. L. G.**

TOP 14

Racing 92  
La Rochelle

LIEU Colombes (stade Yves-du-Manoir). COUP D'ENVOI Ce soir à 18 h 30. ARBITRE M. Trainini. TÉLÉ En direct sur Rugby+.

RACING 92 Robinson - Rokocoko, Laulala, Chavancy, Andreu - (o) Dambielle, (m) Machenaud (cap) - Masoe, Claassen, Lauret - F. Van der Merwe, Kruger - Ducalcon, Lacombe, Kinchagishvili.

Remplaçants : Chat, Brugnaut, Filipo, Barba, Chauveau, Javaux, Dussartre, Gomes Sa.

STADE ROCHELAIS Bouloire - Lacroix, Barraque, Aguilon, Lapeyre - (o) Holmes, (m) Janvierie - Kieft, Gourdon, Janvierie - Cedaro, Graham - Kaulashvili, Forbes, Pelo.

Remplaçants : Roumieu, Seneca, Qovu, Tanguy, Le Bail, Fortassin, Hingano, Synaeghel.

Oyonnax  
Bordeaux-Bègles

LIEU Oyonnax (stade Charles-Mathon). COUP D'ENVOI Ce soir à 18 h 30. ARBITRE M. Chalou. TÉLÉ En direct sur Rugby+.

US OYONNAX Denos (cap) - Codjo, Taufa, Sheridan, Tian - (o) Robinson, (m) Cibray - Missoup, Faure, Gunther - Metz, Robson - Clerc, Jenneker, Delboulbes.

Remplaçants : Bordes, Guillamon, De Marco, Wannenburg, Weepu, Lespinas, Martin, Rapant.

UNION BORDEAUX-BÈGLES Dubié - Brousse, Le Bourhis, Rey, Connor - (o) Bernard, (m) Lesgourgues - Chalmers, Salli, Braid - Botha, Ledevédec - Toetu, Maynadier, Poux.

Remplaçants : Auzqui, Poirot, Jaulhac, Madaleu, Clarkin, Serin, Ducuing, Gomez Kode-la.

Pau  
Montpellier

LIEU Pau (stade du Hameau). COUP D'ENVOI Ce soir à 18 h 30. ARBITRE M. Lafon (Lyonnais). TÉLÉ En direct sur Rugby+.

SECTION PALOISE Traille - Acebes, Fumat (cap), Votu, Ratuvo - (o) Fernandez, (m) Marques - Bouilhon, Coughlan, Dougall - Ramsay, Pierre - Murray, Bianchin, Jacquot.

Remplaçants : Campo, Huirou, Dry, Butler, Lacrampe, Domolailai, Vatubua, King.

MONTPELLIER HR Mogg - Nagusa, A. Smith, Tuitavake, Fall - (o) Lucas, (m) Paillaugue - Mowen (cap), Galletier, Liebenberg - Willemse, Timani - Roux, Géli, S. Van der Merwe.

Remplaçants : Ivaldi, Watremez, Tchale-Watchou, Devergie, Wright, Trinh-Duc, O'Connor, Cilliers.

PRO D2

## Aurillac au top

Les Cantaliens ont confirmé hier leur succès inaugural à Biarritz en prenant hier le bonus face à Colomiers (40-10). Ils s'installent en tête (9 points), suivis par Béziers, vainqueur chez le promu aixois (17-31) et le Lyon OU. Perpignan a parfaitement démarré sa saison à Carcassonne (9-38) alors qu'Albi a bien réagi à Bourgoin (19-22). Le contraire du BO, de nouveau battu à Montauban (20-9), après un carton rouge dès la 33<sup>e</sup> minute.

2<sup>e</sup> journée

Vendredi : Mont-de-Marsan-Lyon ..18-22  
Hier : Aïx-en-Provence-Béziers .....17-31  
Aurillac-Colomiers .....40-10  
Bourgoin-Jallieu-Albi .....19-22  
Carcassonne-Perpignan .....9-38  
Montauban-Biarritz .....20-9

Classement	Pts	J	G	N	P	Pp	Pc	Dif	Bonus
1 Aurillac	9	2	2	0	0	68	35	33	1
2 Béziers	8	2	2	0	0	67	40	27	0
3 Lyon	8	2	2	0	0	52	37	15	0
4 Montauban	5	2	1	0	1	40	34	6	1
5 Albi	5	2	1	0	1	45	47	-2	1
6 Perpignan	4	1	1	0	0	38	9	29	0
7 Narbonne	4	1	1	0	0	36	18	18	0
8 Bayonne	4	1	1	0	0	28	23	5	0
9 Colomiers	4	2	1	0	1	35	60	-25	0
10 Carcassonne	4	2	1	0	1	32	60	-28	0
11 Tarbes	1	1	0	0	1	22	23	-1	1
12 Bourgoin-Jallieu	1	2	0	0	2	38	52	-14	1
13 Biarritz	1	2	0	0	2	34	48	-14	1
14 Mt de Marsan	1	2	0	0	2	41	58	-17	1
15 Dax	0	0	0	0	0	0	0	0	0
16 Aix-en-Provence	0	2	0	0	2	35	67	-32	0

Demain : Bayonne - Narbonne (14 h 45 sur Eurosport 2).

Matchs en retard : Perpignan - Dax (le 19 septembre) et Dax - Tarbes (le 26 septembre).

**RUGBY Publications**

# Deux hors-série pour une saison pas comme les autres

**EN KIOSQUE** Après le Spécial Coupe du monde, le hors-série Top 14 et Pro D2 de « Sud Ouest » 2015-2016 vient de sortir



Le jeu et les enjeux, les clubs et les hommes : l'édition 2015 du hors-série Top 14 - Pro D2 de « Sud Ouest » propose un tour de France du rugby pro en 96 pages, à l'orée d'une saison passionnante. Portraits sensibles de Guy Novès et Gonzalo Quesada, interview croisée de Pierre Bernard et Lionel Beauxis, entretiens avec Jean Bouilhou, Patrick Wolff, Julien Audy ou encore Vincent Etchetot de retour à Bayonne, reportage dans les coulisses du Stade Rochelais, regard avisé de Jean-Pierre Elissalde, pronostics et infographies, retour en images sur la saison 2014-2015 : la rédaction a mis son savoir-faire au service d'un

hors-série qui n'élude aucun aspect de la saison qui s'ouvre, de la pluie d'étoiles sur le championnat à la révolution du Stade Toulousain, en passant par les incertitudes au Pays basque. Le hors-série, décliné en sept couvertures différentes (ici, celle dédiée à Pau) est enrichi d'un « booklet » de 74 pages, mini-guide complet de la saison avec les fiches des 30 clubs pro et les calendriers. En kiosque également, notre hors-série « Coupe du monde 2015 » avec des reportages, des entretiens exclusifs et un livret détachable d'informations pratiques sur le grand rendez-vous mondial de l'automne.

**OMNISPORTS**

**CYCLISME**

## Froome a coincé

Le Néerlandais Bert Jan Lindeman (Lotto-Jumbo) s'est adjugé hier la 7<sup>e</sup> étape du Tour d'Espagne en devançant ses derniers compagnons d'échappée sur les hauteurs de La Alpujarra (Andalousie). Pas de chance pour le Français Jérôme Cousin (Europcar, 4<sup>e</sup>) qui a pour sa part chuté dans le final alors qu'il était en course pour la victoire.

Alors qu'il avait écrasé la concurrence dès le premier col du récent Tour de France, le vainqueur de la Grande Boucle Christopher Froome (Sky) a été cette fois distancé dans l'Alto de Capileira (1<sup>re</sup> catégorie). Sous les fortes chaleurs de la Sierra Nevada, le leader de l'équipe Sky a concédé 27 secondes à la plupart des cadors, tombant à la 12<sup>e</sup> place du classement général (à l'22<sup>e</sup>).

L'Italien Fabio Aru, 3<sup>e</sup> de l'étape, en a profité pour placer une banderille et grignoter quelques secondes aux autres favoris et Chaves, épatant depuis une semaine, a conservé avec aplomb les commandes du général.

## Tony Martin conclut

La 29<sup>e</sup> édition du Tour du Poitou-Charentes s'est terminée hier après-midi à Poitiers par la victoire du rouleur allemand Tony Martin qui avait pris la tête du classement général jeudi après le contre-la-montre. Ses équipiers de la formation Etixx ont parfaitement contrôlé cette dernière étape marquée par l'échappée de



## La France monte en puissance

Les Français ont livré une démonstration contre l'Allemagne (76-52), hier à Strasbourg, et montent en régime à une semaine du début de l'Euro dans le sillage de leur capitaine Boris Diaw qui fête hier, à 33 ans, sa 200<sup>e</sup> sélection. Les Bleus retrouveront la « Mannschaft » de Dirk Nowitzki demain à Cologne (15 heures) lors d'un dernier match de préparation. Après une entame discrète, Rudy Gobert (8 pts, 7 rbds), le pivot titulaire, a une nouvelle fois fait étalage de ses qualités physiques. Sa doublure, Joffrey Lauvergne, a fait encore mieux (13 pts, 8 rbds), livrant sans doute sa prestation la plus aboutie en préparation. PHOTO PQR

six hommes, dont le Girondin Thomas Boudat, qui ont ouvert la route durant quelques 170 km. Mais c'est un peloton groupé qui s'est présenté en vue de la ligne d'arrivée et, pour parachever l'œuvre collective, l'Italien Mattéo Trentin (Etixx) a remporté le sprint devant Bryan Coquard (Europcar) et Adrien Petit (Cofidis). Au classement général final, Tony Martin devance l'Italien Malori de 37" et l'Espagnol Castroviejo de 38".

## Dan Martin chez Etixx

L'équipe Etixx-Quick Step a annoncé hier le recrutement pour les deux prochaines saisons de l'Irlandais Daniel Martin, qui courrait cette année sous les couleurs de Cannondale-Garmin. La formation belge s'est attachée les services d'un grimpeur expérimenté, vainqueur d'une étape sur le Tour d'Espagne 2011 et sur le Tour de France 2013.

**THE INCREDIBLE RENTREE**

**LIVRAISON ET MISE EN SERVICE OFFERTES\*\*\***



**LAVE-LINGE WF80F5EDW4W ECO BUBBLE**

CAPACITÉ 8KG - 1400 TOURS/MIN  
CLASSE A+++

**DU 29 AOÛT AU 6 SEPTEMBRE 2015**



\* The incredible rentrée = La rentrée incroyable. \*\* Du 26 août au 31 octobre 2015 et pour les 10 000 premiers participants, remboursement de 50€ par Samsung. \*\*\* Livraison et mise en service offertes pour les « produits volumineux » dans la Zone de Confiance. Voir détail dans le Contrat de Confiance disponible en magasin et sur Darty.com

ATHLÉTISME Championnats du monde

# Pas encore à l'heure

**PÉKIN** Pascal Martinot-Lagarde et Dimitri Bascou ont échoué au pied du podium (4<sup>e</sup> et 5<sup>e</sup>) d'un 110 m haies remporté par le Russe Shubenkov



Pascal Martinot-Lagarde, à droite, Garfield Darien et Dimitri Bascou, spectateurs de la victoire du Russe Shubenkov. PHOTO AFP

Il fallait arriver à l'heure H pour cette finale du 110 m haies. Enfin, au centième plutôt, tant les écarts en demi-finales furent ténus entre le meilleur et le moins bon chrono (17 centièmes). Parmi les huit finalistes, trois Français : le recordman de France Pascal Martinot-Lagarde (12<sup>e</sup> 95 l'an passé), Garfield Darien (double médaillé d'argent aux Europe, en 2010 et 2012) et Dimitri Bascou. Une première historique - seuls les Américains, à six reprises, avaient réussi une telle prouesse dans le passé - dans la ligne du triple des Europe indoor cet hiver sur 60 m (Martinot-Lagarde devant Bascou et Belocian, le prodige de vingt ans a déclaré forfait à Pékin sur blessure).

Mais les Bleus, qui disputaient tous les trois leur première finale planétaire, arrivèrent en retard à l'instant crucial. Garfield Darien, d'abord, pas à 100 % de ses moyens. « Sur le dernier départ à l'échauffement en demi-finale, mon bassin s'est bloqué. Cela a provoqué une petite contracture à l'adducteur ». Voilà pour

quoi il parut un brin emprunté en demies. « Avec les deux ans que j'ai vécus (blessures, virus du chikungunya, nldr), je n'ai pas de regrets de faire 8<sup>e</sup> des championnats du Monde (en 13<sup>e</sup> 34). Avant, je les regardais à la télé ou j'étais en vacances ».

Dimitri Bascou fut lui à son niveau : 5<sup>e</sup> en 13<sup>e</sup> 17, à un centième de son record battu en demies. « Je pensais que je pouvais faire un peu mieux au niveau du chrono. Il m'a manqué un peu de relâchement. C'est une expérience qui reste très positive et il fallait marquer les esprits pour les Jeux ».

## Le bucheron « PML »

Pascal Martinot-Lagarde, 4<sup>e</sup> en 13<sup>e</sup> 17 a de son côté tout tenté. « J'étais bien parti, contrairement à la demi-finale. J'ai pris tous les risques. J'ai fait le bucheron et j'ai cassé de la barrière. Je n'ai absolument aucune frustration. Je crois que la clé pour moi est la bestialité. Aller chercher l'animal qui est en moi. C'est comme ça que j'ai gagné toutes mes Diamond League »

a expliqué celui qui a connu une saison sinusoïdale après ses 13<sup>e</sup> 06 de Eugene fin mai.

Sergueï Shubenkov, double champion d'Europe, a lui décroché sa première couronne mondiale au terme d'une course techniquement maîtrisée, record national à la clé (12<sup>e</sup> 98). Le Russe a devancé le Jamaïcain Hansle Parchment (13<sup>e</sup> 03) et le recordman du Monde Aries Merritt (13<sup>e</sup> 04), qui subira une greffe de rein mardi prochain, « c'est comme si j'avais gagné la médaille d'or » a-t-il dit.

Cette propension à se transcender lors des grands rendez-vous, le quatrième larron français, Wilhem Belocian, 20 ans, la possède. Le recordman du Monde junior a systématiquement battu son record personnel lors des grands championnats, tant chez les jeunes que chez les seniors. Son horloge doit déjà être réglée sur le fuseau horaire sud-américain, à l'instar de ces trois coéquipiers, qui ont engrangé hier une précieuse expérience...

## 200 M DAMES

### Surprenante Schippers

En établissant un nouveau record d'Europe (21<sup>e</sup> 63) - l'ancien (21<sup>e</sup> 71) appartenait à Marita Koch et Heike Drechsler, les Walkiries de l'ex-RDA, la Néerlandaise Dafne Schippers (23 ans), déjà deuxième du 100 m (10<sup>e</sup> 81, record national), a aussi signé le quatrième chrono de tous les temps.

Depuis Marion Jones (21<sup>e</sup> 62), en 1998, aucune sprinteuse n'avait été aussi rapide. L'Américaine était ensuite tombée pour dopage (affaire Balco). Florence Griffith-Joyner (21<sup>e</sup> 56 en séries puis 21<sup>e</sup> 34, record du monde en finale), qui avait écopé la concurrence aux Jeux de Séoul en 1988, n'a elle jamais été contrôlée positive. Elle est décédée de manière soudaine, à 38 ans, dans son sommeil.

## Lamote a tout d'une grande

À 21 ans seulement, Rénelle Lamote dispute la finale du 800 m, 20 ans après Patricia Djaté, aujourd'hui à Pékin. La Française a connu une métamorphose entre les séries et les demi-finales. Autant elle avait subi la course mercredi en séries, quatrième et repêchée au temps, autant le lendemain elle a pris le train à son compte, seulement précédée sur la ligne par la Britannique Shayla Oskan-Clarke, mais avec un record personnel (1'58"86).

« J'étais tellement frustrée et honteuse après la série que je voulais démontrer autre chose. Mon entraîneur m'avait dit d'être offensive. En finale, ce sera une course à la mort. On verra ce que j'ai dans la tête et dans les jambes », a-t-elle expliqué.

Championne d'Europe espoirs, Lamote est face à un sacré défi : faire mieux que Djaté, quatrième à Göteborg (Suède) aux Mondiaux 1995 et toujours détentrice du record de



Rénelle Lamote. PHOTO AFP

France du double tour de piste (1'56"53).

Enfin le 4x100 m est une épreuve de tradition française. Les Bleus, avec Jimmy Vicaut, huitième du 100 m dimanche, et Christophe Lemaitre, pas au top après des problèmes physiques, ont le potentiel pour passer le cap des séries. Le podium paraît pourtant difficile en soirée, notamment contre les États-Unis, la Jamaïque du Roi Usain Bolt, la Grande-Bretagne, le Japon et les autres îles des Caraïbes.

## ATHLÉTISME

### MONDIAUX

### Bolt s'interroge pour 2017

Le Jamaïcain Usain Bolt ne sait pas encore s'il poursuivra sa carrière jusqu'aux Mondiaux 2017 de Londres. « Après Rio, mes sponsors veulent que je continue encore un an », a déclaré Bolt après son triomphe sur 200 m, jeudi.

Le Jamaïcain a toujours répété qu'il faisait de Rio en 2016 son objectif principal, et probablement le théâtre de sa retraite. Mais il a aussi laissé entendre à plusieurs reprises que la perspective de retrouver le stade olympique de Londres, où il avait aussi gagné trois médailles d'or en 2012 aux JO, serait intéressante.

« Mais mon coach m'a dit : « Écoute, si tu n'as pas l'intention d'être sérieux dans la perspective des Mondiaux de Londres, alors n'y va pas », a développé Bolt. « Tout dépendra de comment je suis après Rio, si je sens que je peux tirer sur mon corps encore une saison. Si je suis concentré et déterminé. Donc on verra », a-t-il conclu.

## À LA TÉLÉ

### ATHLÉTISME

12 h 15 : Championnats du monde à Pékin, 8<sup>e</sup> jour.

Eurosport, direct.

12 h 55 : Championnats du monde.

France 3, direct.

1 h 30 : Championnats du monde, 9<sup>e</sup> jour.

France 2 et Eurosport, direct.

### CYCLISME

15 h 35 : Grand Prix de Plouay-Bretagne.

France 3, direct.

13 h 15 : Tour d'Espagne, 8<sup>e</sup> étape, Puerto de Don Fadrique - Murcia.

Eurosport, direct.

22 h 30 : USA Pro Challenge.

Eurosport, direct.

### FOOTBALL

13 h 45 : Championnat d'Angleterre, 4<sup>e</sup> journée, Newcastle - Arsenal.

Canal + sport, direct.

16 h : Chelsea - Crystal palace.

Canal + sport, direct.

18 h 30 : Tottenham - Everton.

Canal + sport, direct.

14 h : Ligue 2, 5<sup>e</sup> journée, Metz - Evian TG.

beIN Sport 1, direct.

15 h 30 : Championnat d'Allemagne, 3<sup>e</sup> journée, Stuttgart - Francfort.

beIN Sport 2, direct.

15 h 30 : Augsburg - Ingolstadt.

beIN Sport Max, direct.

18 h 30 : Bayern Munich - Leverkusen.

beIN Sport 2, direct.

17 h : Ligue 1, 4<sup>e</sup> journée, Caen - Lyon.

Canal +, direct.

20 h : Reims - Lorient, Rennes - Toulouse, Troyes - Montpellier, Angers - Nice, Lille - GFC Ajaccio.

beIN Sport 1 et Max, direct.

20 h 30 : Championnat d'Espagne, 2<sup>e</sup> journée, FC Barcelone - Malaga.

beIN Sport 2, direct.

20 h 30 : Real Madrid - Bétis Séville.

beIN Sport 2, direct.

20 h 45 : Championnat d'Italie, 2<sup>e</sup> journée, AC Milan - Empoli.

beIN Sport 3, direct.

### JUDO

6 h 50 puis 12 h 50 : Championnats du monde à Astana, 6<sup>e</sup> jour.

beIN Sport 2 puis 1, direct.

### RUGBY

14 h 45 : Top 14, 2<sup>e</sup> journée, Agen - Toulouse

Canal +, direct.

20 h 45 : Brive - Stade Français.

Canal + sport, direct.

16 h : Matches de préparation au Mondial, Barbarians britanniques - Samoa

L'Equipe 21, direct.

16 h 15 : Écosse - Italie.

beIN Sport 1, direct.

### VTT

12 h 50 : Championnats du monde.

beIN Sport 3, direct.

## REPÈRES

### Les finales

#### 110 M HAIES

1. Shubenkov (Rus) 12<sup>e</sup> 98 ; 2. Parchment (Jam) 13<sup>e</sup> 03 ; 3. Merritt (E-U) 13<sup>e</sup> 04 ; 4. Martinot-Lagarde (Fra) 13<sup>e</sup> 17 ; 5. Bascou (Fra) 13<sup>e</sup> 31 ; 6. McLeod (Jam) 13<sup>e</sup> 38 ; 7. Oliver (E-U) 13<sup>e</sup> 33 ; 8. Darien (Fra) 13<sup>e</sup> 34.

#### 200 M DAMES

1. Schippers (P-B) 21<sup>e</sup> 63 (record d'Europe) ; 2. Thompson (Jam) 21<sup>e</sup> 66 ; 3. Campbell-Brown (Jam) 21<sup>e</sup> 97 ; 4. McGrone (E-U) 22<sup>e</sup> 01 ; 5. Asher-Smith (G-B) 22<sup>e</sup> 07 ; 6. Tarmoh (E-U) 22<sup>e</sup> 31 ; 7. Lalova (Bul) 22<sup>e</sup> 41 ; 8. Simpson (Jam) 22<sup>e</sup> 50.

#### 100 M HAIES

1. Williams (Jam) 12<sup>e</sup> 57 ; 2. Roleder (All) 12<sup>e</sup> 59 ; 3. Talay (Bié) 12<sup>e</sup> 66 ; 4. Rollins (E-U) 12<sup>e</sup> 67 ; 5. Porter (G-B) 12<sup>e</sup> 68 ; 6. Zbären (Sui) 12<sup>e</sup> 95 ; 7. Williams (Jam) 12<sup>e</sup> 95 ; 8. Nelvis (E-U) 13<sup>e</sup> 06.

#### LONGUEUR DAMES

1. Bartoletta (E-U) 7,14 m ; 2. Proctor (G-B) 7,07 m ; 3. Spanovic (Ser) 7,01 m ; 4. Netthey (Can) 6,95 m ; 5. Ugen (G-B) 6,85 m ; 6. Mihambo (All) 6,79 m ; 7. Sagnia (Suè) 6,78 m ; 8. DeLoach Soukup (E-U) 6,67 m.

#### 20 KM MARCHE DAMES

1. Hong (Chn) 1h27'45" ; 2. Lu (Chn) 1h27'45" ; 3. Olyanovska (Ukr) 1h28'13".

### Le programme

#### AUJOURD'HUI

11 h : décathlon javelot  
11 h 35 : 400 m dames vétérans  
11 h 45 : 800 m messieurs vétérans  
12 h 20 : décathlon javelot  
12 h 30 : hauteur dames (finale)  
13 h 15 : 800 m dames (finale)  
13 h 30 : 5000 m messieurs (finale)  
13 h 50 : disque messieurs (finale)  
14 h 10 : décathlon 1500 m (épreuve finale)  
14 h 50 : 4x100 m dames (finale)  
15 h 10 : 4x100 m messieurs (finale).

#### LA NUIT PROCHAINE

1 h 30 : marathon dames.

#### Les Français engagés

Décathlon : Bastien Auzeil.  
4x100 m : Emmanuel Biron, Christophe Lemaitre, Guy-Elphège Anouman, Jimmy Vicaut.  
4x400 m : Mame-Ibra Anne, Teddy Atine-Venel, Mamoudou-Elimane Hanne, Thomas Jordier.  
800 m : Rénelle Lamote.  
4x100 m : Lénora Guion Firmin, Stella Akakpo, Maroussia Paré, Céline Distel-Bonnet.  
4x400 m : Estelle Perrossier, Marie Gayot, Agnès Raharolahy, Flória Guei.

LES RÉSULTATS

FOOTBALL

Ligue 2

AC Ajaccio - Tours	1-2
Auxerre - Nîmes	1-0
Bourg-Péronnas - Sochaux	2-1
Clermont - Nancy	1-2
Dijon - Créteil	4-1
Niort - Laval	0-1
Paris FC - Brest	1-1
Red Star - Valenciennes	1-1

Classement	Pts	J	G	N	P	BP	BC	Dif
1 Nancy	11	5	3	2	0	8	3	5
2 Dijon	10	5	3	1	1	10	3	7
3 Metz	10	4	3	1	0	5	1	4
4 Laval	10	5	3	1	1	7	5	2
5 Tours	9	5	2	3	0	6	3	3
6 Valenciennes	8	5	2	2	1	7	4	3
7 Clermont	8	5	2	2	1	5	4	1
8 Brest	8	5	2	2	1	4	4	0
9 Paris FC	7	5	1	4	0	6	3	3
10 Bourg-Péronnas	7	5	2	1	2	7	8	-1
11 Créteil	7	5	2	1	2	6	8	-2
12 Le Havre	6	4	2	0	2	4	5	-1
13 Auxerre	5	5	1	2	2	4	6	-2
14 Evian TG	4	4	0	4	0	3	3	0
15 Sochaux	3	5	0	3	2	3	5	-2
16 Lens	3	4	0	3	1	2	4	-2
17 AC Ajaccio	2	5	0	2	3	2	5	-3
18 Niort	2	5	0	2	3	1	6	-5
19 Red Star	2	5	0	2	3	4	10	-6
20 Nîmes	-6	5	0	2	3	2	6	-4

National

Amiens - Boulogne	1-0
Avranches - Fréjus-St-Raphaël	1-1
Belfort - Béziers	4-0
CA Bastia - Sedan	0-1
Châteauroux - Chambly	0-1
Dunkerque - Orléans	1-0
Luçon - Epinal	3-2
Marseille-Consolat - Colmar	1-1
Strasbourg - Les Herbiers	2-2

Classement	Pts	J	G	N	P	BP	BC	Dif
1 Belfort	12	4	2	2	0	6	1	5
2 Dunkerque	12	4	2	2	0	5	1	4
3 Marseille-Consolat	12	4	2	2	0	6	2	4
4 Fréjus-St-Raphaël	11	4	2	1	1	5	6	-1
5 Luçon	11	4	2	1	1	7	5	-2
6 Colmar	10	4	1	3	0	4	3	1
7 Chambly	10	4	1	3	0	3	2	1
8 Les Herbiers	10	4	1	3	0	3	2	1
9 Orléans	9	4	1	2	1	2	1	1
10 Strasbourg	9	4	1	2	1	5	7	-2
11 Amiens	9	4	1	2	1	2	2	0
12 Béziers	8	4	1	1	2	4	6	-2
13 Sedan	8	4	1	1	2	1	3	-2
14 Epinal	7	4	0	3	1	5	6	-1

15 Boulogne	7	4	0	3	1	3	4	-1
16 Avranches	7	4	0	3	1	1	4	-3
17 Châteauroux	5	4	0	1	3	1	4	-3
18 CABastia	5	4	0	1	3	0	4	-4

Allemagne

Wolfsburg - Schalke 04, 3-0.

1. Wolfsburg, 7 (3m., 4); 2. Borussia Dortmund, 6 (2 m., 8); 3. Bayern Munich, 6 (2 m., 6); 4. Bayer Leverkusen, 6 (2m., 2); 5. Cologne, 4 (2m., 2); 6. Hertha Berlin, 4 (2m., 1); 7. Schalke 04, 4 (3m., 0); 8. Mainz 05, 3 (2m., 0); 9. Ingolstadt 04, 3 (2m., -3); 10. Hambourg, 3 (2m., -4); 11. Sv Darmstadt 98, 2 (2m., 0); 12. Francfort, 1 (2m., -1); 13. Hanovre, 1 (2 m., -1); 14. Augsburg, 1 (2m., -1); 15. Werder Brême, 1 (2m., -3); 16. Hoffenheim, 0 (2m., -2); 17. Stuttgart, 0 (2m., -3); 18. Borussia M'gladbach, 0 (2m., -5)

Espagne

Villarreal - Espanyol Barcelone, 3-1.

1. Villarreal, 4 (2m., 2); 2. Eibar, 3 (1m., 2); 3. Celta Vigo, 3 (1m., 1); 4. Atlético Madrid, 3 (1m., 1); 5. FC Barcelone, 3 (1m., 1); 6. Espanyol Barcelone, 3 (2m., -1); 7. Betis Séville, 1 (1m., 0); 8. Deportivo La Corogne, 1 (1m., 0); 9. FC Séville, 1 (1m., 0); 10. Malaga, 1 (1m., 0); 11. Rayo Vallecano, 1 (1m., 0); 12. Real Madrid, 1 (1m., 0); 13. Real Sociedad, 1 (1m., 0); 14. Sporting Gijón, 1 (1m., 0); 15. Valence, 1 (1m., 0); 16. Levante, 0 (1m., -1); 17. Athletic Bilbao, 0 (1m., -1); 18. Getafe, 0 (1m., -1); 19. Las Palmas, 0 (1m., -1); 20. Grenade, 0 (1m., -2)

TENNIS

Tournoi de Winston Salem

SIMPLE MESSIEURS (QUARTS DE FINALE)

Herbert (Fra) bat Carreño (Esp) 4-6, 7-6 (7/5), 6-2.

CYCLISME

Tour d'Espagne

7<sup>e</sup> ÉTAPE

1. Lindeman (P-B/LNL) les 191,1 km en 5 h 10 min 24 s (moyenne : 36,9 km/h); 2. Koshevoy (Bié/LAM) à 9"; 3. Aru (Ita/AST) à 29"; 4. Cousin (Fra/EUC) à 34"; 5. Majka (Pol/TIN) à 36"; 6. Chaves (Col/ORI) à 37"; 7. Valverde (Esp/MOV); 8. Quintana (Col/MOV); 9. Meintjes (Afs/MTN); 10. Roche (Irl/SKY); 11. D. Martin (Irl/CAN); 12. Rodriguez (Esp/KAT); 13. Pozzovivo (Ita/ALM); 14. Dumoulin (P-B/GIA) tous m.t.; 15. Nieve (Esp/SKY) à 45"...; 17. Froome (G-B/SKY) à 1'03"; 29. Sicard (Fra/EUC) à 1'31".



Omar Chaves. PHOTO AFP

GÉNÉRAL

1. Chaves (Col/ORI); 2. Dumoulin (P-B/GIA) à 10"; 3. D. Martin (Irl/CAN) à 33"; 4. Roche (Irl/SKY) à 36"; 5. Valverde (Esp/MOV) à 49"; 6. Rodriguez (Esp/KAT) à 56"; 7. Quintana (Col/MOV) à 57"; 8. Aru (Ita/AST) à 57"; 9. Moreno (Esp/KAT) à 1'18"; 10. Pozzovivo (Ita/ALM) à 1'19"; 11. Nieve (Esp/SKY) à 1'21"; 12. Froome (G-B/SKY) à 1'22"; 13. Majka (Pol/TIN) à 1'29"; 14. Landa (Esp/AST) à 1'39"; 15. Meintjes (Afs/MTN) à 1'51"; 16. Van Garderen (E-U/BMC) à 2'05"...; 21. Sicard (Fra/EUC) à 2'55".

Tour du Poitou-Charentes

5<sup>e</sup> ÉTAPE

1. Trentin (Ita/Etixx-Quick Step), les 197,8 km en 4 h 46 min 58 s; 2. Coquard (Fra); 3. Petit (Fra); 4. Vanmarcke (Bel); 5. Sarreau (Fra)...; 9. Ladagnous (Fra) tous m.t.

GÉNÉRAL FINAL

1. Martin (All); 2. Malori (Ita) à 37"; 3. Castroviejo (Esp) à 38"; 4. Vanmarcke (Bel) à 40"; 5. Quaade (Dan) à 45".

Tour de l'Avenir

6<sup>e</sup> ÉTAPE

1. Gesbert (Fra) les 128,2 km en 3 h 34 min 05 s; 2. Soler (Esp) à 40"; 3. de Plus (Bel) à 42"; 4. Haig (Aus) à 1'07"; 5. Lunke (Nor) m.t.

GÉNÉRAL

1. Soler (Esp); 2. de Plus (Bel) à 1'02"; 3. Haig (Aus) à 1'21"; 4. Lunke (Nor) à 1'30"; 5. Petilli (Ita) à 1'44".

TOROS FERIA de Bilbao

Bilbao en a marre des pantomimes

Finito de Cordoba : silence et silence.

Ivan Fandiño : vuelta et salut au tiers.

Alejandro Talavante : silence et avis partagés.

Six toros d'Antonio Bañuelos (de 525 à 563 kg ; moyenne : 538). Fins de cornes et plus encore de châssis. Douze épingles à tricoter en guise de lances.

Juan Serrano Pineda « Finito de Cordoba » soufflera 44 cierges, le 6 octobre prochain. Hier, vêtu de coca-cola et lait de brebis, Finito ouvrit les débats sans reproche majeur à lui adresser. À l'autre, une vache déguisée en toro que même les vétérinaires des arènes de Benalmadena (province de Malaga) auraient hésité à faire sortir, la majorité du public commence à murmurer sur l'indécence de beaucoup trop de cornes de ce cru 2015. Nous sommes à Bilbao oui ou zut ! Rajoutez à la couardise de la « bestiolette » les intentions limitées (doux euphémisme, écrivait le maître Georges Dubos) de Finito et vous pigerez aisément que cela tint du calvaire. Payant de surcroît.

Dix ans et trois jours ont passé depuis son alternative sur ce sable de Bilbao : Ivan Fandiño (maillot du Stade Français et or) se cherche un second souffle. Sans mettre en doute sa volonté ni son cran, mille et une fois loués, c'est parfois l'architecture de ses faenas qui pose question. Des passes ici, d'autres là,

se faire applaudir à tous crins, plaire à nouveau coûte que coûte en enchaînant les muletazos individuels et rarement reliés au second toro, le seul de parcours complet, couché d'une épée sur l'arrière. Deux faroles à genoux suivis d'un capeo soutenu vers le centre du rond redonnant des couleurs à la corrida au 5<sup>e</sup> toro, lui aussi à peine effleuré à la pique. Dans cette séquence de cavalerie montée, on va de simulacre en simulacre... Fandiño tente encore de sauver la tarde du naufrage, rien n'y fait, le bestiau épuisé et sans caste n'avance qu'à pas comptés et recomptés.

Enfin Alejandro Talavante (flanc de mulot et argent) lui aussi confronté au néant en forme de quadripède sans jus ni moral. À l'aide, ici Bilbao on coule ! Nom du navire « plaza de toros de Vista Alegre », notre position, latitude : 43,2630126. Longitude : 2,9349852. Mayday, mayday !...

« Toro, Toro ! » finit par crier le public à la vue de la sardine noire sortie en dernière position. Une fois encore, des cornes astifinas voulant dissimuler une charpente inconcevable pour cette prestigieuse feria. Talavante n'y va pas par quatre chemins. Trois muletazos et il file chercher l'estoc sous une bronca que je vous laisse concevoir. Olé torero, c'est ainsi que l'on commence à mettre un grand coup de pied dans cette fourmière de corridas pantomimes.

Plus d'une moitié d'enceinte. 25<sup>06</sup>.

Zocato, envoyé spécial

volkswagen.fr

Ci-dessous la définition  
d'un bon rapport qualité-prix.



Polo série limitée Edition.

- Radio Bluetooth® avec écran tactile
- Climatisation • Régulateur de vitesse
- Volant cuir • Freinage anti-multicollision
- Motorisations Euro 6

160 €/mois.<sup>(1)</sup>  
Sans apport, sans condition.

PACK OPTIMUM

3 ANS INCLUS | ENTRETIEN GARANTIE ASSISTANCE<sup>(2)</sup>

Volkswagen recommande Castrol EDGE Professional

Volkswagen Group France - s.a. - R.C.S. Soissons B 602 025 538

Location Longue Durée sur 36 mois. Sans apport, sans condition de reprise, 36 loyers de 160 €.  
Offre valable du 1<sup>er</sup> juillet au 31 août 2015.

(1) Polo série limitée Edition 1.0 60ch 3 portes en Location Longue Durée sur 36 mois et pour 30 000 km maximum. Remise de 2 300 € déduite du prix catalogue au 23/04/2015 (mise à jour au 30/07/2015). (2) Forfait Service Entretien obligatoire souscrit auprès d'Opteven Services, SA au capital de 365 878 € - RCS Lyon B 333 375 426 - Siège social : 35-37, rue Guérin - 69100 Villeurbanne. (3) Garantie 2 ans + 1 an de garantie additionnelle incluse. Offre réservée aux particuliers en France métropolitaine non cumulable avec toute autre offre en cours, valable pour toute commande entre le 01/07/2015 et le 31/08/2015 chez les distributeurs présentant ce financement, dans la limite des stocks disponibles et sous réserve d'acceptation du dossier par Volkswagen Bank GmbH - SARL de droit allemand - Capital 318 279 200 € - Succursale France : Bâtiment Ellipse - 15, av. de la Demi-Lune - 95700 Roissy-en-France - RCS Pontoise 451 618 904 - ORIAS : 08 040 267 (www.orias.fr) Détail de l'offre sur volkswagen.fr - Das Auto : La Voiture.

Cycle mixte (l/100 km) : 5,0. Rejets de CO<sub>2</sub> (g/km) : 114.



Das Auto.

61788840\_LEB

AUJOURD'HUI À VINCENNES

Quinté+ 15h08

Tina Jolie, au plafond des gains !

Le pronostic de Steve Ouazan

Table with 2 columns: Rank and Name. Includes Tina Jolie, Umberto de Nacre, Un Charme Fou, Urus, September, Unice de Guez, Un Nuage d'Osmoz, Totem d'Azur.



Le pronostic de Gérard Liska

Table with 2 columns: Rank and Name. Includes Un Charme Fou, Umberto de Nacre, Unice de Guez, Tino la Ravelle, Urus, Un Nuage d'Osmoz, Rififi Nonantais, Totem d'Azur.



Le pronostic de Joël Lacoste

Table with 2 columns: Rank and Name. Includes Urus, Unice de Guez, Un Charme Fou, Udson de Retz, Un Nuage d'Osmoz, Tina Jolie, Umberto de Nacre, Totem d'Azur.



En direct des pistes d'entraînement

7. Urus: Patrick Terry : Il réalise une supersaison. À La Gacilly, il n'a pas été chanceux alors qu'il réussissait la passe de cinq. Après sa dernière sortie à Biarritz, il a un petit peu décompressé.

14. Un Charme Fou: Franck Nivard : Certes, il a bénéficié d'une bonne course dans le Prix de Beaune mais il a bien gagné. Pourtant, il s'agissait de sa deuxième sortie après plusieurs mois d'absence.

12. Umberto de Nacre: Didier Dauverné : Il a fourni un bel effort final dans le Prix de Beaune. Mené de la sorte, il est souvent efficace dans la ligne droite.

11. Unice de Guez: Jean-Michel Bazire : Dans l'étape du Trophée Vert de Royan, elle aurait pris au moins la quatrième place sans une faute en début de parcours.

10. Totem d'Azur: Hervé Sionneau : Je ne vous cache pas y avoir cru pour la victoire à l'entrée de la ligne droite du Prix de Beaune.

16. Un Nuage d'Osmoz: Emmanuel Allard : Il a très bien tenu sa partie dans le Prix de la Concorde à Enghien.

4. PRIX DE NEUILLY Attelé - 65.000€ - 2.850m - Grande piste - Cde à gauche

Pour 7 à 10 ans inclus, n'ayant pas gagné 340.000 €. - Recul de 25 m à 193.000 €.

TIRELIRE : 3.200.000€

Table with 10 columns: Propriétaires, N° Chevaux, Drivers, Dist., S.A., Entraîneurs, Performances, Gains, Cotes. Lists horses like TEXAS FLO, TEMPO, SEPTEMBRER, etc.

Déférés: /A : antérieurs /P : postérieurs /4 : 4 pieds

1. Texas Flo : Débuté à Vincennes. Il a effectué la majorité de sa carrière chez Yannick Briand, avant de revenir en 2014 chez son entraîneur d'origine.

2. Tempo : En vue sur le parcours voisin des 2700 m GP. Il a couru deux fois cette année, pour autant de disqualifications.

3. September : 2 échecs sur ce tracé. C'était il y a longtemps, il évolue désormais dans le Sud-Est avec des fortunes diverses.

4. Top Price Piya : 1 sur 2 sur ce tracé. Absent durant près d'un an, il a couru trois fois cet été, mais sans amélioration.

5. Udson de Retz : 1 sur 4 à Vincennes, des échecs sur la grande piste. Il a progressé depuis, notamment cet été.

6. Tino la Ravelle : 1 sur 4 sur ce parcours. A 8 ans, il a perdu de sa superbe. Oubliez son dernier échec, il était ferré.

7. Urus : 50% de réussite sur ce tracé (2 sur 4). Quatre victoires depuis fin mai, c'est très bien.

L'engagement est idéal, il a un pilote au sulky et il est cette fois défermé. Peut aller loin.

8. Ryu Jiel : 1 sur 4 sur ce parcours. Les poids des ans commencent à se faire sentir, il n'a pu enlever qu'un réclamer cette année, au mois d'août.

9. Sydney du Rib : A échoué 3 fois sur ce tracé. Il est meilleur au trot monté. A l'attelé, sa fougue est difficile à canaliser.

10. Totem d'Azur : 1 échec ici, mais récent 3e de la course référence sur 2700 m GP.

11. Unice de Guez : 1 sur 3 sur ce tracé. Compliquée à utiliser mais pas dénuée de moyens.

12. Umberto de Nacre : 100% de réussite sur ce parcours (5 sur 5). Totalement retrouvé après un passage à vide.

13. Uranie Lorraine : 50% de réussite sur ce tracé (2 sur 4). Un peu décevante en dernier lieu, après une superbe course début juillet.

Réunion 1 (13h10)

14. Un Charme Fou : 57% de réussite sur ce parcours (4 sur 7). Il a fait un "truc" le 19/8 dans la course référence, comme son pilote qui a été très inspiré.

15. Rififi Nonantais : Débuté sur ce tracé, 3 sur 15 à Vincennes. Plus efficace pistes plates.

16. Un Nuage d'Osmoz : 2 sur 6 sur ce tracé. C'est un spécial. Sa dernière tentative est bonne.

17. Tina Jolie : 63% de réussite sur ce parcours (5 sur 8). Régulière par le passé, c'est désormais une fois ou, une fois non. Elle vient de décrocher... La seule fois où elle a été défermée des postérieurs, elle a gagné !

Le presse et le quinté+ GENY.COM, LE TÉLÉGRAMME, LE RÉPUBLICAIN L., LE PARISIEN, TROPIQUES FM, SUD OUEST, QUINTÉNET, ECHO FM, ALTITUDE FM

AUJOURD'HUI À DEAUVILLE

Réunion 2 (11h45)

1. PRIX DE SAINT-PIERRE-AZIF: Plat - Crse F - Mâles et hongres - 25.000€ - 1.600m. Includes Gianyar, Peniack, Millfield, Kook, Phenicean, Saunter, Khien Shan, Magic Jimmy.

2. PRIX DE LA HÉTRAIE: Plat - Crse B - Etalons - 34.000€ - 2.500m - PSF. Includes Fort Merville, Misty Love, Launched, Vadariya, Daramakfi, Objection.

3. PRIX DE PUTOT-EN-AUGE: Plat - Crse F - Femelles - 25.000€ - 1.600m. Includes Elennga, Jemayel, Ellecourt, Irvine Lady, Koening Soldier, Sas, Kutina, Notte Bianca, Livinginfantasy, Wink and Wave.

4. PRIX DE BELLEME: Handicap de catégorie divisé (+33) - 3ème épreuve. Includes Play The Field, Pink, Mauil, Ouenlight, Claudia Eria, Alpine Forest, Monsieur Royal, Fly Grazer, Levinia Bening, Mundy's Touch, Gotta, Sparkling Frost, Liberty Blue, Samsara, Got Back, Balbec.

5. PRIX DE PERSEigne: Handicap de catégorie divisé (+26) - 1ère épreuve. Includes Areion, Naabaha, Insourmis, Nabunga, Ma Petite Poule, Ilioushka, Swinging, Portenio, New Way, Chloé Triomphe, Vulci, Blue Iris, Well Fleece, Grey Vendôme, Eclipse Lunaire, Apparelo.

6. PRIX DE CRIQUEVILLE: Plat - Crse F - 25.000€ - 1.300m - PSF. Includes Madraly, Honorary Degree, Aprillios, Bullish Bear, Afsheen, Um Tagah, Sapphirine, Senora de la Plata, James Bond Girl, Lady of Light, Tejahaa, Hot Chilli Kiss.

7. PRIX DE MAMERS: Plat - Crse F - 19.000€ - 1.900m - PSF. Includes Eastern Promise, Tolox, Crazy des Aigles, Molauey, Tanzaniti, Beccuonaillie, Godric, See You, Zoria Katiba, Charly Green, One More Rebel, Eiria, Destin, Max Attack, Chiquito, Really Frost.

8. PRIX DU BOIS BARBOT: Plat - Crse E - 21.000€ - 1.900m - PSF. Includes Yemaya, Keep the Dream, Rue de Rivoli, Layman Junior, Bearheart, My Darling Memory, Dogaressa, Masiyann, Cool Star, Marmaris, Slice of Life, Lone Rider, Legazzi, Ludyard, Abou Salem, Teodash.

9. PRIX DU BOIS HELLAÏN: Plat - Crse E - 19.000€ - 1.900m - PSF. Includes Madonna Blue, Arluno, Laguna Sun, Isma'touch, Jack Sparrow, Mont Calpe, Mahajanga, Risquillo, Mesha Dream, Bridinaia, Dylans Verse, Singapore Spur, Rivière de Perles, Bessario, Jalana de Cimbre, Nombre d'Or.

LES AUTRES COURSES À VINCENNES

1. PRIX DE COUTANCES: Monté - Crse D - Femelles. Includes Another Chance, Asiona Cash, Artémis du Faucon, Aube de la Noémie, Amande Amère, Alpine du Fruitier, Arabella de Lou, Alguva de Forgan, Aurore de Maël, Amie A la Bruyère.

2. PRIX VICTOR RÉGIS: Attelé - Gr. II - Mâles et hongres. Includes Charly du Noyer, Chant des Sirènes, Captain Lyl, Cahal des Rioults, Châteauoux, Captain Crazy, Canari Match, Coquin Bébé, Cristal Money.

3. PRIX CAMILLE LEPECO: Monté - Gr. III - Course Internationale - European Trotting Masters Series 2015. Includes Tess de Villeneuve, Volcan d'Occagnes, Texas de l'Iton, Torre Crépin, Udayama, Nene Degli Ulivi, Sourire de Voutré, Risque Tout, Roxane Griff.

4. PRIX DE EUROPEENNE: Attelé - Gr. III - Course Européenne. Includes Ugou du Beauvoisin, Shadow d'Odyssee, Nefertite Del Rio, Orione Degli Del, Trophée de Jaba, Sirocco Jibace.

7. Very Nice Marceaux, 8. Tornade du Digeon, 9. Ricimer, 10. Tornado Bello, 11. Vagabondu Mag, 12. Villeroi.

6. CRITÉRIUM DES 5 ANS: Attelé - Gr. I. Includes Alban du Poitou, As Doré, Attila du Gabereau, Arlington Dream, Adélia de Mélodie, Anette du Mirel, Ave Avis, Athéna de Vandell, Athos des Elfes, Africaine, Amiral Sacha, Anna Mix, Akim du Cap Vert.

7. PRIX DE FONTENAY-SOUS-BOIS: Attelé - Crse D - Mâles et hongres. Includes Vaillant Marceaux, Ascot de Chenu, Vic du Corta, Velco Rocq, Arizona Telbé, Valdez, Atout du Las Vegas, Akir de Mai, Amensito, Atout du Hainaut, Volnay d'Aubrac, Antipasto, Viatik du Loir, Alf de Mélandre, Astral Viretaute, Ario Mix, Another, Apollon de la Lys.

8. PRIX URANIE: Attelé - Gr. II - Femelles. Includes Coral Sea, Capucine des Neuzy.

3. Cilaria Paradise, 4. Currency, 5. Conchitana Jénidou, 6. Cavalleria, 7. Calita Wood, 8. Cléa Madrik, 9. Couleur Citron, 10. Cosmic Girl, 11. Chanson d'Amour, 12. Cère Josselyne, 13. Câlme Elide, 14. Cuise la Motte, 15. Classica du Ruel.

9. PRIX DE CHAUMONT: Attelé - Crse D - Mâles et hongres. Includes Bayokos Atout, Bel Auteur, Bambino du Pré, Berlioz de l'Iton, Baladin Hongrois, Benicio d'Am, Baron Daidou, Beau Changéen, Bonheur d'Occagnes, Bravo Nectar, Beau de Grimoult, Bois du Bosnet, Broadway (R. Derieux).

3e COURSE (Tous couru): 1. 15 Edtom, 2. 7 Sindymarch, 3. 1 Lady Prétoira, 4. 8 Candy Heart, 5. 13 Broken Spirit.

### Hier à Bordeaux - Le Bouscat

#### 1<sup>o</sup> COURSE (NP: 8)

- 13 **Captain Aventure** (F. Jeanneau)
- 9 Coralie du Soir (Y. Tézé)
- 7 Cap de Narmont (D. Brossard)
- 12 Cabale d'Enfer (M. Criado)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (13) : 2,50€-Pl : (13) : 1,30€-Pl : (9) : 1,80€-Pl : (7) : 3,00€  
Couplé : Gt : (13-9) : 7,90€-Pl : (13-9) : 3,70€-Pl : (13-7) : 9,60€-Pl : (9-7) : 12,70€  
Couplé Ordre : Gt : (13-9) : 12,90€  
Trio : Gt : (13-9-7) : 40,90€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (13-9-7-12) : 9,60€  
Mini Multi pour 3€ : Gagnant en 4(13-9-7-12) : 360,00€-En 5 : 72,00€-En 6 : 24,00€

#### 2<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 3 **Valroc de Boulière** (F. Anne)
- 2 Viking du Gohenn (M. Perril)
- 1 Varnos de Cigne (Y. Henry)
- 16 Usak (J.-A. Eliphe)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (3) : 10,70€-Pl : (3) : 3,70€-Pl : (2) : 11,60€-Pl : (1) : 12,40€  
Couplé : Gt : (3-2) : 407,20€-Pl : (3-2) : 93,20€-Pl : (3-1) : 51,00€-Pl : (2-1) : 153,40€  
Couplé Ordre : Gt : (3-2) : 363,80€  
Trio : Gt : (3-2-1) : 538,80€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (3-2-1-16) : 76,80€  
Multi pour 3€ : Gagnant en 4(3-2-1-16) : néant€-En 5 : 2129,40€-En 6 : 709,80€-En 7 : 304,20€

#### 3<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 8 **Voyou de Nuit** (Mlle S. Dias Pereira)
- 3 Village d'Ortage (L. Abrivard)
- 6 Un Beau Jour (Mlle L. Grombot)
- 13 Tout Va Bien (A.-P. Grimault)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (8) : 13,10€-Pl : (8) : 3,20€-Pl : (3) : 2,20€-Pl : (6) : 2,40€  
Couplé : Gt : (8-3) : 36,80€-Pl : (8-3) : 12,30€-Pl : (8-6) : 9,10€-Pl : (3-6) : 6,20€  
Couplé Ordre : Gt : (8-3) : 103,60€  
Trio : Gt : (8-3-6) : 62,90€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (8-3-6-13) : 7,80€  
Mini Multi pour 3€ : Gagnant en 4(8-3-6-13) : 135,00€-En 5 : 27,00€-En 6 : 9,00€

#### 4<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 4 **Atino de l'Ormerie** (B. Le Beller)
- 11 Un Rêve d'Haufor (M.-X. Charlot)
- 12 Solerino (Y. Henry)
- 8 Tornado Burois (M. Grasset)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (4) : 3,00€-Pl : (4) : 1,70€-Pl : (11) : 11,20€-Pl : (12) : 9,70€  
Couplé : Gt : (4-11) : 87,60€-Pl : (4-11) : 21,40€-Pl : (4-12) : 27,30€-Pl : (11-12) : 123,60€  
Couplé Ordre : Gt : (4-11) : 104,30€  
Trio : Gt : (4-11-12) : 888,90€  
Quarté+ Régional pour 1,30€ : Ordre(4-11-12-8) : néant€-Désordre(4,01,40€-Bonus(4-11-12) : 228,67€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (4-11-12-8) : 62,70€  
Multi pour 3€ : Gagnant en 4(4-11-12-8) : néant€-En 5 : 1,222,20€-En 6 : 407,40€-En 7 : 174,60€

#### 5<sup>o</sup> COURSE (NP: 14)

- 3 **Valtat** (F. Clozier)
- 8 Vénézia de Mai (J. Paillé)
- 11 Temps Perdu (D. Brossard)
- 2 Volfon du Plessis (J.-P. Monclin)
- 9 Usolie (M. Criado)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (3) : 12,40€-Pl : (3) : 3,70€-Pl : (8) : 11,70€-Pl : (11) : 4,40€  
Couplé : Gt : (3-8) : 295,70€-Pl : (3-8) : 52,20€-Pl : (3-11) : 17,70€-Pl : (8-11) : 85,80€-Rapp.Spé.Gag. (14 non partante) (3) : 12,40€-Rapp.Spé.Pl.(3) : 3,70€-Rapp.Spé.Pl.(8) : 11,70€-Rapp.Spé.Pl.(11) : 4,40€  
Couplé Ordre : Gt : (3-8) : 500,00€  
Trio : Gt : (3-8-11) : 721,30€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (3-8-11-2) : 12,90€  
Multi pour 3€ : Gagnant en 4(3-8-11-2) : 1,008,00€-En 5 : 201,60€-En 6 : 67,20€-En 7 : 28,80€  
**Pick 5 pour 1€ : Gt : (3-8-11-2-9) : 596,10€ - 124 mises gagnantes.**

#### 6<sup>o</sup> COURSE (NP: 6)

- 11 **Ancestral** (B. Goetz)
- 8 Amour Gitan (F. Anne)
- 13 Ambrière Ludoise (S. Bourlier)
- 18 Aramis Delha (P. Angellaume)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (11) : 9,30€-Pl : (11) : 2,30€-Pl : (8) : 2,10€-Pl : (13) : 3,10€  
Couplé : Gt : (11-8) : 20,80€-Pl : (11-8) : 9,50€-Pl : (11-13) : 12,70€-Pl : (8-13) : 10,20€-Rapp.Spé.Gag. (6 non partante) (11) : 9,30€-Rapp.Spé.Pl.(11) : 2,30€-Rapp.Spé.Pl.(8) : 2,10€-Rapp.Spé.Pl.(13) : 3,10€  
Couplé Ordre : Gt : (11-8) : 55,70€  
Trio : Gt : (11-8-13) : 66,90€-Rapp.Spé.Gag. (6 non partante) (11-8) : 20,80€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (11-8-13-18) : 9,90€-Rapp.Spé.Gag. (6 non partante) 5,70€  
Multi pour 3€ : Gagnant en 4(11-8-13-18) : 220,50€-En 5 : 44,10€-En 6 : 14,70€-En 7 : 6,30€

#### 7<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 4 **Binbo Groove** (N. Mathias)
- 2 Buck's de la Londe (S. Bourlier)
- 13 Bridger du Ferron (K. Champenois)

#### 4. 7 Banjo Charentais (D. Brossard)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (4) : 28,50€-Pl : (4) : 3,80€-Pl : (2) : 2,30€-Pl : (13) : 1,80€  
Couplé : Gt : (4-2) : 80,90€-Pl : (4-2) : 20,60€-Pl : (4-13) : 17,90€-Pl : (2-13) : 5,60€  
Couplé Ordre : Gt : (4-2) : 267,60€  
Trio : Gt : (4-2-13) : 127,50€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (4-2-13-7) : 12,60€  
Mini Multi pour 3€ : Gagnant en 4(4-2-13-7) : 616,50€-En 5 : 123,30€-En 6 : 41,10€

#### 8<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 5 **Balade Majoc** (M.-X. Charlot)
- 13 Borsalino du Klau (F. Anne)
- 8 Bagheera Roc (M. Tourteau)
- 11 Basse Terre (C. Gazengel)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (5) : 14,80€-Pl : (5) : 3,00€-Pl : (13) : 1,60€-Pl : (8) : 6,80€  
Couplé : Gt : (5-13) : 15,70€-Pl : (5-13) : 7,30€-Pl : (5-8) : 42,40€-Pl : (13-8) : 21,10€  
Couplé Ordre : Gt : (5-13) : 40,70€  
Trio : Gt : (5-13-8) : 121,90€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (5-13-8-11) : 12,30€  
Mini Multi pour 3€ : Gagnant en 4(5-13-8-11) : 598,50€-En 5 : 119,70€-En 6 : 39,90€

#### 9<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 13 **Un Petit Pirate** (M. Ph. Pradal)
- 5 San Gaby Polo (M. A. Bévière)
- 1 Swing Jet (Mlle A. Renaudin)
- 14 Sprint Final (Mlle L. Lizée)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (13) : 26,50€-Pl : (13) : 5,20€-Pl : (5) : 9,00€-Pl : (1) : 2,30€  
Couplé : Gt : (13-5) : 449,50€-Pl : (13-5) : 103,40€-Pl : (13-1) : 21,00€-Pl : (5-1) : 30,00€  
Couplé Ordre : Gt : (13-5) : 658,20€  
Trio : Gt : (13-5-1) : 566,70€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (13-5-1-14) : 87,90€  
Multi pour 3€ : Gagnant en 4(13-5-1-14) : 6,520,50€-En 5 : 1,304,10€-En 6 : 434,70€-En 7 : 186,30€

### Hier à Cabourg

#### TIERCÉ (1€) : 4-6-10

Ordre.....95,00€  
Désordre.....19,00€

#### QUARTÉ+ (1,30€) : 4-6-10-1

Ordre.....246,48€  
Désordre.....30,81€  
Bonus.....6,89€

#### QUINTÉ+ (2€) : 4-6-10-1-12

Ordre et N°+ 2742.....Pas de gagnant  
Ordre.....2,010,00€  
Désordre.....40,20€  
Bonus 4.....7,80€  
Bonus 4sur5.....3,90€  
Bonus 3.....2,60€

#### MULTI (3€) : 4-6-10-1

Multi en 4 chevaux.....157,50€  
Multi en 5 chevaux.....31,50€  
Multi en 6 chevaux.....10,50€  
Multi en 7 chevaux.....4,50€

#### ZSUR4 (3€) : 9,90€

#### 1<sup>o</sup> COURSE (NP: 1)

- 8 **Ares de Carel** (N. Pacha)
- 11 Alex Bazogien (Aur. Desmares)
- 5 Avetot (A. Collette)
- 2 Argot de Kenyann (P. Houel)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (8) : 5,10€-Pl : (8) : 2,00€-Pl : (11) : 1,60€-Pl : (5) : 2,00€  
Couplé : Gt : (8-11) : 8,20€-Pl : (8-11) : 4,90€-Pl : (8-5) : 8,30€-Pl : (11-5) : 4,40€-Rapp.Spé.Gag. (1 non partant) (8) : 5,10€-Rapp.Spé.Pl.(8) : 2,00€-Rapp.Spé.Pl.(11) : 1,60€-Rapp.Spé.Pl.(5) : 2,00€  
Couplé Ordre : Gt : (8-11) : 26,10€-Rapp.Spé.Gag. (1 non partant) 5,10€  
Trio : Gt : (8-11-5) : 20,50€-Rapp.Spé.Gag. (1 non partant) (8-11) : 8,20€  
Zsur4 pour 3€ : Gt : (8-11-5-2) : 8,10€-Rapp.Spé.Gag. (1 non partant) 4,80€  
Mini Multi pour 3€ : Gagnant en 4(8-11-5-2) : 139,50€-En 5 : 27,90€-En 6 : 9,30€

#### 2<sup>o</sup> COURSE (Tous couru)

- 4 **Archibald** (T. Levesque)
- 6 Any de l'Éclair (T. Le Beller)
- 10 Voilà Péo (F. Boudet)
- 1 Volinko (F. Lecanu)
- 12 Ustou (J.-P. Thomain)

Rapports pour 1€ : Simples : Gt : (4) : 3,50€-Pl : (4) : 1,80€-Pl : (6) : 2,40€-Pl : (10) : 3,00€  
Couplé : Gt : (4-6) : 11,30€-Pl : (4-6) : 5,70€-Pl : (4-10) : 7,30€-Pl : (6-10) : 15,20€  
Couplé Ordre : Gt : (4-6) : 21,10€  
Trio : Gt : (4-6-10) : 45,00€

#### 3. 7 Street Boy (T. Baron)

#### 4. 2 Glitzzy (M. Foulon)

**REGROUPEZ VOS CRÉDITS**

**CREDIT UNIQUE.COM**

Depuis 1996 Une marque du Cabinet Pujol

Mérignac : 05 57 22 29 99  
Biganos : 05 56 82 82 33  
Périgueux : 05 53 03 50 27  
Bayonne : 05 59 52 27 27  
Pau : 05 59 83 18 17  
Agen : 05 53 95 25 00  
Toulouse : 05 61 21 67 77

www.creditunique.com

Un crédit vous engage et doit être remboursé. Vérifiez vos capacités de remboursements avant de vous engager. Cabinet PUJOL. CRÉDIT UNIQUE immatriculé à l'Orias sous le n°07019214. Mentions légales consultables sur le site www.creditunique.com.

### BOURSE

Cours du vendredi 28 août 2015  
ou derniers cours connus

#### MARCHÉ DE L'OR

	Dernier cours	Variation	Var. 31/12
Lingot	32010	-0,31	+1,30
Napoléon	190	-3,55	+1,71
Piece 20 Dollars	1060	-0,93	-1,85
Piece 10 Dollars	575	-3,36	0,00
Piece 50 Pesos	1211	-0,82	+2,19
Souverain	246	+2,03	+2,93
Piece Latine 20F	186	0,00	-0,43
Piece 10 Florins	195	-0,51	+1,56
Piece Suisse 20F	192	-1,49	+2,78

#### BILLETS GUICHET

	Achat	Vente
Etats-Unis USD	0,8418	0,9597
Royaume-Uni GBP	1,3004	1,4684
Suisse CHF	0,8688	0,9814
Canada CAD	0,6211	0,7299
Japon (100) JPY	0,6988	0,788
Danemark DKK	0,1241	0,1457
Norvege NOK	0,0989	0,1161

#### INDICES Euronext

	Dernier cours	Variation	Var. 31/12
Cac 40	4675,13	+0,36	+9,42
CacNext20	9833,22	-0,45	+5,81
SBF 120	3672,84	+0,27	+9,30
CacAll Tradable	3602,19	+0,28	+9,53
Cac Large 60	5160,16	+0,28	+9,03
CacMid&Small	10636,21	+0,28	+13,71
Cac Mid 60	10765,44	+0,22	+11,96

#### VALEURS FRANCAISES

	Dernier cours	Variation	Var. 31/12
ABScience	13,85	+3,36	+20,33
ABC Arbitrage	4,87	+0,21	+4,06
Abivax	19,78	-0,60	-5,81
Accor	42,675	-0,39	+14,29
ADP	102,95	+0,29	+2,69
Air France-KLM	6,192	-0,35	-22,25
AirLiquide	107,65	+0,80	+4,67
Akka Technologies	28,5	-1,49	+8,25
Albioma	15,16	+3,84	-8,07
Alcatel-Lucent	3,062	+1,76	+3,10
Alstom	27,49	+0,66	+2,35
Altamir	10,67	+2,20	+3,39
Altea	160,75	+0,06	+22,15
Alten	42,525	+0,68	+20,30
Altran Techno.	10,13	+0,40	+29,01
Amplitude	5,4	+0,56	+8,00
Anif Immobilier	20,5	-0,73	+1,49
Archos	1,82	+1,11	-22,55
Areva	8,512	-2,16	-6,62
Argan	20,16	+0,80	+2,13
Arkema	63,42	+0,52	+15,16
Artprice.com	12,53	+0,56	-4,35
Assystem	16,82	+0,48	-3,89
Atos	67,9	+0,53	+2,41
Axa	22,495	+0,47	+17,3
Axway Software	23	-1,63	+39,39
Bains C.Monaco	33,99	-	-10,96
Beneteau	13,3	-1,48	+14,56
Bic	143,3	+0,21	+30,45
bioMérieux	102,05	+1,29	+19,02
BNPParibas	56,65	+0,18	+15,00
Boiron	93,87	+6,67	+34,62
Bolloré	4,788	+2,79	+27,00
Bonduelle	24,35	+1,04	+21,39
Bourbon	11,99	-1,20	-37,55
Bouygues	33,875	+2,34	+12,99
Bureau Veritas	20,245	+0,57	+10,57
Burelle	661,82	+1,82	+10,12
Canal Plus(StEd)	7,98	-	+36,41
Cap Gemini	80,12	-0,20	+34,70
Carrefour	29,1	-0,36	+15,02
Casino Guichard	57,39	+0,11	-24,94
CeGeREAL	27,1	-0,57	+5,76
Cerenis Therapeu.	12,41	+0,16	-0,32
CFAO	31	+2,31	+1,97
CGG	4,254	-0,51	-14,58
Christian Dior	1671	+0,57	+16,93
Cic	186,5	+0,54	+20,32
Club Med	24,58	-	-2,07
CNP Assurances	13,865	-0,25	-5,84
Coface	84	+0,01	-23,50
Colas	128,5	-	-3,02
CRCAmBrie Pic.CC	23,76	-1,04	-9,14
Credit Agricole	12,21	+0,21	+13,48
Danone	55,25	-0,20	+1,47
Dassault-Aviation	1160	-2,05	+9,14
Dassault Systemes	621	+0,39	+22,87
Derichebourg	2,94	-0,81	+15,29
Ederred	18,78	+0,78	-18,19
EDF	19,445	+1,07	+14,81
Eiffage	57,17	-0,76	+35,73
Elect.Strasbourg	109,51	-0,46	+1,40
Elor	17,75	+0,77	+44,19
Elis	14,38	+1,20	+9,60
Engie	16,21	+1,19	-16,57
Eramet	49,89	+5,23	-34,78
EssilorIntl	106,85	+0,14	+15,29
Esso	61,86	+0,59	+93,68
EulerHermesGp	91,95	+0,34	+7,37
Eurazeo	57,88	+1,08	-0,57
Euro Disney	1,35	-	+23,05
Euro Ressources	2,25	+4,17	-9,27
Europcar	11,38	-0,61	-
Eurosic	37,3	-1,84	-0,53
Eutelsat Commun.	26,985	-0,55	+0,71
Exel Industries	49,99	-0,02	+9,75
Faurecia	32,39	-0,60	

### C'est le moment de...

Préparer la rentrée en douceur. En ce dernier week-end, il s'agit de recalculer les horaires des repas et du coucher, pour affronter le grand jour. Un petit moment pour préparer son cartable et réfléchir à la tenue du jour. Ne sera pas de trop. Mais pensez aussi à vous détendre !



### Le truc du jour

Le sommeil des futurs petits écoliers peut parfois être troublé en ce temps de prérentrée. Vous pouvez imaginer, au moment du coucher, une séance de relaxation au cours de laquelle l'enfant visualise, de manière très positive, le déroulement de cette journée.

## MOTS FLÉCHÉS

Mathieu Rhuys

SPÉCIALISTES DES FOSSILES BIZARRE	VÉLOCE POINT LISSE	GROUPE D'ÎLES JAPONAISES AFFIRME	PIERRE POLIE	CAUSER DU TORT LARGUEUR D'ÉTOFFE	FIXER AVEC DU CIMENT	APPENDICE D'ANIMAUX VENELLES
PLANTE À GRAPPES DE FLEURS JUSTE			CARACTÉRISTIQUE DE L'AI POSSESSIF		IL VIENT APRÈS COUP SUPPRIMER	
LUTH ORIENTAL PRINCE TROYEN		SANS ARTIFICE		MATHÉMATICIEN SUISSE		
SUJET SPORT DE COMBAT		ANCIEN ACCESSOIRE DE PUPITRE			ARTICLE ÉTRANGER SOMME AVANCÉE	BRUIT DE LA FOUDRÉ
TIGE UTILISÉE EN VANNERIE	SANS HÉSITATION				STATUT DE SOCIÉTÉ DIRECTION CINQUIÈME MONDIAL	HEUREUSES CANDIDATES
SERVICE D'HÔPITAL TROPHÉES DE GUERRE		COUPA COURT AU GOÛT DU JOUR	RAMASSÉ SUR SOI-MÊME	LARVE D'ACARIEN GUIDE MUSULMAN	ANCIENNE MONNAIE ORIENTALE	
FORME D'ÊTRE AFFLUENT DU RHÔNE		ATTIRÉ	ÉTENDUE	INDICE D'ACIDITÉ	TERRE CENTE ARTICLE	MARCHER À LA FIN
		ASPIRE PAR LE NEZ			BASE DE FERMENTS	

## HOROSCOPE

**BÉLIER** (21/03 - 20/04)  
**Travail** : Ne relâchez pas votre attention, car vous êtes sur le point de franchir une étape importante. **Amour** : Ne repoussez pas les petits signes que le destin vous envoie. **Santé** : Entretenez votre forme physique.

**TAUREAU** (21/04 - 20/05)  
**Travail** : Des résultats intéressants vous attendent. Vos efforts sont bien dosés et surtout appréciés à leur juste valeur. **Amour** : Chaleur et équilibre en famille. Les célibataires peuvent s'attendre à une soirée romantique. **Santé** : Bonne.

**GÉMEAUX** (21/05 - 20/06)  
**Travail** : Agissez de façon réfléchie et nuancée. Vous pouvez ainsi mettre de votre côté des personnes très importantes. **Amour** : Ciel dégagé et serein. Place à un doux équilibre dans un sain climat de franchise mutuelle. **Santé** : Excellente.

**CANCER** (21/06 - 22/07)  
**Travail** : Votre entourage ralentit vos efforts. Prenez, si vous le pouvez, un peu de liberté et de recul. **Amour** : Solo, des aventures assez superficielles vous attendent. Vous avez l'esprit volage et bien léger. **Santé** : Bon tonus.

**LION** (23/07 - 22/08)  
**Travail** : Suivez de près certaines affaires. Il va falloir aujourd'hui veiller à tout. **Amour** : Le ciel vous réserve une bonne journée. Vous devez consacrer aux personnes les plus proches. **Santé** : Risque de migraine.

**VIERGE** (23/08 - 22/09)  
**Travail** : Ne remettez pas tout en cause. Les choix essentiels sont faits et il est inutile de revenir dessus. **Amour** : Vous avez tendance à idéaliser. Résultat, la réalité vous rappelle parfois durement à l'ordre. **Santé** : Tonus un peu altéré.

**BALANCE** (23/09 - 23/10)  
**Travail** : Une grande activité vous attend. Il faudra planifier tout cela en fonction de vos disponibilités exigües. **Amour** : Vénus bien reliée à Saturne pourrait cimenter des liens friables. **Santé** : Moral en baisse.

**SCORPION** (24/10 - 22/11)  
**Travail** : Sachez bien vous entourer. C'est dans un travail d'équipe que vous donnerez aujourd'hui votre totale expression. **Amour** : Des petites joies vous attendent. Voilà une journée limpide et sereine qui vous comblera d'aise. **Santé** : Tonus.

**SAGITTAIRE** (23/11 - 21/12)  
**Travail** : La chance est avec vous. Il faut l'accompagner de votre travail et d'un peu d'originalité. **Amour** : Vous êtes beaucoup trop instable. Inversez les rôles, et vous admettez rapidement votre ridicule. **Santé** : Bonne.

**CAPRICORNE** (22/12 - 20/01)  
**Travail** : Suivez votre intuition. Très grande aisance dans le dialogue et les relations avec autrui. Cela va bien vous servir. **Amour** : Votre gentillesse opère naturellement. Vous rassemblez du monde autour de vous. **Santé** : Mangez légèrement.

**VERSEAU** (21/01 - 18/02)  
**Travail** : Vous n'avez pas votre discernement habituel. Vous risquez donc de commettre quelques erreurs de jugement. **Amour** : Les échanges avec un frère ou une sœur connaissent une véritable embellie. **Santé** : Bonne.

**POISSONS** (19/02 - 20/03)  
**Travail** : Très bonne journée pour l'argent. A vous de savoir déclencher les bons mécanismes, car les astres vous protègent. **Amour** : Journée assez neutre. Ne laissez pas la mélancolie s'installer. **Santé** : Bonne forme.

## KAÏKOU CHIEN DE BERGER de Patrice Rouleau



**ANNONCES**

Nos annonces vous accompagnent en semaine

**MAIS AUSSI LE DIMANCHE**

- AUTO - IMMO  
- EMPLOI  
- FORMATION  
- BONNES AFFAIRES  
- RENCONTRES

Le grand rendez-vous des annonces de votre région + simple + d'annonces

www.sudouest-annonces.com

**SUD OUEST**

## MOTS CROISÉS

FORCE 3

Aude Mont-Rachet

### HORIZONTALEMENT

- A - Consultation pouvant coûter cher. - B - Maladie courante. - C - D'une fidélité absolue. Bon pour un traitement de peau. - D - Cela ne jette pas un froid partout. Il était porté sur le sac. - E - Aller chercher. - F - Elle subit maintes fouilles. S'expose peut-être au danger. Un air. - G - Étaient couvées par l'aigle. Soumet à quelque exigence. - H - Ennemie de l'Espagne. Faire la déduction. - I - La proie du feu. Commettra l'irréparable. - J - Fis vendre des crêpes.

### VERTICALEMENT

- 1 - Boîte de conserve. - 2 - Il fonda l'école du Jardin. Tranche d'âge. - 3 - Prise. Porte en avant. - 4 - On la rencontre au Nigeria comme aux Pays-Bas. Elle a donc pris parti. - 5 - Il fit l'objet d'un culte. Proche de l'Afrique. - 6 - Prise en partant. Au tableau des éléments périodiques. - 7 - Pas davantage. A l'identique. Tout rond. - 8 - Pile d'ardoises. Certes comparable. - 9 - Achètera sans doute illégalement. - 10 - Apparence naturelle. Choisiras un morceau de canard.

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
A									
B									
C									
D									
E									
F									
G									
H									
I									
J									

## SOLUTIONS DES JEUX

S	V	L	I	U	E	N	E	S	I
M	B	L	V	D	V	E	L	E	
M	B	L	V	D	V	E	L	E	
E	T	I	E	T	A	S	I	L	E
I	S	E	T	A	S	I	L	E	
L	O	S	E	S	E	S	E		
O	S	E	S	E	S	E			
L	E	P	I	D	E	M	A	M	E
L	E	P	I	D	E	M	A	M	E
N	A	I	G	E	L	I	G	E	
R	E	F	E	R	E	N	D	U	M
R	E	F	E	R	E	N	D	U	M
I	H	O	D	E					
I	H	O	D	E					
O	S	O	D	E					

**Keno** Trappe du VENDREDI 28 AOÛT 2015

4 14 15 16 19 20 25 27 37 39  
48 49 51 52 58 59 62 64 69 70

x 2 5 101 154

3 5 13 14 16 21 25 26 33 35  
41 48 49 50 54 58 60 61 64 68

x 3 5 142 545

## SUDOKU

FORCE 1

3	9	5	7						
1	8	2		9					7
	6	8			9	5			
5			6	7					1
	4	9	1		8	3	7	6	
6	7							4	
8	6	9	2	5	7				
					6	8	3		
	2	5	7	1				6	

Les jeux de l'écrit et du web

EN JOURNÉE	<b>TF1</b>	<b>FRANCE 2</b>	<b>FRANCE 3</b>	<b>CANAL +</b>	<b>FRANCE 5</b>
	6h00 Au nom de la vérité 6h30 TFou. Julius Jr - Mike le chevalier - Robin des Bois - Mini Ninjas 8h00 Téléshopping samedi 10h10 Spéciale bêtisier 12h00 Les douze coups de midi 13h00 Journal 13h20 Reportages 15h15 Camping Paradis. Téléfilm humoristique français de Philippe Proteau (2012) «Le combat des chefs !» (n°20). Avec Laurent Ournac. 17h00 Nos chers voisins. Série 17h50 50mn Inside. L'actu. Magazine du show-biz. Présenté par Sandrine Quétier, Nikos Aliagas.	6h55 Journal 7h00 Télématin 10h00 Fais pas ci, fais pas ça. Saison 5 (8/8) 10h55 Un mot peut en cacher un autre 11h25 Les Z'amours 12h00 Tout le monde veut prendre sa place 13h00 Journal 14h00 Mon Envoyé spécial. La corne à prix d'or 14h40 Secrets d'histoire. La marquise de Sévigné : l'esprit du Grand Siècle 16h05 Un jour, une histoire. Charlie Chaplin, la légende du siècle - Charlot, étrange personnage de cinéma, clochard tendre et bouleversant, a vu le jour en 1914 18h15 Pyramide 18h50 Mot de passe	8h20 Samedi Ludo 9h23 Scooby-Doo et le monstre du Mexique. Film d'animation 10h40 Inspecteur Gadget. Saison 1 11h05 Inspecteur Gadget. Série. Saison 1 11h05 Inspecteur Gadget. Saison 1 11h15 Inspecteur Gadget. Saison 1 11h29 Zip Zip 11h40 Zip Zip. Série 12h00 Le 12/13 12h55 Athlétisme. Championnats du monde 2015. 8 <sup>e</sup> jour. En direct 15h25 En course sur France 3 15h35 Cyclisme. Grand Prix de Plouay-Bretagne. En direct 17h15 Personne n'y avait pensé ! 17h55 Questions pour un super champion	7h45 Drôles de colocos. © Série. Saison 2 (24) 9h55 Les Simpson. Série. Saison 18 (6/22) 10h15 The Affair. Série. Saison 1 (9/10) 11h10 The Affair. Série. Saison 1 (10/10) 12h08 L'œil de Links © 12h12 Météo des plages © 12h15 La table de Mimi © 12h45 Le JT © 12h58 La météo © 13h00 Zapping © 13h10 Pollution de l'air : qui nous intoxique ? © 13h45 L'effet papillon © 14h30 Samedi sport. © En direct 14h45 Rugby. Agen-Toulouse. En direct 16h40 Samedi sport. En direct 17h00 Football. Caen-Lyon. En direct	9h10 César et Capucine. Saison 1 9h18 César et Capucine. Saison 1 9h27 Mini-Loup. Série. Saison 2 9h34 Mini-Loup. Série. Saison 2 9h42 Artzooka ! 10h04 Minuscule 10h15 Consomag 10h20 Silence, ça pousse ! 11h20 La maison France 5 12h25 Les escapades de Petitrenaud 12h55 Le tour du Cervin 13h25 Peuples bergers 14h20 Les 100 lieux qu'il faut voir 15h15 Les secrets de la pyramide de Khéops 16h10 Vu sur Terre 17h05 Champions de France 17h10 Amériques indomptées 18h05 J'irai dormir chez vous
	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>
	Le grand concours... 20h55	J.-M. Bigard, L. Marois 20h55	V. Genest, D. Coesens 20h50	Sarah Gadon 20h59	Jérôme Pitorin 20h40
19h05 50mn Inside Le mag 20h00 Journal	19h25 Mot de passe Jeu. Invités : Nathalie Corré, Denis Maréchal. Présenté par Patrick Sabatier. 20h00 Journal	19h00 19/20 : Journal régional 19h30 19/20 : Journal national	19h01 La météo © 19h05 Salut les Terriens ! © Présenté par Thierry Ardisson. Summer	19h00 Un monde en plis Le code origami. Documentaire 20h00 Une maison, un artiste Documentaire	
20h35 Tirage du Loto 20h50 Nos chers voisins 20h55 Le grand concours des enfants Jeu. Sont réunis sur le plateau, autour de Carole Rousseau, 24 collégiens, originaires de toute la France. En trois manches, ils vont se prêter au jeu des questions de Carole Rousseau afin de gagner, peut-être, un voyage à Londres sur les traces de Harry Potter.	20h55 Fort Boyard Présenté par Olivier Minne. Invités : Alex Goude, Princess Erika, Grégory Cuilleron, Jean-Marie Bigard, Lola Marois, Jean-Pascal Lacoste L'équipe du jour joue pour le compte de l'association «Bouchons d'Amour», parrainée par Jean-Marie Bigard, et qui agit en faveur des personnes en situation de handicap.	20h05 Tout le sport 20h20 Zorro Série. Saison 2 (6/39) 20h50 La disparue du Pyla Téléfilm de suspense français de Didier Albert (2013). 16/9. Avec Lucie Jeanne, Véronique Genest, Pierre Deny. Une jeune femme enquête sur la disparition de sa sœur, survenue quinze ans plus tôt, alors que les deux adolescentes voulaient fuguer ensemble.	20h20 Jamel Comedy Club © 21h00 Dracula Untold Film fantastique américain de Gary Shore (2014). Avec Luke Evans, Sarah Gadon, Dominic Cooper. En Roumanie, vers 1431, un souverain respecté est contraint de devenir une créature de la nuit afin de sauver son peuple, menacé par l'invasion turque. 22h25 Wayward Pines Saison 1 (1/10)	20h40 Echappées belles Magazine de découvertes. Cartes postales du Luberon. Présenté par Jérôme Pitorin. 22h10 Les routes de l'impossible Documentaire. Gros plan sur l'un des plus grands pèlerinages musulmans au monde, qui voit chaque année cinq millions de fidèles emprunter les infrastructures obsolètes du Bangladesh.	
22h30	23h10 On n'est pas couché Talk show. Présenté par Laurent Ruquier. Avec Léa Salamé, Yann Moix. Invités : Christine Angot, Muriel Robin, François Berléand, Emmanuel Moire, Jul. 2h32 Jérôme Commandeur se fait discret Spectacle	22h35 Soir 3 22h55 Miss Marple Téléfilm policier britannique de Nicholas Renton (2010) «Le secret de Chimneys» 0h25 Nous nous sommes tant aimés 0h50 Nous nous sommes tant aimés 1h25 Athlétisme Marathon dames. En direct	23h10 Wayward Pines Série. «Ne parlez jamais du passé». Saison 1 (2/10) 23h50 American Nightmare 2 : Anarchy Thriller américain de James DeMonaco (2014) 1h35 Hostages Série. Saison 1 (9/10) 2h10 Hostages Série. Saison 1 (10/10) 2h55 Rugby Brive-Stade Français	23h05 Les forêts sombres Documentaire 23h55 La Chine antique La dynastie disparue. (1/3) Documentaire 0h45 Le mystère de l'Arche d'Alliance Documentaire 1h35 Au royaume des plantes Survivre. (3/3) Documentaire	

EN JOURNÉE	<b>ARTE</b>	<b>M6</b>	<b>CÂBLE &amp; SAT</b>	<b>TNT</b>	
	9h45 360°-GEO 10h40 En canoë, sur les traces des chercheurs d'or 11h05 En canoë, sur les traces des chercheurs d'or 11h30 En canoë, sur les traces des chercheurs d'or 12h00 En canoë, sur les traces des chercheurs d'or 12h25 En canoë, sur les traces des chercheurs d'or 12h55 Mémoires de volcans 14h25 Escapade gourmande 14h55 Escapade gourmande 15h25 La vie sur le récif 16h10 La vie sur le récif 16h50 La vie sur le récif 17h35 La Hongrie sauvage 18h20 Chasseur de saveurs 18h50 Arte reportage	6h00 M6 Music 8h25 M6 boutique 10h30 Cinéx 10h40 New Girl. Saison 3 (5/23) 11h10 New Girl. Saison 3 (6/23) 11h35 New Girl. Saison 3 (7/23) 12h00 New Girl. Série. Saison 3 (8/23) 12h45 Le 12.45 13h05 Scènes de ménages. Série 13h40 Cauchemar en cuisine. Lille 15h30 Cauchemar en cuisine. Marseille 17h30 Happy Dog. Hicky et Flash-Hicky est un jack russel de 2 ans qui se montre fusionnel avec ses maîtres et ne supporte pas de rester seul 18h30 Un trésor dans votre maison. Jean-Luc et Dominique	<b>Paï Ciné+ Famiz, 20h45</b> Drame de Niki Caro (2002). Avec Keisha Castle-Hughes, Rawiri Paratene et Vicky Haughton. 22.25 Amazone. Film d'aventures de Philippe de Broca (2000). Avec Jean-Paul Belmondo.  <b>Ciné+ Premier: 20.45</b> Fusion, The Core. Film catastrophe de Jon Amiel (2003). Avec Aaron Eckhart, Hilary Swank et Delroy Lindo. 22.55 Le silence des ombres. Thriller de Mans Marlind, Björn Stein (2010). Avec Julianne Moore.  <b>Disney Channel: 17.25</b> Violetta. Saison 3. 69/80. 20.35 Jonas L.A. Saison 2. 10/13.  <b>Eurosport: 20.00</b> Athlétisme. Championnats du monde 2015. 8 <sup>e</sup> jour. 21.30 Cyclisme. Tour d'Espagne 2015. 8 <sup>e</sup> étape.	<b>Mary-Higgins Clark... Chérie 25, 20h50</b> 6ter: 20.55 Storage Wars: Texas. Doc. 21.45 Storage Wars: enchères surprises. Doc.  <b>Chérie 25: 20.50</b> Mary Higgins Clark: Souviens-toi. Téléfilm. 22.40 Mary Higgins Clark: Dors ma jolie. Téléfilm.  <b>D17: 20.50</b> Le zap 23.30 Enquête très spéciale  <b>D8: 20.55</b> Maigret. Téléfilm. Maigret et l'écluse n°1. 22.30 Maigret. Téléfilm. Maigret se trompe.  <b>France 4: 20.50</b> A la poursuite de la lance sacrée. Téléfilm. 22.40 A la poursuite du diamant de Jeru. Téléfilm.  <b>France Ô: 20.40</b> H. Saison 3. 17/20. 23.00 Treme. Saison 4. 1/5.  <b>Gulli: 20.45</b> Total Wipeout: Made in USA  <b>HDI: 20.50</b> Section de recherches. Saison 1. 4, 1, 2 et 3/4.	<b>La Chaîne parlementaire: 21.00</b> Bibliothèque Médicis L'islam. 22.00 Au pays de l'or vert. Doc.  <b>L'Equipe 21: 20.45</b> Le grand bêtisier du sport. Multisports. 22.00 Le journal. En direct.  <b>NRJ 12: 20.50</b> Sauveur Giordano. Téléfilm. L'envers du décor. 22.45 Sauveur Giordano. Prémsumé coupable.  <b>NT1: 20.50</b> Chroniques criminelles 22.50 Chroniques criminelles  <b>Numéro 23: 20.45</b> La minute de vérité. Doc.  <b>RMC Découverte: 20.45</b> Familles apocalypse. Doc.  <b>TMC: 20.50</b> New York, section criminelle. Saison 3. 17/21. 22.30 New York, section criminelle. Saison 4. 23/23.  <b>W9: 20.55</b> Kev Adams. Voilà voilà. Spectacle. 23.05 Soda
	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	<b>À L'AFFICHE</b>	
	Versailles 20h50	LL Cool J 20h55	Paï Ciné+ Famiz, 20h45	Mary-Higgins Clark... Chérie 25, 20h50	
19h45 Arte journal	19h45 Le 19.45				
20h00 360°-GEO 20h50 Louis XIV, roi des arts Documentaire. Par goût personnel autant que par sens politique, Louis XIV s'est passionné pour les arts, avec un goût marqué pour les bâtiments et jardins, ainsi que la danse. 22h15 Opération Lune: L'épave cachée du Roi-Soleil Documentaire	20h10 Scènes de ménages 20h55 NCIS: Los Angeles Série policière. Saison 6 (14/24). «Le bout du tunnel». 16/9. Avec Chris O'Donnell, LL Cool J, Angeliqe Cabral. Sam et Callen tentent d'identifier la personne qui projette de commettre une attaque bactériologique à la frontière mexicaine. 21h45 NCIS: Los Angeles Saison 3 (3/24) 22h40 NCIS: Los Angeles Série. «La voix de la rébellion». Saison 3 (4/24) 23h30 NCIS: Los Angeles Série. «La guerre des drones». Saison 1 (3/24) 0h15 NCIS: Los Angeles Série. «La tête du serpent». Saison 1 (4/24) 1h05 Wacken Open Air 2015 Concert 2h00 Tracks 2h45 Introducing@Arte Live	<b>Gamix MCM, 20h40</b> MCM: 20.40 Gamix 22.30 Parasites. Téléfilm.  <b>Planète+: 20.45</b> American Pickers, la brocante made in USA. Doc. 23.05 Krakatoa: l'éruption du siècle. Doc.  <b>RTL 9: 20.40</b> Star Trek: insurrection. Film de science-fiction de Jonathan Frakes (1998). Avec Patrick Stewart, Jonathan Frakes et Brent Spiner. 22.30 Star Trek: premier contact. Film de science-fiction de Jonathan Frakes (1996). Avec Patrick Stewart, Jonathan Frakes.  <b>Téva: 20.40</b> Les dossiers de Téva. Au cœur des urgences pédiatriques. Invité: Arnaud Bonnard. 22.35 Les dossiers de Téva. Relation mères-filles, l'équilibre impossible?  <b>TV5MONDE: 21.00</b> Secrets d'histoire Comment devient-on Napoléon I <sup>er</sup> ? 23.35 E-love. Téléfilm.	<b>TV7 BORDEAUX</b> 16.45 Best of Coup de caméra 17.00 Kaléidoscope 17.20 Complément d'info 17.40 Open 18.00 Point de vue 18.30 Grand cru 19.10 Solutions notaires 19.30 Journal de la semaine 20.00 Grand tourisme 20.15 Le mag éco 20.30 Modes d'emplois 21.00 Suivez le guide 21.15 Bonjour Bonsoir 21.30 Journal de la semaine 22.00 Terres de France 23.00 Grand cru		

**SUD OUEST** « Les faits sont sacrés, les commentaires sont libres »  
Président-directeur général: Olivier Gerolami.  
Directeur général délégué, directeur de la publication: Patrick Venries.

Direction de l'information: Yves Harté, Laurent Cramaregas, Francis Dupuy.  
Numéro de commission paritaire: 0420 C 86477.  
Samedi 29 août 2015. N° 22 060.  
Tirage du vendredi 28 août 2015: 295 444 exemplaires. Imprimé par SAPESO.

Diffusion totale payée 2011: 288 524 exemplaires.  
Service clients abonnés: tél. 05 57 29 09 33.  
Formule abonnement 1 an, 7 jours/7: 426,40 € TTC dont TVA à 2,1%

SUD-OUEST PUBLICITÉ  
23, quai des Queyries, CS 20001, 33094 Bordeaux Cedex. Tél. 05 35 31 31 31  
E-mail: sudouest.pub@sudouest.fr

SA DE PRESSE ET D'ÉDITION DU SUD-OUEST. Société anonyme à conseil d'administration au capital de 268 400 euros.  
Siège social: 23, quai des Queyries, CS 20001, 33094 Bordeaux Cedex. Tél. 05 35 31 31 31. www.sudouest.fr

Régies extra-locales. COMQUOTIDIENS. Publicité: tél. 01 55 38 21 00.  
Annonces classées: tél. 01 55 38 21 70.

Principaux associés: GSO, SA, SIRP, Société civile des journalistes, Société des cadres.  
1944-1968: Jacques Lemoine, fondateur.  
1968-2001: Jean-François Lemoine.  
2001-2013: M<sup>me</sup> É.-J. Lemoine, présidente d'honneur.

d'un téléphone fixe... **0 899 70 78 36**  
1,35 euro/l'appel + 0,34 euro/min

**PARTOUT EN FRANCE**  
LA METEO avec **SUD OUEST**

comme d'un mobile... **0 899 70 78 36**  
1,35 euro/l'appel + 0,34 euro/min

**VIENS TESTER LE 1ER TRAMPOLINE PARK DE FRANCE**

Trampoline Park LET'S JUMP BORDEAUX

Ouvert 7j/7 Juillet/Août  
1800 m<sup>2</sup> climatisé

Trampolinepark.fr

**LEVER 07h22**  
**COUCHER 20h44**

**LEVER 20h31**  
**COUCHER 06h48**

Pleine lune le 29 août  
Nouvelle lune le 13 septembre

**METEO FRANCE**  
Toujours un temps d'avance

**241<sup>e</sup>**  
JOUR DE L'ANNÉE

Le saint du jour

**Sabine**

Elle subit le martyre au II<sup>e</sup> siècle pour avoir donné une sépulture à sa servante, sainte Sérapie, martyre elle-même. Les Sabine ont de la dignité. Couleur : le bleu. Chiffre : le 5.

**D'autres 29 août**

1966 : dernier concert des Beatles à San Francisco. 2003 : en Irak, explosion d'une voiture piégée dans la ville sainte de Najaf (83 morts). 2005 : le cyclone Katrina frappe le sud des États-Unis, faisant plus de 1 800 morts.

INSOLITE

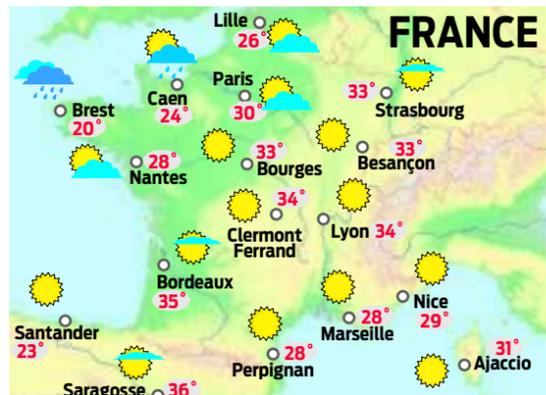
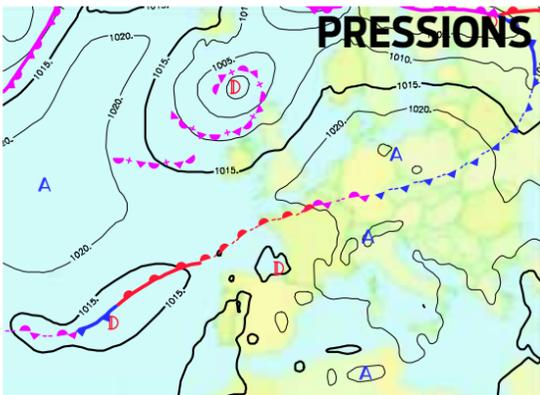
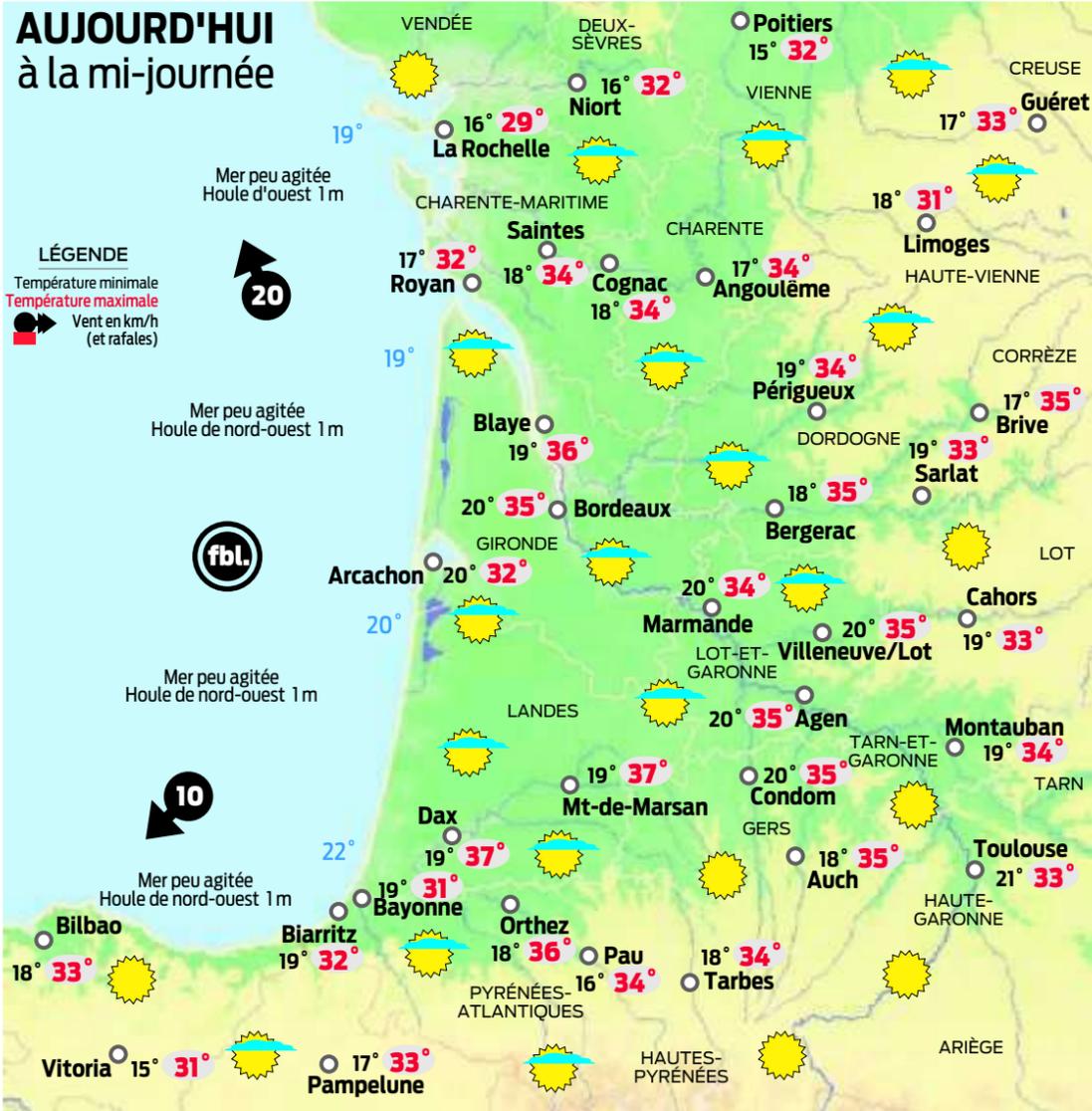
**Une rue Dark Vador à Reykjavik**

ISLANDE. La municipalité de Reykjavik a décidé de donner à une de ses rues le nom de Dark Vador, faisant passer la toponymie de la capitale islandaise du côté obscur de la Force. L'idée vient d'un habitant, Oli Gneisti Soleyjarsen, qui l'avait déposée il y a deux ans sur un site Internet conçu par la municipalité comme une boîte à idées. « Nous avons besoin d'une rue portant le nom d'un personnage de "Star Wars". [...] C'est tellement évident », justifiait-il alors. En islandais, cela fera « Svarthöfð ».

**MOULES BEEF**

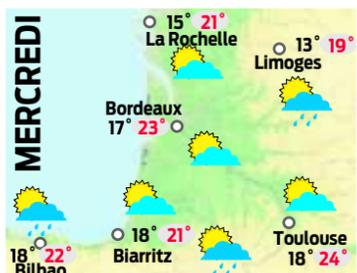
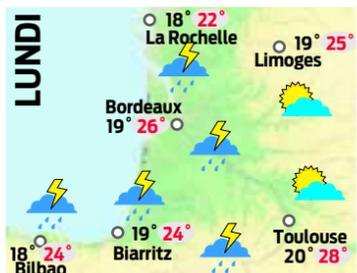
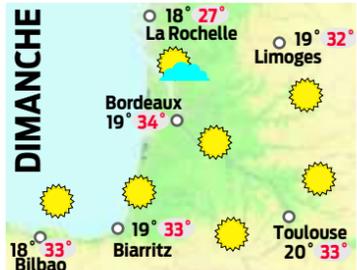
**MOULES - TAPAS**  
Front de mer - Arcachon  
Ouvert à l'année - 7jours/7  
20 bd Veyrier Montagnères  
ARCACHON

**AUJOURD'HUI**  
à la mi-journée



**LE TEMPS AUJOURD'HUI**

**Forte chaleur**  
Après les entrées maritimes océaniques et méditerranéennes, journée ensoleillée malgré un voile fin de nuages élevés. Vent faible de sud-est, légère brise côtière.



**OUTRE-MER**

St-Pierre-Miq.	16	19	Papeete	23	28
Fort-de-France	27	29	Wallis Futuna	25	27
Pointe-à-Pitre	26	30	Nouméa	19	24
Cayenne	23	31	La Réunion	18	25
Terre Adélie	-19	-16	Mayotte	23	28

**QUEL TEMPS FAISAIT-IL ?**

Températures minimales et maximales relevées un 29 août il y a ...

	15 ans	30 ans	50 ans
La Rochelle	14° 26°	14° 30°	14° 20°
Cognac	12° 27°	12° 31°	12° 21°
Bergerac	10° 29°	8° 33°	9° 25°
Bordeaux	14° 30°	9° 32°	13° 22°
Agen	10° 31°	9° 32°	10° 25°
Mt-Marsan	10° 30°	7° 32°	10° 27°
Auch	9° 32°	7° 34°	8° 25°
Pau	10° 29°	11° 32°	10° 25°

**LES MARÉES**  
COEFFICIENTS : 94 - 101

Ville	Pleine	Basse
Bordeaux	07:51 20:10	03:05 15:33
Libourne	08:31 20:50	04:40 17:08
Bec d'Ambès	07:11 19:30	02:05 14:33
Blaye	06:46 19:05	01:25 13:53
Paulliac	06:26 18:45	01:05 13:33
Royan	05:21 17:38	11:17 23:50
Soulac	05:08 17:26	11:04 23:30
Arcachon	05:50 18:10	11:58 /
Cap-Ferret	05:28 17:48	11:42 /
La Rochelle	05:09 17:25	11:02 23:27
Rochefort	05:29 17:45	00:24 12:47
Mimizan	04:59 17:16	11:02 23:31
Biarritz	04:51 17:11	10:52 23:18

**EN EUROPE**

	-	+		-	+
Athènes	24	33	Lisbonne	19	31
Barcelone	22	29	Londres	12	19
Belgrade	19	34	Madrid	19	37
Berlin	13	25	Moscou	14	20
Bruxelles	12	24	Rome	18	29
Copenhague	14	21	Stockholm	14	22
Dublin	11	17	Vienne	18	32

**DANS LE MONDE**

Le Caire	25	34	Buenos Aires	15	25
Dakar	27	31	Pékin	21	29
Abidjan	24	27	Tokyo	22	24
Pretoria	13	31	Singapour	27	30
Montréal	16	24	Sydney	10	18
New York	22	30	New Delhi	28	36
Los Angeles	21	28	Jérusalem	18	31

**Changez vos fenêtres !**

**K-STORES.fr**

**CHEMINÉES PHILIPPE DÉMÉNAGE LIQUIDATION TOTALE !**  
avant déménagement

**TOUT DOIT DISPARAÎTRE !**  
Du 25 AOÛT au 12 SEPTEMBRE

**Jusqu'à -70%**

**POELES DESIGN**

**CHEMINÉES PHILIPPE POELES CUISINES BAINS**  
1<sup>er</sup> FABRICANT EUROPÉEN DE CHEMINÉES

103 avenue Jean Jaures - PESSAC - 05 56 45 93 51 - www.chemineesphilippe-bordeaux.com